FETE DU JOUR:
SAINT LEONCE
Soleil: lever 5 h. 21; coucher 8 h. 47
Lune: lever 10 h. 08; coucher 5 h. 20
TEMPS PROBABLE:
BEAU ET CHAUD
Maximum : 72 — Minimum : 56

LA PRESSE

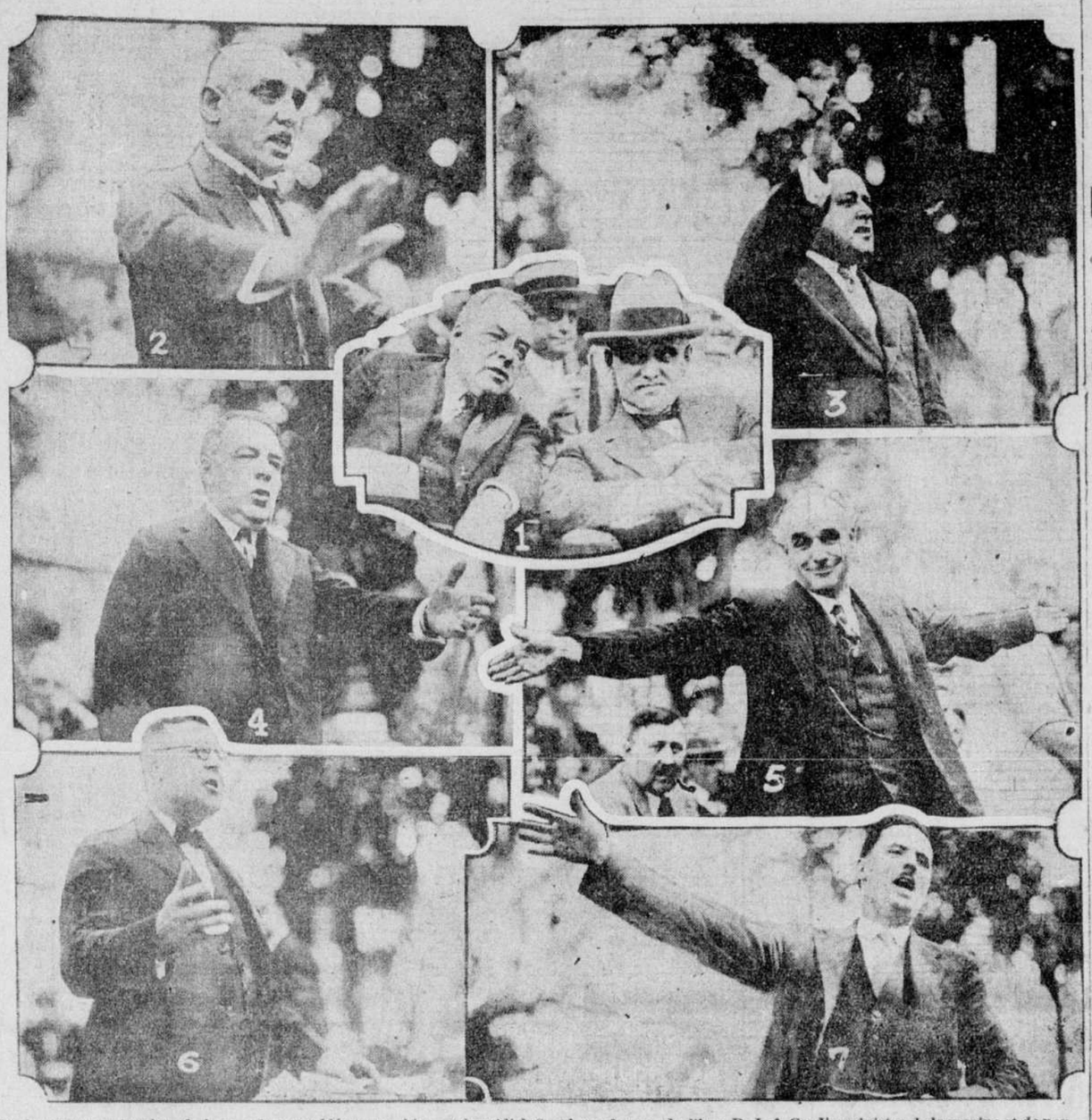
LE JOURNAL DONT LES EDITIONS PRINCIPALES ONT LE PLUS FORT TIRAGE MOYEN DE TOUS LES QUOTIDIENS DU CANADA

EXTRA FINANCES
4 HEURES P. M.
PAGE 10

46e ANNEE—No 226—30 PAGES —1e SECTION— EDITION QUOTIDIENNE—MONTREAL, VENDREDI 11 JUILLET 1930 PRIX: DEUX CENTINS

Rome demande à Berlin d'être neutre au cas de guerre avec la France

La campagne libérale dans Richelieu



Quelques vues prises lors de la grande assemblée tenue, hier après-midi à Sorel, en faveur de l'hon. P.-J.-A. Cardin, ministre de la marine et de nouveau candidat, à l'occasion de l'inauguration de sa campagne. 1.—Assis: l'hon. P.-R. DuTremblay, conseiller législatif (à gauche) et l'hon. P.-J.-A. Cardin. En arrière, M. Alfred Legault, organisateur en chef du parti libéral pour le district de Montréal. 2.—L'hon. M. Cardin adressant la parole à une foule immense. 3.—L'hon. Fernand Rinfret, secrétaire d'Etat. 4.—L'hon. M. DuTremblay. 5.—M. E.-C. Saint-Père, et, assis à côté de lui, le Dr J.-Arthur Denis, deux collègues aux Communes. 6.—M. Wilfrid Robidoux, maire de la ville de Sorel, qui présida l'assemblée. 7.—M. J.-C.-A. Turcotte, député du comté de Richelieu à l'assemblée législative.—(Clichés la "Presse")

Cette manoeuvre aurait été faite par les attachés diplomatiques italiens de Berlin.

Démenti du Quai d'Orsay

(Service de l'"United Press", spécial à la "Presse").

Berlin, 11. — On apprend d'un haut personnage allemand que les attachés militaires et navals de l'ambassade d'Italie ont approché non officiellement le gouvernement allemand pour obtenir qu'il soit neutre en cas de conflit franco-italien. On a laissé entendre que le gouvernement déclinerait cette proposition.

On a dit que le Quai d'Orsay avait eu vent de ce mouvement et qu'il avait institué des pourparlers avec l'Allemagne, lesquels ont été suspendus à la suite de la tension résultant des attaques des nationalistes allemands contre les séparatiste en Rhénanie.

Démenti de Paris

Paris, 11. — Le Quai d'Orsay qualifie de ridicules les nouvelles de Berlin à l'effet que la France avait commencé une enquête diplomatique en Allemagne au sujet de l'attitude de cette dernière en cas de conflit entre la France et l'Italie. "Il n'y a pas d'autres négociations qui auraient pu permettre cette enquête", dit le ministère des affaires étrangères.

Une vague de chaleur fait cent victimes

(Service de l'"United Press", spécial à la "Presse".)

Chicago, 11. — La chaleur accablante dont les Etats du centre souffrent depuis une semaine ne semble pas vouloir diminuer et l'on prédit que la température prédominant du Canada au golfe du Mexique se maintiendra aux environs de 100 degrés.

Le district de Chicago, traversé par les brises du lac Michigan, est raisonnablement frais mais dans tout le reste des Etats du centre et du sud, la vague de chaleur qui a causé 100 pertes de vies continue de s'exercer.

Même la lune, presque pleine, semblait irradier de la chaleur tandis que des milliers de citoyens cherchaient du soulagement en dormant dans les parcs ou sur les grèves.

Des milliers de personnes se sont baignées dans le lacs et les ruisseaux et 58 noyades ont été rapportées. En plus de ces morts, toutes attribuables à la chaleur, 31 personnes auraient succombé à la chaleur elle-même et il y a eu un décès attribuable indirectement à "un coup de soleil".

Une chaleur extrême égalant probablement celle de jeudi alors qu'un maximum de 111 degrés fut atteint à Norfolk, Nebraska, est prédite pour le Montana, le Wyoming, l'Iowa, l'Arkansas, le Tennessee, le Mississipi, l'Alabama, la Georgie et la Floride.

Travail de nuit

Le travail des récoltes est interrompu parce que les hommes ne peuvent travailler sous un soleil aussi brûlant. Dans quelques parties du sud-ouest, les fermiers profitent de ce que la lune est presque pleine pour faire leurs récoltes la nuit.

Plusieurs cités ont enregistré hier des températures de 111, 108, 104 et 102 degrés.

EN CINQ LIGNES

Aransas, Texas, 11. — Pendant qu'une enquête se poursuit, on monte la garde autour des restes d'un avion où ont péri un pilote et quatre citoyens en vue de Kansas City.

ACCIDENT D'AVION

Rockville, Maryland, 11. — L.-O. Sabine, instructeur d'aviation à l'aéroport de Hamden, a été tué en même temps qu'un apprenti pilote, dans un accident d'avion.

SIR THOMAS LIPTON

Londres, 11. — Sir Thomas Lipton, à la veille de partir pour les Etats-Unis, où il participera à la course de yachts, a contracté un léger froid et garde la chambre.

Le procureur-général a institué 22 actions

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 11.—Le procureur-général de la province, l'hon. L.-A. Taschereau, a autorisé aujourd'hui des poursuites au nombre de vingt-deux contre des compagnies ou particuliers qui violent la loi du travail le dimanche.

L'hon. P.-J.-A. Cardin réitère qu'il demeure un partisan de la "décentralisation industrielle"

C'est en vertu de cette théorie que le ministre de la marine a travaillé au développement du port et de la ville de Sorel.

Eloge du ministre par l'hon. M. DuTremblay

Pourquoi les conservateurs ne parlent-ils point de la "prospérité des régimes Borden et Meighen"? demande l'hon. M. Rinfret.

Immense assemblée en plein air.

(De l'envoyé spécial de la "Presse")

Sorel, 11. — Il y eut ici hier après-midi, selon que le veut une vieille tradition locale, convention libérale régulière pour le comté de Richelieu à laquelle, une fois de plus depuis 1911, la candidature fut unanimement offerte à l'hon. P.-J.-A. Cardin, cérémonie qui fut suivie d'une immense assemblée tenue dans le parc de la ville, au milieu d'un décor pittoresque de verdure.

Ceux qui, venus de la métropole ou d'ailleurs, assistèrent à l'assemblée, ont pu juger que le ministre de la marine, en outre d'être le bel orateur de plus en plus aimé des foules dans notre province, est une idole, dans le vrai et bon sens populaire du mot, pour ses commettants. En effet, la manifestation d'un caractère triomphal dont il fut l'objet à son arrivée de Montréal à Saint-Ours, vers les deux heures de l'après-midi, une interminable théorie d'automobiles joliment décorés étant allés à sa rencontre; les acclamations qui saluèrent son passage tout le long de la route; les drapeaux et oriflammes flottant au vent dans toutes les rues de Sorel comme aux plus grands jours de fête nationale; la longue et délirante ovation qu'il reçut au moment d'adresser la parole et enfin les nombreux applaudissements qui soulignèrent les principaux passages de son discours, auront été un témoignage émouvant, non équivoque de la très haute et très respectueuse estime que tous ont pour lui.

Victoire éclatante concédée

Qui connait le patriotisme ardent, la fermeté des convictions politiques du distingué ministre de la marine comprend le pourquoi de la popularité de bon aloi dont il jouit partout. Nous disons partout, car chacun sait qu'aux Communes aussi bien que dans son comté, celui-ci compte peut-être, et même certainement, des adversaires mais pas d'ennemis personnels. Aussi bien, le parti conservateur lui concède-t-il une nouvelle victoire éclatante, le 28 juillet courant, de l'opposition lui étant faite vû seulement l'effet moral que cause inévitablement une élection par acclamation.

Dans son discours d'hier après-midi, l'hon. M. Cardin a insisté sur trois points en particulier, savoir: 1° que "le fameux bloc solide du Québec", contrairement à ce qu'on répète en certains quartiers, fut "un réel instrument de progrès et d'avancement social", attendu qu'il permit au gouvernement King l'application d'une politique sage et marquée au coin de la plus stricte économie; 2° que la décentralisation industrielle, théorie qui fut toujours chère au ministre de la marine parce que visant au développement des petites villes où créer des marchés naturels nouveaux pour nos produits agricoles, est le grand moyen de soustraire notre province au chômage et de lui assurer une évolution économique normale; 3° que le malaise passager dont nous souffrons est moins grave que même aux Etats-Unis et qu'il découle de trois causes principales et indépendantes de la volonté de nos dirigeants, causes que nous signalons plus loin.

Politique qui provoquerait du chômage

Le ministre de la marine a déclaré, à ce dernier propos, que la politique préconisée par l'hon. M. Bennett d'interdire toute exportation de notre matière première à l'état brut provoquerait nécessairement une crise de chômage encore beaucoup plus aiguë, attendu qu'avec une population de dix millions d'habitants nous ne saurions exploiter nous-mêmes nos mines et autres ressources naturelles, et qu'en conséquence il y aurait réduction considérable de la main-d'oeuvre actuellement employée.

L'hon. P.-R. DuTremblay, conseiller législatif de la division de Sorel, dans laquelle est comprise la circonscription électorale fédérale de Richelieu, avait précédé à la tribune l'hon. M. Cardin. Après avoir rappelé quel changement considérable s'est opéré dans nos conditions économiques depuis 1921, cela à l'appui d'éloquentes et nombreuses statistiques, il exposa que la politique tarifaire de l'hon. M. Bennett et de son parti est une politique de classe et que, dans son opinion, celle du gouvernement King offre plus de garantie de prospérité, de paix sociale, parce que répondant mieux aux légitimes exigences du peuple en général de tout le pays.

L'hon. Fernand Rinfret, secrétaire d'Etat, également présent, fit, quand à lui, un brillant éloge des mérites et qualités de son collègue puis, abordant brièvement, vu l'heure avancée, les questions politiques, clament sur tous les tons que les affaires vont mal en 1930, de toujours remonter à l'époque des Cartier et des Macdonald, évitant ainsi soigneusement de parler des régumes Borden et Meighen de 1911-21 dont ils semblent rougir.

M. W. Robidoux, maire de Sorel

M. Wilfrid Robidoux, maire de la ville de Sorel, présidant l'assemblée, souhaita la plus cordiale bienvenue à la foule immense réunie et lui présenta successivement ceux qui, sur l'estrade, entouraient l'hon. M. Cardin, dont l'hon. Fernand Rinfret, l'hon. P.-R. DuTremblay, MM. François Pouliot, de nouveau candidat libéral dans le comté de Témiscouata et représentant le district de Québec à l'assemblée; Paul Mercier, Joseph-A. Mercier, Dr J.-Arthur Denis, Dr Hermas Deslauriers, E.-C. Saint-Père, Clément Robitaille, tous députés sortant et de nouveau candidats; M. Alfred Legault, organisateur en chef du parti libéral à Montréal; une délégation

A SUIVRE SUR LA PAGE 12

Le roi George V a pu présider la réception d'hier

Au dernier moment, les médecins ont décidé que Sa Majesté pouvait en subir les fatigues.

LA FIN D'UNE SAISON.

Londres, 11. — En dépit de l'attaque de rhumatisme dont il souffrit il y a un mois, le roi George V a présidé, hier soir, la quatrième et dernière grande réception officielle à la cour pour la présente saison.

Il portait l'uniforme rouge et or de colonel en chef des Scots Guards. Il se tenait debout à côté de la reine devant les deux trônes d'or du palais de Buckingham pour recevoir les personnes qui lui étaient présentées.

La reine portait une robe bleu-poudre et en brocart d'argent, avec des ornements de perles. Elle portait aussi, pour la circonstance, le fameux diamant le Kohinoor.

Le prince George, la princesse Marie, la comtesse de Harewood et le comte de Harewood, la princesse Victoria-Marie-Louise et d'autres membres de la famille royale étaient groupés en arrière du roi et de la reine.

Ce n'est que juste avant le commencement de la réception royale qu'il fut annoncé que le roi serait présent. C'est alors seulement que ses médecins décidèrent qu'il était en état d'en supporter la fatigue.

A la troisième grande réception officielle à la cour, le mois dernier, une attaque de rhumatisme avait forcé le roi à se faire remplacer par le Prince de Galles.

SOMMAIRE

VIE FEMININE . . voir page 4
EDITORIAL . . . voir page 6
THEATRES . . . voir page 8
FINANCES voir pages 20 et 21
SPORT . . voir pages 22 et 23
RADIO . . . . voir page 26

FRANCE—CANADA

PARIS-MONTREAL

DEPECHES DE LA DERNIERE HEURE EXCLUSIVES A LA PRESSE

DROITS DE REPRODUCTION RESERVES

L'évolution du cinéma français fait que la production muette recule devant le film sonore

(Câblogramme Havas, spécial à la "Presse")

Paris, 11.—On sait que depuis la guerre le cinéma français était si fortement handicapé que les salles de projection étaient littéralement envahies par les films américains. Or, depuis l'introduction du film parlant, la situation marque un changement certes progressif mais très sensible.

Débuts très modestes

Les débuts de la fabrication des films parlants furent assez modestes en France. On lança à titre d'essai des sketches tournés par des vedettes de music-hall. Devant les succès obtenus, l'entreprise s'élargit peu à peu. Plusieurs maisons d'édition de films se fusionnèrent et aujourd'hui la production muette recule devant le film sonore.

Inconvénients à éviter

Cette évolution est très compréhensible si l'on songe aux inconvénients qu'aurait présentés pour notre culture nationale la diffusion en France de films parlants américains. Ainsi, l'on peut dire que la production de films sonores renationalise notre cinéma.

Il est à peine besoin de noter l'intérêt d'un pareil fait pour tous les pays de langue française, notamment au point de vue de leurs possibilités de collaboration dans

Deux adhésions parfaites au projet Briand

La Roumanie et la Pologne l'acceptent sans conditions. — Suggestions.

UN NOUVEAU MINISTRE

(Service de l'"United Press", spécial à la "Presse".)

Paris, 11. — En réponse au questionnaire Briand sur une Fédération européenne, la Pologne a annoncé qu'elle acceptait catégoriquement ces propositions, dit le ministère des affaires étrangères de France. La Pologne a insisté, dans sa réponse, sur les relations de l'Union projetée avec la Société des Nations et le pacte Kellogg contre la guerre.

Dans sa réponse, la Pologne suggère de former un comité pour étudier les travaux d'approches avant la réunion des parties intéresssées à Genève, en septembre.

Le ministre des affaires étrangères Mironescu, arrivé aujourd'hui à Paris, informe le ministère des affaires étrangères que la Roumanie accepte sans conditions la fédération européenne proposée par M. Briand.

Mironescu était accompagné du nouveau ministre de Roumanie en France, M. Cesiano.

Satisfaction de la France

(Service de la Presse Associée.)

Paris, 11. — Le mécontentement des pays de l'Europe contre les ententes qui ont suivi la guerre et leur détermination de ne pas souffrir que l'autorité de la Société des Nations soit diminuée par quoi que ce soit, telles sont les réactions caractéristiques constatées à la proposition française d'établir une Fédération des Etats de l'Europe.

La moitié des 26 nations auxquelles M. Briand a adressé son mémoire ont répondu ou leurs réponses sont en route. Le gouvernement français annonce qu'il est tout à fait satisfait des progrès que font les négociations.

M. Briand a déclaré qu'il compte avoir reçu les réponses de tous les pays qu'il a invités, au ministère des affaires étrangères, d'ici le 15 juillet, et qu'il sera en mesure de faire un rapport complet à la So-

A SUIVRE SUR LA PAGE 27

Otto serait proclamé roi de la Hongrie

(Presse Associée française, service spécial à la "Presse".)

Prague, 11. — Un journal annonce de Budapest que le prince Otto sera proclamé roi de Hongrie avec l'assentiment de l'Italie, de l'Allemagne et de l'Angleterre. Il arriverait dans le pays, incognito, avec une expédition d'étudiants belges. Avant son arrivée, 35,000 officiers et hommes de troupes italiens passeraient en Hongrie, ces jours prochains, déguisés en touristes et seraient logés dans les écoles, dans les casernes et chez les gros propriétaires. Dans tous les Comitats ont eu lieu des assemblées confidentielles où l'on a discuté la façon de loger les soldats italiens. Les moyens financiers pour cette action seront fournis par la Banque Commerciale de Pudapest qui a accordé à l'Etat un crédit de 120 millions de pengö. Le président de la Banque Commerciale, Philippe Weis aurait, paraît-il, touché 3 pour cent de provision et son gendre, le ministre des affaires étrangères, Valko, 5 pour cent. Gombos a publié un arrêté qui place toutes les organisations militaires hongroises sous une direction unique.

L'enfant tombe du 3e étage sans se blesser

Muriel Calligan, bébé d'un an et demi, était debout sur une chaise dans une fenêtre, au No 2609, rue Coleraine, à 1 h. 30, cet après-midi, lorsqu'elle perdit l'équilibre et tomba sur le trottoir de ciment, trois étages plus bas. Conduite à l'hôpital Western, la petite victime en revenait bientôt: les médecins de l'institution venaient de déclarer qu'elle n'avait rien de fracturé et ne souffrait que d'un choc nerveux et de quelques égratignures au corps.

Soyez polyglottes

Saïgon, 11. — L'"Impartial" de Saïgon dit qu'on a appliqué l'arrêté exigeant que les fonctionnaires en Indochine parlent l'une des langues du pays.

Le père remplace le fils

Le roi Carol et son fils Michel qui fut roi pendant l'exil de son père assistent ici ensemble à une revue militaire près de Bucarest. On voit le roi indiquant à son fils quelque chose qui l'intéresse.

Influence en déclin

Paris, 11. — La Corée et le Japon, où l'action française, il y a peu d'années encore, s'exerçait exclusivement, échappent de plus en plus à l'influence de nos missions

Un centenaire

Montpellier, 11. — Les Félibres du midi organisent une grande manifestation littéraire pour fêter prochainement le centenaire du cardinal de Cabrières.

Le chômage au Canada d'après M. Saint-Père

Le pourcentage des sans-travail au pays n'est que d'un demi de un pour cent.

AILLEURS

En dépit de la prospérité qui existe chez eux, les Américains peuvent encore en apprendre du Canada sur le moyen d'éviter le chômage, déclarait hier soir, devant un groupe d'électeurs réunis à l'école S.-Pierre Claver, M. E.-C. S.-Père, député libéral sortant de charge et de nouveau candidat dans Hochelaga. Il s'en prit aux conservateurs d'exagérer tel les conditions du chômage tandis que la Grande-Bretagne et les Etats-Unis étaient bien plus affectés que le Canada sous ce rapport.

Et le chômage continue d'exister en Angleterre, bien qu'il y ait un ministère du travail que M. Ramsay MacDonald dirige. Aux Etats-Unis, bien qu'on ait augmenté considérablement le tarif dans le but de protéger les classes industrielles et que le président Hoover ait, de son côté, inauguré un programme de construction dont les fonds sont de $500,000,000, continua M. S.-Père, c'est la même chose.

Plus de 4,000,000 d'ouvriers sont actuellement sans travail aux Etats-Unis, ce qui représente 10 pour cent de la population ouvrière de ce pays. Tandis qu'au Canada, le pourcentage des sans-travail n'est qu'un demi de un pour cent.

Le chômage qui existe ici est dû à l'immigration, d'après M. S.-Père. Les conservateurs ont toujours été en faveur de l'immigration, dit-il.

"Pourquoi ne pas amener nos Canadiens-français dans l'ouest où ils pourraient s'établir sur de vastes champs de culture? demanda M. S.-Père. On a soulevé cette question à la Chambre lors de la dernière session. Mais un député de la Saskatchewan objecta que ces "étrangers" étaient indésirables dans l'ouest et les députés de langue anglaise de protester aussitôt, dit M. S.-Père. D'après lui, ce sont les provinces elles-mêmes qui devraient décider cette question et déclarer quel système d'immigration les intéresse.

Les autres orateurs à cette assemblée furent le Dr Anatole Plante, MM. Omer Legrand, Paul-G. Mageau, Cléophas Desroches, Achille Latreille, Jacques Villeneuve. Le président était le Dr J.-Edmond LeSage.

CAMPAGNE ACTIVISTE

Budapest, 11. — Les milieux activistes hongrois ont repris ouvertement la campagne en faveur de la revision des frontières.

Dans Champlain

Le Dr J.-E. GUIBORD, maire de Grand'-Mère, qui se présente comme candidat libéral-indépendant dans le comté de Champlain.

Les cultivateurs de Chicoutimi tiennent un congrès diocésain

(Du correspondant de la PRESSE)

Chicoutimi, 11. — Le congrès diocésain de l'Union Catholique des cultivateurs s'est ouvert hier matin par une messe solennelle chantée en la cathédrale de Chicoutimi. Des centaines de cultivateurs venus de toutes les paroisses du diocèse de Chicoutimi ont assisté à la cérémonie religieuse qui a été fort imposante; la grand'messe a été chantée par M. le chanoine Richard Tremblay, curé de Jonquière, assisté de MM. les abbés Charles Michaud et A. Mathieu, tous deux vicaires à la cathédrale, comme diacre et sous-diacre. Le sermon de circonstances a été donné par le R. P. P. Lebel, aumônier général de l'Union catholique des cultivateurs.

Il prit comme texte: "Cherchez d'abord le royaume de Dieu, et les autres biens vous seront donnés par surcroît."

Le distingué orateur entretint ses auditeurs pendant plusieurs minutes. Immédiatement après la messe des autobus transportèrent les congressistes au parc d'exposition régionale.

Des conférences furent données par de distingués orateurs. A huit heures hier soir une conférence a eu lieu à l'académie commerciale de cette ville avec le gracieux concours de jeunes artistes.

Les présidents de cette conférence ou plutôt soirée récréative ont été MM. les maires de la ville, de la paroisse et de la rivière du Moulin.

Le conférencier au programme était le R. P. Lebel, qui traita de la coopération agricole.

Hommage de M. Meighen à feu l'hon. M. Belley

Toronto, 11—L'hon. Arthur Meighen, ancien premier ministre du Canada, a exprimé hier des regrets en apprenant la mort de l'hon. Louis de G. Belley, survenue à Québec:

"J'ai toujours eu une véritable admiration pour M. Belley. Il s'est joint au gouvernement dont j'étais le chef à un moment d'adversité lamentable et fit preuve d'un courage et d'une ténacité remarquables pendant la période des débuts. C'était un Canadien-français sympathique à tous et un vaillant sujet britannique", dit M. Meighen.

Me A. Geoffrion parle à S.-Marc et Saint-Antoine

A ces deux assemblées, il condamne la politique que préconise son adversaire, Me A. Duranleau.

BEL ENTHOUSIASME

(De l'envoyé spécial de la "Presse".)

Saint-Antoine-sur-Richelieu, 11. — "C'est incroyable! Voici un candidat dans la personne de M. Alfred Duranleau qui, dans son premier discours, le 24 juin dernier, après la convention qui le choisit comme porte-étendard du parti conservateur dans Chambly-Verchères, osa demander aux électeurs ce que le gouvernement King avait fait pour ces deux comtés. Bien plus encore, il ignorait à cette date qu'il y avait un nouveau pont reliant Montréal à la rive-sud, puis regrettant assurément son erreur, il s'écria: le pont peut-il être de quelqu'utilité aux citoyens de la rive-sud? Vraiment, on peut porter des lunettes bleues pour se préserver les yeux des chauds rayons du soleil, mais il semble difficile de croire qu'il est impossible de pas pouvoir lire et voir à travers les verres. Et pourtant, tel est bien le cas du candidat conservateur dans la présente lutte, tout particulièrement,s'il a pris connaissance du magistral exposé qu'a fait, dimanche dernier, M. Aimé Langlois, votre ancien député, sur les octrois qu'il a obtenus du gouvernement King pour Chambly-Verchères, octrois se chiffrant, en quatre ans, à $389,000."

Un chaleureux accueil

C'est ce qu'a déclaré, hier soir, Me Amédée Geoffrion, ex-recorder et candidat libéral dans Chambly-Verchères à deux enthousiastes assemblées tenues, hier soir, à Saint-Marc et à Saint-Antoine-sur-Richelieu, réunions composées respectivement d'un fort auditoire d'électeurs et d'électrices.

L'assemblée de Saint-Marc eut lieu sous la présidnce de M. Ovide Loiselle, maire, et celle de Saint-Antoine-de-Richelieu de M. A. Mauger.

Les deux paroisses ont fait un chaleureux accueil au candidat libéral, ce qui faisait dire à un brave cultivateur après l'assemblée de Saint-Antoine-sur-Richelieu: "M. Geoffrion", fit-il remarquer, avec une phalange d'orateurs aussi éloquents et distingués qui vous appuient, il est difficile de ne pas voter pour vous, le 28 juillet prochain".

M. Geoffrion avait à ses côtés: MM. Charles-Auguste Bertrand, Salluste Lavery, Emile Sasseville, Liguori Hébert, Victor Delage, Aimé Demontigny et M. Félix Messier, député au provincial.

M. C.-A. Bertrand

La série des discours à Saint-Marc fut ouverte par M. Charles-Auguste Bertrand, qui déclara catégoriquement qu'il venait ce soir comme orateur libéral combattre la thèse des conservateurs. Ce n'était pas son intention, dit-il, d'attaquer M. Duranleau comme citoyen ou avocat, mais bien comme représentant d'une politique qui ne cadre pas avec les intérêt canadiens. M. Bertrand analysa la définition du mot protection et fit remarquer que la politique de l'hon. M. Bennett, avec ce fameux programme, voulait dire une élévation à la frontière de murs assez hauts pour empêcher les produits américains de venir sur le marché du Canada.

Cette protection ne sera, ajouta-t-il, bénéficiable qu'aux manufacturiers et producteurs, car l'ouvrier de la terre et le consommateur seront à la merci des premiers. M. Bertrand parla ensuite du grave problème du chômage et du fameux traité de la Nouvelle-Zélande, traité qui fut signé par la force des circonstances, mais que le gouvernement King révoqua dès qu'il vit qu'il nuisait aux intérêts canadiens.

Me Amédée Geoffrion

Me Amédée Geoffrion, candidat libéral, fut l'orateur suivant. Avant d'entrer dans le vif de son sujet, il rappela l'hospitalité des braves électeurs de Saint-Marc qui a produit des agriculteurs de tout premier ordre et des légistes de grande envergure, tels les Beaudry et Perron.

M. Geoffrion dit que de par sa nature il n'est pas enclin aux préjugés. Il se reconnaît fougueux, car il aime l'ardeur du combat pour oublier les insultes qu'on lui lance et pardonner à ceux qui s'en font l'instrument dans la présente lutte.

"Je m'incline, s'écriat-t-il, devant mon chef, l'honorable M. King, qui administre les affaires nationales. Son panache est blanc et vous le rencontrerez toujours sur le chemin de l'honneur. Il est actuellement le plus grand Canadien sous le soleil du Canada." Ses lieutenants, les Lapointe, Cardin et Rinfret, il les salua comme de grands hommes d'Etat, imbus d'un bel idéal, celui de patriotes et d'amis sincères des Canadiens.

Une seule chose à faire

M. Geoffrion paya aussi un tribut d'hommages à M. Aimé Demontigny qui se rallia à sa candidature après la convention, bien que son nom fût mis de l'avant. Le candidat déclara qu'il restè maintenant une seule chose à faire, c'est de renvoyer M. Duranleau à ses dossiers pour plus ample méditation sur la politique qu'il préconise, politique qui sera ruineuse pour le Canada si parfois les électeurs plaçaient au timon des affaires l'honorable M. Bennett et ses satellites.

M. Duranleau, lors de son premier discours, le 24 juin dernier, après la convention qui le choisit comme candidat conservateur, osa, c'est incroyable, demander aux électeurs de Chambly-Verchères ce que le gouvernement King avait fait pour ces deux comtés; bien plus, il ignorait qu'il y eût un pont qui reliait la métropole avec la rive-sud. On peut bien porter des lunettes bleues, mais, s'écria M. Geoffrion, on peut, ce me semble, voir et lire à travers, lire tout particulièrement les chiffres que donna votre ancien député, M. Langlois, dimanche dernier, à Varennes, sur les octrois qu'il obtint du gouvernement King pour Chambly-Verchères.

Un marché

M. Geoffrion dit qu'il s'est opposé à l'agrandissement du marché Bonsecours. Ce que son programme comporte, c'est la construction d'un marché aux approches du nouveau pont à Montréal pour économiser le temps des cultivateurs. Il préconisa également l'abolition des taux de péage sur le pont Victoria et le pont du "Havre de Montréal".

Il termina en invitant électeurs et électrices à voter, le 28 juillet prochain, pour le gouvernement King, les assurant qu'il serait le premier, le soir du grand triomphe, à faire hisser sur la partie la plus élevée du nouveau pont le drapeau libéral.

M. Félix Messier, député au provincial, est venu appuyer la candidature de M. Amédée Geoffrion comme porte-étendard du parti libéral. Il déclara que le nouveau pont était la plus grande oeuvre du gouvernement King.

Les autres orateurs furent: MM. Charles-Auguste Bertrand, Salluste Lavery, Emile Sasseville, Liguori Hébert, Victor Delage et Aimé Demontigny. Tous vantèrent, aux applaudissements de la foule, les qualités de M. King et de ses lieutenants.

Chez les électriciens

M. GEORGE-R. ATCHISON, gérant du département des marchandises de la Power Corporation of Canada, Ltd, qui a été élu président de la Canadian Electrical Association, lors du congrès qui a eu lieu récemment à Murray Bay. — (Cliché British Newspaper Service Reg'd.)

Un marché ouvert à notre pays

"C'est celui de l'Argentine," déclare M. L.-J. Skinitzero, délégué officiel de la Chambre de Commerce de Buenos-Ayres.

ECHANGE DE VISITES

"Le Canada a un riche marché d'exportations avec l'Argentine s'il veut s'occuper activement de d'exploiter", a dit M. Louis-J. Skinitzero, délégué officiel au Canada de la Chambre de commerce de Buenos-Ayres. M .Skinitzero a rappelé que l'Argentine était surtout un pays agricole à cause de sa position géographique et qu'il importait environ 75% des produits ouvrés dont il a besoin.

"Le Canada peut faire concurrence avantageusement avec les Etats-Unis", a dit M. Skinitzero. Seulement, il faut que vous développiez le trafic maritime entre votre pays et l'Argentine. Les marchandises canadiennes exportées par les ports américains perdent leur identité et le Canada, tout le bénéfice qui devrait en résulter. Je vous engage donc d'exporter directement de vos propres ports. Mes compatriotes sont bien prêts à subir un délai de cinq ou six jours. Ils n'y trouveront guère d'inconvénients."

Visites

"Une autre façon de resserrer nos liens d'amitié, a dit M. Skinitzero, et d'apprendre à mieux nous connaître mutuellement, c'est d'échanger des visites entre les deux pays. Actuellement, on est à faire des arrangements qui permettront à 25 instituteurs et institutrices de visiter le Canada durant les présentes vacances. J'espère que cette visite nous sera rendue promptement."

M. Skinitzero a ajouté que l'on devrait enseigner l'espagnol au Canada. Cette langue joue un rôle important dans le monde des affaires. En plus d'un pays européen on l'a parlé en 19 pays de l'Amérique, a dit M. Skinitzero.

Le conférencier a ajouté que l'Argentine produisait un très bon vin et que l'on était à conclure une entente avec la Commission des liqueurs pour lancer ce vin sur le marché canadien.

M. Skinitzero a donné cette causerie, hier midi, au lunch hebdomadaire du Kiwanis Montréal. M. Owen-J. Callary présidait. Il a montré aux membres la plaque de bronze décernée au club, au congrès international d'Atlantic City, pour efficacité.

La rédaction d'un testament réclame beaucoup de soins

M. Manly Bourke parlait, hier après-midi, au déjeuner hebdomadaire du Lions' Club, des testaments. De son avis, les testaments prennent plus d'importance lorsque la propriété léguée est de peu de valeur, car les frais déboursés par les héritiers, pour faire valoir leurs droits à la succession, font généralement de grands vides dans cet héritage. Il en est de même des personnes qui rédigent elles-mêmes leurs testaments, dans le but d'éviter les frais de notaire. Il est arrivé assez souvent que ces personnes font perdre beaucoup plus d'argent à leurs héritiers pour avoir voulu leur en épargner ,car ils sont rares ceux qui savent rédiger leurs dernières volontés de propre façon.

Le conférencier a donné de bons conseils aux convives et fut fort apprécié.

Ces excursionnistes bien reçus à Banff

Banff, 11. — Les excursionnistes, qui se rendent à la côte du Pacifique, sous les auspices de l'université de Montréal, ont été accueillis avec le plus vif enthousiasme de bonne heure, hier matin, avant leur départ de Calgary pour la célèbre station des Rocheuses.

La région de Banff, tant vantée et si réputée, n'a nullement désappointé les voyageurs.

A mesure que le convoi de l'université approchait de Banff, des décors inconnus jusqu'ici à nombre d'entre eux, s'offraient à leurs yeux. Personne n'a caché son admiration pour ces beautés de la nature.

Le convoi entra dans le défilé des Rocheuses vers huit heures et dut les contourner à plusieurs reprises avant d'entrer en gare de la petite ville.

Dans l'après-midi, les excursionnistes firent une randonnée en auto-cars à travers la ville. Ils ont dîné à l'hôtel Banff et, hier soir, la salle de danse a été mise à leur disposition.

Le départ de Banff eut lieu, ce matin, à neuf heures, à destination de Windermere.

Le frère et la soeur sont renversés par un automobile et blessés

Deux enfants, âgés respectivement de 10 et 11 ans, ont été grièvement blessés, un peu avant sept heures, hier soir, par un automobile à une centaine de pieds au sud du nouveau pont du Havre. Les victimes, qui furent conduites à l'hôpital Général sont Marcellin Bernard et Françoise Bernard, dont les parents demeurent rue Préfontaine. Le chauffeur de l'auto conduisit lui-même les deux enfants à l'hôpital.

Des Canadiens prennent part à cette conférence

Genève, 11. — Des Canadiens prennent part à la conférence internationale sur le contrôle budgétaire, inaugurée hier, sous les auspices de l'Institut d'administration international. Des représentants de 22 pays, y compris les Etats-Unis, participent aux délibérations. La conférence a pour but d'obtenir un échange d'idées concernant les systèmes employés dans divers pays pour la direction financière des industries.

66 bureaux de votation dans la ville de Hull

(Du correspondant de la PRESSE)

Hull, 11. — M. L. de G. Raby, officier rapporteur de Hull, annonce qu'il y aura aux élections du 28 courant, 66 bureaux de votation dans la ville de Hull et 49 dans les districts ruraux du comté.

Un dîner d'adieux au capitaine A.-C. Hardy

Un groupe d'amis, intéressés dans l'aviation, ont offert hier soir un dîner d'adieux au capitaine Arthur-C. Hardy, gérant de l'aérodrome de S.-Hubert, depuis les dernières deux années et qui vient d'être transféré à Régina. Le dîner a été présidé par M. Roy-H. Foss, vice-président de l'aéro-club local. Celui-ci fit l'éloge du capitaine Hardy, rappelant, à la centaine de convives présents, que l'aérodrome s'était développé rapidement et était devenu l'un des plus beaux champs d'aviation de l'Amérique du Nord, grâce au travail énergique et diligent du capitaine Hardy.

Le héros de la fête a souhaité que son successeur, M. Georges Wakeman, rencontre autant de sympathie de la part des enthousiastes de l'aviation que lui-même durant son séjour à S.-Hubert. Il a fait remarquer que l'on avait déjà constaté des améliorations sensibles depuis l'arrivée de M. Wakeman. Le nouveau gérant de l'aérodrome a également dit quelques mots.

Orage à Ottawa

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11. — Une tempête électrique est passé sur Ottawa mercredi soir, mais sans causer beaucoup de dégâts. Le système d'alarmes a été quelque peu affecté et le tunnel de la rue Elgin inondé, mais la circulation des automobiles n'a pas été interrompue.

Nouveau record du pilote Smith

Le pilote H.-C.-V. Smith de l'aéroposte vient de franchir en 3 heures et 30 minutes la distance qui sépare Montréal de Moncton en passant par S.-Jean, N.-B., soit près de 500 milles. Ce record brise celui qu'il avait établi le 3 juillet, alors qu'il volait directement de Moncton à Montréal en 3 heures et 30 minutes. Mais hier matin, Smith a fait escale à S.-Jean, ce qui a allongé son trajet. A son retour à Montréal, il n'a mis que 3 heures et 30 minutes, ce qui est un nouveau record en cette direction. L'avion postal quitta Moncton à 4 h. 30 a.m., afin de raccorder avec les avions qui partent à 9 h. 15 de S.-Hubert pour Détroit et Toronto.

Les nôtres à Bisley

Camp Bisley, Angleterre, 11. — L'équipe canadienne de tir pratiquait ferme hier, en vue du concours d'aujourd'hui pour la coupe Denegal. Le collège Winchester a remporté les honneurs hier pour le tir à 200 et 500 verges. On lui a décerné le trophée Ashburton.

Le Dr Duhamel subit une intervention chirurgicale

Le docteur A. Duhamel, professeur d'anatomie dentaire à l'université de Montréal, qui était retenu depuis deux semaines à son domicile, boulevard Saint-Denis, par suite d'une maladie qui nécessita une douloureuse intervention chirurgicale, est maintenant rétabli.

Coutume dangereuse

(Du correspondant de la PRESSE)

Matane, 11. — Mme C. Boucher a été grièvement blessée par des éclats de la vitre du pare-brise de l'auto dans lequel elle était avec son mari et qui a été brisé par une bouteille lancée par des automobilistes qu'ils rencontrèrent.

HENRY MORGAN & CO., LIMITED

MAGASIN FERMÉ

toute la journée demain

Samedi, 12 Juillet

et tous les autres samedis durant juillet et août.

SELON notre coutume le magasin sera fermé chaque samedi durant juillet et août. Nous constatons que ces congés de fin de semaine en été contribuent à la santé et à la bonne humeur de notre personnel. Et en retour, nos clients bénéficieront du service affable que peuvent donner des gens contents.

ARCADE GRILL OUVERT TOUTE LA JOURNEE

jusqu'à 9 p. m.

Orchestre des Frères Kellert.—Cuisine et service insurpassables

TAIT-FAVREAU ET VOS YEUX

Consultez ceux qui peuvent vous guider sûrement.

TAIT-FAVREAU, Ltée

Opticiens Optométristes Licenciés

265, Ste-Catherine Est

Tél. LAn. 6703

POUDRE DE BEAUTE POMPEIAN..... 60c
La poudre de figure la plus demandée au Canada.
ROUGE POMPEIAN..... 60c
Un rouge velouté en étui métallique avec miroir.
CREME DE MASSAGE POMPEIAN..... 60c
La plus répandue dans le monde entier.
CREME DE JOUR ET DE NUIT POMPEIAN, CHACUNE..... 60c
Crème de fond et à nettoyer sans pareilles.
BATON POUR LES LEVRES POMPEIAN... 25c
Magnifique velouri
POUDRE PARFUMEE POMPEIAN..... 25c
Poudre de talc "Fragrance" douce et pur.

15 Minutes par jour pour la Beauté

"Ma Chérie!"

Le charme exquis de la jeunesse et de la beauté! L'attrait d'une peau parfaite! L'amour et la beauté! Pourquoi une femme serait-elle moins belle qu'elle pourrait l'être—quand elle peut, si facilement et à si peu de frais, avoir une peau parfaite? Permettez-nous de vous expliquer la nouvelle méthode Pompeian.

ECONOMISEZ AUX PRIX MODIQUES POMPEIAN

Il n'existe pas de meilleurs cosmétiques—cependant, les prix Pompeian sont extraordinairement modiques! Pourquoi cela? C'est parce qu'une popularité mondiale a permis de réaliser dans la fabrication des économies dont ne saurait bénéficier une marque moins connue. Arrêtez aujourd'hui chez votre fournisseur et comparez ces auxiliaires de beauté avec ceux d'autres marques, peu importe les prix.

POMPEIAN

FAIT AU CANADA

3-87

GRATIS: Panneau artistique Pompeian 1930. Ecrivez aujourd'hui. Joignez 10 cents pour généreux essais d'Auxiliaires de Beauté Pompeian et brochurette, "Votre Type de Beauté." Adressez: Pompeian Company, Limited, Toronto, Canada.

Pompeian Co. Ltd., Toronto

Messieurs: Veuillez m'envoyer le Panneau artistique Pompeian 1930, aussi essais d'Auxiliaires de Beauté Pompeian et brochurette, "Votre Type de Beauté." Ci-joint 10c (monnaie) pour partie de vos frais.

Nom.....

Adresse.....

Localité.....

Dans votre Sac de Vacance!

EVEREADY

LAMPE DE POCHE No. 2604 COMPLETE

$1.25

"VOYEZ ET SOYEZ SUR" dans l'obscurité inaccoutumée des Vacances! Apportez une Lampe de Poche Eveready. Pour vous guider à travers les bois, trouver le quai la nuit, changer un pneu dans l'obscurité, lire les indications de route, dresser le camp après la tombée de la nuit . . . votre Lampe de Poche Eveready vous rendra service pour bien plus que sa valeur en argent.

Pour la modique somme de $1.25, vous pouvez posséder une véritable Lampe de Poche Eveready, chargée d'actives Piles Eveready et pourvue d'une Ampoule Mazda Eveready, toute prête pour une longue durée de service utile.

En plus du style de $1.25, tel qu'illustré, il existe un assortiment complet de Lampes de Poche Eveready pour répondre à tout besoin.

Adressez-vous à votre marchand de quincaillerie, d'articles électriques ou de sport, à votre pharmacien, au magasin à rayons ou d'accessoires d'auto.

SERVICE pour la VIE

Nous consentons à remettre en état de fonctionnement toute Lampe de Poche Eveready qui n'éclairera pas étant proprement pourvue de Piles Eveready et d'une Lampe Mazda Eveready.

Canadian National Carbon Co., Limited
Calgary Vancouver TORONTO Montréal Winnipeg
Propriétaire du Poste de Radio CKNC, Toronto

EVEREADY

FLASHLIGHTS & BATTERIES

3N1-286

LA PRESSE EST LE JOURNAL FRANÇAIS LE PLUS GRAND DU MONDE

LA PRESSE

LE JOURNAL DE FAMILLE QUI RENSEIGNE SUR TOUT

MONTREAL, VENDREDI, 11 JUILLET 1930 — LE JOURNAL DONT LES EDITIONS PRINCIPALES ONT LE PLUS FORT TIRAGE MOYEN DE TOUS LES QUOTIDIENS DU CANADA

LA REALISATION D'UN PROJET DE LA "PRESSE"

La nouvelle voie de tramways sur le Mont-Royal fera voir à tous un panorama admirable

La plus belle route pour accéder au sommet de la montagne. — Des arrêts aux endroits où le décor est le plus beau.—Visite et inspection hier après-midi.

Inauguration demain matin, à 8 h. 30

Le projet d'une voie de tramways sur la montagne est réalisé.

Hier après-midi, les officiers de la compagnie des tramways, accompagnés d'un groupe de journalistes, inspectaient la nouvelle ligne.

Demain matin, avant 9 heures, la population de Montréal pourra aller en tramways sur le sommet du Mont-Royal et même, par le service déjà établi dans le chemin Shakespeare, jusqu'à l'avenue Mont-Royal, de l'autre côté de la montagne.

La visite d'inspection a fait la preuve que le circuit conduisant au faîte de la montagne sera d'une grande utilité et que la campagne de la "Presse", aujourd'hui couronnée de succès, avait bien sa raison d'être comme on a pu le voir d'ailleurs par l'admiration que témoignèrent les voyageurs au cours du trajet vraiment pittoresque effectué hier.

L'ascension en tramway

Un autobus de la compagnie transporte tout d'abord le groupe à l'intersection des avenues du Parc et Mont-Royal, où les voyageurs doivent descendre pour monter en tramway. On remarque que les voies de l'avenue Mont-Royal sont maintenant reliées à celles de la montagne. Puis c'est le commencement de l'ascension.

Aussitôt après avoir quitté le coin des avenues du Parc et Mont-Royal, le tramway passe sous un petit viaduc, construit sous le chemin des voitures, après avoir fait une courbe. Il faut atteindre une hauteur de 220 pieds avec une pente maximum de dix degrés.

La voie décrit une autre courbe à droite et en quelques minutes la voiture est à l'entrée du tunnel, presque au sommet du parc de la montagne. Le tramway stoppe pendant quelques instants pour permettre aux voyageurs d'admirer le spectacle réellement unique qui s'offre à eux. C'est en effet le point le plus intéressant du trajet.

Arrêt avant de pénétrer dans le tunnel

Du haut du Mont-Royal, on aperçoit toute la partie Est de la métropole; au sud, le fleuve et la structure du nouveau pont du Havre de Montréal. Les officiers de la compagnie informent les journalistes qu'à cet endroit se place le premier arrêt du nouveau circuit.

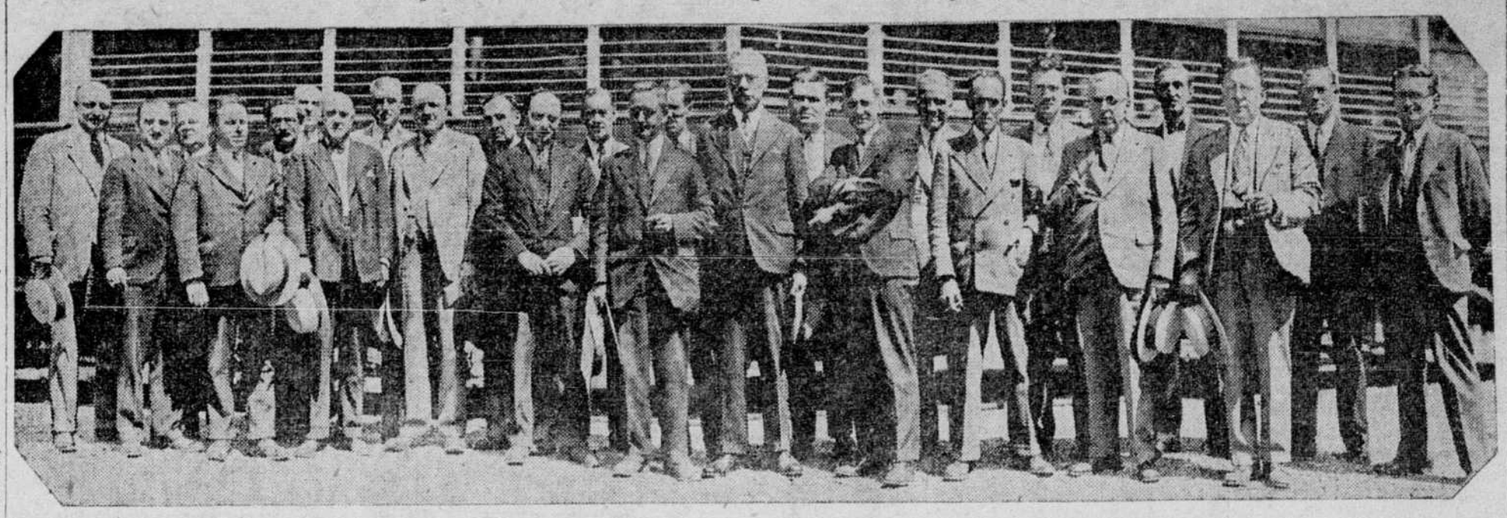
Trois raisons sont données pour cet arrêt à l'entrée du tunnel: premièrement, pour donner aux voyageurs le temps de contempler le panorama; puis, deuxièmement, pour permettre au wattman de s'assurer qu'il n'y a personne à l'intérieur du tunnel, que la voie est absolument libre; troisièmement, pour que le wattman puisse vérifier le bon fonctionnement des freins.

Comme nous l'avons dit plus haut, c'est à cet endroit que la scène produit sur le voyageur la plus vive impression. La paysage est féerique, et c'est à regret que l'on repart pour continuer l'ascension.

A un certain moment, la voiture traverse un bois magnifique. A la sortie du tunnel, qui a une longueur de 320 pieds, tout en béton, on arrive à l'escalier qui conduit au plus haut sommet du parc. On se trouve à quelque cent pieds de l'observatoire où se trouvait jadis le terminus du funiculaire.

A SUIVRE SUR LA PAGE 24

L'inspection officielle de la ligne de tramways à la montagne



Un groupe d'officiers de la compagnie des tramways et de journalistes a inspecté les nouvelles voies qui conduisent au sommet du Mont-Royal par le versant de l'Est, voies qui seront inaugurées demain matin. Dans le groupe, on remarque de gauche à droite: MM. Albert Pigeon, W. McG. Gardner, C.-M. Shaw, R.-N. Watt, K.-B. Thornton, l'échevin Gilday, D.-E. Blair, Paul Seurot, A. Duperron, Gustave Comte et Edouard Cauchon. En arrière, le tramway qui a été mis à la disposition des invités. (Cliché la "Presse").

L'exécution de Laredallo a eu lieu ce matin

Cet Italien expie sur l'échafaud le meurtre de son compatriote, Dantoni.

D'UN PAS FERME

Salvatore Laredallo a payé, ce matin, sa dette à la société. Il a été pendu à 8 heures dans la cour de la prison commune pour le meurtre de son compatriote Giovanni Dantoni.

Laredallo avait conservé l'espoir, jusqu'à hier midi, d'obtenir son pardon du gouverneur général. Hier après-midi, il reçut la visite de l'aumônier de la prison, l'abbé Verschelden et de son avocat Me Guy Perron, qui lui annoncèrent que tout espoir était perdu. Il se résigna à son sort et c'est d'un pas ferme qu'il marcha à l'échafaud.

De bonne heure, il entendit la messe, se confessa et communia.

En se rendant à l'échafaud, il répétait à haute voix les prières que récitait l'aumônier. En arrivant près du gibet, sa voix s'éleva un peu et on pouvait distinguer les mots: "Jésus! Jésus!"

La sentence fut exécutée en présence du shérif Omer Lapierre, de Me E.-A.-B. Ladouceur, greffier de la Couronne et du gouverneur de la prison, M. Napoléon Séguin.

Les proclamations suivantes furent ensuite affichées à la porte de la prison, comme le veut la loi.

Déclarations du shérif et d'autres

Nous, soussignés, déclarons, par le présent, que la sentence de mort a été exécutée, ce matin, sur Salvatore Laredallo, dans la prison commune du district de Montréal, à Montréal, Qué., en notre présence.

Daté à Montréal, ce onzième jour de juillet, A. D., 1930.

(Signé) OMER LAPIERRE.
Shérif.
(Signé) E.-A.-B. LADOUCEUR,
Greffier de la Couronne.
(Signé) NAPOLEON SEGUIN,
Gouverneur de la prison.

Certificat d'exécution de la sentence de mort

Je soussigné, Em.-P. Benoit, M.

A SUIVRE SUR LA PAGE 27

Briqueteurs, maçons et marbriers d'Amérique en congrès à Montréal

Huit cents délégués de toutes les parties des Etats-Unis et du Canada, prendront part à ce congrès qui durera 15 jours.

A L'HOTEL MONT-ROYAL

L'union ouvrière internationale des briqueteurs, maçons et marbriers de l'Amérique du Nord ouvrira son congrès général, le lundi, 8 septembre prochain, à Montréal. La séance d'ouverture et les délibérations auront lieu dans l'une des grandes salles de l'hôtel Mont-Royal.

Huit cents délégués de toutes les parties des Etats-Unis et du Canada, la plupart accompagnés de leurs familles, assisteront à ce congrès, qui durera deux semaines. Telle est la nouvelle qui était annoncée à une assemblée très nombreuse et très enthousiaste, tenue par l'union internationale No 4 des briqueteurs, maçons et marbriers, hier soir, au Temple du Travail, sous la présidence de M. Camille Périard, président.

M. Périard a ajouté que c'est la première fois que l'union internationale des briqueteurs, maçons et marbriers viendra tenir ses assises annuelles dans la métropole du Canada. Cette union est l'une des plus anciennes et des plus importantes, du continent américain, tant par l'effectif de ses membres, que par ses activités, depuis près de 60 ans qu'elle est fondée.

Elle compte à Montréal, deux succursales, qui ont, ensemble, un effectif de près de 1,500 membres: le local No 1, qui a célébré, l'automne dernier, le 50e anniversaire de sa fondation, et le local No 4. Ces deux locaux se feront représenter, au congrès, par plusieurs délégués. Le local No 1 a déjà élu ses délégués qui sont: MM. Armand Brien, Albert Archambeault, Hubert Côté et P. Normandeau.

Le local No 4 élira ses délégués à une grande assemblée spéciale, qui aura lieu, mardi soir prochain, au Temple du Travail.

M. Rinfret en tournée en Ontario

Le secrétaire d'Etat parlera en différents centres canadiens-français et autres.

M. A. Sauvé à Sherbrooke?

L'hon. Fernand Rinfret, secrétaire d'Etat, qui adressait la parole hier soir à Hawkesbury, assistera à diverses assemblées dans des milieux canadiens-français et autres, en Ontario, d'ici jeudi prochain. Il parlera demain soir, à Tilbury; dimanche à Essex, d'où il reviendra pour se rendre ensuite à Toronto; lundi à Guelf, avec l'hon. sénateur H.-H. Horsey; mardi à Penetanguishene (Simcoe-Est) et à Orilla; mercredi à Northbay, Bonfield et Mattawa.

L'hon. secrétaire d'Etat sera de retour à Montréal le jeudi 17 courant.

Laval-Deux-Montagnes

M. Arthur Sauvé, candidat conservateur dans Laval-Deux-Montagnes, parlera, demain soir, à S.-Placide. L'assemblée commencera à 7 heures 30 précises (heure solaire.) Le notaire F.-A. Labelle, de Hull, adressera la parole.

Dimanche, M. Sauvé tiendra deux assemblées: d'abord, à Sainte-Dorothée, après la messe, puis dans l'après-midi, à deux heures et demie (heure solaire), grande réunion à S.-Vincent-de-Paul.

Au sujet de la nouvelle parue dans un journal, hier soir, à l'effet qu'il accompagnerait M. Bennett à son assemblée de Sherbrooke, M. Sauvé dit qu'il n'en a pas encore entendu parler.

Dans Sainte-Anne

Cet après-midi, au théâtre Palais-Centre, 2334, rue Centre, il y a une grande matinée sous les auspices des dames de l'Association Conservatrice canadienne-française de Montréal. Il y a un programme spécial de vues, de chant et de déclamations. On parlera aussi de l'histoire du Canada, des luttes constitutionnelles et de la situation politique du jour. L'un des orateurs sera Me John-A. Sullivan, candidat conservateur dans la division Sainte-Anne. Parmi les artistes au programme on remarque: Mme Blanche Archambault, cantatrice bien connue, Mlle Lanthier et autres. Toutes les dames sont cordialement invitées.

Laurier-Outremont

M. J.-A. Shinnick, candidat dans la division Laurier-Outremont, tiendra une grande assemblée, ce soir, à 8 heures, à la salle Boisvenu, 222 rue Laurier-Est.

Mont-Royal

Il y aura ce soir un grand ralliement conservateur à l'école Saint-Dominique, angle de l'avenue Colbrook et chemin Sainte-Marie. M. R.-S. White, député sortant et de nouveau candidat, adressera la parole.

Assemblées prochaines

Voici quelques-unes des assemblées convoquées dans le district de Montréal:

Laval-Deux-Montages — M. Liguori Lacombe, candidat libéral dans Laval-Deux-Montagnes, tiendra les assemblées suivantes d'ici à dimanche inclusivement: Vendredi, à 8 heures p.m., (heure solaire)

La Vie Féminine

LE COURRIER DE COLETTE

N'est-il pas odieux qu'une mère gardant ses filles auprès d'elle, ne leur donne que 50 sous par semaine pour leur entretien ?

D.—Je suis célibataire, ayant dépassé la quarantaine; je vis avec ma mère et ma soeur, n'ayant pu me faire religieuse comme je l'aurais désiré, pour cause de santé. Puisblement, je me suis résignée à vivre dans le monde, avec mes parents qui sont dans l'aisance et nous ont élevés d'une manière plutôt sévère. Or, aujourd'hui, je me sens un peu triste d'une aussi étroite dépendance, nous ne recevons, ma soeur et moi que cinquante sous par semaine pour notre usage personnel, y compris notre toilette. Ne croyez-vous pas que c'est trop peu? Notre fortune a été un peu affectée par la crise financière, mais ma mère reçoit encore de bons revenus et nous n'avons pas de dettes. La première des charités de notre mère ne devrait-elle pas s'exercer envers nous, ses filles, puisque nous restons auprès d'elle et qu'elle ne pourrait se passer de nous. Notre travail ne devrait-il pas être un peu rémunéré puisque nous ne pouvons rien gagner ailleurs?—UN TE CONFIDE.

R.—Vous avez absolument raison et je vous engage à exposer votre désir à votre mère et à faire intervenir auprès d'elle, si elle ne vous écoute pas, quelqu'un qui a de l'influence sur elle: parent âgé, curé ou directeur de conscience.

Il est déjà assez triste pour une femme de vieillir dans la solitude, de ne réaliser aucun des rêves ordinaires de la jeunesse, de songer qu'elle sera vraisemblablement privée des joies légitimes de l'amour et de la maternité, pour que les parents n'augmentent pas par leur dureté ou leur incompréhension, cette peine. Ils doivent, au contraire, faire tout en leur pouvoir pour alléger une épreuve dont parfois ils sont responsables, n'ayant pas facilité, soit par égoïsme ou par négligence, l'établissement de leurs filles.

La mère, surtout, dont le coeur doit être plus sensible et l'affection plus clairvoyante, ne devrait-elle pas se mettre, par la pensée, à la place de son enfant, se demander si celle-ci ne souffre pas parfois de sa solitude; ne devrait-elle pas l'aider à se créer des devoirs, à donner un but à sa vie, à chercher des aliments à ses tendresses inemployées; n'aurait-elle pas l'obligation aussi de lui adoucir autant que possible les difficultés matérielles, de lui faire la vie large et belle autant qu'il est en son pouvoir?

N'est-il pas ridicule et pénible de voir de vieux parents, affaiblis par l'âge ou devenus maniaques à force d'ériger en loi leurs caprices, traiter encore en petites filles ou en petits garçons leurs enfants arrivés à trente ou quarante ans, qui ne les ont jamais quittés par dévouement et souvent ont sacrifié gaiement leur vie pour eux?

C'est là une des plus détestables formes de l'égoïsme, parce qu'elle est inattendue. En effet, on imagine plutôt, et il est naturel aussi, que les parents soient heureux du bonheur de leurs enfants et s'y emploient sans compter leur peine et leurs sacrifices.

Que veut-on qu'une femme fasse avec cinquante sous par semaine pour s'habiller? Ces deux pauvres filles, dont la mère est riche, doivent être à peine vêtues pour ne pas souffrir du froid l'hiver. C'est une honte!

Que ce soit avarice, égoïsme ou indifférence, la dureté du procédé n'en est pas moins odieuse. Et, il faut que ma correspondante et sa soeur soient presque des saintes pour supporter sans se plaindre un pareil traitement. La lettre ci-dessus prouve qu'elles en souffrent, sans se révolter. Je ne souhaite pas que mes paroles les incite à la rébellion, mais qu'elle les aide à réclamer fermement un traitement plus équitable. — COLETTE.

D.—Nous demeurons aux Etats-Unis et nous voulons aller faire un voyage de quelques semaines au Canada. Croyez-vous que nous devrions laisser la clef de notre maison à la propriétaire qui habite en bas; c'est ce que nous faisons toujours, mais une fois, nous nous sommes aperçus qu'elle était entrée chez nous et qu'elle avait oublié la clef sur la porte. Croyez-vous qu'elle serait froissée si nous ne la lui laissions pas?—MON MARI ET MOI SOMMES TRES ATTACHES A LA "PRESSE".

R.—Je crois que, pour un aussi long voyage, vous pourriez emporter votre clef avec vous. Vous serez plus tranquilles. — Merci pour la recette que je publierai à l'occasion.

D.—Je suis mariée depuis vingt ans et mon mari, depuis quelques années protège une de ses cousines et l'aide de différentes manières. Je n'aime pas cela, mais je ne puis l'en empêcher; il faut souvent emmener avec nous cette cousine en automobile et je crains qu'elle se fasse aimer de mon mari. Qui a raison? — JE LE VEUX A MOI SEULE.

R.—Je crois que vous êtes un peu jalouse et à tort. Puisque votre mari a été fidèle vingt ans, il n'y a pas de raison pour qu'il commence maintenant à vous tromper; et puisque vous ne pouvez l'empêcher de protéger sa cousine, ce qui après tout est assez naturel, il faut bien vous y résigner. Alors, ce n'est pas en vous montrant revêche et jalouse que vous pourrez lutter contre une rivale. Au contraire, il faudrait vous montrer plus avenante et plus aimable que jamais pour que les comparaisons que votre mari pourrait faire ne soient pas à votre désavantage. Ne vous chagrinez pas ainsi, pour un simple soupçon et, puisqu'il s'agit d'une chose que vous ne pouvez empêcher, supportez là le plus gaiement possible.

D.—Où pourrais-je placer deux garçons de 12 et 14 ans dans un camp pour les vacances?—UNE VEUVE.

R.—Vous trouverez des adresses dans les annonces de la "Presse", je ne puis vous en donner aucune ici.

D.—L'obligation de faire son jubilé équivaut-elle à celle de faire ses Pâques? — ANXIEUSE DE SAVOIR.

R.—Non. Les Pâques sont commandées par l'Eglise, tandis que le jubilé n'est que recommandé comme un acte de dévotion.

D.—Que peut-on donner à une religieuse pour sa fête?—UNE QUI N'EST PAS RICHE.

R.—Un livre, la vie du saint patron, par exemple, ou un petit objet pour la couture ou le bureau.

D.—Est-ce qu'il y a des religieuses Réparatrices? Que font-elles et comment est leur costume? — UNE QUI AIME VOTRE COURRIER.

R.—Les soeurs de Marie Réparatrice, 3625 ouest, Mont-Royal. Ces religieuses sont vêtues de blanc et bleu; elles gardent le Saint Sacrement exposé perpétuellement dans leur chapelle et offrent leurs prières en réparation des péchés du monde.

D.—J'ai 19 ans et suis employé de banque; l'hiver dernier, à une fête paroissiale, je fus présenté à une jeune fille que je n'avais pas revue, quand je l'ai rencontrée de nouveau à un concert dernièrement; je la reconduisis chez elle, et, le lendemain, j'allai lui rendre visite. Alors, mon jeune frère, qui est le préféré de mes parents, raconta à ceux-ci une histoire fausse sur le compte de la jeune fille et le résultat fut qu'on me défendit de la revoir. Je me suis informé et j'ai appris d'un prêtre qui connaît cette famille que toute l'histoire était fausse, c'est-à-dire qu'elle s'appliquait non à la jeune fille en question, mais à sa soeur. Ma mère voudrait me voir sortir avec une autre jeune fille qui ne me plaît pas. Que me conseillez-vous? — PIERRE.

R.—Vous êtes encore jeune et loin d'être prêt à vous marier, je suppose. Alors, attendez avant de fréquenter régulièrement une jeune fille. Vous pouvez faire connaître à vos parents le résultat de votre enquête, afin de rétablir la vérité. Peut-être vous permettront-ils de rendre quelques fois visite à la jeune fille. Mais ne vous engagez pas si tôt.

COLETTE.

Patron No 2510.—La vogue des tissus pastillés s'accentue de jour en jour. Ce modèle, de coupe très étudiée, est gracieux à souhait. Le col forme cape. La jupe, très godée en arrière, est parfaitement droite en avant. Se fait pour 16 et 18 ans, en 36-38-40 et 42 pouces de buste.

Prix du patron 25c.

N. B. — On peut se procurer ces patrons en s'adressant aux bureaux de la "Presse", ou en écrivant, incluant bons postaux, mandats ou argent sous plis recommandés. Veuillez adresser toute commande avec le No du patron et montant au Dépt des Patrons, la "Presse", Montréal. La "Presse" n'est pas responsable des lettres non reçues. Prière de ne pas commander des mesures autres que celles qui sont spécifiées.

On est prié...

De ne formuler qu'une seule demande à la fois.

De ne demander aucune adresse commerciale; les annonces y pourvoyant.

De donner son adresse quand on demande à échanger recettes, chansons ou renseignements.

De ne poser autant que possible que des questions d'intérêt général.

D'être patients, enfin, parce qu'aucune lettre ne peut recevoir sa réponse dans la semaine où elle a été écrite. Le courrier est, pour cela, trop volumineux.

Mme Laura-R. Stephen a été désignée pour représenter le pays

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11. — Mme Laura Rose Stephen, d'Ottawa, a été désignée par le ministère de l'agriculture pour représenter le Canada au congrès, tenu en Belgique du 9 au 11 août, de l'Institut international des femmes. Il y aura, avant le congrès d'Anvers, une conférence des femmes des districts ruraux, à Liège le 4 août, et une autre du même genre à Bruxelles le 7 août. Mme Stephen assistera à ces différentes réunions. Elle fut la première à s'occuper de l'établissement de l'Institut des femmes en Ontario en 1897. Mme Stephen s'embarquera samedi à Montréal à bord du "Duchess of York" et fera le voyage avec les délégués canadiens au congrès mondial de l'aviculture à Londres.

LES PROPOS DE TANTE ROSALIE

(Service spécial à la "Presse")

Paris, juillet, 1930.

Potage zéphir:—Voici un excellent potage de saison très rafraîchissant qui doit son nom de zéphir aux blancs d'oeufs en neige avec lesquels on le sert et qui le rendent très léger.

Vous faites fondre une poignée d'oseille hachée; mouillez avec de l'eau bouillante, laissez donner quelques bouillons, passez le potage à la passoire fine pour que ce soit très lié, remettez sur le feu.

Battez trois blancs d'oeufs en neige ferme versez-les dans le potage en pleine ébuillition, laissez cuire un instant, ajoutez une pinte de lait bouillant, faites la liaison avec les trois jaunes d'oeufs que vous avez mis à part délayés dans un peu de crème fraîche. Assaisonnez le sel et le poivre et versez dans la soupière sur un peu de riz que vous aurez préalablement fait cuire à l'eau salée. Servez et soyez sures qu'on vous complimentera de votre potage.

* * *

Boeuf roulé au lard fumé:—Prenez un très mince beefteack, par personne, 3 onces environ, battez le bien avec le couperet pour le rendre plat. Ayez autant de petits morceaux de lard salé et fumé que de beefteacks. Etendez la tranche de lard sur chacun des beefteacks, roulez et attachez avec un peu de gros fil. Faites revenir dans une cuillère de saindoux. Quand le boeuf est de belle couleur blonde, ajouté un grand verre de bouillon à défaut de l'eau et un peu de jus de viande, sel poivre, une pincée des quatre épices et un bouquet garni, sans oublier une gousse d'ail écrasée. Couvrez hermétiquement et laissez cuire à feu doux pendant trois heures au moins. Au cours de la cuisson ajoutez un peu d'eau s'il est nécessaire.

Au moment de servir enlevez le fil, disposez les roulades sur un plat chaud, entourez-les de riz cuit à l'italienne, c'est-à-dire chaque grain bien détaché, et versez sur le tout la sauce suivante: délayez dans un peu d'eau froide une demi cuillerée à café de fécule de pomme de terre, ajoutez ce mélange au jus de la casserole, avec une grosse cuillerée de purée de tomate et un filet de vinaigre. Laissez donner deux ou trois bouillons et versez sur le boeuf.

On peut garnir de laitues et de petites carottes sautées au beurre si on préfère cela au riz.

Le tout est très nourrissant.

* * *

Gigot d'agneau à l'auvergnate:—Le gigot d'agneau à l'auvergnate est aussi un joli et bon plat très apprécié.

Beurrez grassement un plat ovale allant au four, mettez sur ce lit de beurre des pommes de terre coupées en rondelles, quelques tranches d'oignons et un petit grain d'ail, couvrez de bouillon, salez, poivrez ajoutez un bouquet garni, et posez le gigot sur les pommes de terre. Faites cuire au four en arrosant souvent et servez bouillant dans le plat de la cuisson.

* * *

Pommes de terre à la fermière:—Les pommes de terre à la fermière constituent un excellent plat de légumes pas trop coûteux et délicieux.

Coupez en fines rondelles une livre de pommes de terre, mettez-les dans un sautoir avec beurre, sel, poivre, mouillez à mi-hauteur avec du bouillon. Laissez cuire à grand feu vingt minutes, puis ajoutez un grand verre de lait bouillant. Donnez encore quelques bouillons et servez avec du persil haché. Très simple comme vous voyez et très bon.

* * *

Pain de riz à la sauce aux fraises:—Pendant qu'il y a des fraises servez donc à vos convives un pain de riz à la sauce aux fraises, c'est un entremets exquis. Vous faites un pain de riz dans un moule. Quand il est froid; démoulez-le et versez dessus la sauce suivante: (il s'agit d'un gateau de riz ordinaire)

Passez dans un tamis en les arrosant d'eau, des fraises préalablement lavées et épluchées. Mélangez cette purée avec du sucre, mettez sur feu doux; couvrez et laissez étuver jusqu'au premier bouillon. Ajoutez alors un peu de fécule délayée dans un peu d'eau froide et laissez encore sur feu doux pendant quelques minutes.

Si la sauce était un peu trop épaisse, ajoutez un peu d'eau chaude. Elle doit être onctueuse, mais pas trop épaisse.

Vous serez étonnée de voir combien cette simple sauce ajoute à la bonté de ce gâteau de riz.

* * *

Pour détruire les vers du bois:—On frotte les meubles avec du pétrole ou de l'essence de térébenthine et on bouche les trous avec de la cire, de 20 d'essence de térébenthine et de 2 d'acide phénique pur; on frotte les meubles avec cette composition au moyen d'un chiffon de laine, ou d'une peau, la cire entre dans les trous et les bouche et les vapeurs d'acide phénique tuent la larve. On peut aussi injecter dans chaque trou du sulfure de carbone au moyen d'une seringue hypodermique, en ayant soin de boucher à la cire chaque trou aussitôt injecté.

Le bonheur n'est pas le devoir, mais il est le résultat du devoir accompli.

NAVILLE.

LA VIE AUX CHAMPS

Marion Talley se livrant aux travaux des champs sur sa ferme, dans le Kansas. On se souvient que la jeune cantatrice a quitté la brillante carrière qui s'ouvrait devant elle, pour vivre de la vie des champs qu'elle a toujours aimée.

Les Modèles "Vogue"

© VOGUE

TENUE DE TENNIS. — Il n'y a pas si longtemps, on jouait au tennis en robes longues et manches au poignet. Maintenant, la tenue de tennis a été réduite à son minimum indispensable. Maggy Rouff préconise un modèle original, autant que chic, en soie blanche dont la jupe, qui couvre le genou, tient son ampleur des deux groupes de plis plats disposé à l'avant. L'épaulette, faite de deux lanières de tissu est d'un effet bien inédit, de même que l'empiècement moulant les hanches, resserré à l'aide d'un lacet passé dans des oeillets, exactement à la manière d'un corset. Les souliers, en canevas blanc, à semelles crêpelées, se portent avec des bas s'arrêtant à la cheville. Patron "Vogue". (Service spécial à la "Presse") Demain: Le petit turban.

Chapeaux de paille

Cette fois, le feutre fait piètre figure au milieu des chapeaux de la saison. Toutes nos faveurs vont à la paille. Mais, il faut le dire, la mode a tout fait pour nous tenter. Fabricants et modistes se sont mis en frais pour nous offrir tant et tant de jolies choses, de pailles variées et nouvelles, que d'emblée nous avons tout adopté avec enthousiasme. Qu'il est amusant de pouvoir assortir à son tailleur ou à sa robe de tweed-jersey un chapeau exactement assorti et bien plus léger qu'un chapeau de tissu pareil, puisqu'il est en paille tressée fine et souple. Elles sont innombrables, en effet, ces pailles tressées en plusieurs tons imitant les dispositions des tweeds en vogue. Chacune peut en trouver une qui s'assortisse à sa toilette. On en fait des cloches ou des bonnets relevés et drapés qui dégagent bien le front. Si vous voulez modeler vous-même ces coiffures, Madame, vous trouverez à les acheter soit en capelines prêtes à former, soit en galons plus ou moins larges que vous draperez suivant votre goût.

Pour des chapeaux plus habillés, choisissez des pailles où s'entrelacent de tissus de deux tons seulement, brun et beige, noir et bis.

Le jersey de paille très fin se mélange volontiers à du tissu: satin, gros crêpe de soie ou laize fine. On fait des bonnichons très chics avec des galons de paille moussue et souple, noire et très brillante. Réservez les capelines de crin et de dentelle de chanvre aux robes très habillées. Utilisez aussi les belles pailles exotiques qui n'ont pas cessé de nous plaire.

LA PAILLE SOUPLE

Elégante forme de souple paille-jersey drapée en forme de bérêt, découvrant le front et maintenu par une bande très ajustée, faite d'un ruban de gros grain. En marine et gris clair, ce modèle est des plus gracieux.

POUR LE HOME

Tendances nouvelles. — L'ancien, adapté aux moeurs nouvelles, et le rustique gagnent chaque jour des faveurs. Si l'on ne possède que quelques beaux meubles on les isolera avec un panneau faisant fond, bien éclairés. Le tapis imitant le carrelage convient au rustique et aux pièces spacieuses, il rétrécirait une entrée étroite. Les rideaux de taffetas rouge s'accordent très heureusement avec lui.

* * *

Pour nos fenêtres.—Les doubles-rideaux reviennent à la mode de style en séparant d'autres rideaux, dessous, dépassant un peu les autres et d'une tonalité claire. C'est ainsi qu'on voit du voile de coton jaune pâle dépassant sous des doubles rideaux, à embrasses toujours comme ceux du dessous, en toile grange ou verte ou en cretonne à ramages bleus; de l'étamine rosée sous des rideaux de toile bleu-lin, enfin du taffetas chair sous du taffetas bleu-nattier ancien.

Cela est d'une élégance supérieure, puisque cela implique deux paires de doubles-rideaux par fenêtres.

Il est vrai que, de cette façon, on supprime le rideau de tulle de vitrage.

* * *

Linge de maison. — Dans la note luxueuse, on pose, sur le bois précieux de la table, le napperon central ou le jeté de table avec les napperons sous chaque couvert, en étamine bise, ornée d'une broderie métallisée or et argent, s'accordant avec l'or en bordure des porcelaines fines. Les porte-menus affectent les formes de lévriers en verre filé, de mignonnes tarasques, de licornes, etc., ou bien encore un poisson se dressera sur ses nageoires en métal argenté.

De Montréal à Toronto dans son propre avion

Mademoiselle E.-A. Samarow, qui vient d'acquérir un petit "Moth", est la première femme du Canada à posséder son propre avion. Mademoiselle Samarow, partie de Montréal dans son appareil, a atterri à Toronto sans encombre. Elle ne voit, dit-elle, rien d'extraordinaire dans le fait d'accomplir ce voyage. "Je pilote mon avion, ajoute-t-elle, comme je conduis un automobile."

Mademoiselle Samarow a su choisir avec goût les couleurs de son appareil, dont les ailes sont argentées, la carène jaune, le fuselage bleu, et la capote noire striée de jaune. L'intrépide aviatrice était vêtue d'un élégant costume de sport, coiffée d'un casque blanc et portait des lunettes protectrices.

Mademoiselle Samarow a obtenu son permis de pilote, à Montréal, en février dernier, après avoir suivi, il y a environ trois ans, les cours de l'école Marguerite Eaton, à Toronto, et depuis pris des leçons privées. Elle a l'intention de faire plusieurs envolées au cours du mois de juillet, afin de parfaire son record de 50 heures et obtenir son permis de pilote commercial.

CONSEILS PRATIQUES

Nettoyage des broderies. — Les broderies blanches se nettoient ainsi: faire dissoudre à feu doux 3 onces de borax dans une pinte d'eau bouillie ou distillée. Agiter les broderies dans cette solution sans les frotter.

Rincer ensuite dans de l'eau froide additionnée de sel de cuisine (environ une poignée pour 2 pintes). Tordre légèrement dans de la toile fine et laisser sécher.

Même procédé pour les broderies de couleur, mais avoir soin, quand on les retire de l'eau salée, de les faire séjourner quelques minutes dans du vinaigre.

* * *

Transports de viande. — Pour transporter au loin des provisions de viande (boucherie, poisson, volaille), le moyen pour éviter qu'elles ne s'altèrent consiste à les envelopper dans du charbon de bois pulvérisé. Cette poudre évite le contact de l'air et absorbe l'humidité de toute putréfaction commençante.

* * *

Une jolie façon de présenter un camembert. — Grattez légèrement la peau qui recouvre le fromage et enduisez-la légèrement d'une couche de beurre, parsemez de chapelure blonde le dessus et le tour, et servez.

* * *

Pour avoir de l'aluminium éclatant. — On imbibe un tampon du liquide suivant: borax pulvérisé, 2 onces; ammoniaque, ½ once; eau, une pinte.

On frotte énergiquement le métal, puis on lave et essuie au chiffon.

* * *

Conseils pour toutes. — Une précaution facile à prendre pour conserver le lait bouilli, même pendant les plus fortes chaleurs: aussitôt l'ébullition achevée, plonger la casserole qui contient le lait dans un récipient d'eau froide et l'y laisser quelques minutes. La brusque variation de température tue les microbes et empêche le lait de se cailler.

* * *

Pour enlever la rancidité du beurre. — Battre et pétrir le beurre rance dans de l'eau contenant du chlorure de chaux (une once de chlorure par 2 livres de beurre).

Après avoir bien pétri, on laisse reposer pendant deux heures, puis on bat de nouveau dans l'eau fraîche.

Laver jusqu'à ce que la rancidité ait disparu.

On peut remplacer le chlorure de chaux par du bicarbonate de soude (½ once par 2 livres de beurre).

Décor artistique

Artistique et bien féminin, ce décor de boudoir où la large baie vitrée est voilée d'un rideau joliment travaillé d'un motif d'hortensias, au point de Richelieu. Sur le piano, un châle espagnol que soutient une lampe à abat-jour de parchemin, donne à l'ensemble un cachet de grande élégance.

MONSIEUR CHOSE — AME POETIQUE

La Vie Sociale

Déplacements

—L'honorable et Mme L.-Athanase David et leur fils, Nantel, s'embarqueront demain, à bord du "LaFayette", pour revenir au Canada, après un séjour de quelques mois en Europe.

—Le docteur et Mme Albert LeSage et Mlle Marcelle LeSage sont partis, hier soir pour New-York, d'où ils s'embarqueront à bord du "De Grasse", pour un voyage en Europe.

—M. et Mme Henri Monnet, de Paris, accompagnés de Mlle Pierrette Beaudry, de Montréal, ont passé quelque temps au Château de La Motte, les invités de M. et de Mme Albert Monnet, et ont fait un séjour à Hossegor.

—M. et Mme Henri Bertrand, Mme Reeves et Mlles Marcelle Reeves et Madeleine Bertrand sont partis, hier pour Old Orchard, où ils passeront quelques semaines.

—Mme L.-D. Mignault est actuellement à Laval-sur-le-Lac, l'invitée de M. et de Mme Jean Duval. Mme Mignault et Mlle Marguerite Mignault partiront prochainement pour Old Orchard Beach.

—Mme George-C. Hiam et Mlle Lucile Hiam passent la saison à La Malbaie, à l'hôtel Chamard.

—Mme Donalda arrivera aujourd'hui d'Europe à bord de l'"Empress of France".

—M. Emery Lavallée, de San Francisco, et son fils, M. Emery Lavallée, de Los Angeles, sont actuellement en ville, les hôtes de M. et de Mme Adrien Beaudry.

—Mme Murray Badgley, Mlle Yvette Perrault et Mlle Carol Owen sont parties pour Saint-Sauveur où elles passeront une semaine.

—Le major général Henry-A. Panet, d'Ottawa, arrivera demain, à bord de l'"Empress of France" d'un séjour en Angleterre.

—Le commandant et Mme Chamier, de retour d'un voyage en Nouvelle-Ecosse et au Nouveau-Brunswick, passent quelques jours à Montréal, à l'hôtel Ritz-Carlton, avant de retourner à New-York.

—Mlle S. Forbes arrivera d'Europe, en fin de semaine, à bord de l'"Albertic".

—Le lieutenant-colonel et Mme Emile Ranger et leurs fils, Pierre, Marc et Paul, sont partis pour Vaudreuil, où ils occuperont leur villa pendant la saison.

—M. et Mme Octave Larue partent aujourd'hui pour Old Orchard.

—M. et Mme D. René de Cotret et leur fille, Juliette, font un séjour de quelques semaines à Old Orchard et Boston.

—Mlle Marguerite Dauphinais et Mlle Cécile Pagé sont en villégiature à Rawdon pour une dizaine de jours.

—M. Marius Barbeau, d'Ottawa, était de passage à Sorel, cette semaine, chez M. Michel Larochelle.

—Mlle Germaine Lebrun est en villégiature à Saint-Lin, l'invitée du docteur et de Mme J.-B.-M. Forest.

—Mlle Alice Kee est actuellement à Ottawa, l'invitée de Mme A.-E. Atwood.

Au Palais de Buckingham

—Au nombre des canadiennes qui eurent l'honneur, d'être présentées, hier, à Leurs Majestés le Roi et la Reine, au cours d'une récepton donnée au palais de Buckingham, on remarque: Mme W.-L. McDougald, de Montréal; Mme Gerald Brown, d'Ottawa; Mme William Beman, de Kingston; Mme P.-J. Dakes, Mme Mackay, Mme David-L. Selby et Mlle Faith Warren, de Toronto; Mme Leigh Stevenson, de Winnipeg et Mme George Howsam, de Camp Borden, Ont.

Mariage Terroux-Pinhey

—A Cambridge, Angleterre, a été célébré le 5 juillet dernier, par le chanoine Marshall, vicaire général du diocèse de Northampton, et recteur de l'église "Our Lady and the English Martyrs" le mariage de Fernand-Richard Terroux, fils de M. et de Mme Arthur Terroux, de Montréal, avec Kathleen Godwin-Pinhey, fille de M. et de Mme Charles-Brandon Godwin, de Sainte-Anne de Bellevue.

Dîner

—Le docteur G. Laberge a reçu à dîner, hier, en l'honneur de son frère, le docteur Lassalle Laberge, de retour d'Europe.

Le Club de Boucherville

—Il y aura soirée dansante, demain, au chalet du Club de Tennis de Boucherville. Les membres et leurs amis sont invités.

Prochain mariage

—Le mariage de Mlle Ada-Winifred Sutherland, fille de Mme Sutherland et de M. R. Sutherland, décédé, avec M. Allan-Walcott Spencer, fils de M. et de Mme Fitz-George Spencer, de Trinidad, aura lieu le samedi 12 juillet, à la "Fairmount-St. Giles Church", à Outremont.

Québec

—Lord Redesdale et sa fille, l'honorable Pamela Mitford, sont arrivés d'Angleterre aujourd'hui, à bord du "Duchess of Atholl."

—M. et Mme Eugène des Rivières sont en villégiature à Lorette-ville.

—Mlle Henriette Casault passe quelques semaines à la Pointe-au-Pic, au Manoir Richelieu.

—M. et Mme Montague Howard sont partis pour Old Orchard.

—M. et Mme Paul Samson et leur famille passent l'été à Lorette-ville.

—Mlle Françoise Rinfret est à Cap-Rouge depuis quelques jours, l'invitée de Mme Oscar Hamel.

—Mme L.-P. Turgeon et sa famille sont en villégiature aux Eboulements.

—Mme René Fortier et ses fils, de la Broquerie et Maurice, font une villégiature de quelques semaines aux Eboulements.

Ottawa

—M. et Mme Arthur Beauchesne et leur famille passent la saison à Kamouraska.

—Mlle Paulette Fortier partira la semaine prochaine pour Québec où elle sera l'invitée de Mme Henri Fortier.

—Mlle Gertrude Devlin est retournée à Québec après avoir passé quelque temps à Ottawa, l'invitée de Mme E.-B. Devlin.

Les votes dans l'Alberta

Edmonton, Alberta, 11. — On constate sur les listes électorales reçues ici hier que les fermiers-unis ont obtenu aux élections du 19 juin dernier, un nombre de vote légèrement supérieur à celui obtenu par eux aux élections de 1926. Mais si l'on compare le nombre de votes qu'il ont obtenus avec le nombre total de votes enregistrés on remarque que le nombre de leurs partisans a baissé de 41% qu'il était en 1926 à un peu plus de 39% cette année. Avant les élections du 19 juin, on comptait 43 députés fermiers-unis sur un total de 60 membres de la Législature, tandis qu'ils n'ont plus que 40 députés sur un total de 63. Voici d'ailleurs un tableau comparé des votes accordés aux différents partis aux élections de 1926 et de 1930:

	1930	1926
Fermiers-unis	72,062	71,925
Libéraux	45,943	42,560
Conservateurs	25,286	41,230
Travaillistes	13,552	11,656
Indépendants	27,119	6,132
Totaux	183,072	173,503

Mme J. Gagnon trouvée morte dans son jardin

(Correspondant de la PRESSE)

Iberville, 11. — Mercredi, le 9 juillet, le Dr Oscar Laberge, coroner du district d'Iberville, a tenu une enquête sur la mort de Mme Joseph Gagnon, trouvée morte dans son jardin à S.-Athanase, route rurale No 1. Un verdict de mort naturelle a été rendu.

Brillante assemblée de M. Sauvé

"Je ne peux appuyer une politique qui conduirait mes fils à la boucherie," s'écrie le candidat.

A SAINTE-ROSE

(Spécial à la "Presse")

Sainte-Rose, 11 — "Croyez-vous qu'après une carrière de vingt-deux ans de vie publique sans tache, j'ai changé de parlement pour être un traître à mon pays, à ma province, à ma race. J'ai fondé un foyer. J'ai des fils, j'ai à coeur leur vie, croyez-vous que demain j'appuierai une politique qui les conduirait à la boucherie."

C'est en ces termes que M. Arthur Sauvé terminait son discours d'hier soir à Ste-Rose. L'assemblée, qui était présidée par M. Donat Labelle, maire de la paroisse, et M. Charles Chartrand, s'est tenue dans la salle du Cercle Paroissial, qui était remplie à déborder. Cette assemblée coïncidait avec l'ouverture du comité de M. Sauvé, qui a promis aux électeurs de Ste-Rose de revenir les voir au cours de la lutte.

Le premier orateur de la soirée, le docteur Hector Pelletier, un confrère de classe de M. Sauvé, a fait un appel en faveur du candidat conservateur.

Le docteur Benoit Bastien, un enfant de la paroisse, dit que sa présence à une assemblée de M. Sauvé doit causer une surprise dans Ste-Rose, car il est avéré qu'il appartient à une famille de libéraux. Il donne les raisons de sa conversion. Il blâme le discours de M. King à Prince Albert qui a promis de ne pas se laisser conduire par l'oligarchie du Québec. Sur 26 sous-ministres, deux seulement sont des Canadiens-français, dont un fut nommé par les conservateurs. Le premier ministre a huit secrétaires, mais un seul Canadien-français et au plus bas salaire. Cette situation a même attiré les reproches de M. Oscar Boulanger, député. Lors du vote sur le bill du divorce, dix-neuf députés libéraux du Québec étaient absents.

M. Jos. Renaud, député de Laval, qui a prononcé un discours d'une vigueur inaccoutumée, débute par un hommage à M. Sauvé qui fut son professeur politique. Il discute le problème de la tuberculose bovine, réclame une indemnité totale pour les animaux abattus et accuse les bureaux d'hygiène de Montréal et du Québec d'avoir forcé les cultivateurs à signer la zone.

Le notaire J.-N. Labelle, un autre enfant de la paroisse, se dit heureux de prêter son concours à un gentilhomme comme M. Sauvé, qui a un mérite qu'on ne peut pas comparer à celui de M. Lacombe. Les orateurs libéraux nous parlent d'autonomie politique, mais à quoi bon si nous devons être sous la dépendance économique des pays étrangers.

M. René Renaud, avocat et fils du député de Laval, dit que les cultivateurs et les ouvriers se trouvent dans un plus grand état de pauvreté que jamais. Que suggèrent M. Sauvé et M. Bennett pour remédier à ces maux? Une protection tarifaire qui assure des marchés à nos cultivateurs et procure du travail aux ouvriers dans l'industrie.

M. Arthur Sauvé

Après avoir remercié l'assistance pour son accueil sympathique, le candidat dit que depuis quelques mois on a fait une pression pour qu'il fut candidat. "J'avais mon mandat à Québec, qui m'était presque promis d'être renouvelé par une acclamation, et si j'ai accepté la candidature, par ces temps difficiles où l'on cherche à soulever les préjugés, c'est pour défendre les intérêts de la classe de mon père.

"M. Lacombe fut élu votre député en 1925 par une grosse majorité et réélu en 1926 par une majorité augmentée. Eh bien, avez-vous des griefs contre lui? Vous avez répondu: oui. C'est pourquoi je suis dans cette lutte.

"A entendre mon adversaire, et surtout à lire ses lettres, continue M. Sauvé, je ne serais qu'un misérable. Je savais que mon adversaire était violent, prompt, impétueux mais je ne savais pas qu'il avait les talents d'un "inventeur." J'ai siégé pendant 22 ans à la Chambre de Québec, j'ai combattu les libéraux, parfois vigoureusement, mais jamais sir Lomer Gouin et M. Taschereau ont dit que j'étais un malhonnête homme.

Mon adversaire me reproche de faire de la cabale de porte en porte. Non, ce n'est pas mon genre; j'ai fait un peu partout, comme dans Ste-Rose, des visites à mes amis, que je suis allé saluer. N'ai-je pas raison de demander à M. Lacombe de venir me rencontrer à St-Vincent. Un homme incapable de rencontrer son adversaire, de discuter avec lui, mérite-t-il d'être élu. Je croyais que M. Lacombe, qui est un bel orateur, eut été heureux de tenir des assemblées contradictoires.

Cultivateurs, qui vous vous plaignez de votre sort, vous dont les enfants sont découragés et inquiets, si vous êtes satisfaits de cette situation, votez pour M. Lacombe. Mais si vous voulez la protection, c'est votre devoir de voter pour moi. La politique tarifaire de M. King vous a conduits à la situation dont vous vous plaignez. Le gouvernement a feint de modifier le tarif. Mais sa politique est une politique trompeuse, à tel point que les ministres évitent de discuter la portée du budget. Des ministres ont dénoncé la protection. Comment voulez-vous que ces gens appliquent la protection à votre avantage.

M. Sauvé, faisant le procès de la politique de M. King, signale que le nombre des vaches au Canada a diminué de 250,000, cependant qu'en Nouvelle-Zélande il a augmenté de 58,000. Et l'on continue de mettre en entrepôt du beurre néo-zélandais qu'on vendra dans un an ou deux. Ce sont M. Dunning et M. Motherwell qui ont empêché M. Lacombe de présenter sa motion sur le tarif saisonnier. C'est M. Motherwell qui a dit que la loi sur les zones était la meilleure qu'on puisse désirer. Ce sont là les actes des chefs qu'on vante tant, que vous devez juger.

D'un autre côté, vous avez aussi à juger un homme, qui n'a peut-être pas été parfait dans le passé, mais qui a mis en tête de son programme: le Canada avant tout. Et l'on cherche à le faire passer pour un traître. Est-ce qu'un ministre a déjà déclaré que le Canada ne participerait plus aux guerres de l'Angleterre. C'est M. Felding, un ancien ministre de M. King, qui a dit: Lorsque l'Angleterre est en guerre, le Canada est en guerre.

"Les deux partis ont fourni au pays des hommes éminents. Je suis conservateur par doctrine et par conviction. Le parti libéral a de belles oeuvre à son crédit, mais le parti conservateur est un parti d'édification."

"Croyez-vous qu'après une carrière de vingt-deux ans de vie publique sans tache, j'ai changé de parlement pour être un traître à mon pays, à ma province, à ma race? J'ai fondé un foyer, j'ai des fils, j'ai à coeur leur vie, croyez-vous que demain j'appuierais une politique qui les conduirait à la boucherie."

"Si M. King est maintenu au pouvoir, je siégerai du côté de l'Opposition, avec la liberté, que j'ai réclamée en posant ma candidature, d'appuyer les bonnes mesures d'où qu'elles viennent, tel que le devoir me le commandera. Je ne serai pas un député rivé à mon siège, mais je serai un député libre de me lever quand ça me plaira, et jamais à la recherche d'une récompense. Si je savais que j'aurais à faire ce sacrifice, j'abandonnerais la lutte."

"L'incurie du gouvernement nous a ruinés"

"La politique King nous a fait perdre nos marchés," dit M. J.-A. L'Heureux.

A SOREL

(Spécial à la "Presse")

Sorel, 11. — Le notaire J.-A. L'Heureux, candidat conservateur dans le comté de Richelieu, a ouvert sa campagne, hier, dans cette ville. L'assemblée a été tenue dans la salle du Bazar et tous les orateurs ont été écoutés silencieusement. Le discours du candidat a été souligné par de fréquents applaudissements. M. Eugène Arpin, de Saint-Ours et ancien candidat oppositionniste au provincial, présidait.

Le notaire L'Heureux a examiné la situation économique du pays en détail et a déclaré que le marasme actuel était attribuable non à nos surplus de production mais à la politique inconséquente du parti libéral. "Prenez la classe agricole par exemple, a-t-il dit. Elle est plongée dans un état qui n'est pas loin de la misère. M. Cardin nous dit c'est parce qu'elle produit trop. Peut être qu'en n'important pas 40 millions de livres de beurre aurions-nous pu placer sur notre marché notre beurre canadien et nous n'aurions pas eu de surproduction."

Marchés perdus

"Loin de nous conserver nos marchés, le gouvernement King nous les a fait perdre. Ainsi, en 1921, nous exportions du beurre, du fromage, des oeufs, des viandes et des animaux. Aujourd'hui, nous importons ces produits au détriment de notre propre commerce agricole. Au lieu de promettre de trouver de nouveaux débouchés, a ajouté le notaire L'Heureux, pourquoi l'administration King ne s'est-elle pas efforcée de nous conserver ceux que nous avions déjà".

M. L'Heureux a terminé en expliquant les principaux articles du programme conservateur. "programme essentiellement canadien, a-t-il dit, et qu'un vrai Canadien veut appliquer pour le bien-être général."

M. le notaire L'Heureux était accompagné par MM. René Larivière, Georges Guèvremont et autres.

Cette fillette a été ébouillantée

ANITA TREMBLAY

La petite Anita Tremblay, 2 ans, 1814, rue Delorimier, s'est gravement brûlée, hier, alors qu'elle est tombée dans une cuvette remplie d'eau bouillante. Elle a été transportée à l'hôpital S.-Justine dans une ambulance qui avait été appelée par le médecin qui porta les premiers soins à l'enfant; on considère son état comme grave.

La mère de l'enfant avait déposé le récipient d'eau chaude sur le plancher et elle s'occupait ailleurs en attendant que l'eau refroidit un peu. Elle entendit soudain des cris et accourut dans sa cuisine. Malheureusement l'eau avait déjà brûlé la fillette.

DEFAUT DE COMMANDES

Berlin, 11. — Les usines Krupp ont demandé l'autorisation de réduire leur personnel ouvrier de 7 pour cent, si le manque de commandes persiste.

Mlle Saint-Jean se prononce en faveur de M. King

Indépendante quant aux questions d'ordre privé, seulement.

Défense de la femme

"Je suis en faveur de la politique de M. King, dans des grandes lignes, mais je suis indépendante quant aux questions d'ordre privé", déclarait Mlle Idola Saint-Jean, candidate dans Saint-Denis, hier soir au cours d'une assemblée à l'académie des Saints-Anges.

Après la séance, plutôt orageuse, durant laquelle Mlle Saint-Jean avait été nommée candidate, il y a quelques jours, on s'attendait à une réunion qui serait pour le moins signalée par des disputes plus ou moins nuancées. Ceux qui vinrent, si nous pouvons dire, dans cet esprit, durent être passablement déçus, car l'assemblée fut calme et pacifique. La salle était comble et quoique des femmes y fussent très largement représentées, de nombreux hommes y avaient pris place. L'auditoire fut très attentif et des salves d'applaudissements soulignèrent à plusieurs reprises les passages les plus importants.

Lutte de Don Quichotte

Mlle Idola Saint-Jean ne ménage certes pas ses paroles lorsque besoin s'en fait sentir et c'est pourquoi elle s'écria: "Nous faisons une lutte de Don Quichotte, nous n'avons pas d'argent, mais beaucoup d'esprit". Le programme de Mlle Saint-Jean est clair. Elle y a naturellement fait place à la question de la femme dans la province de Québec. "La place que nous lui faisons, dit-elle, n'est pas à l'honneur de notre race. Les restrictions principalement en ce qui concerne la loi des banques, sont iniques. Il nous faut souvenir que la loi fédérale a préséance sur la loi provinciale et qu'il nous est possible de modifier ou d'amender notre code si nous le désirons".

Mlle Saint-Jean, plus loin, regretta qu'on ne permette pas aux femmes de devenir avocates. Elle mentionna également le fait que de nombreuses canadiennes, élevés au pays, le quittent pour les Etats-Unis où elles vont enrichir de leur savoir les universités américaines.

Les femmes ne veulent pas usurper la place des hommes

La candidate s'adressa alors aux hommes et les pria de croire qu'en aucun cas les femmes ne voulaient usurper leur place mais qu'elles désiraient seulement le rang que 35 des plus importantes nations du monde leur ont accordé. Elle cita le cas type du présent ministre du travail anglais, Mlle Bondfield, qui débuta modestement dans la vie pour arriver au pinacle.

Mlle Saint-Jean estime que la guerre est un vestige des temps barbares et que tous les peuples civilisés doivent considérer comme un devoir de contribuer à son abolition. "Je proposerai, dit-elle, la création d'un tribunal international qui en soit vraiment un, qui interviendrait dans toute dispute entre deux pays". Elle estime également que les différents internationaux doivent se régler à l'aide de l'intelligence et non de la force brutale.

"Les femmes ont un sens économique très développé". C'est par cette phrase que Mlle Saint-Jean résuma tout le bien qui pourrait suivre la participaton active de la femme à la politique canadienne. Mais il faut que celle-ci se fasse d'abord connaître à Ottawa pour qu'elle puisse ensuite être influente dans les provinces.

Parmi les nombreuses revendications de Mlle Saint-Jean, citons, en plus de celles déjà mentionnées: un cours d'hygiène pour les femmes de campagne, l'éducation civique de tous les citoyens, le développement des ressources naturelles, la journée de 8 heures de travail pour les ouvriers, la pension pour les vieillards, la traduction en langue française de tous les documents officiels sans exceptions, etc.

En concluant, Mlle Saint-Jean déclara que la taxer d'ingratitude pour des services que lui aurait soit-disant rendus le Dr Denis, candidat libéral dans St-Denis, est pure imagination: il n'a fait que prêter une salle à une organisation féminine une fois en quatre ans!

Mlle Saint-Jean adressa également la parole en langue anglaise.

Mme J.-A. Lamarche, en présentant Mlle Saint-Jean, souligna toute l'importance de cette lutte de la femme afin qu'elle puisse être représentée par sa semblable; elle montra également tout l'honneur qui revendrait au comté Saint-Denis s'il était le premier à élire une femme député. Mme Max Dunberry et M. J. Carrière, présidaient la réunion.

Analyse du caractère

Des jambes telles que le représente notre dessin ci-contre portent presque toujours une personne altière et orgueilleuse.

Parlons mieux

NE DISONS PAS: Casser le français.

DISONS: 1. Jargonner, écorcher, baragouiner, bredouiller le français; 2. parler le français comme une vache espagnole (comme un Basque parle l'espagnol).

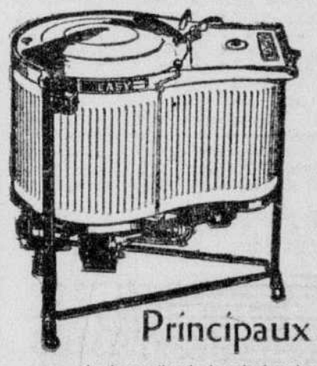
Tombola Saint-Barthélemy

Demain soir, samedi, commencera une tombola au profit de l'église Saint-Barthélemy, pour être continuée jusqu'au 9 août. Cette tombola, sous la présidence des marguilliers anciens et nouveaux et qui a comme organisateurs MM. Paquin, Caron et Charbonneau et Mmes Beaudry, Caron et Giguère, aura lieu tous les soirs en plein air, au coin des rues Bélanger et Iberville. Des objets variés et de grande valeur seront donnés en prix. Le bingo sera très intéressant. Le curé, M. l'abbé J.-A. Lefebvre, invite ses paroissiens et ses amis des autres paroisses à venir visiter sa tombola. On peut se rendre au terrain par les tramways Frontenac, Saint-Denis et Papineau.

GARANTIE POUR 6 MOIS

L'Incomparable
Permanent
WANNERS
Réalistique ou Croquignole $6.00 2 pour $10
Seule permanente n'exigeant pas d'ondulation à l'eau — MArquette 4137-4138.
1138, rue STE-CATHERINE Ouest
Entre PEEL et STANLEY
11,14 B

Le département d'appareils électriques pour la maison
HARTNEY
présente la nouvelle laveuse
EASY !



elle essore sans rouleaux

Principaux avantages:—

1. Lave d'après le principe de coupes à succion Easy.
2. Sans danger—aucune partie mobile n'est exposée. L'opératrice inattentive ou l'enfant curieux ne peuvent se faire mal.
3. Séchage-humide automatique d'une cuvée de linge en moins de deux minutes. Pas besoin de présenter le linge morceau par morceau.
4. La laveuse et la sécheuse fonctionnent indépendamment. Deux cuvées de linge traitées à la fois.
5. N'exerce aucune tension sur les tissus. Ne fend pas les vêtements en rayon ou en soie.
6. Rend les couvertures et les lainages souples sans les étirer.
7. Ne brise pas les boutons ni les fermoirs en métal.
8. Enlève plus d'eau que ne le fait l'essoreuse.
9. Laisse le linge uniformément humide. Les boros ne dégouttent pas. Les vêtements peuvent être séchés sur la corde dans la maison quand il pleut.
10. Le rinçage peut se faire dans la sécheuse sans toucher aux vêtements tant qu'ils ne sont pas prêts à étendre.
11. Ne fait pas de faux plis au linge.
12. Rend le repassage plus facile et réduit la couture.

Prix aussi bas que $110 $125 $160 $195

Téléphonez à LAnc. 0211 et faites-vous donner une démonstration de cette merveilleuse laveuse

$2 Par Semaine

Hartney COMPANY LIMITED
Les plus grands vendeurs de RADIOS au Canada.
ACCESSOIRES ELECTRIQUES MODERNES POUR LA MAISON
755, Ste-Catherine Ouest
Aussi
4349, rue Wellington, Verdun
Ouvert tard le samedi soir.

Wil. 5121 *

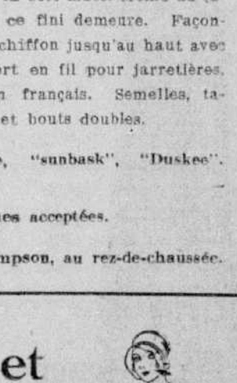
TOILET LAUNDRIES LIMITED

DEMANDEZ TOUJOURS
LA PARISIENNE
EAU DE JAVELLE
MEFIEZ-VOUS des CONTREFAÇONS
La bande tricolore sur le bouchon est votre garantie.
Fyon & Fyon, Limitée, Montréal

THE ROBERT SIMPSON MONTREAL LIMITED

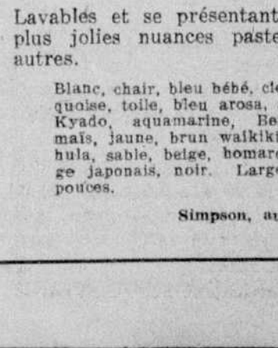
Spéciaux du Samedi matin
Le magasin ferme à 1 heure le samedi

Costumes de Jeu pour Garçonnets
Régulier 1.25 à 1.75. Ecoulement de nos séries régulières.
.79
En cotonnade indécolorable. Piqué, linene, broadcloth. Manches courtes ou sans manches. Autres costumes pour le jeu en coton croisé bleu ou brun avec garniture d'un liseré rouge. Manches longues, pantalon long. Pour 2 à 6 ans.



Simpson, au quatrième.
Pas de commandes téléphoniques acceptées.

Bas de Chiffon Mat
Aux effets amincissants et nouveaux



1.75
Si les bas paraissent plus transparents de nos jours c'est grâce à un nouveau procédé qui rend la soie mate. Même au lavage ce fini demeure. Façonnés, chiffon jusqu'au haut avec renfort en fil pour jarretières. Talon français. Semelles, talons et bouts doubles.
Muscadine, gunmetal clair, plage, "sunbask", "Duskee". Pointures 8½ à 10.
Commandes téléphoniques acceptées.
Simpson, au rez-de-chaussée.

Crêpe Royal et Crêpe Gloria Verge $1.
Un crêpe en rayon fameux pour sa durabilité. Faites votre lingerie avec ce tissu et vous en serez ravies.
Lavables et se présentant avec les plus jolies nuances pastellisées et autres.
Blanc, chair, bleu bébé, ciel, turquoise, toile, bleu arosa, amalfi, Kyado, aquamarine, Bermude, maïs, jaune, brun waikiki, brun hula, sable, beige, homard, rouge japonais, noir. Largeur 36 pouces.
Simpson, au deuxième.

BUTTERICK 3217

Ondulation Permanente
Travail fait par des experts.
$5
Satisfaction Garantie

NEVIN'S
435 rue Sherbrooke Ouest
près Durocher
MArq. 2725 — Ouvert le soir

Le Nouveau Magasin de
FOURRURES
HENRY MARCUS
REG.
1448 MANSFIELD
Valeurs merveilleuses

Pailles Pastel et Blanc
pour le sport et les voyages d'été.
Le chapeau idéal pour la campagne, la mer, même la ville. Partout où se rencontre la femme élégante.
2.85 à 3.85
Davies CHAPEAUX Limited
1420 rue Bleury
Ouvert samedi de 9 a.m. à 10 p.m.

LA PRESSE

EDITION QUOTIDIENNE est imprimée et publiée au No 7 rue Saint-Jacques Ouest, Montréal, par la Compagnie de Publication de "LA PRESSE" Limitée.
ARTHUR BERTHIAUME, Président et Gérant Général

Toute correspondance doit être adressée comme suit : LA PRESSE MONTREAL, P.Q.

TELEPHONE : HARBOUR 1261
Le soir, voir l'Almanach du Téléphone où se trouvent les numéros des divers services.

LA PRESSE, telle qu'établie par l'honorable TREFFLE BERTHIAUME, est une institution irrévocablement dévouée aux intérêts canadiens-français et catholiques; indépendante des partis politiques, elle traite tout le monde avec justice, protège les petits et les faibles contre les grands et les forts, lutte pour le bien contre le mal, tient plus à éclairer qu'à gouverner, fait rayonner la vérité par son puissant service d'information, est le champion des réformes pouvant améliorer le sort des classes sociales.

MONTREAL, 11 JUILLET 1930

La radio est la **presse parlée**, *comme le* **journal** *est la* **presse écrite**. *Il ne peut être sérieusement question d'***étatiser** *l'une ou l'autre. Ainsi que le journal, la radio veut rester* **libre**, *ayant besoin de l'***initiative privée** *pour* **progresser**.

GRANDE AMELIORATION

La Compagnie des tramways et quelques représentants de la Cité, auxquels s'étaient joints un certain nombre d'invités, ont procédé hier à l'inspection officielle du nouveau circuit de la Montagne avant sa mise en service régulier, qui doit avoir lieu demain. Il ressort de cette visite que la ligne du Mont-Royal ne laisse rien à désirer, tant au point de vue sécurité et confort qu'au point de vue pittoresque et agrément. Aussi s'attend-on à voir des foules considérables profiter de cette amélioration.

De l'heureuse conclusion d'une entreprise de pareille importance, la "Presse" peut tirer une légitime satisfaction. Dès que l'ancien funiculaire eut cessé de fonctionner, notre journal demanda qu'on le remplaçât par un autre plus sûr, plus moderne, ou bien, comme il avait été proposé par l'ingénieur de la Cité, par une ligne de tramways permettant d'atteindre le sommet du parc Mont-Royal. Après avoir longtemps étudié le pour et le contre des deux projets, nos autorités municipales en vinrent à la conclusion que le tramway présentait de plus grands avantages. C'est l'idée qui prévalut et c'est celle qui se trouve réalisée par le circuit qu'on inaugurera pour de bon demain.

La construction de la ligne du Mont-Royal offrait des difficultés particulières dont la solution exigea maintes conférences entre les ingénieurs de la Compagnie du tramway.Cependant, on réussit à surmonter tous ces obstacles, naturels ou autres, et, aujourd'hui, on a raison de se montrer satisfait de l'œuvre accomplie. Rien n'a été épargné, affirme-t-on, pour entourer de la plus grande somme de sécurité possible les voyageurs qui se serviront du tramway sur le nouveau réseau. Double et même triple rail, freins spéciaux, arrêts obligatoires avant les descentes plus accentuées, emploi de garde-moteurs éprouvés, rien n'a été laissé au hasard pour parer à tout danger d'accident.

Parce qu'ils n'auront rien à appréhender, les promeneurs à bord des voitures de la Compagnie pourront jouir en paix du magnifique spectacle qui se déroulera sous leurs yeux tout le long du trajet et, en particulier, à certains points où le découvert permet de mieux apercevoir la métropole comme en un vaste panorama. La nouvelle ligne sera sûrement des plus populaires, non seulement auprès de notre population, mais aussi auprès des touristes qui visitent la métropole. Nous avons confiance que le nombre des tramways en service devra être augmenté avant longtemps pour accommoder la forte clientèle qui se présentera.

Surtout, le tramway du Mont-Royal rendra possibles, faciles et peu coûteuses les excursions et promenades de nos familles ouvrières dans la Montagne. Les communications ont toujours été insuffisantes dans le passé ; le nouveau circuit comble cette lacune et permet à quiconque veut en profiter de pénétrer rapidement dans le parc pour y goûter un peu de repos et y trouver la fraîcheur. Nos classes laborieuses sauront apprécier ces avantages et s'en prévaloir.

La Ville et la Compagnie du tramway ont mené à bien une amélioration importante, et si elles y ont mis le temps, le résultat est tel que notre population ne saurait leur reprocher ce délai qui, du reste, fut indépendant de leur volonté. Prenons l'œuvre telle qu'elle est et réjouissons-nous de la voir servir au bien-être de notre communauté.

LA RECOLTE DU BLE

Un inquiétant duel est en ce moment engagé dans les terres à blé des prairies de l'Ouest. D'une part est la récolte qui commence à épier, de l'autre est la température, sur les écarts de laquelle les fermiers ont l'œil largement ouvert. L'enjeu est énorme et l'on conçoit les angoisses. Le marché mondial s'intéresse aussi au sort de la lutte. Il est devenu excessivement impressionnable, ainsi qu'en témoigne l'oscillation de la cote qui s'est accentuée vers la hausse en conséquence de la sécheresse, des orages, des dégâts causés dans les champs de diverses manières en ces derniers jours et qui maintenant suit une courbe tendant à la baisse. On se rend compte partout que la récolte est actuellement entrée dans sa phase la plus critique. Un soleil torride prolongé a vite fait d'assécher le froment dans sa tige. Par contre, un vent de tempête répand en un instant sur les zones qu'il traverse d'irréparables ruines. Il en est ainsi de la grêle qui a réduit tout récemment à néant le labeur et l'espoir dans plusieurs régions.

On estime à 375 millions de boisseaux la récolte de blé. Ce n'est cependant qu'une fragile prévision, puisque, comme nous venons de le dire, de violentes interventions atmosphériques peuvent déjouer de jour en jour, jusqu'à la moisson, les calculs basés sur des probabilités instables. M. S. Barnes, expert en humidité du sol au ministère fédéral de l'Agriculture, le fait remarquer en s'appuyant sur les données d'une expérience personnelle longuement mûrie. Avec les moyens dont ils disposent, les météorologistes, dit-il, ne peuvent prédire exactement la température que quelques jours d'avance et leurs prévisions sont sujettes à errer. D'autre part, il n'existe pas encore d'instruments de précision assez perfectionnés pour déterminer sur de vastes superficies l'humidité essentielle à la croissance et à la maturité normales.

"Le rendement du blé et des autres récoltes dépend non seulement de la qualité d'eau qui tombe, mais aussi de la quantité d'humidité que le sol peut fournir à la période critique de la végétation. Pour le blé, cette période critique vient à l'époque actuelle, car la provision d'humidité du sol est à son plus bas point. Celle-ci est-elle suffisante, on peut compter que la récolte sera bonne, si non le rendement sera sensiblement abaissé."

Le point important est que les précipitations s'infiltrent bien dans la terre, ce qui se produit généralement lorsque la pluie tombe lentement et en assez grande quantité à des intervalles réguliers. Les orages qui ouvrent à deux battants les écluses célestes sont plus dommageables que propices aux récoltes. La masse d'eau qu'ils déversent inondent les champs ou s'écoulent à grands flots sans aller à la racine des plantes, pour s'évaporer peu de temps après. Les orages sont plus désastreux, accompagnés de grêle et poussés par des vents impétueux qui s'entrechoquent, tels dans les ouragans.

Les prévisions de la récolte de blé reposent donc sur de variables approximations dépendantes des caprices de la température. Aussi comprend-on pourquoi les fermiers scrutent à cette époque de la saison d'un air inquiet le baromètre et s'alarment s'il indique la sécheresse ou des déchaînements atmosphériques. Dans les circonstances les dégâts causés récemment aux récoltes semblent se compenser par un relèvement du marché, ce qui favorise l'écoulement plus lucratif des grosses disponibilités que les fermiers ont encore sur les bras. Mais la coïncidence n'est que le fait du hasard et s'il arrivait, comme les prévisions le font supposer, que les récoltes de blé fussent déficitaires cette année dans beaucoup de pays, il serait vraiment déplorable que celle du Canada manquât aussi après l'échec de l'an dernier.

SITUATION PRECAIRE

Le dernier vote pris aux Communes anglaises, alors que le gouvernement ne l'a emporté que par la faible majorité de trois voix, indique bien dans quelle situation précaire se trouve le ministère MacDonald et comme il ne faudrait pas un gros coup pour le culbuter du pouvoir. C'en était fait dès cette fois si l'amendement de Lloyd George tendant à exempter de tout impôt les profits des entreprises manufacturières affectés à une installation plus effective des usines et à l'amélioration de l'outillage eût reçu l'appui du groupe libéral tout entier. Mais celui-ci est actuellement divisé, de même d'ailleurs que le parti conservateur présidé par M. Baldwin.

Ce n'est pas d'aujourd'hui que l'administration MacDonald est, comme on dit, "sur le bord". Le "Temps", de Paris, le faisait remarquer à la fin de mai dernier, à propos du cri de détresse et de l'appel à la coopération lancé par le chef travailliste sur la brûlante question du chômage : le ministère britannique, expliquait le confrère parisien, dure non point par son action, son influence et son prestige, mais grâce aux divisions de l'opposition et au désarroi de tous les partis. Il reste à la merci d'un coup de surprise, comme celui que vient de tenter l'élément conservateur de la Chambre lorsqu'il a réuni cinquante députés dans un club voisin pour les faire "donner" au moment du vote sur la proposition Lloyd George.

Combien de temps durera encore l'état de choses actuel? Il ne saurait se prolonger indéfiniment. Par le fait qu'il a demandé l'aide des autres partis, le gouvernement travailliste admet ne pouvoir résoudre la question du chômage, question qui domine et conditionne toute la politique britannique. A cause du coût exorbitant qu'entraînerait ce programme, M. MacDonald et ses conseillers ont rejeté la suggestion de sir Oswald Mosley, qui demandait l'exécution de grands travaux d'utilité publique, l'abaissement de la limite d'âge des pensions de vieillesse et l'obligation pour les écoliers de fréquenter la classe un an de plus, créant ainsi, pensait l'auteur de ce projet, des ouvertures pour 700,000 chômeurs environ. Le leader travailliste a préféré chercher le remède à la crise actuelle dans une activité économique plus intense, résultat de l'ouverture de nouveaux marchés pour les produits anglais. Mais on n'a pas encore réussi à réaliser cette double condition et le malaise continue, tandis que le nombre des chômeurs ne cesse d'augmenter.

La seule solution, et elle semble malheureusement lointaine, est que les chefs des partis politiques et les capitaines de l'industrie, du commerce et de la finance, fassent une entente sincère pour découvrir quelles sont les causes des maux dont la Grande-Bretagne souffre aujourd'hui et que, les ayant trouvées, ils coopèrent non moins loyalement dans l'application des mesures appropriées. Si l'on en juge par le cours des événements sur la scène parlementaire britannique depuis plusieurs mois, aucun des partis ne peut accomplir seul la réforme profonde qui s'impose. Ce ne sera pas trop de toutes les bonnes volontés réunies. Autant pour le moins que pendant la guerre, notre mère patrie a aujourd'hui besoin d'un gouvernement de coalition, d'une administration vraiment nationale, pour la remettre sur pied.

IMMIGRATION RESTREINTE

Tant que les conditions de l'emploi ne se seront pas améliorées, il va de soi que tout mouvement tendant à favoriser l'immigration au Canada ne pourrait qu'aggraver la crise du chômage et les immigrants eux-mêmes seraient les premiers à en souffrir. On n'a pas encore perdu le souvenir des tristes exemples dont on a été témoin il y a quelques mois à Winnipeg, à Toronto et à Montréal. La justice a dû intervenir pour mettre à la raison des groupes d'immigrés qui, ne trouvant pas de l'emploi à leur guise et aux gages qu'ils réclamaient, menaçaient la propriété et la vie des gens. Ces êtres encombrants eurent définitivement la déportation en partage, après avoir goûté à notre régime pénal.

Il s'agissait en l'espèce d'immigrants indésirables pour la plupart, et nos lois en pareil cas leur font justement échec. Les bons immigrants ne méritent pas un sort aussi rigoureux, cependant il vaut mieux dans les circonstances en restreindre le nombre de façon à ne compromettre ni leurs intérêts particuliers ni la situation de l'emploi en général dans le pays.

Cette attitude s'impose et devient nécessaire, a déclaré à Toronto, et subséquemment à Montréal, M. E.-W. Beatty, président du Pacifique Canadien. "Je suis d'avis", dit-il, "que l'immigration de certaines classes devrait être temporairement suspendue dans nos villes et nos campagnes. Toutefois, il ne serait pas sage de restreindre l'entrée des colons qui apportent avec eux du capital et qui, en conséquence, ont place dans la structure économique du Dominion — notamment les familles de type désirable qui ont de l'argent et sont en demeure de travailler au développement de nos terres et pour lesquelles des établissements agricoles ont été créés."

M. Beatty est compétent à traiter d'un sujet aussi important. La compagnie dont il est le chef a adopté depuis toujours une saine politique dans la distribution de l'emploi importé soit de la Grande-Bretagne ou de l'Europe, voire aussi de la république américaine. Elle a pris grand soin du choix de sa main-d'œuvre, sans préjudice à la nationalité des immigrants.

Cette politique se recommande également pour le pays et avec plus de rigueur aujourd'hui en attendant que le travail redevienne à l'état normal, ce qui devra arriver dans un avenir prochain, surtout si la récolte est bonne et si les relations commerciales entre le Canada et les pays de l'Empire s'élargissent, comme tout le fait espérer.

LETTRE DE QUEBEC

Heureux mais pas chanceux

(SERVICE SPECIAL A LA "PRESSE")

Québec, 11. — Les paisibles villégiateurs des deux lacs Saint-Charles s'agitent et ils ont raison. Nous aurions bientôt la "tragédie des lacs Saint-Charles", comme nous avons eu celle du lac Saint-Jean qui a tant fait couler d'encre et provoqué tant de polémiques. Il est vrai que les conséquences de la première seraient moins considérables que celles de la deuxième. Cette dernière n'en serait pas moins pénible.

L'aqueduc de Québec s'alimente dans les lacs Beauport et Saint-Charles, comme on sait. Or, ces deux endroits sont de petits "summer resorts" fort goûtés et fréquentés durant tout l'été par de nombreuses familles québécoises. Par le fait que l'eau de ces lacs est bue par la population de Québec, ces familles sont déjà fort ennuyées par les règlements municipaux qui défendent de se baigner dans ces lacs. On défendait même d'y faire du canotage, mais des cours de justice ayant donné raison, en ces dernières années, à des villégiateurs poursuivis de ce fait, on tolère maintenant que les résidents des lacs Beauport et Saint-Charles se promènent en canot. Mais défense expresse de se laver!

Ces malheureux villégiateurs auront encore pire. Si l'on réalise le projet des autorités municipales d'écluser les lacs Saint-Charles pour développer l'approvisionnement de l'aqueduc, la plupart sont condamnés à disparaître.

Et pourtant, rien de plus joli que ce "petit trou pas cher" des deux lacs Saint-Charles. On l'a trop ignoré jusqu'à présent. Il n'est pourtant qu'à dix ou douze milles de Québec et une superbe route entretenue par le département de la voirie y conduit. Ces deux jolis lacs, encaissés dans les montagnes, forment comme les fonds transparents d'une immense corbeille double de verdure. Tout autour, de jolis bungalows mirent leurs formes gracieuses dans l'eau toujours calme à peine ridée par les ronds que font les truites qui sautent. Ces petites villas sont perdues dans la verdure des bords et on ne les aperçoit, pour la plupart, que lorsque l'on longe de très près les rives, en canot. Elles portent de jolis noms, bien appropriés à l'endroit où elles surgissent en surprise. Ainsi nous apercevons, dans un bouquet de saules, un joli petit camp en bois rond à queue d'aronde et qui porte le nom de "Ça me suffit". Et, en effet, même pour satisfaire les désirs les plus optimistes des amateurs de la grande nature, il est amplement suffisant à l'âme et au coeur, le pittoresque paysage qui s'étale là. Et tout cela disparaîtrait bientôt. Franchement, il faut plaindre les villégiateurs des lacs Saint-Charles qui, s'ils sont pleinement heureux pendant les heures qu'ils passent dans ce petit paradis terrestre, ne sont tout de même pas chanceux puisqu'on veut leur supprimer complètement leurs lacs après leur en avoir défendu ses principaux charmes.

SAINTE-FOY.

CHRONIQUE D'OTTAWA

Camp annuel du club Alpin

(SERVICE SPECIAL A LA "PRESSE")

Ottawa, 11. — Le club Alpin du Canada a choisi comme lieu de son campement annuel de cet été la magnifique région du lac Maligne, dans le parc National de Jasper (Alberta), annonce le Bulletin des Ressources Naturelles. Les membres du club s'y réuniront le 28 juillet, et depuis cette date jusqu'au lever du campement, le 16 août, ils feront l'ascension de plusieurs pics de ce district, qui, par la diversité de ses particularités topographiques, est d'un intérêt exceptionnel pour les amateurs de hautes montagnes.

Considéré au point de vue de l'alpinisme, le choix de l'emplacement est particulièrement heureux. Il donnera l'occasion d'effectuer des ascensions présentant divers degrés de difficulté, tant parmi les rochers que sur les glaciers, et de faire des explorations et d'escalader des cimes jusqu'ici inviolées. En ce qui concerne la beauté pittoresque, peu de régions des Rocheuses peuvent surpasser celle du lac Maligne.

Le campement principal sera établi tout près de l'embouchure du creek Coronet, à l'extrémité méridionale du lac Maligne, et se trouvera à une altitude d'environ 5,500 pieds au-dessus du niveau de la mer. Immédiatement en arrière du groupe de tentes, et à une faible distance, s'élèvent les murailles arcboutées du mont Warren ; à gauche, on aperçoit les pics jumeaux du mont Mary Vaux et du mont Llysyfran, celui-ci formant une aiguille rocheuse, tandis que l'autre est couvert d'une neige éblouissante. Ces trois pics sont séparés par de profondes vallées parsemées de fleurs. Au sud et à l'ouest s'élèvent plusieurs pics restés jusqu'ici innommés et qui n'ont jamais été escaladés. A l'est, deux imposants massifs rocheux, le mont Leah et le mon Sampson, dressent leurs sommets de roc nu, et directement à l'opposé de ces derniers, les monts Charlton et Unwin, couverts d'un épais manteau de neige et de glace, élèvent leur cime plus haut que tous les autres pics environnants.

Peu d'ascensions ont été faites dans le district du lac Maligne et une partie de la région n'a été ni cartographiée ni explorée. Durant l'été de 1923, M. Howard Palmer, alors vice-président de l'American Alpine Club, et M. Allan Carpe passèrent dans cette région plusieurs semaines, au cours desquelles ils firent d'utiles explorations et escaladèrent le pic Replica,de 9,150 pieds d'altitude; le mont Henry MacLeod, de 10,550 pieds; le mont Brazeau, de 11,250 pieds, et le mont Unwin, de 10,550 pieds. Toutes ces cimes étaient restées jusqu'alors inviolées. En 1928, un groupe d'alpinistes, dirigé par le Dr J.-Monroe Thorington, de Boston, et par M. M.-M. Strumia, fit la première ascension des monts Warren, Leah, Sampson et The Thumb.

Un campement auxiliaire, établi à environ six milles du campement principal, donnera accès à l'admirable mont Brazeau (11,250 pieds), au glacier et au lac du même nom, au mont Valad, au mont Henry MacLeod (10,600 pieds) et au pic Coronet (10,000 pieds).

Les membres se diviseront en deux groupes, selon leur habileté de grimpeurs, et chaque groupe sera sous la direction d'un guide expérimenté. Les services de deux guides suisses ont été prêtés par le Chemin de fer National du Canada pour les groupes qui entreprendront les ascensions les plus difficiles. Un membre qui réussira l'escalade de pics désignés par le comité aura droit à l'insigne du Club Alpin du Canada.

JAF.

LA VIE RURALE

NOS BONNES LAITIERES

Jusqu'à présent, grâce aux pluies fréquentes, l'herbe des pâturages a été passablement abondante et suffisamment tendre et digestive, mais voici que bientôt, même dans les pâturages bien fournis, les troupeaux trouveront moins de nourriture digestible. En avançant vers la maturité, toutes les herbes deviennent plus ligneuses, moins appétissantes et d'une digestion plus difficile . Le moment est donc venu où, en addition au pâturage, il faut songer à offrir d'autre nourriture aux troupeaux et particulièrement aux troupeaux laitiers.

N'allez pas laisser tarir vos vaches avec l'espoir que vous pourrez les ramener à la production une fois les foins terminés, lorsque vous remplacerez les pâturages par les prairies, car même si vous obteniez un regain d'activité productive, le tarissement de quinze jours, trois semaines ou un mois aurait des effets désastreux sur la production de l'année.

L'expérience a depuis longtemps démontré que les vaches, une fois taries, il en coûte très cher pour les ramener à un maximum de production.

Pour les jeunes laitières surtout, les effets sont désastreux, car non seulement il diminue la production de l'année, mais encore ce tarissement influe sur la productivité pour toute leur vie.

Le temps est donc arrivé, si vous n'avez déjà commencé, de distribuer quotidiennement des fourrages verts. Si vous n'en avez pas semé au printemps, plutôt que de les laisser tarir, distribuez-leur plutôt du foin frais coupé, de préférence du foin de trèfle ou de luzerne.

Quand nous disons du foin frais coupé, nous ne voulons pas dire que le foin doit être coupé juste au moment de la distribution. Au contraire, il vaut mieux qu'il soit coupé 24 ou 36 heures d'avance, ramassé et mis en veillottes la veille de sa distribution.

Beaucoup de cultivateurs ont encore l'habitude de cultiver du blé-d'Inde fourrager pour être distribué en vert. Le maïs coupé à cette époque-ci, alors qu'il est encore en herbe, est virtuellement trop pauvre, quoique très aimé des vaches laitières. Si on n'a pas autre chose il vaudrait mieux l'enrichir avec quelques poignées de moulée pour chaque vache.

Et, dans le cas où vous ne disposeriez d'aucune espèce de fourrages verts, quoique la chose soit moins économique, il y aurait encore profit à bouetter les vaches.

A tout événement, si vous voulez faire de votre production laitière un succès, ne laissez pas tarir vos vaches par manque de nourriture, voyez à ce qu'elles reçoivent en tout temps, en plus de leurs rations d'entretien, une ration suffisante de production.

AGRICOLA.

Du "MATIN", de Paris (Stéphane Lauzanne) :

C'est ainsi, par exemple, que la trésorerie a établi qu'en 1927 — dernière année pour laquelle on possède des chiffres définitifs — les revenus féminins étaient dans quatre Etats supérieurs aux revenus masculins: et ces quatre Etats (New-York, Pennsylvanie, Illinois, Californie) se trouvent être aussi les quatre Etats les plus opulents de la confédération.

C'est encore ainsi que les statistiques des successions de l'Etat de New-York établissent sans conteste que, sur soixante-dix testaments d'hommes, cinquante sont en faveur de femmes, tandis que, sur soixante-neuf testaments de femmes, quarante-quatre sont en faveur d'autres femmes. Par ailleurs, les trois plus grosses successions enregistrées en 1929 dans l'Etat— toutes trois supérieures à 100 millions de dollars— sont passées intégralement à des femmes.

—Il faut être patient pour devenir maître de soi et des autres. (FENELON).

Bancroft

GOLF

Bâtons et Sacs

Fameux bâtons de golf Stroke Savers Berkeley-Ralston. Spécial à $6.95

Bâtons "Great Lakes" $3.50 à $8

Sacs de qualité supérieure $8.45 à $30

SOULIERS "BRONSON"

Les fameux souliers de golf Bronson pour dames et messieurs — un produit Berkeley-Ralston. Les meilleurs sur le marché.

BALLES DE GOLF

"Sioux", la douz. $3.75
"Raben", la douz. $4.25
"Plus-Four", la douz. . . . $5.00
Balles "Fairfax" 50c

ACCOUTREMENTS

"Plus-Fours" — Chandails — "Golf Sets", etc., etc., à prix défiant toute compétition.

Notre Attirail SPECIAL 4 BATONS appareillés dans un excellent SAC DE GOLF $8.95

AGRÈS DE PÊCHE

Perches
Lignes
Appâts
Mouches
Dévidoirs
Puisards
Cruches Thermic
Sacs de Pêche

Les meilleures marques et les plus populaires aux plus bas prix.

COUVERTES

Pour Campeurs et Automobilistes . . . $6.95

COSTUMES DE BAIN

Tous les styles les plus récents en fait de costumes de bain. La plus belle qualité aux plus bas prix.

$1.95 $2.45 à $5.45

RAQUETTES DE TENNIS

360 raquettes de format régulier, pour commençants. Votre choix . 99c

Le plus grand choix dans l'Est du Canada $1.95 à $24.00

Aussi la célèbre "Cochet", modèle de Luxe de Paris, France, dont nous sommes les seuls dépositaires à Montréal.

Bancroft

Administré par Sports Corporation Limited

1247 rue BLEURY
aussi à 758 St-Pierre

Si vous êtes un imprimeur-

vous avez vu, peut-être composé, plusieurs annonces pour le thé Red Rose.

Vous êtes peut-être un consommateur régulier de thé Red Rose.

Si tel est le cas, nous savons que vous avez composé en 72 majuscules dans la "planche" de votre cerveau et "locker" dans la "case" de votre mémoire que

112 F.

LE THÉ RED ROSE "est un bon thé"

2 QUALITÉS — ETIQUETTE ROUGE & ORANGE PEKOE

Citoyen de la Californie donnant un rare exemple de survivance française

M. Emery Lavallée, de Monterey, possède parfaitement le français, bien qu'il l'ait à peine entendu parler depuis cinquante-deux ans qu'il a quitté le Canada. — Son fils, ingénieur panoramique, fait l'éloge de Montréal.

Une absence d'un demi-siècle

Revenir au pays après une absence de cinquante-deux ans, n'avoir eu l'occasion de parler français qu'avec des étrangers de passage en Californie où il habita pendant tout ce temps, et parler en arrivant à Montréal la langue de ses pères avec autant de facilité que les membres de sa famille habitant le Canada, voilà un magnifique exemple de survivance française autant que de mémoire prodigieuse, donné par M. Emery Lavallée, de Monterey, en Californie.

M. Lavallée fut, pendant près d'un demi-siècle, gérant de plusieurs des fameux hôtels Del Monte; retiré des affaires, il habite maintenant Monterey et possède encore sa maison de San-Francisco, une distance de cent-vint-cinq milles séparant les deux villes au bord du Pacifique.

Il a bien voulu venir rendre visite à la "Presse", accompagné de son fils, M. Emery-A. Lavallée, ingénieur panoramique, surintendant de tous les travaux exécutés dans les jardins et sur les terrains de la Del Monte Properties Co... et de son petit-neveu, M. Gabriel Beaudry, fils de M. Adrien Beaudry, président de la Commission des services publics.

conserver aussi parfaitement sa langue par le fait qu'il a toujours correspondu avec ses soeurs de Montréal, depuis son départ. Cela ne suffirait pas pour le commun des mortels. La langue écrite est autre chose que la langue parlée et à force de ne plus entendre prononcer de mots familiers, on les oublie soi-même. C'est dans la mémoire surprenante de M. Lavallée qu'il faut chercher l'explication de ce phénomène. En effet, au cours de l'entrevue qu'il a bien voulu accorder à notre représentant, M. Lavallée a rappelé le nom de nombre de personnes, d'institutions et de rues qu'il connaissait bien en 1878, l'année qu'il quitta Montréal pour San-Francisco.

Lointain passé

M. Lavallée, né à Saint-Jérôme, en 1858, était le fils d'un arpenteur et le benjamin d'une famille de treize enfants. Il quitta le pays avec deux de ses frères, à l'âge de vingt ans. Il leur survit aujourd'hui et ne compte plus que deux soeurs, veuves l'une et l'autre, Mmes Urgèle Valois et J.-A. Mathieu. Mme Valois est âgée de quatre-vingt-dix ans et ne souffre nullement des infirmités de l'âge.

A San-Francisco, M. Lavallée épousa une jeune Allemande du nom de Wilheiminna Moeller. Son fils M. Emery-A. Lavallée, qui a conservé sans l'altérer le nom de son père, a épousé une Américaine de descendance écossaise. Il ne faut pas s'étonner d'apprendre que les enfants et les petits-enfants de M. Lavallée père ne parlent pas le français.

La langue conservée

M. Lavallée père dit qu'il a pu

Une autre ville

M. Lavallée, qui était le neveu de feu le recorder Demontigny, de Montréal, a conservé le parfait souvenir de l'aspect de la métropole en 1878, mais si dans sa mémoire, la ville se dresse toujours aussi nette, il ne peut retrouver, dans la réalité que quelques édifices comme d'hôtel Windsor et l'église Notre-Dame, des groupes de maisons restées les mêmes dans quelques vieilles rues.

Apparenté à Me J.-A. Hurteau, autrefois rédacteur à la "Presse", dont il est l'oncle, M. Lavallée se plut à rappeler, sans jamais hésiter ou se tromper, les noms des vieilles maisons établies autrefois rues Saint-Jacques et Notre-Dame, à peu de distance de l'édifice de notre journal.

Eloge de Montréal

M. Lavallée fils, né à San-Francisco, où il a fait toutes ses études, nous a déclaré que Montréal, qu'il voit pour la première fois, le frappe beaucoup par le tracé de ses rues, l'homogénéité des maisons dans les quartiers d'habitation, son respect des arbres et son aspect général. "On voit, a-t-il dit, que la métropole du Canada n'a pas été construite au hasard; une intention générale se fait sentir partout."

Cette opinion d'un ingénieur panoramique américain a certes son prix. Celui-ci a bien voulu ajouter que si le climat de la Californie ne le retenait pas par ses charmes incomparables, il aimerait beaucoup à habiter une aussi belle ville que la nôtre.

Un célèbre visiteur

Avant de quitter les bureaux de la "Presse", M. Lavallée père, qui est l'hôte à Montréal de M. Adrien Beaudry, rappelle qu'il eut l'honneur de causer longuement avec Sir Wilfrid Laurier, en 1904, alors que le premier ministre du Canada était descendu à l'hôtel Del Monte, de San Francisco, dont M. Lavallée était alors gérant.

Revenu à Montréal, après une absence de 52 ans, M. Emery Lavallée, de Monterey, en Californie, parle parfaitement le français qu'il eut bien rarement l'occasion d'entendre depuis son départ du Canada, en 1878. M. Lavallée, autrefois gérant des hôtels Del Monte, a visité les bureaux de la "Presse" en compagnie de son fils, M. Emery-A. Lavallée, ingénieur panoramique, et de son petit-neveu, M. Gabriel Beaudry, fils de M. Adrien Beaudry, président de la Commission des utilités publiques de Montréal. On voit ici, de gauche à droite, MM. Lavallée fils, Gabriel Beaudry et Lavallée père. (Cliché la "Presse").

Course à la bière dans les marais de Camden, N.-J.

Camden, N.J., 11. — Des agents fédéraux ont été culbutés par une brigade d'individus armés de toutes sortes d'ustensiles, lorsqu'ils tentèrent de rider dans les marais de Camden le contenu d'un wagon de chemin de fer plein de bouteilles et de quarts de bière. Quelques heures après la découverte du wagon, des centaines de personnes s'empressèrent vers d'endroit, toutes portant des seaux, des bouilloires, etc.

A peine les agents avaient-ils enlevé la bonde d'un baril que la foule s'élançait à l'assaut, repoussant les policiers, afin de pouvoir remplir leurs vaisseaux. Plusieurs qui ne s'étaient pas munis de récipients tentaient de porter le liquide doré à leurs lèvres avec leurs mains. Enfin, d'autres, trompant la surveillance des agents, réussirent à emporter des barils pleins de bière.

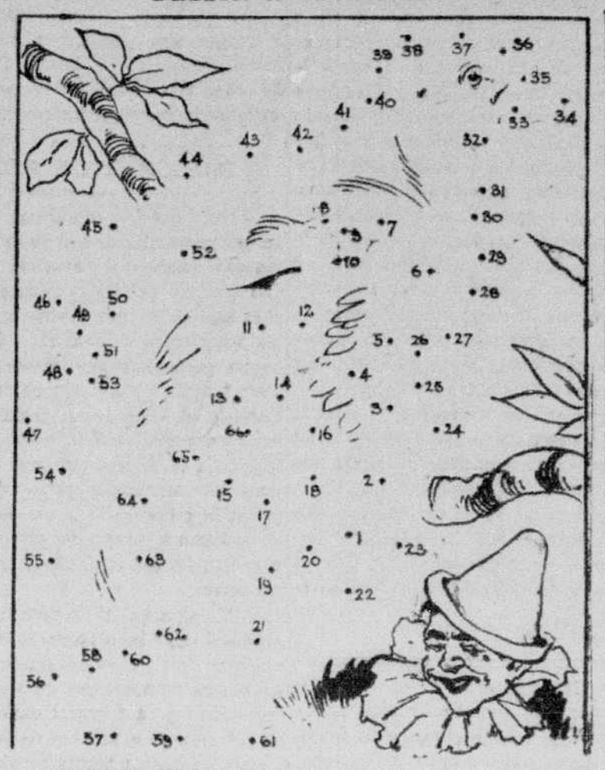
KIRKLAND, ONT.

M. J. Bearis, de Englehart, est arrivé avec sa famille pour demeurer parmi nous pendant les vacances.

—M. et Mme G. McDonald, de North-Cobalt, sont de passage ici pour quelques semaines.

COIN DES ENFANTS

DESSIN A TERMINER



Complétez ce dessin en traçant une ligne du chiffre 1 à 2, et ainsi de suite jusqu'au dernier. Vous pouvez ensuite colorier à l'aquarelle ou au pastel.

Quelques sous de plus

pour beaucoup plus de marmelade

LA marmelade de fraises faite avec Certo ne demande simplement que quelques minutes d'ébullition (suivez les directions avec soin) et vous obtenez 50% de PLUS que par l'ancienne méthode de longue ébullition! C'est ce que fera pour vous Certo dans la préparation de marmelades ou de gelées n'importe quel jour de l'année! Certo épargne du temps, de l'effort et du combustible avec n'importe quel fruit ou jus de fruit frais ou en conserve. Des marmelades si savoureuses—des gelées si délicates! La prise est parfaite; la saveur ne s'évapore pas; il n'y a aucune perte parce que Certo ne manque jamais son but.

Livret Certo

Au-dessous de l'étiquette de chaque bouteille de Certo, vous trouverez un livret de recettes inappréciable indiquant comment faire usage de chaque fruit, même de certaines variétés délicieuses qui, *s'évaporant, ne pouvaient être mises en gelées.* Chaque recette est précise.

CERTO

—La substance en gelée naturelle extraite de fruits.

—Réduit en gelée le jus qui, avec l'ancienne méthode de longue ébullition, se serait évaporé.

—Produit 50% plus de marmelade et de gelée à un moindre coût par jarre.

—Epargne les deux tiers du temps. Garde la saveur du fruit. Conserve la couleur du fruit.

E19F-39

Annoncez dans La 'Presse'

VOUS NE FAITES PAS ERREUR en demandant les

Liqueurs Douces

NATIONAL

—DE—

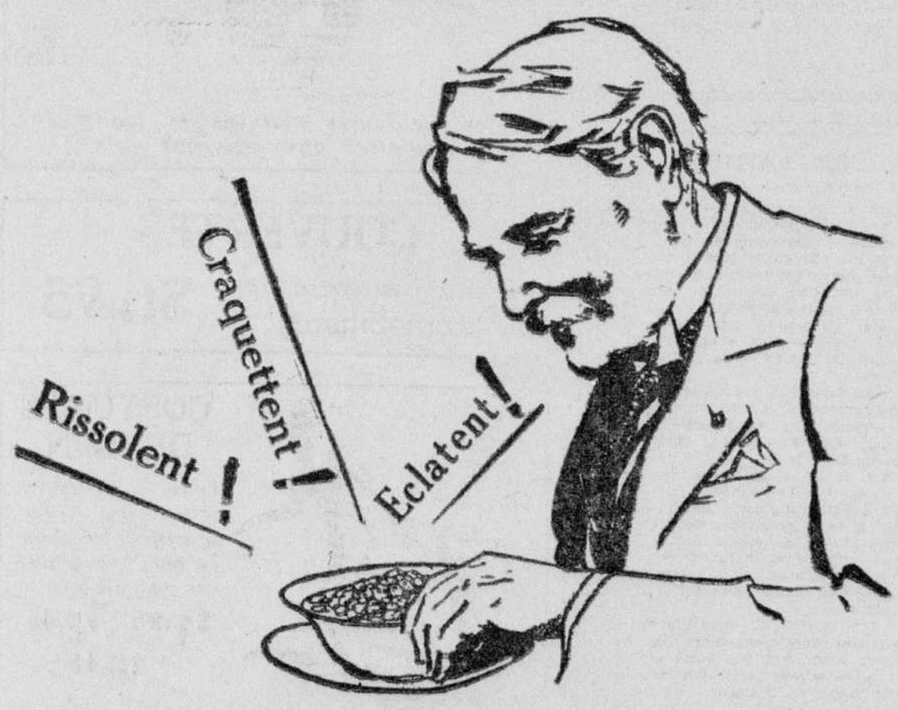
BRODEUR

Si vous ne pouvez vous les procurer chez votre épicier

Téléphoner CHerrier 1544

5c

La grosse bouteille



Versez le lait et écoutez !

VOUS N'AVEZ jamais vu, dégusté ou *entendu* une céréale comme les Kellogg's Rice Krispies. Ce sont des bulles de riz croustillantes qui *craquettent* dans le lait ou la crème.

Comme ils sont appétissants ! Ils ont toute la délicieuse saveur du riz grillé. Comme ils sont bons pour vous ! Ils ont toute la nutrition du riche grain de riz. Ils sont faciles à digérer et hygléniques.

Servez des Rice Krispies au déjeuner. Essayez-les au lunch avec des fruits ou du miel. Ils sont idéals pour le souper des enfants. Une céréale *favorite* auprès des jeunes et des vieux !

Employez les Rice Krispies pour faire des macarons, des bonbons. Servez-les avec du beurre comme du maïs grillé (pop corn). Mettez-en dans les soupes. Servez-vous-en à la place des amandes pour n'importe quelle recette.

Commandez-en dans la boîte rouge et verte chez votre épicier. Toujours frais comme au sortir du four grâce à l'enveloppe intérieure cirée et cachetée. Fabriqués par Kellogg à London, Ontario. La céréale la plus populaire jamais offerte.

Kellogg's RICE KRISPIES

ESSAYEZ LE HORLICK'S AU COMPTOIR DE RAFRAICHISSEMENTS

A moi maintenant! *A moi maintenant!*

Sain et reconstituant

HORLICK'S

le stimulant par excellence

IL ne faut pas traiter les jeunes appétits à la légère, car la faim est l'avertissement que donne la Nature lorsqu'il faut de nouvelles matières alimentaires pour reconstituer et développer muscles, os et tissus. Mais il faut que le choix de ces matières soit fait judicieusement si vous voulez assurer la vigueur et la santé futures de vos petits.

Il y a *cinq raisons* pourquoi vous devez servir du Lait Malté Horlick's aux collations de vos enfants, l'avant-midi et l'après-midi:—

Il est fait de lait pur et crémeux mêlangé avec des grains maltés spécialement — une combinaison qui fournit les éléments nutritifs et les vitamines nécessaires à la nutrition des enfants.

L'action des enzymes de malt facilitent considérablement la digestion de ces éléments nutritifs, qui sont assimilés presque immédiatement, sans effort pour les organes digestifs.

Les médecins recommandent Horlick's et les hôpitaux l'emploient pour jeunes et vieux.

Les enfants désirent le Horlick's, qu'il soit simple ou au chocolat. C'est une excellente nourriture pour ceux qui n'aiment pas le lait.

A l'aide du Mélangeur Rapide, le Horlick's est des plus faciles à préparer. Vous le préparez en une minute.

Le Lait Malté Horlick's est tout aussi vivifiant pour vous que pour les enfants. Un verre ou deux par jour vous renforciront et feront disparaître cette sensation de lassitude que vous éprouvez parfois.

Horlick's s'offre en deux variétés — simple ou au chocolat. En vente chez les épiciers et les pharmaciens en flacons de verre bouchés hermétiquement (pas en boîtes métalliques). Trois dimensions — petite, grande et de famille (la dernière est la plus économique).

L'expédition Byrd au pôle Sud consommait du lait Horlick.

Avec ce Mélangeur Rapide, vous pouvez préparer un verre de Horlick's en une minute. Adressez-nous ce coupon, incluant 10c pour frais postaux, et nous vous en enverrons un, ainsi qu'un échantillon de Horlick's.

Essayez Horlick's Gratuitement

Horlick's Malted Milk Corporation (of Canada) Limited
2115, Boulevard Pie IX, Montréal. "C-48"

Veuillez m'envoyer gratis le flacon d'essai de Lait Malté Horlick's, ainsi que le Mélangeur Rapide. J'inclus 10c pour couvrir les frais postaux.

☐ Nature ☐ au Chocolat

Nom .....

Adresse .....

NE MANQUEZ PAS D'INDIQUER LA VARIETE QUE VOUS DESIREZ... SIMPLE OU AU CHOCOLAT

Lait Malté **Original**

HORLICK'S

Théâtre NATIONAL
Cette semaine
"VA T'EN CHEZ VOUS"
et
FRERE ET SOEUR 222-5 E

FRANÇAIS
59 Ste-Catherine Est. LAncaster 5513
AUJOURD'HUI PROGRAMME DOUBLE
Film parlant
"ONE ROMANTIC NIGHT"
avec LILLIAN GISH, ROD LAROCQUE
AUSSI "NORTH OF 49"
avec NEAL HART, BARBARA KENT
Comédie et Vaudeville
Matinée: balcon, 15c; orchestre, 20c
Soirée: balcon, 20c; orchestre, 30c

ALEXANDRA
Coin St-Denis et Mt-Royal—BElair 3300
Aujourd'hui—Programme double
FILM PARLANT
KEN MAYNARD dans
"THE ROYAL RIDER"
AUSSI
"SHIP FROM SHANGHAI"
avec Lois Wolheim, Conrad Nagel
Matinées 10c et 15c; Soirées 20c et 25c

PARC BELMONT
CARTIERVILLE
Toujours l'endroit idéal d'amusement
La Piscine, sa Grève et sa Vogue
— aussi —
Comédies gratis de l'écran.
Attractions variées du Midway.
L'orchestre de danse de Eddie Duchêne.
Transport régulier par tramways et trains du C.N.R. au Terminus du Tunnel.
222-5 E

PARC DOMINION
RUE NOTRE-DAME EST
Le plus grand parc d'amusements au Canada.
1000 attractions pour jeunes et vieux.
Nouveaux jeux
Nouvelles promenades
DANSE
avec Phil Kirsh et son orchestre.
MUSIQUE
l'après-midi et le soir
NOUS VENDONS LA BIERE.
222-5 E

LOEW'S VAUDEVILLE
Gaieté et mélodie à foison dans
"THE NEW MOVIETONE FOLLIES OF 1930"
— avec —
EL BRENDEL, MARJORIE WHITE
et une excellente troupe
SUR LA SCENE
Little Jack Little
(EN PERSONNE)
La célèbre personnalité du radio
AUTRES NUMEROS
SEMAINE PROCHAINE
Marion Davies
dans une histoire de la période gaie de la fin du 19e siècle.
"The Florodora Girl"
225—219

SALLE COLUMBUS
1191 rue de la Montagne
DANSE POPULAIRE
Tous les samedis soir
ADMISSION 50c
Vestiaire et taxe compris
226-2

AU CINEMA PALACE DEMAIN

PAUL WHITEMAN, le célèbre chef d'orchestre de jazz, vedette de "The King of Jazz", film qui passera au Palace la semaine prochaine.

Un conseil de M. Savignac à ses électeurs

A la suite d'un concert au parc Laurier cet échevin parle de la crise du chômage.

FORTE ASSISTANCE

Fort de cette maxime qui dit: "Il vaut mieux prévenir que guérir", l'échevin J.-M. Savignac a profité de l'occasion où un grand nombre des électeurs de son quartier étaient réunis au parc Laurier pour entendre un concert de fanfare, pour expliquer la crise actuelle du chômage et pour suggérer des remèdes aussi efficaces que propices.

Le notaire Savignac a fait une brève revue des faits et gestes de la nouvelle administration municipale depuis son arrivée au pouvoir. Il a particulièrement développé ce qui peut avoir un effet quelconque sur la crise du chômage qui sévit en ce moment. Il a rappelé que $3,890,000 avaient été dépensés depuis le mois d'avril en améliorations municipales et que la somme de $533,000 venait d'être votée.

L'orateur a fait vibrer une note optimiste quand il a déclaré que le travail de construction de l'égout collecteur de la rivière S.-Pierre commencera le 1er novembre; c'est un entreprise qui coûtera $7,000,000. Il en sera de même de l'égout collecteur du nord dont le coût sera de $6,000,000, et dont la construction sera poussée avec activité.

L'échevin Savignac a détaillé les travaux considérables qui seront accomplis dans le parc Laurier. Pelouses, jardins, fleurs, plate-bandes, arbres, rien ne sera épargné pour faire de cet endroit un parc idéal où les ouvriers aimeront se reposer après leur journée de travail. De plus, un kiosque de $70,000 sera construit; on y trouvera des salons de repos, un amphithéâtre pour les concerts, un gymnase, etc. Des jeux seront aménagés sur le terrain: tennis, champ pour la balle au camp, etc.

Des conseils

M. Savignac ne s'est cependant pas seulement contenté de faire voir la situation actuelle, il a de plus donné des conseils pouvant aider ceux qui ont à faire face à un problème qui est de première importance. Il a demandé à tous d'exercer la plus stricte économie durant l'été afin de ne pas être pris au dépourvu durant la saison froide.

Comme moyen d'assurer à chacun un avenir prospère l'échevin Savignac encourage tous les pères de famille à mettre de l'argent de côté afin de pouvoir s'acheter une résidence, ce qui est une des meilleures garanties contre les vicissitudes de la vie.

Le discours a été précédé d'un concert donné par la fanfare du Régiment de Maisonneuve, forte de 35 membres et sous la direction de M. C.-J. Clément. Le concert était sous les auspices de la succession de feu M. C.-S. Campbell.

DEMAIN AU SAINT-DENIS

Une scène du film silencieux avec sous-titres français "The Devil Bear", qui sera au programme du S.-Denis la semaine prochaine, avec "Dans la Rue", film chanté par Perchicot.

Lisez les annonces dans la "Presse"

ELECTRA
AUJOURD'HUI A VENDREDI
Programme double
ALIBI
avec un groupe d'étoiles, aussi
"CHARMING SINNERS"
224—3 E

SAINT-JEROME

M. et Mme André Perron rendaient visite à leurs parents, M. et Mme J.-B. Lafleur, et Armand Morand, de S.-Jérôme.

—A l'occasion des noces de M. et Mme Joseph Goudreau, M. Paul-Arthur Tremblay et Mlle Claire Lafleur, de S.-Jérôme, étaient de passage à Montréal.

STRAND (Ste-Catherine près Mansfield)
A partir de samedi, prog. double SALLY O'NEIL dans "Girl of the Port", LOUISE FAZENDA, Patsy Ruth Miller, ED. HORTON dans "Wide Open". Gazette.
Aujourd'hui "Blaze O'Glory", "Undertow"

AMHERST (Ste-Catherine, près Amherst)
Aujourd'hui à samedi, 2 Programme double! JACK MULHALL dans "In The Next Room", LOUISE DRESSER dans "Three Sisters". Comédie parlée.

BELMONT (Mont-Royal près St-Laurent)
Auj. à samedi, 2 grands films! — "UNDER A TEXAS MOON" mettant en vedette Frank Fay, "THE LADY LIES" avec Claudette Colbert et Walter Huston. Comédie et actualités.

CORONA (Notre-Dame, près Charlevoix)
Aujourd'hui à samedi. Programme spécial! "THE SHOW OF SHOWS" production Vitaphone tout en couleur, interprétée par des étoiles, avec Frank Fay. Comédie parlée et petits films.

GRANADA (Sainte-Catherine près Boul. Morgan)
Aujourd'hui à samedi. Programme double GRETA GARBO dans "Anna Christie." BERNICE CLAIRE et Alexander Grey dans "Spring is Here". Actualités.

MONKLAND (Ave Monkland près Girouard)
Aujourd'hui à samedi. Programme double! NORMA SHEARER dans "Their Own Desire". RICHARD ARLEN dans "Light of Western Stars" de Zane Grey. Comédie, etc.

MT-ROYAL (Laurier, une rue à l'est de Parc)
Aujourd'hui à samedi. Programme double! "THE BISHOP MURDER CASE" une histoire de S. S. Van Dine. FANNY BRICE dans "Be Yourself". Comédie, actualités.

REGENT (Avenue du Parc près Laurier)
Aujourd'hui à samedi. Programme double! RICHARD DIX dans "7 Keys To Baldpate", LUPE VELEZ et Monte Blue dans "Tiger Rose", comédie.

PLAZA (St-Hubert près Beaubien)
Aujourd'hui à samedi. Programme double! REGINALD DENNY dans "One Hysterical Night." "THE RACKETEER" mettant en vedette Robert Armstrong. Actualités, comédie.

PAPINEAU (Ave Papineau près Mont-Royal)
Aujourd'hui à samedi, 2 grands films "YOUNG EAGLES" avec Buddy Rogers et Jean Arthur. BILLIE DOVE dans "The Painted Angel". Comédie.

RIALTO (Avenue du Parc près Bernard)
Aujourd'hui à samedi—Prog. spécial "THE ROGUE SONG", opérette tout en couleurs Metro, avec Lawrence Tibbet et Katherine Owen Dale. Comédie spéciale, vue courte et actualités.

RIVOLI (St-Denis, près Bélanger)
Aujourd'hui à samedi—Prog. double JOAN CRAWFORD dans "Montana Moon", "PUTTIN' ON THE RITZ" mettant en vedette le favori du Broadway, Harry Richman. Actualités.

ROSEMONT (Masson près 11e ave., Rosemont)
Aujourd'hui à samedi—Prog. double ALICE WHITE dans "The Girl From Woolworths", "IT'S A GREAT LIFE" avec les fameuses soeurs Duncan, LAUREL et HARDY dans "The Brats".

SEVILLE (Ste-Catherine près Chomedy)
Aujourd'hui à samedi—2 grands films JOAN CRAWFORD dans "Montana Moon", DOROTHY MacKAILL dans "The Love Racket". Comédie parlée.

WESTMOUNT (Sherbrooke près ave. Grey)
Aujourd'hui à samedi—Prog. double ALICE WHITE dans "Show Girl in Hollywood", "TEMPLE TOWER", faisant suite à "BULLDOG DRUMMOND". Comédie parlée et actualités.

NAPOLEON PALACE
(Ontario est près Orléans).
Aujourd'hui à samedi—Prog. double RICHARD BARTHELMESS dans "The Son of the Gods", "CAMEO KIRBY" avec une troupe d'étoiles. Comédie.

FIFI DORSAY
Victor McLaglen & Lilyan Tashman dans "On the level" aussi superbe programme de Vaudeville Suprême R-K-O.
IMPERIAL 224-3E

DANSE
Au sein de la brise fraîche du fleuve
Voyages au clair de lune du S.S. EMPRESS. Tous les samedis et dimanches soirs. Prix 75c. Départ au quai de la rue McGill à 8.15, retour à 11.30. 226-2 E

PALACE
HOME OF THE PERFECT TALKIES
CONTINU de 10.30 a.m. à 11.00 p.m.
BILLETS de 10.30 a.m. à 12.30 p.m. 25c
WITH BYRD AT THE SOUTH POLE
A Paramount Picture
DERNIERES FOIS AUJOURD'HUI
COMMENÇANT SAMEDI
Vous serez à bout d'haleine!
Une NOUVELLE ERE dans le film sonore et en couleur.
KING OF JAZZ
— avec —
PAUL WHITEMAN
ET SA MUSIQUE
JOHN BOLES
Le plus merveilleux chanteur de l'écran.
et une armée d'autres étoiles.
Laissez-vous bercer par les chansons à succès de Whiteman. Tressautez à la vue des jolies scènes comiques. Soyez ébloui par la splendeur. Venez vous dérider.
La production dont on a le plus parlé à Hollywood.

LOISELLEVILLE

C'est avec regret que nous annonçons la mort de Mme Rémi Laframboise, à l'âge de 72 ans.

Les funérailles ont eu lieu à l'église S.-Joseph et le Père L'Heureux chanta le service.

—A l'Hôtel-Dieu est décédée Mlle Alma Meloche, âgée de 20 ans, fille de M. et Mme Albertic Meloche.

—Mlle Dora Ouellette passa quelques jours chez des parents à la Belle Rivière.

SAINT-DENIS
POUR LA DERNIERE FOIS AUJOURD'HUI
"DECEPTION"
grand film sonore avec titres français
aussi
LILIAN ROTH
et ses "Pedro Boys"

A PARTIR DE DEMAIN
Film comique 100% parlant français
"DANS LA RUE"
attraction principale
THE DEVIL BEAR
grand film sonore, titres français.

PRINCESS
SUPER TALKIES
Dernières fois aujourd'hui
la pittoresque histoire de cirque
"SWING HIGH"
COMMENÇANT SAMEDI
ELLE IGNORAIT —
ce qu'était le vrai bonheur

DOLORES DEL RIO
"The BAD ONE"
EDMUND LOWE
UNITED ARTISTS PICTURE
Le film le plus empoignant et le plus excitant de l'année.

MIDWAY
AUJOURD'HUI
"THE ROGUE SONG"
Entièrement parlé et chanté avec LAWRENCE TIBBETT, le plus éminent barryton de l'univers avec le concours de STAN LAUREL, OLIVER HARDY.
"FRENCH KISSES"
Comédie entièrement parlée—Bobine cinématographique et Actualités.
224-4 E

CONFEDERATION THEATRES

OUTREMONT
A l'affiche — Prog. double
"THE VAGABOND KING"
avec DENNIS KING
Jeanette Macdonald
"Woman in Pawn"
Avec une troupe d'étoiles
Comédie—Actualités
Autres films

EMPRESS
A l'affiche — Prog. double
Norma Shearer
dans
"The Last of Mrs Cheyenne"
"SMASHING THRU"
Toute une troupe d'étoiles
"Sporting Youth" et autres

CARTIER
A l'affiche — Prog. double
"HIGH TREASON"—Un film qui sort de l'ordinaire —
"HOUSE IN ORDER" avec toute une troupe d'étoiles
"Sporting Youth" et autres

MAISONNEUVE
A l'affiche — Prog. double
"The NIGHT PARADE" avec Hugh Trevor, Aileen Pringle
"ROLLING ROAD" avec une troupe d'étoiles
"Sporting Youth" et autres

DOMINION
A l'affiche — Prog. double
"DESERT SONG" avec John Boles, Carlotta King—"THE NIGHT RIDE" avec Joseph Schilkraut. Comédie, Actualités et autres.
224-3 E

Annoncez dans la "Presse"

LE VRAI BONHEUR LUI ÉTAIT COMPLÈTEMENT INCONNU JUSQU'AU MOMENT OÙ ELLE RENCONTRA JERRY!

C'était une belle et élégante Espagnole aux grands yeux expressifs et au sourire irrésistible. On l'avait surnommée "La grande Coquette". Elle se considérait invulnérable à l'amour...

jusqu'au jour où elle rencontra Jerry, un joyeux marin qui s'établit créé par sa jovialité et son entrain des légions d'amis.

Joseph M. Schenck présente
Dolores DEL RIO dans The BAD ONE
avec
Edmund LOWE
UNE PRODUCTION DE GEORGE FITZMAURICE

Producteur reriseur, John-W. Considine, Jr.

L'histoire originale a pour auteur John Farrow.

Dialogue et adaptation par Howard Emmett Rogers et Carey Wilson

Une Idylle Réellement Charmante et Gaie!

Jamais depuis le phénoménal succès de ces deux étoiles dans leurs rôles d'amoureux dans la grande production "What Price Glory", ces deux artistes n'ont eu aussi belle occasion de déployer tout leur incomparable talent. Dolores Del Rio personnifie une belle Espagnole aux yeux charmeurs et au tempérament bouillant. Edmund Lowe est un hardi marin que rien ne rebute, jovial et entreprenant, et dont l'imperturbable sang-froid et la bonne humeur ne se démentissent jamais.

UN FILM DIALOGUE DE LA UNITED ARTISTS

Commençant DEMAIN

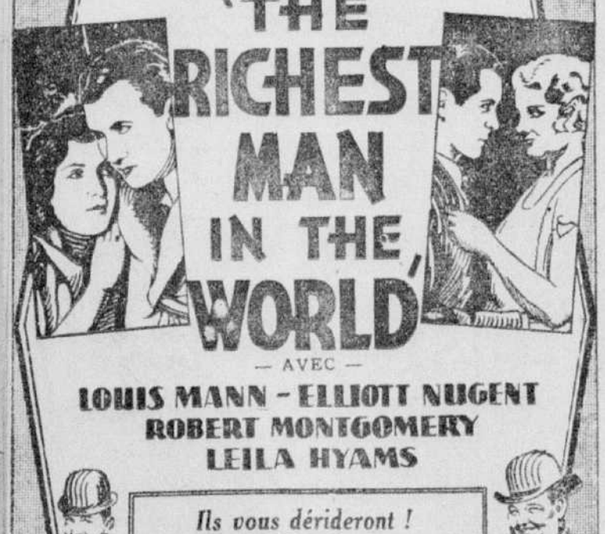
SUPER-TALKIE PLAYHOUSE
PRINCESS
TELEPHONES - LANCASTER 5232 - 5233.

Autres films entièrement parlés

LE FILM LE PLUS GAI DE L'ANNEE

Les scènes drôlatiques, sentimentales et dramatiques qui surgissent dans les rapports entre la jeune génération actuelle, friande de gaité, et celle qui l'a précédée.

SES POCHES ÉTAIENT VIDES, CEPENDANT IL ÉTAIT



THE RICHEST MAN IN THE WORLD
— AVEC —
LOUIS MANN - ELLIOTT NUGENT
ROBERT MONTGOMERY
LEILA HYAMS

Ils vous dérideront !
STAN LAUREL
et
OLIVER HARDY
dans
"BELOW ZERO"
Leur comédie la plus récente

EN PLUS

Le roi français du rythme
PIZELLA
— dans —
"Réveillez-vous"
Un film français dialogué et chanté

"THE SPY OF NICTAU"
Un film parlé et panoramique du Canada
ACTUALITES MOVIETONE DU CAPITOL

À L'AFFICHE
CAPITOL Entertainment

Sans arrêt de 12 à 11 p.m.

5 grandes représentations tous les jours à 12, 2.05, 4.14, 5.22, 9.40

4e GRANDE SEMAINE
HIS MAJESTY DEUX FOIS PAR JOUR 2.30 ET 8.30
L'émouvante production Universal
AVIS: Ne sera pas montrée ailleurs à Montréal, cette saison.
ALL QUIET ON THE WESTERN FRONT
BONS FAUTEUILS—Soirées 50c — $1.00 — $1.50
Les meilleurs fauteuils en matinée
50c — 75c — $1.00
En matinée et en soirée
500 fauteuils à 50c
TOUS FAUTEUILS RESERVES
Evitez l'attente au contrôle, achetez vos billets d'avance. Commandes postales promptement exécutées.
Venez en matinée avec vos amis.

La Vente de Meubles d'Août chez Woodhouse

a attiré une foule immense dès l'ouverture des portes ce matin—et rien d'étonnant à cela ! Car nous offrons actuellement les plus grandes valeurs jamais vues cette année—les plus nouveaux modèles 1931—aux plus bas prix de l'année—et tout peut être acheté d'après notre célèbre mode de club d'achat budgétaire de meubles. Demain le magasin regorgera

D'Aubaines encore plus extraordinaires

Laissez tout de côté et soyez ici demain matin à 9 heures précises. Plusieurs valeurs incomparables ne sont pas annoncées. Profitez pleinement de cette occasion merveilleuse de meubler votre foyer richement, moyennant un léger déboursé—vous servant des meubles tout en les payant !

20 mois pour payer PAS d'acompte

—Le premier paiement mensuel assure la livraison.

Pas d'intérêt ni autre frais supplémentaire.

Mobilier de Chambre à Coucher de 4 Articles

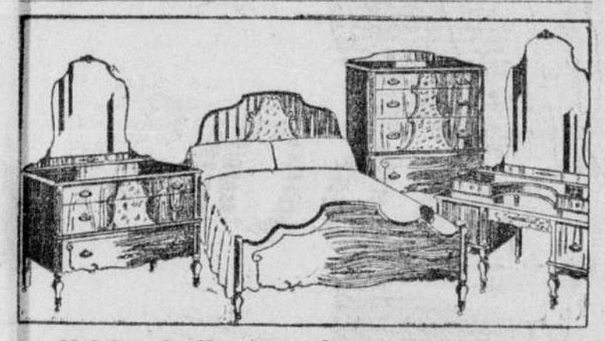
Comme l'illustration—fini noyer foncé. Rég. $149. —En vente à **$98**

20 mois pour payer, pas d'intérêt ni autres frais supplémentaires

Mobilier de Chambre à Coucher de 4 Articles

D'un modèle très attrayant et d'un fini magnifique. En véritable noyer. Comme l'illustration ci-dessus. Rég. $225. Une remarquable occasion de vous procurer un mobilier de haut ton à un très bas prix. —Maintenant seulement **$149**

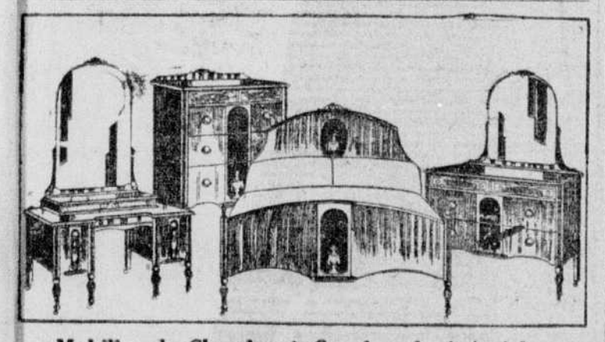
20 mois pour payer, pas d'intérêt ni autres frais supplémentaires



Mobilier de Chambre à Coucher de 4 Articles

Comme l'illustration ci-dessus. En noyer ou en chêne. (Notez le miroir vénitien). Le dessus du bureau mesure 20" x 36". Régulier $245. —Maintenant seulement **$169**

20 mois pour payer, pas d'intérêt ni autres frais supplémentaires



Mobilier de Chambre à Coucher de 4 Articles

Exactement comme l'illustration ci-dessus. Un riche et magnifique exemple de la mode future dans les mobiliers de chambre à coucher. Rég. $299. —Maintenant seulement **$189**

20 mois pour payer, pas d'intérêt ni autres frais supplémentaires

Billets de chemin de fer remboursés sur achats de $100 et plus dans un rayon de 100 milles de Montréal.

Livraisons quotidiennes dans la banlieue.

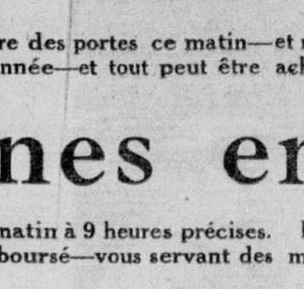
Tables de Bout

Comme l'illustration — fini noyer foncé. Rég. $1.99, maintenant, chacune, seulement

95c

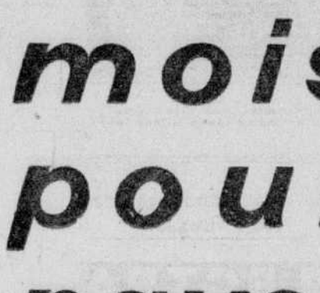
Pas de ventes aux enfants
Pas de commandes téléphoniques.
Deux seulement à chaque client.

Spéciaux



Tables Gate-Leg

Finies noyer. — Rég. $21. — Maintenant, chacune **$14.95**



Tables Chesterfield

Finies noyer. Rég. $14.50. — Maintenant, chacune

$6.95

Chaises de Cuisine

Chaises robustes et de belle apparence — fini émail blanc. Rég. $1.75. — Maintenant, chacune

99c

1 seulement à chaque client
Pas de commandes téléphoniques
Pas de C.O.D.
Pas de vente aux enfants

Services à Thé

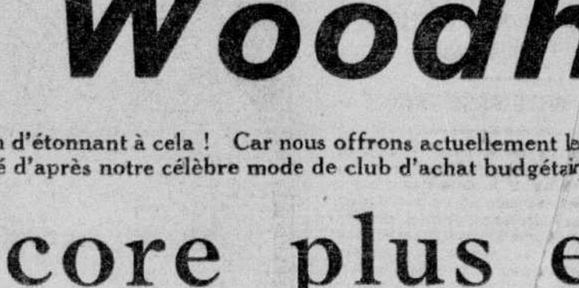
Jolis services à thé — 24 articles. Rég. $7. — En vente à, chacun

$2.99

Services à Dîner

Charmants services à dîner anglais — 94 articles. Rég. $27.50. — Maintenant, chaque service

$15.95



Mobilier Chesterfield de 3 Articles

Le confortable mobilier chesterfield de 3 articles illustré ci-dessus. Recouvert de cretonne. Rg. $99. —Maintenant seulement **$59**

Recouvert de velours bleu — rég. $20. —Maintenant seulement **$69**

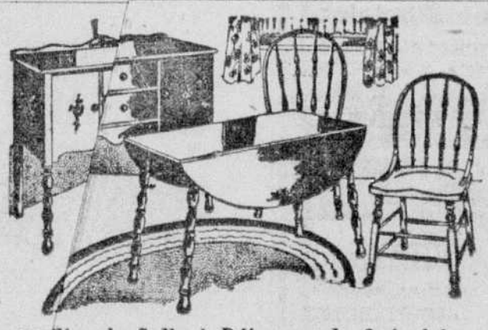
Recouvert en riche mohair. Régulier $175, maintenant **$89**

20 mois pour payer, pas d'intérêt ni autres frais supplémentaires

Mobilier Davenport de 3 Articles

Dissimulant un assez grand lit dans ses profondeurs luxueuses. Ce Davenport vous est offert avec deux chaises comme l'illustration. Couverture en damas de bonne qualité. Régulier $169, maintenant seulement **$109**

20 mois pour payer, pas d'intérêt ni autres frais supplémentaires



Mobilier de Salle à Déjeuner de 6 Articles

En différents finis—comme l'illustration ci-dessus (quatre chaises). Rég. $39, maintenant, seulement **$27.95**

LA METHODE de WOODHOUSE

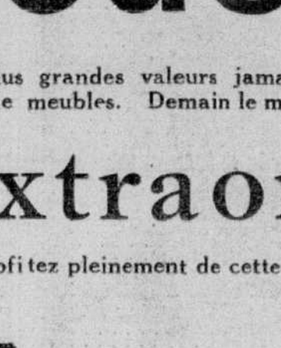
20 mois pour payer—sans intérêt ni autres frais supplémentaires

Marchandises emmagasinées assurées gratuitement.

Heures: 9 a.m. à 6 p.m.—à 9 le vendredi — à 10 le samedi.

Transport payé sur achats de $100 et plus dans la province de Québec et quelques endroits de l'Ontario.

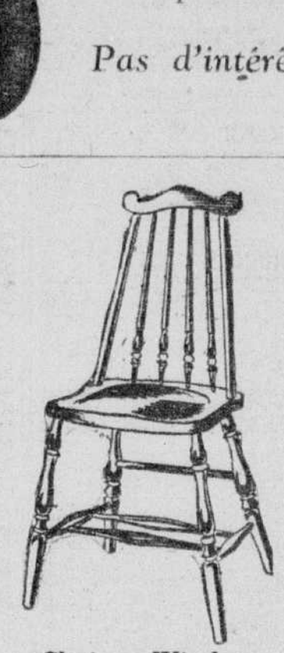
Faites venir le catalogue "P"—gratis et franco aux clients d'en dehors de la ville.



Chaises Windsor

Comme l'illustration — finies noyer. — Rég. $4.95. Maintenant, chacune

$2.49



Offres Spéciales

Le Matelas à Ressort "Beauty Comfort"

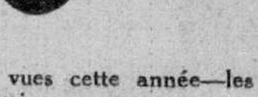
Grandeur 3'3" seulement. Une merveilleuse aubaine. Venez acheter le vôtre dès 9 a.m. Rég. $30. En vente à, chacun

$11.95

Mobilier de Chambre à Coucher de 4 Articles

Un très joli mobilier de chambre à coucher Reine Anne aussi robuste que magnifique, en noyer épinceté quadruplement appareillé. Construction à l'épreuve de la poussière. Un modèle de 1931. Rég. $375. Spécial pour la vente **$241.50**

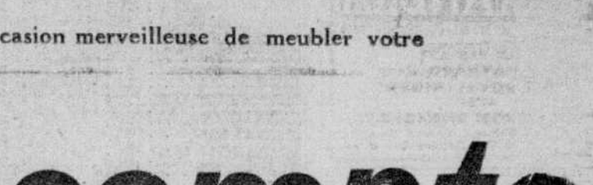
20 mois pour payer, pas d'intérêt ni autres frais supplémentaires



Tables de jeu

Modèle pliant ; très spécial, chacune **89c**

Une seule à chaque client, pas de commandes téléphoniques, pas de C.O.D., pas de ventes aux enfants.



Mobilier de Salle à Manger de 9 Articles

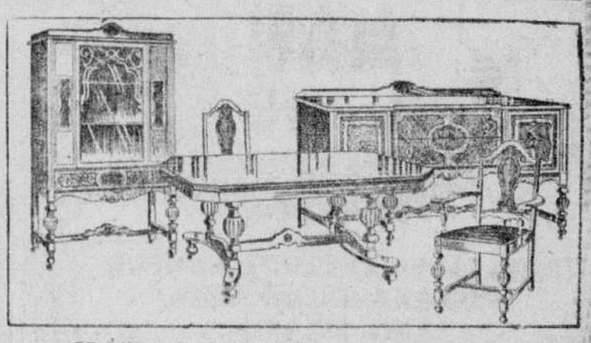
Le magnifique mobilier de salle à manger illustré ci-dessus, fini noyer foncé. Cinq chaises. Rég. $145. —Spécial pour la vente **$99**

20 mois pour payer, pas d'intérêt ni autres frais supplémentaires

Mobilier de Salle à Manger de 9 Articles

Exactement comme l'illustration ci-dessus — en véritable noyer. Ce mobilier est un modèle 1931 et se vendrait régulièrement $275. La table à rallonge mesure 42" x 54", le buffet 60" x 20", le cabinet à porcelaine 38" x 16". —Spécial pour la vente **$169**

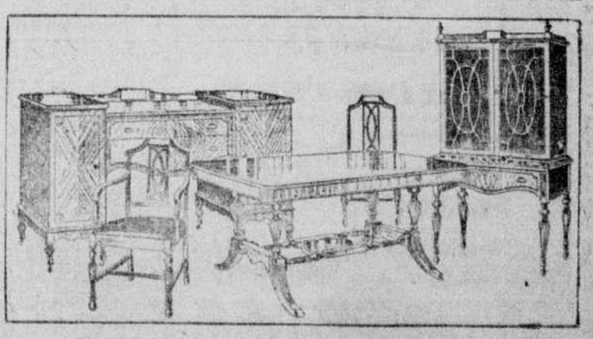
20 mois pour payer, pas d'intérêt ni autres frais supplémentaires



Mobilier de Salle à Manger de 9 Articles

Devants et dessus en bois oriental, construction à cinq épaisseurs, avec appliqués d'érable piqué et de noyer épinceté. Intérieurs en chêne. Très nouveau. Régulièrement ce mobilier se vendrait $325.—Maintenant seulement **$199**

20 mois pour payer, pas d'intérêt ni autres frais supplémentaires



Mobilier de Salle à Manger de 9 Articles

Un mobilier de modèle Adam et d'un cachet rare. Notez l'exquise délicatesse des lignes. Il possède toutes les caractéristiques d'un mobilier coûteux. En noyer épinceté d'une quadruple harmonie et superbement ouvragé et en noyer oriental ouvragé. Intérieurs en chêne, appliqués d'érable piqué. Une tablette dans chaque placard du buffet. Il devrait se vendre $495. —Maintenant, seulement **$269**

20 mois pour payer, pas d'intérêt ni autres frais supplémentaires

WOODHOUSE & CO., *Limited*

—les grands Marchands de Meubles Britanniques

Livraison quotidienne pour la banlieue

105, rue Sainte-Catherine Ouest, Montréal

Affiliés à The British and Colonial Furniture Company, Limited, et à The Cavendish Limited, Londres, Angleterre.

Londres Birmingham Liverpool Manchester Leeds Nottingham Hull Newcastle-on-Tyne Southampton Middlesborough Sunderland Bristol Cardiff Edimbourg Glasgow Belfast Dublin

WALL STREET PERD UN PEU DE SON ALLURE

New-York, 11. — Le marché a semblé être plus timide à la suite de son avance de trois jours consécutifs et il y eut des réalisations de profits qui l'affaiblirent.

Certaines rumeurs intéressantes ont circulé mais les spéculateurs ont préféré réaliser leurs profits.

Les baissiers étaient encore actifs et le marché était tout aussi bien enclin à baisser qu'il l'a été à monter.

Les pertes des vedettes se limitèrent à de petites fractions et le volume des transactions était peu considérable. Les professionnels croient que le marché en est rendu à un point où il faudra d'importantes nouvelles si l'on veut qu'il fasse une forte avance.

Les produits de la ferme se vendent plus cher.

Après avoir renouvelé à 2½ pour cent, l'argent à demande baissa à 2 pour cent. La diminution de $16,000,000 des emprunts des courtiers fut considérée comme satisfaisante à la suite du congé de fin de semaine.

Atchison, Baltimore and Ohio, New-Haven, Chesapeake and Ohio, North American, Consolidated Gas, American Radiator, Eastman Kodak et Johns Manville reculèrent de 2 à 4 points. U.S. Steel, General Electric, Westinghouse Electric, Radio, American Telephone et Standard of New-Jersey étaient légèrement sous pression mais résistèrent de façon excellente.

BOURSE DE NEW-YORK

(Par Janks, Gwynne & Co.)

Abitibi P. P.	26	26	26	26
Air Reduc	109¼	111¾	108¼	108½
Allied Ch.	253¾	261¼	253¾	255¾
Allis Chal.	53	52½	53	53
Am. Can	121⅞	122½	120¼	120⅝
Am. C. & F.	50	50	50	50
Am. Int. C.	33⅜	34½	33¼	33⅝
Am. Loco.	47¼	47⅞	47	47
Am. Radiat.	28¼	26½	23⅞	24¼
Am. Smelt.	62⅝	62⅞	61⅛	62
Am. Sugar.	53	53	52⅞	52⅞
Am. T. & T.	210¾	210⅞	208¼	208¼
Am. W. Works	87⅛	87⅞	85½	85½
Am. Wool.	11¾	11¾	10½	10¾
Anaconda	49⅝	49⅝	48	48⅛
Atchison	220	220	218¼	218¼
Atl. Ref.	36	36	36	36
Aviat. Corp-Del.	5	5	⅞	4⅞
Bald. Loco.	25⅜	25¼	23⅞	24⅛
Balt. & Ohio.	106	106	105	105⅞
Beth. Steel.	82¼	82⅝	81⅜	81⅞
Brook. Man. Tr.	66⅝	64	63¾	64
Brook. Union G.	130¼	130¼	129½	126
Can. Dry G. A.	63¼	63⅝	63¼	63⅝
Can. Pac.	188¼	188¼	186¾	186¾
Ches. & Ohio.	186½	186½	185½	185½
Chgo. Gt. W. cr.	10⅞	10⅞	10¾	10⅝
Chgo. Gt. W. pr.	36⅜	36⅜	35⅝	35
Chrysler.	28⅛	28⅜	27¾	27¾
C.M. & St. P.	15⅝	15⅞	15⅝	15⅞
C.M. & St. P. pr	26	26⅝	26	25
Col. F. & I.	47⅞	48	47	47
Col. G. & E.	64⅝	64⅝	63¼	63¼
Congoleum	12⅝	12½	12½	12⅜
Cons. Gas	109	109¾	107¼	108
Cont. Bak. "B"	3⅞	3⅞	3⅞	3⅞
Cont. Can	58¼	59	58	58
Corn Pr.	93¼	93⅝	93¼	93⅝
Crucible S.	77⅜	77⅞	77¼	77⅞
Davison Ch.	26⅝	27⅞	26⅝	27
D. L. & W.	116	116	116	116
Du Pont	103	103¼	101¼	101¼
Erie.	42⅝	43	42	42¼
Free. Texas	42	42	42	42
Gen. Asphalt	44	44	43⅜	43⅜
Gen. Electric	68⅞	69¼	67⅞	67⅞
Gen. Mot.	43¾	42¾	41¾	41¾
Gen. Ry. Sig.	80⅞	80⅞	80⅜	80⅛
Gil. Razor	67⅝	69⅛	66¼	67⅛
Goodrich B. F.	26¾	26¼	25⅜	25⅞
Goodyear Tire	61⅞	61⅞	60⅝	60⅝
Granby Mining	21½	21½	21⅛	21¼
Gt. West. Su.	20⅝	20⅞	20¼	20⅜
Houston O.	78¼	78¼	76	76
Hudson Mt.	32⅜	32⅝	32	32
Ind. Oil	21⅞	21⅞	21⅜	21⅜
Int. Com. Eng.	6	6	6	6
Int. Harv.	82	82	80¼	80¼
Int. Mer. Mar.	22	22	21⅛	21¼
Int. Nickel	24⅜	24⅜	24	24
Int. Tel. & Tel.	44⅞	44⅞	43⅝	43⅝
Khn. C. S.	62	62	62	62
Kelsey Hayes W.	32⅝	29	27⅜	29
Ken'cot Cp.	38⅞	38⅛	38	38
Leg. Myers "B"	93¾	93⅜	91	91½
Ludlum Steel	25¼	25½	25	25
Mack Trk.	55½	55⅞	54	54
Midcont. Pete	24⅜	24⅜	24⅜	24⅜
M., K. and T.	39⅝	40¼	38½	39⅛
M., K. and T. pr	100¼	100¼	100¼	100¼
Mo. Pacific priv.	123¾	123¾	123¾	123¾
Mont. Ward	35⅛	35⅝	34⅜	34½
Nash Mot.	35	35	34½	34½
Nat. Biscuit	84	84½	83⅜	84⅛
Nat. Cash Reg.	45¼	45⅝	44¾	46¼
Nat. Lead	134¼	134¼	131	131
N.Y. Cent.	162⅞	165	161¼	161¾
N.Y., N.H., H.	107⅜	107⅜	105½	106
Nor. Amer.	94⅝	94⅝	92¾	92¾
Otis Elevator	62⅝	63	62¼	62⅝
Pan. A. Pete B.	57⅜	58	57⅜	58
Penn. R.R.	75⅝	75¾	75⅛	75⅛
Phillips P.	33	33¼	32¼	32⅝
P.S.C.N.J.	96¼	96¼	94½	94½
Pullman	69	68	65¾	65¾
Pure Oil.	21	21	20¾	20¾
Radio Corp.	27⅛	27⅞	26⅝	27
Remington T.	26⅝	26⅝	25⅞	25⅞
Rep. Steel Corp.	42¼	42⅜	42	42⅜
Roy. Dutch.	54⅝	54⅝	54¼	54⅜
Sears Roebuck	66¼	66⅞	65⅛	65¼
Shell U. Oil	19⅜	20	18⅝	18⅝
Simmons Co.	23⅜	23½	22	23
Sinc. Con.	23⅞	23⅛	22⅞	23⅛
Skelly Oil	30⅞	30⅞	30⅛	30⅛
S. Cal. Edison	56½	57¼	56½	57
South. Pac.	117¼	117⅞	116⅝	116⅝
South. R. R.	95½	95½	95¼	95¼
St. L. S. W.	61¼	61¼	60	60⅜
Stan. Gas & Elec	92¼	92⅝	90⅝	91¼
S. O. Cal.	61⅜	61⅝	61¼	61¼
S.O. N.J.	69¼	69¾	68¾	69
S.O. N.Y.	32½	32½	32	32⅜
Studebaker	32	32¼	31½	31½
Tex. Corp.	48⅞	49	48⅜	48⅜
Tex. Gulf Sulph.	54⅜	54⅜	54	54
Tim. Rol. B.	58½	58½	58	58
Tobac. Products.	4¼	4¼	4¼	4¼
Trans. Cont. Oil	18⅜	18⅝	18⅜	18⅜
Union Carbide	69	70	68	68⅝
Union Pac.	219	219	217⅜	218
United Fruit	92½	93½	92	93
U.S.C.I.P.	30½	31	30	31
U.S. Ind. Al.	67	67	67	67
U.S. Realty&Imp	52⅜	52⅝	52¼	52¼
U.S. Rubber	22	22	21¾	21⅜
U.S. Rub le priv	44	44	44	44
U.S. Steel	160	160¼	158	159
Utilities Pow. L.	33⅛	33¼	32½	32½
Vanadium Corp.	33¼	34½	32⅜	32⅝
Wabash	36⅞	36¾	36	35
Wab. Priv. A.	76	76	75	76
West. Airbrake	40	40½	40	40
West. Mfg.	139¾	139¾	136¾	136¾
Woolworth	57¾	57¾	56½	57
Wor. Pump	129¾	129¾	129	129
Yellow Cab	26¾	26¾	25⅝	26⅝

COURS DE FERMETURE

	Offre	Dem
Abitibi Power and Paper	20¾	26
Abit. Pow and Paper Pfd. 6%	75	—
Agnew-Surp. Shoe Stores	—	91½
Agnew-Sur. Shoe Stores Pfd.	93½	94½
Alberta Pacific Grain	—	16
Alberta Pacific Grain Pfd.	—	86
Asbestos Corp.	1	—
Asbestos Corp. Pfd.	3	—
Atlantic Sugar	42	—
Bathurst Pow. and Pap. "A"	8½	10
Bawlf N. Grain Co. Ltd.	—	20
Bawlf N. G. Co. Ltd. Pfd.	—	80
Bell Telephone	150¼	151
B. C. Packers Ltd.	6½	7½
Brazilian T. L. & P.	39	39½
Brit. E. Steel Corp.	1½	2½
Brit. E. Cum. 1st Pfd. 7%	23½	30
Brit. E. Cum. 2nd Pfd. 7%	3⅜	3⅞
Brit. Col Power Corp "A"	36	37½
Brit Col. Power Corp. "B"	—	16
Brompton Paper	28	29
Bruck Silk Mills Ltd.	—	18
Building Products "A"	21½	—
Calgary Power	100	—
Can. Cement Co.	—	15
do Pfd.	93	98
Can. Forging Class B	—	12
Can. Gypsum & Alabastine	18	18½
Can. Iron Foundry	66	—
Can. Power & Paper Corp.	14	14¼
Can. Steamship	—	12
do Pfd.	38	40
Can. Wire & Cable Class A	70	75
do Class B	27	—
Canadian Brewing	6¾	—
Canadian Bronze	28½	39½
do pfd.	110	—
Can. Car and Foundry	20	20½
do pfd.	25½	26
Can. Converters	—	68
Can. Cottons	—	85
do pfd.	—	80
Can. Fairbanks pfd.	80	—
Can. General Electric	335	—
Can. Hydro-Electric pfd.	—	88
Can. Industrial Alcohol	5½	5⅝
do classe B.	5½	—
Can. Locomotive pfd.	50	55
Can. Pac. Ry nouveau	46	—
Cockshutt Plow	15½	16
Con. Mining and Smelting	193	194
do droits.	—	0.01
Detroit United Railway	—	0.45
Dom. Bridge	43¾	50
Dom. Glass	107	108
Dom. Glass pfd	113½	—
Dom. Iron pfd	—	34
Dom. Steel Corp. pfd	—	40
Dom. Steel Coal "B"	7⅜	8
Dom. Textile	64⅞	65
Dom. Textile pfd	118	—
Donnacona Paper Co. Ltd.	18	—
Dryden	9	—
East Kootenay Power	23½	35
E. Players Can. Corp.	42½	—
E. Players Can. Votin Trust	42½	—
Foreign Power	25	26
Foundation Co. of Canada	11	—
Fraser Companies Ltd.	7⅞	8
General Steel Wares Ytd	7¾	8
Goodyear Tire pfd.	106	—
Gurd, Charles & Co.	31	32
Gurd, Charles & Co. pfd.	—	110
Hamilton Bridge Co. Ltd.	20½	—
Holt, Renfrew Ltd.	—	105
Holt, Renfrew, Ltd. pfd.	—	95
Hollinger Gold Mines	585	600
Howard Smith Paper Mills	8	8½
Howard S. P. Mills 6% pfd.	—	81
Hillcrest Collieries	—	60
Hillcrest Collieries, pfd.	—	60
Intercolonial Electric pfd.	36	38
Int. Nickel of Canada	24⅜	24½
Int. Nickel of Canada, droits	30	31
Int. Paper & Power pfd 7%	—	79
International Power Co.	13½	14
International Power Co. pfd	—	85
Jamaica Public Service	40½	41
Jamaica Pub. Serv. pfd	110	—
Lake of the Woods	36	37½
Lake of the Woods pfd	115	121
Lake Ontario Brewing	—	0.75
Lindsay Co.	15	20
Lindsay Co. pfd	78	—
MacKinnon Steel Corp. Ltd	—	32
MacKinnon S. C. Ltd pfd 7%	—	90
Massey-Harris	28⅜	28½
McColl-Frontenac Oil	18¼	18½
Mexican L., H. and P.	65	—
Mitchell, J. S.	40	40¼
Mitchell, J.-S. pfd.	104	—
Montreal Cottons pfd.	—	99
Mont. L., H. and Power	55¾	55½
Mont. Loan and Mortgage	48	49
Mont. Telegraph	48½	51
National Breweries	30½	30½
National Breweries pfd.	29	30
Nat. Brick	4	4¼
Nat. Brick 6% pfd.	—	25
National Steel Car Corp.	45	46
Niagara Wire Weaving Co.	19	—
Niagara Wire Wea. Co. pfd.	—	45
Ogilvie Milling	—	335
Ogilvie Milling pfd.	125	—
Ontario Steel Products	12	20
Ottawa L. H. & P.	100	—
Ottawa Traction	30	—
Penmans Ltd.	58	—
Penmans Ltd. pfd.	101	—
Power Corp. of Canada	66	68
Price Bros.	60¼	62
do Pfd.	101½	—
Quebec Power	52¾	53½
Shawinigan	65¾	66½
Sherwin Williams	36	37½
do Pfd.	119	—
Simon H. & Sons, Ltd.	30	32½
Simpsons, Ltd Class B	—	36
Southern Can. Power	29	29½
Steel Co. of Canada	41½	42
Steel Co. of Canada pfd.	36	39
St. Lawrence Flour Mills	—	30
St. Lawrence Fl. Mills pfd.	86	—
St. Lawrence Paper Mills	9¾	10
St. L'w. Paper Mills pfd.	68	69
St. Maurice Valley pfd.	—	82½
Tuckett Tobacco pfd.	117½	120
Twin City	—	101¼
Viau Biscuit	8	10
Viau Biscuit pfd.	—	80
Wabasso Cotton	—	35
Western Grocers Ltd.	18	—
Western Groceries pfd.	—	64
Windsor Hotel	18	21
Windsor Hotel pfd.	—	80
Winnipeg Electric	40	40¼
Winnipeg Electric pfd.	100	102
Woods Mfg.	—	25
Woods Mfg pfd.	—	70
BANQUES		
Canadienne	172¾	—
Commerce	241	—
Montréal	292	291
Nova Scotia	XR 316	—
Royale	290	292

Sur le Curb

Cours fournis par la maison L.-G. Beaubien et Cie., 84 Notre-Dame ouest.

DE 12.30 A 3 P.M.

Assoc. Oil—100 à 50.
Beauharnois—300 à 10.
Home Oil—200 à 4, 25 à 4, 10 à 4.05, 25 à 4.05.
Imp. Oil—50 à 20¼, 6 à 21, 25 à 20¼, 3 à 21, 10 à 20½, 15 à 20½, 1 à 21, 5 à 20¼, 61 à 20¼, 25 à 20¾.
Imp. Tobacco—25 à 9¾, 5 à 9½.
Int. Petroleum—50 à 18¼, 2 à 18¾, 50 à 18⅞.
Power Corp. pfd. — 5 à 101.
HORS-COTE
Lake Superior—5 à 9.
MINTS
Abana—300 à 45.
Amulet — 1000 à 45.
Falconbridge — 25 à 230.
Siscoe—20 à 27; 25 à 27; 200 à 27; 100 à 28.
PETROLES
Wainwell—100 à 4½.

Bourse de Montréal

Cours fournis par la maison L.-G. Beaubien et Cie., 84 Notre-Dame ouest.

DE 12.30 A 3 P.M.

Abitibi Pfd. — 20 à 75; 10 à 75.
Abitibi — 100 à 25¾; 200 à 25¾; 50 à 25¾; 50 à 25¾; 50 à 25¾; 50 à 25¾; 100 à 25½.
Bell Telephone — 13 à 151; 27 à 150½; 1 à 150¼.
B. C. Steel, 2nd Pfd. — 5 à 3¾; 5 à 3¾; 25 à 3¾.
Brazilian — 100 à 39¼; 25 à 39¼; 50 à 39¼; 10 à 39¼; 25 à 39; 110 à 39; 25 à 39.
Can. Car—100 à 20; 40 à 20; 20 à 20¼.
Can. Car pfd.—15 à 25¾.
Can. Ind. Alcohol—50 à 5½.
Can. Pacific (Nouv.)—1 à 46; 4 à 46.
Can. Power—30 à 14.
Can. Steamship pfd.—5 à 38; 30 à 38; 20 à 38.
Cockshutt Plow—5 à 15½.
Cons. Smelters (droits)—1000 à 0.01; 575 à 0.01.
Cons. Smelters—15 à 195; 50 à 195.
Dom. Bridge—10 à 50; 90 à 50; 25 à 50; 50 à 50; 20 à 50; 25 à 50; 25 à 50; 10 à 50; 5 à 5; 40 à 50; 1 à 50; 3 à 50; 4 à 50; 4 à 50; 2 à 50; 1 à 50; 5 à 50.
Dom. Glass—20 à 108; 5 à 108.
Dom. Steel pfd.—5 à 30¾.
Dryden—10 à 9.
General Steel Wares—25 à 7¾; 75 à 7¾; 5 à 7.
Fraser—50 à 8.
Int. Nickel—45 à 24; 50 à 24; 50 à 24; 125 à 23¾; 100 à 23¾; 10 à 23¾; 10 à 24; 100 à 24; 90 à 24; 10 à 24; 5 à 24; 20 à 24; 50 à 24; 100 à 24; 100 à 24; 100 à 24¼; 100 à 24¼; 50 à 24¼; 10 à 24⅛; 5 à 24; 75 à 24⅛; 50 à 24⅛; 50 à 24⅜; 200 à 24¼; 50 à 24⅜.
Int. Nickel (droits)—50 à 0.30; 65 à 0.30; 25 à 0.60; 180 à 0.31; 200 à 0.31; 90 à 0.30.
Massey Harris—10 à 26½; 15 à 26½; 50 à 26½.
Mont. Power—3 à 55½; 10 à 55¾; 25 à 55¾; 25 à 55½; 35 à 55½; 5 à 55¾; 5 à 55; 15 à 55¼; 100 à 55½; 1 à 55; 1 à 55.
Nat. Breweries—90 à 30¼; 25 à 30; 25 à 30¾.
Power Corp.—1 à 67; 100 à 66; 10 à 66; 30 à 66; 70 à 66; 75 à 66; 5 à 66.
Quebec Power—50 à 53½; 25 à 53¾; 10 à 53, 5 à 53¾, 10 à 53, 25 à 53½.
Shawinigan—15 à 66, 50 à 66, 5 à 66, 10 à 66, 10 à 66, 1 à 66.
Sherwin Williams—50 à 36.
St. Lawrence Paper—60 à 9¾.
Winnipeg—25 à 40.

BANQUES

Montréal—7 à 293.
Royale—7 à 292.

OBLIGATIONS

Mont. Tramways "A"—500 à 94¼.
Victoire 1934—2000 à 102.30.
Victoire 1952—2000 à 101.10.

Le libre échange dans l'empire et les réparations

(Service de l'"United Press", spécial à la "Presse".)

Berlin, 11—On laisse entendre dans les milieux industriels allemands qu'l'établissement du libre-échange impérial par la Grande-Bretagne pourrait mettre en danger le paiement des réparations par l'Allemagne.

L'Allemagne a déjà 3,000,000 de sans-travail, un déficit budgétaire de $11,550,000 et des versements annuel de réparations s'élevant en moyenne à $460,000,000 et l'on prétend que l'établissement du libre échange impérial endommagerait sérieusement une situation économique déjà inquiétante.

Un des principaux industriels allemands a déclaré à l'United Press qu'il espérait que le bon sens anglais empêcherait la Grande-Bretagne d'entrer dans une concurrence tarifaire qui est une des principales causes de la détresse économique de l'Europe.

Les funérailles de Mme Nap. Théoret

Ces jours derniers ont eu lieu les funérailles de Mme Vve Napoléon Théoret, née Edwidge Théoret, épouse de feu le notaire Nap. Théoret, autrefois de St-Louis de France.

Le cortège était précédé de deux landaus de fleurs. Le service eut lieu à l'église des RR. Pères du St-Sacrement et chanté par M. l'abbé Josaphat Théoret, neveu de la défunte, de Sainte-Thérèse, assisté de MM. les abbés Adrien et Henri Robillard, comme diacre et sous-diacre. Dans le sanctuaire on remarquait le Rév. Père O. Dubé, S.S.S.

La chorale, sous la direction de M. L.-C. Boulanger rendit la messe de Requiem. M. Antonio Létourneau touchait l'orgue.

Le deuil était conduit par le fils de la défunte : Emile, Ernest, Oscar et Henri; son frère, M. Hector Théret, de l'Ile Bizard; son beau-frère, M. Wilfrid Boucher; ses neveux MM. T. Théoret, Wilder Théoret, Treffle Trépanier, P.-H. Théoret, René Langlais, G. Griffi, E. Boucher, N. Robillard, O. Lecavalier, A. Théoret.

Dans le cortège on remarquait MM. Ad. Gagnon, Gustave Gagnon, J. Saint-Amant, Dr Armand Massicotte, Alexandre Brodeur, Dr Laurent Godin, Augustin Gaudry, G. Desnoyers, Dr P. Robichaud, René Robichaud, Arthur Langevin, F. Pelletier, A. Brien, le major A. Chrétien-Zaug, F.-X. Roy, Dr Elzéar Paquin, son oncle; D. Baril, James-E. Conway, Léméo Gaudry, E. Ostiguy, L. Bolleé, J.-A. Cardin, T.-R. Williams, R.-Z. Baune, G. Charron, Jos. Desrosiers, J.-Huot, Eugène Roussin, C. Bourdon, Jos. A. Giroux, J.-E. Nantel, Dr S. Venne, Jean Venne, Camille l'Archevêque, Chs Duchesneau, E. Contant, A.-U. Mailloux, J.-U. Perrault, M. Chaput, M. Lecours, Mmes Portier, A. Lafontaine, M. et Mme Wilfrid Boucher, M. et Mme Hector Théoret, M. et Mme A. Sénécal, M. et Mme R. Langlais, M. et Mme O. Lecavalier, Jean Brière, M. et Mme Nap. Robillard, M. et Mme Armand Lapierre, M. et Mme Wildor Théoret, Mlles Cléroux, Mme Eugène Boucher, Mlle D. Théoret, M. et Mme Griffi et autres.

Offrandes de fleurs : MM. Henri, Oscar, Emile, Ernest, Mlles Blandine, Bernadette Théoret, enfants de la défunte; M. et Mme Wilfrid Boucher, Mme Jean Brière, M. et Mme Alex. Brodeur, Mlle R. Lamoureux, M. et Mme Paul Barnabé, Mlle Berthe-Aline Charron, M. et Mme N. Lachapelle, M. et Mme Arm. Laplerre, personnel O. DeSerres Ltée, jeunes filles de la maison O. DeSerres, M. Ulric Mailloux, M. et Mme R. Langlais, M. et Mme Jean Poirier, Mme Gernaey-David, M. et Mme Avila Sénécal, Dominion Electric Protection Co., M. et Mme J. Rolin, Jetté et Lespérance Limitée, famille W.-R. Rocheleau, M. Geo.-W. Day.

Offrandes de messes : Mme et Mlle C. Bergeron, Mmes L'Arseneur, O.-H. Masslcotte, M. J.-A. Laplerre, Mmes J.-A. Hurteau, Azarie Lamarche, J.-B. Drapeau, A. Lefort, V. Théoret, F.-X. Lessard, J.-D. Monette, Y. Dupras, MM. Patrick Théoret, A.-H. Lesage, Dr S. Venne, Wildor Théoret, O. Maisonneuve, Jos. Giroux, A. Boucher, Ptre, Mlles L'Arseneur, A.-I. Resther, E. Abram, M. Pagé, J. Cléroux, A. Cléroux, L. Chamberland, H. Robitaille, M. et Mme C. Bourdon, les employés de l'Imperial Oil Ltd., M. et Mme Z. Filion, M. et Mme C.-A. Bertrand, M. et Mme Antonio Giroux, M. et Mme Albert Jetté, M. et Mme F.-X. Roy, famille Adéodat Théoret, famille Toussaint et Emmanuel Théoret, M. et Mme A. Clermont, famille Pierre Desforges, Mlles Rose Boucher, J. Rolin, R. Begin, Ernestine et Fernande Boucher, et autres.

Témoignages de sympathies : Son Honneur le maire Camillien Houde, Dr Raymond Robillard, Dr H. Robert, les RR. Soeurs de la Providence, M. et Mme E. Nantel, M. et Mme Duchesneau, Mme A. Lafontaine, Mlles B. Lafond, C. Truteau, Mme A. Reeves, Mlles M. Lespérance, R. Comeau, Paquin, Roussin, L. Jetté, David, Mme Ern. Authier, M. et Mme Gratton, Mlles Bauine et Saint-Arnaud, M. et Mme R. Gaudry, M. et Mme A. Marion, L. Giroux, G. Brodeur, M. et Mme Cusson, Dr Laurent Godin, Dr P. Robichaud, Dr J.-D. Gauthier, Dr Elzéar Paquin, M. Jos. Huberdeau, Mme Madore, M. et Mme Nap. Robillard, les abbés Henri et Adrien Robillard, M. Albert Fauteux, Mlle A. Martin, Mlle Alice Brodeur, M. Anthime Mauger, Mme Julien, M. et Mme Cardin, Mlle Valiquette, Mme Leblanc, Z. Filiatreault, Mme B. Ouimet, Mme T. Bastien, Mlle Globensky, M. et Mme J.-A. Tellier, Mlle Brien, Mmes Mackay, A. Poitevin, E. Colas, R. Lessard, I. Nadeau, M. et Mme G. Tétreault, B. Vézina, Mmes A. Lapierre, T. Tessier, Fauteux, M. J.-C. Dupont, M. J.-U. Perrault, M. et Mme A. Mailloux, Mlle Mailloux, M. E. Boucher, Henri Huot, J. Huot, A. Huot, famille J. Conway, Hector Théoret, Jos Théoret, ptre, L. Gagnier et autres.

Feu Mme O. Lincourt

(Du correspondant de la PRESSE)

Saint-Barthélemy, — Ces jours derniers, ont eu lieu à Saint-Barthélemy, les funérailles de Mme Omer Lincourt, née (Laurence Comtois), décédée à l'âge de 49 ans. La levée du corps fut faite par le chanoine Moïse Clermont, curé de la paroisse. Le service fut chanté par M. l'abbé Hénault, vicaire, assisté des abbés Grégoire, vicaire, et Désy, du séminaire de Joliette. Les abbés Ayotte et Clément ont dit leur messe aux autels latéraux. On remarquait dans le choeur: les chanoines Clermont, curé de la paroisse, Béland, ancien curé de Maskinongé, les abbés P. L'Heureux, curé de St-Vincent-Ferrier, Montréal, A. Landry, curé de Trois-Rivières, Ferland, curé de Saint-Viateur, Tousignant, Ayotte et Clément, les frères Saint-Viateur.

Conduisaient le deuil, l'époux de la défunte, ses fils, Alexandre, Dominique, André, Jacques; ses frères, le Dr J. Comtois, Saint-Barthélemy, le Dr Wilfrid Comtois, Asbestos, et M. Chs.-Edouard Comtois, St-Henri de Mascouche, ses soeurs, Mère Grégoire de Nazianze, des soeurs des Saints Noms de Jésus et Marie, Mme Alexandre Morache, Joseph Désy, D. Hébert, ses belles-soeurs, Rév. Mère Marie-Edmond, des soeurs des Saints Noms de Jésus et Marie, Mmes Wilfrid Comtois, Oscar Lafontaine, J. Désautels, Albert Lincourt, Arthur Paillé, R. Mercure, Eugène Lincourt, ses beaux-frères, MM. Joseph Désy, Dieudonné Hébert, Oscar Lafontaine, J. Désautels, Albert Lincourt, Arthur Farley, R. Mercure, Eugène Lincourt.

Dans l'assistance, on remarquait: M. Eugène Masson, N.P., Auguste Marion, Mlles Lucienne et Evangeline Marion, MM. et Mmes Edm. Goulet, Wilfrid Dugas, Mmes Guilbeault, veuve J. Gravel, Arthur Landry, MM. et Mmes Joseph Chevalier, Georges-Aimé Dandeneault, MM. Téléaphore Farley, Candide Farley, M. et Mme Philippe Désy, M. Prince Destrempes, M. et Mme Romulus Caumartin, MM. Victor Sylvestre, Albert Tellier, Mme Oscar Tellier, Mlles Antonia Tellier Laforest, M. et Mme Michel Désy, M. René Désy, M. et Mme Gadoury, MM. Ubald Landry, Avila Rouleau, Rodrigue Mishaud, A. Saint-Antoine, Arsène Valois, maire de St-Barthélemy, J.-A. Barette, MM. et Mmes Ubald Sylvestre, Lincourt, M. Olivier-G. Lincourt, Mlles Joseph-Emma Marthe Comtois, M. et Mme Antonio Degrandpré, Mme Adrien Désy, Mlles Isabelle, Christine Désy, MM. J. Joinville, Olivier Baptiste et Auguste Lincourt, de St-Simon, Alfred et Antonio Lincourt, MM. et Mmes Wilfrid Rinfret, Chrysologue Massé, Cyrille Jutras, MM. A. Jutras, Clément et Paul Comtois, Mlle Annette Comtois, Mmes Raoul Désy, Gérard Sylvestre, Mlles Berthe Désy, Alice Désy, MM. Pierre Bellemare, C.-O. Lemire, Omer Lebeau, Damien Roy, J. Brûlé, Jos. Lemire, Arthur Valois, Damien Mercure, Louis Bélair, Edmond, Ubald Hector Sylvestre, Victor Lafontaine, Napoléon, Gédéon, Olivier, Ludger Bérard et Wilfrid Drainville, Rodrigue Sylvestre, Urgel et Omer Sylvestre, etc.

Les porteurs étaient MM. Joseph Désy, Dieudonné Hébert, Arthur Farley, Albert Lincourt, Eugène Lincourt, Oscar Lafontaine. La quête fut faite par MM. Ubald Lincourt, Jean-Marie Comtois, neveux de la défunte.

Offrandes de messes: le Dr J. Comtois et sa famille, Dr et Mme Wilfrid Comtois, MM. et Mmes Joseph Désy, D. Hébert, les religieuses de Maskinongé, M. Georges Lafontaine, Mme M. Olivier, MM. et Mmes Aristide Comtois, J. Désautels, Mlle Diane Valois, M. Lionel Foucher, le R. P. Maurice Farley, c.s.v., M. et Mme Florien Dumontier, les élèves de l'école du Saint Nom de Jésus, de Maisonneuve, le personnel de P.-T. Legaré, Ltée, de Trois-Rivières, Mmes Paul Lamarche, J.-B. Michon, M. et Mme L.-P.-B. Michaud.

Bouquets spirituels: M. et Mme Gilles Désy, les élèves de la 7e année, Maisonneuve, Montréal, les soeurs Rémi de Lyon, Marie-Aurélia et ses élèves, la famille Omer Sylvestre, M. et Mme Amable Lafontaine, les familles C. Caumartin, Oscar Lafontaine, les religieuses des Saints Noms de Jésus et Marie, de Maisonneuve, Mme Joseph Albardeneau, les Soeurs des Saints Noms de Jésus et Marie, à St-Barthélemy, R. P. Armand Farley, c.s.v., le R. P. M. Farley, c.s.v., la famille M. Lemarbe, Mme Joseph Comtois, Mlle Lucia Sylvestre.

Lisez les annonces dans la "Presse"

Le libre échange dans l'empire et les réparations

(Service de l'"United Press", spécial à la "Presse".)

Berlin, 11—On laisse entendre dans les milieux industriels allemands que l'établissement du libre-échange impérial par la Grande-Bretagne pourrait mettre en danger le paiement des réparations par l'Allemagne.

L'Allemagne a déjà 3,000,000 de sans-travail, un déficit budgétaire de $11,550,000 et des versements annuel de réparations s'élevant en moyenne à $460,000,000 et l'on prétend que l'établissement du libre échange impérial endommagerait sérieusement une situation économique déjà inquiétante.

Un des principaux industriels allemands a déclaré à l'United Press qu'il espérait que le bon sens anglais empêcherait la Grande-Bretagne d'entrer dans une concurrence tarifaire qui est une des principales causes de la détresse économique de l'Europe.

Les funérailles de Mme Nap. Théoret

Ces jours derniers ont eu lieu les funérailles de Mme Vve Napoléon Théoret, née Edwidge Théoret, épouse de feu le notaire Nap. Théoret, autrefois de St-Louis de France.

Le cortège était précédé de deux landaus de fleurs. Le service eut lieu à l'église des RR. Pères du St-Sacrement et chanté par M. l'abbé Josaphat Théoret, neveu de la défunte, de Sainte-Thérèse, assisté de MM. les abbés Adrien et Henri Robillard, comme diacre et s

Une grande fête à la colonie des Grèves dimanche

Une fête champêtre organisée par l'Association des anciens de la colonie.

L'heure du départ

Plus de mille personnes, parents, frères et soeurs des petits colons qui sont actuellement à la colonie des Grèves, partiront dimanche prochain, le 13 courant, dans des trains spéciaux pour aller assister à la fête champêtre qui sera donnée aux Grèves et qui est organisée par l'Association des anciens de la colonie des grèves et par MM. Ernest Savignac, P.S.S., directeur, et Eustache S.-Maurice, P.S.S., économe de la colonie.

Le départ s'effectuera de la gare Bonaventure à 9 heures (heure

MM. Lucien GOYETTE (à gauche) et Georges DUBOIS.

d'été) et des Grèves pour Montréal à 8 heures (heure avancée).

A l'arrivée du train il y aura une messe en plein air. Le dîner sera suivi de différentes attractions, chants, musique par la fanfare des Grèves, courses, pageant, etc.

Les enfants, tous joyeux de passer l'été à la campagne, sont sous la surveillance de 60 séminaristes. Il y aura cette année trois colonies; ce qui comprendra trois excursions dont les dates sont les suivantes: le 13 juillet, le 3 août et le 24 août. Le comité d'organisation annonce à tous les anciens colons qu'il y aura un grand conventum à la deuxième excursion.

Pour tous renseignements et pour billets, on est prié de s'adresser aux personnes suivantes: M. Ernest Savignac, P.S.S., paroisse Notre-Dame, Marq. 7947; l'abbé Eustache S.-Maurice, P.S.S., Ecole Normale, Front. 3066; M. Fernand Gauthier, 4320 rue Des Erables, Am. 5292; M. Lucien Goyette, 1502, rue Lafontaine, Front. 4417; M. Georges Dubois, 7179 S.-Hubert, Calumet 2565w; M. Gaston Bertrand, 4384 rue Délorimier, Amherst 1629; M. Gérard Binette, 2516, rue Workman, Wilbank 2816; M. Jean Chaput, 573 rue Gounod, Calumet 1097; M. Antonio Dupont, 7628 rue Drolet, Calumet 9044F; M. Elzéar Dubois, 4475 rue Delanaudière, Amherst 4873; M. Alfred Bélanger, 549 rue Elwin et M. Paul-Emile Turcotte, 2137 rue Bordeaux.

"JE PRÉFÈRE NE PAS RÉPONDRE À CES QUESTIONS"

MÈRE SAGE! Elle sait que les conseils professionnels et les règles explicites sont nécessaires quand il s'agit du sujet délicat et critique de l'hygiène féminine.

C'est pourquoi les fabricants de désinfectant "Lysol" offrent gratuitement un livret intitulé "Faits concernant l'hygiène féminine", écrit par une éminente femme-docteur. Il contient les réponses à plusieurs questions intimes.

Quand il s'agit du délicat sujet de la toilette personnelle, exigez du "Lysol". Il pénètre et est d'action positive. Quand il est dilué et employé tel qu'enseigné "Lysol" n'est pas un poison pour les humains et cependant il est si puissant qu'il tue les germes dans des conditions qui rendent les préparations soi-disant "non-dangereuses" complètement ineffectives.

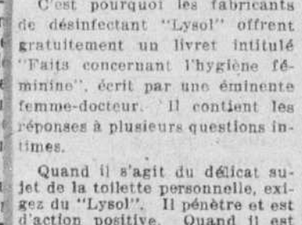
Depuis 40 ans les médecins et les hôpitaux de l'univers entier se sont fiés sur "Lysol" au moment le plus critique dans la vie d'une femme — quand un bébé naît — alors que la désinfection doit être complète et sans danger possible de blesser.

N'oubliez pas ceci: "Lysol" vous parvient sous une forme hautement concentrée. Rien qu'un peu dure longtemps. Quelques-unes des préparations soi-disant "non-dangereuses" qui vous sont offertes contiennent 90 pour cent ou plus d'eau. Faites usage du "Lysol" et soyez en sûreté — *tout à fait!*

Envoyez-nous le coupon ci-dessous pour votre livret gratuit, écrit par une éminente femme-docteur.

* * *

Faites attention! *Des contrefaçons de "Lysol" sont vendues.* Le "Lysol" authentique est dans une bouteille brune et une boîte jaune marqués Désinfectant "Lysol".



Marque de commerce "Lysol" enregistrée au Canada.

LYSOL (CANADA) LIMITED
Dept. 180, 9 avenue Davies, Toronto 8.

Veuillez m'envoyer gratuitement votre livret "Faits concernant l'hygiène féminine".

Nom . . . . . .

Rue . . . . . .

Cité . . . . . Prov. . . . .

Honneur au mérite

BERTHE LAVERGNE, âgée de 8 ans, fille de M. et Mme J.-A. Lavergne, de Kénogami, qui a obtenu son diplôme de piano, classe secondaire à l'Académie de Musique, Québec, avec la note "Distinction".—(Cliché Livernois, Québec).

Vol à Iberville de 36 barils d'alcool

Iberville, 11. — Iberville a été lundi matin, 7 juillet, la scène d'un vol d'une rare hardiesse et que malgré les recherches actives de la police, on n'a pas encore réussi à éclaircir.

Aux petites heures du matin, 36 barils d'acier contenant chacun 45 gallons d'alcool ont été enlevés d'un wagon de chemin de fer garé sur une voie d'évitement locale, chargés sur deux camions-autos et emportés vers une destination inconnue. Cette importante consignation, qui avait été expédiée à une usine chimique de l'endroit, représentait un poids total de plus de 7 tonnes et une valeur de $20,000. Il a donc fallu que plusieurs hommes se missent de la partie pour manutentionner aussi rapidement un poids de cette importance.

Six des barils ont été retrouvés vides dans un fossé, sur le bord de la route, à une dizaine de milles d'Iberville, mais les autres ont disparu.

La police provinciale, la police montée et les détectives du chemin de fer sont actuellement fort occupés à essayer de résoudre le mystère de ce vol, et toute personne qui fournira des renseignements pouvant amener l'arrestation de ceux qui ont fait le coup recevra une généreuse récompense.

L'aide efficace du Canada aux Américains

Washington, D. C., 11.—Le représentant républicain Clancy, du Michigan, a fait les éloges de la patrouille canadienne de la frontière, pour la cessation de pratiquement tout commerce illicite des liqueurs, sur la frontière du Canada et des Etats-Unis. Le représentant a déclaré que le Canada avait tellement bien coopéré avec les autorités américaines, qu'il n'était plus nécessaire de continuer à laisser circuler les bateaux patrouilleurs sans lumière, le soir, sur les rivières de la frontière.

Tout en félicitant les officiers canadiens pour leur honnêteté, leur courtoisie, leur service et leur efficacité, le représentant du Michigan décrivit la patrouille américaine de la frontière comme étant inefficace et malhonnête, dans la proportion de 90 pour cent.

Bien qu'un officier du trésor lui ait dit, il y a deux semaines, que la patrouille des frontières pourrait être diminuée, à cause de la coopération du Canada, le représentant Clancy dit que le gouvernement américain avait cependant passé le bill de la patrouille sur la frontière de l'Hudson. "Pour empêcher une demie de un pour cent des liqueurs, qui sont consommées aux Etats-Unis de pénétrer par la frontière canadienne, nous dépensons $37,000,000 par année, tandis que nous ne dépensons que $15,000,000 pour arrêter la fabrication illicite de l'autre 99½", a dit M. Clancy.

Pour le repos de l'âme d'un artiste canadien

(Du correspondant de la PRESSE)

Lachine, 11. — Un service pour le repos de l'âme de Paul Dufault a été chanté le 8 courant dans l'église de S.-Sacrement à Lachine. Plusieurs chanteurs, musiciens, et amis du disparu y ont assisté.

Le service fut chanté par M. l'abbé G. Cornellier, assisté des abbés Z. Dufort, et R. Dorion comme diacre et sous-diacre. Une puissante chorale composée d'artistes de Montréal, sous l'habile direction du Dr Paul Trépanier, exécuta la messe des morts de Pérosi. Les solistes étaient MM. P. Trottier, A. Ducharme, A. Lecavalier, G. Favreau, Achille Daoust, Chas. Goulet, Ch. Brodeur, P. Duquette, W. Daoust, H. Charrette, P. Mireault, O. Gauthier, A. Dupras, P. Fontaine. Touchait l'orgue M. Alfred Carrier. Assistaient dans le choeur le curé J.-E. Provost, le curé Lincourt, de Sainte-Hélène de Bagot et dans la nef MM. les marguilliers E. Legault et E. Bergevin, Mlle Leduc, Mmes Leduc et Lefebvre, Mlles Ducharme, F. Poirier, M. X. Bélanger, Mlle Lincourt, etc.

S. G. Mgr Comtois confère le sacerdoce à deux jeunes lévites

(Du correspondant de la PRESSE)

Trois-Rivières, 11. — Sa Grandeur Mgr A.-O. Comtois, évêque auxiliaire, a conféré le sacerdoce, à Champlain, à MM. les abbés Leblanc et St-Arnault. Mgr J.-E. Paquin, procureur de l'évêché, accompagnait Mgr Comtois et dirigea les cérémonies. Un grand nombre de personnes de Champlain, Ste-Anne-de-la-Pérade et de Batiscan, assistaient à cette cérémonie. Le sermon de circonstance fut donné par M. l'abbé Gilbert Larue, vicaire à Ste-Famille. Après la messe un grand dîner fut offert aux ordonnés au couvent des RR. SS. du Bon Pasteur. Après la cérémonie d'ordination, Mgr Comtois a, au nom de Mgr Cloutier, assigné aux nouveaux prêtres les postes qu'ils occuperont dans le service diocésain. M. l'abbé St-Arnault exercera le ministère en la paroisse du S.-Sacrement, Trois-Rivières, et M. l'abbé Leblanc sera vicaire à St-Marc de Shawinigan.

Une disette de blé dans le Portugal

Lisbonne, 11. — Par suite d'une disette de blé, les minoteries de l'Association nationale des minotiers ont cessé temporairement de fonctionner. Il n'y a pas, cependant, à redouter de disette de pain, car l'approvisionnement de pain pour l'armée est suffisant pour répondre aux besoins de la population jusqu'à ce que le gouvernement ait modifié ses règlements sur l'importation du blé.

Quatorze candidats admis sur l'écrit

Quatorze candidats sur vingt-cinq ont passé avec succès l'examen écrit de l'admission à la pratique du notariat et se sont présentés, à partir de dix heures et demie ce matin, pour l'épreuve.

Telle est la nouvelle officielle annoncée par le secrétaire du Conseil provincial, Me Edouard Biron.

Les heureux candidats dont les noms suivent seront probablement tous admis à la pratique, ayant la fin de la journée; ce sont MM. Marcel Faribault, Jean-Marie Trépanier, Georges-Amable Deslandes, Léonard Dérome, L.-Ernest Robillard, Léo-Albert Tremblay, Eléas Gagné Gauthier, Joseph Boily, Rosario Lavallée, Jean-Marie Taillon, Maurice Ducharme, Jean Durand, Hughes Ledoux et Louis Létourneau.

Intérêts montréalais dans un développement hydraulique de l'ouest

Prince Albert, Sask., 11. — Le gouvernement de la Saskatchewan considère une proposition d'intérêts de l'est du Canada et des Etats-Unis de dépenser $4,500,000 pour un développement hydroélectrique aux rapides du Fer à cheval sur la rivière Saskatchewan.

Le site pour le développement projeté, lequel fournirait de l'énergie électrique dans toute la province, se trouve à 35 milles à l'est de Prince Albert.

On dit que Fraser-Brace Engineering Co., de Montréal, et Rollins and Sons, de Boston, appuient ce projet destiné à développer ultérieurement les ressources en bois de pulpe du nord de la Saskatchewan.

* * *

Un rapport de Prince-Albert, Saskatchewan, que E.-H. Rollins and Sons, banquiers en placements, auraient fait des propositions au gouvernement de la Saskatchewan au sujet du développement de la courbe Horse Shoe, sur la rivière Saskatchewan, a été considéré comme exagéré, aux bureaux canadiens de cette firme.

Bien que la compagnie ait reçu un rapport d'un homme qui est sur les lieux, aucune décision n'a été prise pour ce qui est de soumettre ou non une proposition. Comme l'on demandait comment le nom de la Fraser-Brace Engineering Company se trouvait mentionné au sujet du rapport, il a été répondu que, si le projet était mis à exécution, ce serait probablement la Fraser-Brace Engineering Company qui ferait les travaux de construction.

Arthur-E. Yergeau est accusé de complicité

(Du correspondant de la PRESSE)

Sherbrooke, 11. — Un jeune homme de cette ville, Arthur-Emile Yergeau, que la police municipale accuse de complicité avec Wellie Côté et Joseph Poulin, qui ont déjà été condamnés à un an de prison pour le vol de marchandises chez M. Louis Blais, coiffeur de la rue King ouest, comparaîtra la semaine prochaine devant le magistrat Lemay. Yergeau est accusé d'être "illégalement entré par effraction dans le magasin de M. Blais et d'y avoir volé des cigares, cigarettes et autres objets, le tout évalué à une centaine de piastres".

Quand Yergeau a comparu devant le juge de paix Lovell, on a exigé de lui un cautionnement de $300, mais l'accusé a pris le chemin de la prison.

Banlieues à 100 milles des villes

Toronto, 11. — Dans cinq ans d'ici, aux Etats-Unis, les hommes d'affaires vivront à une centaine de milles de leur emploi, et voyageront matin et soir par la voie des airs, a prédit M. Jacob-L. Crane, de Chicago, ingénieur municipal, dans une causerie qu'il adressait aux congressistes de l'Association nationale des agents d'immeubles.

Le congrès s'est ouvert officiellement hier matin, les mots de bienvenue ayant été prononcés par le premier ministre d'Ontario, l'hon. G.-Howard Ferguson, le maire de Toronto, M. Bert-S. Wemp, et le président du Board of Trade de Toronto, le lieutenant-colonel Goodwin Gibson.

Vie des Saints

ABBÉ L. JAUD

Pour tous les jours de l'année

PUBLICATION AUTORISÉE PAR LA MAISON ALFRED MAME & FILS

12 JUILLET

Saint Jean Gualbert

Abbé de Vallombreuse (999-1083)

Saint Jean Gualbert, né à Florence, fut élevé avec soin dans les maximes de la piété et dans l'étude des lettres; mais à peine était-il entré dans le monde qu'il y prit un goût excessif. L'amour des plaisirs l'emporta tellement, que ce qui lui avait paru criminel ne lui offrit plus rien que de légitime et d'innocent. Il était perdu sans ressources, si Dieu n'eût ménagé des circonstances pour lui ouvrir les yeux et le tirer de l'état déplorable où il s'était réduit. Un jour de Vendredi Saint, il rencontre le meurtrier de son frère, et, plein d'idées de vengeance, il va le percer de son épée, lorsque le malheureux, se jetant à terre, les bras en croix, le conjure, par la Passion de Jésus-Christ, de ne pas lui ôter la vie. Gualbert ne peut résister à ce spectacle. L'exemple du Sauveur priant pour ses bourreaux amollit la dureté de son coeur; il tend la main au gentilhomme et lui dit: "Je ne puis vous refuser ce que vous me demandez au nom du Christ. Je vous accorde non seulement la vie, mais mon amitié. Priez Dieu de me pardonner mon péché." S'étant ensuite embrassés, il se séparèrent. Jean se dirige de là vers l'église d'une abbaye voisine; il se jette lui-même aux pieds d'un crucifix, et y prie avec une ferveur extraordinaire. Dieu lui fait connaître par un prodige que sa prière est exaucée, et qu'il a obtenu le pardon de ses fautes; car le crucifix devant lequel il priait baisse la tête et s'incline vers lui, comme pour le remercier du pardon qu'il a généreusement accordé par amour pour Dieu. — Changé en un homme nouveau, Jean prit l'habit de Saint-Benoît et devint un religieux si fervent, qu'à la mort de l'abbé tous les suffrages se réunirent sur lui; mais il ne voulut jamais accepter la dignité qu'on lui offrait. Il se retira à Vallombreuse, qui devint le berceau d'un nouvel Ordre, où la règle de Saint-Benoît était suivie dans toute sa rigueur. On trouve dans la vie de saint Gualbert toutes les austérités et toutes les vertus qu'on rencontre dans la vie des plus grands saints. Par un temps de disette, il se fit conduire au grenier presque vide, et les provisions, à sa prière, se multiplièrent au point qu'il put distribuer du blé à tous ses couvents et à tous les pauvres qui se présentèrent. Ayant trouvé un monastère trop riche, il pria un ruisseau voisin de prendre la violence d'un torrent et de renverser l'édifice, ce qui s'accomplit aussitôt. Un de ses couvents fut dévasté, incendié, et les religieux fort maltraités: "Vous êtes maintenant de vrais religieux, leur dit le saint; oh! que j'envie votre sort!"

* * *

LA MAISON MAME, de TOURS EST UNE MAISON DE CONFIANCE. — Livres de récompenses — Collection "Pour Tous". Editions Liturgiques — Livres de Prières, Reliures, Impressions.

Protestations de plus en plus nombreuses

Canberra, Australie, 11. — Depuis l'annonce de l'élévation considérable du tarif de l'Australie, le gouvernement travailliste du premier ministre Scullin est attaqué de tous côtés. Les critiques viennent de tous les points de l'Australie et des pays étrangers.

Les manufacturiers d'outre-mer protestent en disant que le nouveau tarif constitue une barrière insurmontable pour leurs produits. De tous les pays parviennent des protestations disant que le tarif constitue un mauvais coup au commerce du pays. On prétend que le tarif rendra les conditions pires plutôt que de les soulager. Le budget décrète une augmentation du tarif sur le tabac, les cigares, les cigarettes, l'essence, le papier à journal, la bière et les pellicules cinématographiques. L'augmentation des droits de douane et de nouvelle taxes devraient couvrir le déficit de $68,000,000 que le rapport financier du pays révèle.

Incendie que la foudre a allumé

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 11. — Durant un orage, mercredi après-midi, la foudre est tombée sur la grange de M. Armand Frenette, dans le rang S.-François, à Cap-Santé, et y a mis le feu. La grange a été réduite en cendres.

Sylvio Houde disparu

Sylvio Houde est disparu le 2 juillet dernier de chez son grand-père, M. Edouard Houde, où il demeurait depuis plusieurs années. Il est âgé de 16 ans, mesure 5 pieds et a les cheveux blonds. Au moment de sa disparition il était en habit de travail et portait une chemise et des pantalons foncés. Toute information à son sujet sera reçue avec reconnaissance par M. Edouard Houde, Athabaska.

Cinq tués dans la chute d'un avion

Aransas Pass, Texas, 11. — Cinq citoyens de Kansas City ont été tués, hier, lorsque l'avion dans lequel ils se trouvaient est venu s'écraser sur le sol près d'ici. Le groupe d'amis venait de pêcher à Port Aransas et s'en retournait à Kansas City, lorsque l'accident s'est produit. La cause de l'accident est attribuée à une aile de l'avion qui a cédé soudainement.

Le soin exempte parfois une opération

SOUVENT, lorsque les maux d'estomac et du foie se développent trop, une opération est nécessaire. Il est plus sage de prendre des précautions plus tôt. Si vous souffrez d'estomac acide, cardialgie, gaz, bour-souflure, vertige, douleur dans l'épaule et le côté droit, vous devriez faire attention. Le **Traitement de Marlatt** est un vieux nettoyeur de confiance pour l'estomac et le système, il corrige la bile et soulage les désordres du foie. Prenez un traitement de Marlatt aujourd'hui.

Cinq Dollars par Traitement.

Vendu et recommandé par les principaux pharmaciens.

J. W. MARLATT & CO. Ltd.,
Toronto, Ontario F25

Ecrivez pour témoignages non sollicités

BLACK FLAG
TUE-MOUCHES

DES MAINTENANT débarrassez votre maison des mouches, moustiques, mites et puces. La Poudre "Black Flag" les tuera instantanément. Détruisez les fourmis, blattes et punaises; pulvérisez la Poudre "Black Flag" le long des plinthes, autour des tuyaux d'écoulement, etc. "Black Flag" détruira toute cette vermine. En flacon de verre, ne peut s'évaporer, conserve sa force indéfiniment. Exigez le "Black Flag" — l'insecticide infaillible.

La Grande Bouteille: 8¢
Demi-bouteille: 50¢
Petite bouteille: 20¢

Préparée par les fabricants du Liquide "Black Flag"

108f

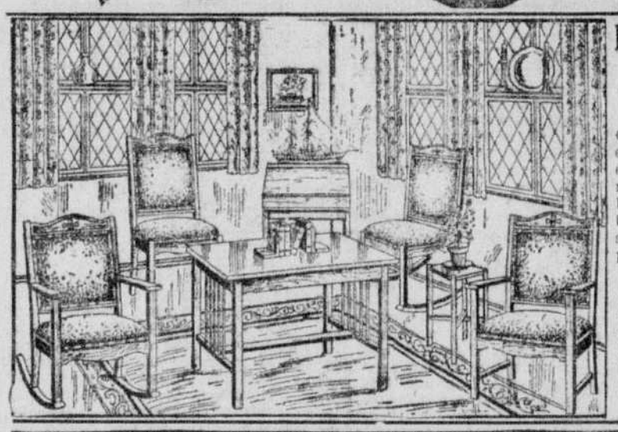
COUTE MOINS CHER!

Amherst Furniture Co.

1223 rue AMHERST — plus bas que Ste-Catherine. | 1835 Ste-Catherine E — entre Papineau et Cartier. | Dépt. des Meubles Usagés. 1269 rue AMHERST — plus bas que Ste-Catherine.

PRIX REDUITS

PAS D'ACOMPTE — MEUBLES USAGÉS ACCEPTÉS COMME PREMIER PAIEMENT — 20 MOIS POUR PAYER



MOBILIER DE VIVOIR
tel que vignette

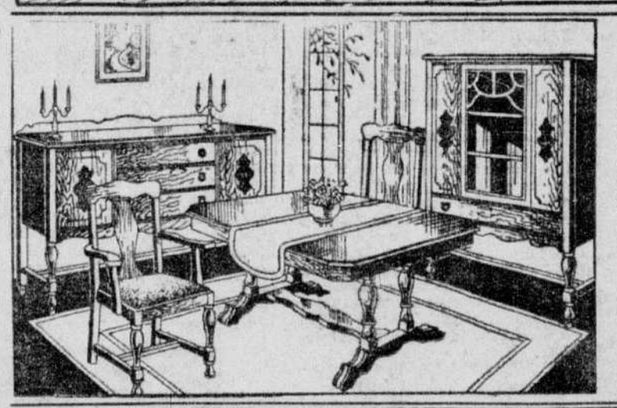
Ce beau mobilier de vivoir en chêne massif et recouvert de cuirette, comprenant huit morceaux: table, fauteuil, berceuse à bras, chaise et berceuse, piédestal et deux appui-livres. Rég. $40 à $50, pour seulement

PAYABLE $1 par semaine — $29

Mobilier de Chambre à Coucher

Pour ceux qui cherchent un mobilier de chambre à coucher à bas prix, cette offre est particulièrement attrayante. Un mobilier en bois dur fini noyer, grands tiroirs. Le lit est en bon acier. Une valeur remarquable à . . .

PAYABLE $1 par semaine — $39



Mobilier de Salle à Manger

Mobilier de Salle à Manger, tel qu'illustré, comprenant — buffet, table, fauteuil et cinq chaises — tous recouverts de cuir, et la table à piedestal dernier style, de toute beauté — à un prix très réduit. — Cabinet à porcelaine extra.— Seulement . . .

PAYABLE $1.50 par semaine — $99

5 Morceaux — Termes Faciles

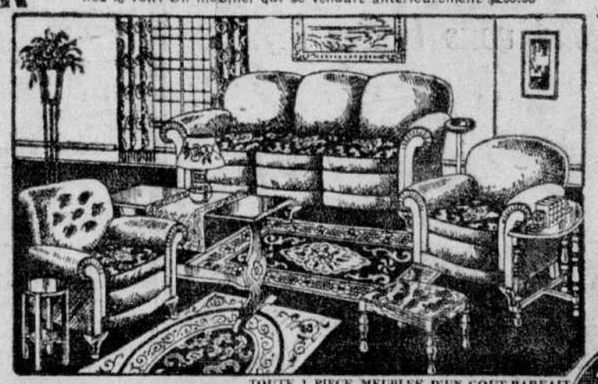
Payable $1.50 par Semaine

VERITABLE NOYER

Une occasion remarquable de se procurer un magnifique mobilier de chambre à coucher de 5 articles en vrai noyer. Grand bureau et table Vanity, chiffonnier spécial avec High-boy, lit double et banc. Nous accepterons votre vieil ameublement de chambre à coucher comme premier paiement. Venez le voir. Un mobilier qui se vendait antérieurement $200.00

$129

Vivoir complet — Termes Faciles



Payable $2 par Semaine

15 Morceaux

TOUTE 1 PIECE MEUBLEE D'UN GOUT PARFAIT

Le mobilier de Chesterfield comprend trois morceaux: causeuse, fauteuil et chaise à dossier capitonné, le tout recouvert d'un luxueux mohair bleu, coussins reversibles, devant serpentin. Cet ensemble de meubles vous plaira certainement. Une table chesterfield fini noyer, une table de haut, un tabouret rembourré, un gueridon, un porte-fougère avec bol en cuivre, 2 appui-livres, un meuble de fumeur fini noyer, une lampe de table en poterie italienne, un panneau en tapisserie ou un chemin de table en tapisserie ainsi que deux nattes Axminster. Tout ce que vous voyez illustré dans la vignette pour $159. Un petit acompte vous en assurera la livraison immédiate. Ne manquez pas cette aubaine.

$159

GRATIS—LAMPE ELECTRIQUE PORTATIVE donnée gratuitement à quiconque nous amènera un nouveau client achetant pour $50 ou plus ici.

AMHERST FURNITURE CO.

1223 rue Amherst — plus bas que Ste-Catherine | 1835 S.-Catherine E. — entre Papineau et Cartier | Dépt des Meubles Usagés 1269 rue Amherst — plus bas que Ste-Catherine

GRATIS AUX FUTURES MARIEES

La compagnie Amherst Furniture offrira, un beau service à chocolat à toute fiancée qui apportera une copie de l'annonce de son mariage publiée dans La Presse.

L'hon. P.-J.-A. Cardin réitère qu'il demeure un partisan de la "décentralisation industrielle"

MANIFESTATION EN L'HONNEUR DE L'HON. M. CARDIN

Aspect que présentait la foule immense qui acclama avec un enthousiasme délirant l'hon. P.-J.-A. Cardin, ministre de la marine et de nouveau candidat dans le comté de Richelieu, à l'assemblée tenue en son honneur, hier après-midi, à Sorel. (Cliché la "Presse")

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

féminine de Montréal composée de Mmes Joseph Mercure, vice-présidente du comité provincial; Tancrède Jodoin, représentant le club Wilfrid Laurier; M.-A. Barbeau, du club Laurier, et Grant de Rouen, organisatrice et représentante du club central et des clubs affiliés de la métropole, etc., etc.

M. J.-C.-A. Turcotte

M. J.-C.-A. Turcotte, député de Richelieu à l'Assemblée législative, accompagnait l'hon. M. Cardin et fut le premier orateur. On avait fait circuler, ailleurs, dit-il, que M. Cardin allait renoncer à son beau comté de Richelieu, mais inutile de dire que "ce canard n'a pas pris ici." Il parle ensuite de la transformation de la ville de Sorel ainsi que des développements considérables de toute la rive-sud et de la région avoisinante en général, qui sont dus à l'inlassable dévouement, au patriotisme profond du ministre actuel de la marine, qui est le député de Richelieu. Il est convaincu de se faire l'interprète de tous les électeurs en remerciant publiquement M. Cardin des œuvres multiples qu'il a su édifier dans un but uniquement d'intérêt public. Aussi ne doute-t-il pas qu'il sera réélu avec une majorité écrasante, alors que son parti sera maintenu au pouvoir avec encore plus d'autorité que jamais.

M. François Pouliot

M. François Pouliot, député sortant de Témiscouata et de nouveau candidat, invité ensuite à prendre la parole, dit qu'il tenait à venir dire combien en bas de Québec comme partout ailleurs, on a d'estime pour l'hon. M. Cardin que tous considèrent comme "l'un des plus illustres fils de la race française au Canada." Comme l'offre de la candidature au ministre de la marine avait été unanime, j'avais souvent entendu parler de conventions "paquetées", ajoute-t-il au grand amusement de la foule. Je ne regrette pas d'avoir assisté aujourd'hui à une de ces conventions, car j'ai constaté qu'elle était "paquetée" par le peuple. S'attaquant ensuite à l'hon. M. Bennett, il dit que celui-ci parla contre le traité d'Australie et contre le permis d'exportation des liqueurs cependant qu'il devait voter en faveur de ces deux mesures. Quelle confiance peut-on avoir, selon lui, dans un homme qui parle d'une façon et agit de l'autre. Il termine par quelques mots d'éloges à l'adresse de l'hon. M. Cardin, disant qu'il est digne de ses électeurs, autant que ceux-ci sont dignes de lui.

L'hon. P.-R. DuTremblay

L'hon. P.-R. DuTremblay est l'orateur suivant. De même qu'elle le fera pour tous les autres orateurs, notamment pour les hons. MM. Cardin et Rinfret, la foule l'acclame longuement et avec enthousiasme, celui-ci étant, ainsi que nous le notions plus haut, le représentant au Conseil législatif de la circonscription électorale fédérale de Richelieu, laquelle est comprise dans la division dite de Sorel.

Je suis heureux d'être ici pour saluer et renouveler connaissance avec la population de Sorel, que j'ai l'honneur et le plaisir de représenter au Conseil législatif de la province de Québec. La division de Sorel m'intéresse d'une manière toute spéciale. J'ai voulu aussi me joindre aujourd'hui à cette assemblée très nombreuse pour présenter mes hommages à l'honorable M. Cardin et lui témoigner avec vous la confiance que nous avons en lui. Vous avez raison d'être fiers de votre représentant qui a beaucoup travaillé pour le développement de votre district, mais la province de Québec aussi en est orgueilleuse. Sa parole persuasive, son éloquence, son honnêteté et sa ténacité en ont fait un des plus dévoués champions des droits de la province de Québec. Ses connaissances, son travail et son bon jugement font de lui un ministre absolument compétent et brillant. Nous avons besoin de l'honorable M. Cardin pour prêcher la bonne politique du parti libéral qui, d'après moi, est celle qui orientera ce pays vers le progrès. La politique du parti conservateur telle qu'exposée durant cette campagne n'aura pas le résultat d'apporter cette prospérité que nous avons raison d'espérer pour notre pays.

J'aime venir au milieu de foules considérables comme celle d'aujourd'hui, qui se réunissent pour remercier ceux qui se dévouent à la défense de nos intérêts publics. La seule récompense que nous pouvons leur donner, c'est de leur témoigner la reconnaissance du peuple. Je ne doute pas que l'hon. M. Cardin apprécie à sa juste valeur la belle manifestation dont il est l'objet de la part de ses électeurs.

Ere nouvelle et prochaine de prospérité

Parlant du caractère très satisfaisant de notre situation financière à venir jusqu'à il y a quelques mois, cela est la conséquence, poursuit l'hon. M. DuTremblay, de l'ensemble de la politique suivie par le parti libéral depuis 1921. Or, est-il raisonnable de croire, qu'une fois passé le présent malaise économique appelé à disparaître sous peu, la même politique ne serait pas en état de provoquer de nouvelles années de progrès. Tous ont confiance que, dès l'automne prochain ou le printemps suivant, les affaires reprendront avec une encourageante activité.

Les résultats de la politique libérale, de 1921 à 1930, furent réellement extraordinaires. Comparez vous-mêmes la situation de 1921 à celle de 1930, et vous admettrez que l'administration actuelle fut une source d'abondance pour le pays en général. L'hon. M. DuTremblay, parlant ensuite des traités de commerce nécessaires à la vente de notre surplus de production locale, expose les avantages de la politique du gouvernement King à ce sujet, alléguant qu'il convient de consentir certains privilèges pour en obtenir soi-même. Les conservateurs prétendent — et c'est compréhensible, puisqu'ils aspirent d'arriver au pouvoir—que les résultats de la politique libérale furent contraires aux intérêts du Canada.

Pourtant les statistiques démontrent que notre commerce d'exportation pour 1929 a dépassé le chiffre formidable de $1,300,000,000. Il y a certes crise de chômage en notre pays, mais beaucoup moins qu'aux Etats-Unis, en Angleterre, etc., uniquement parce que des réserves avaient été sagement accumulées alors que les circonstances le permettaient.

L'agriculture

L'hon. M. DuTremblay, continuant son discours, dit que dès son arrivée au pouvoir, en 1921, le parti libéral a compris qu'il était de son devoir d'encourager les industries basiques, dont l'agriculture qui en est l'une des principales. Il ne faut pas oublier, souligne-t-il ici à l'attention de ses auditeurs, que notre production agricole dépasse de plusieurs centaines de millions les besoins de la consommation locale, d'où la nécessité de trouver des marchés. L'an dernier, les producteurs de blé de l'ouest se sont formés en coopérative et ont refusé de vendre leur récolte, ce qui est une des causes de la crise passagère actuelle.

Rang occupé par le Canada parmi les autres nations

Certains pays ont la haute protection tarifaire que prêche l'hon. M. Bennett, et ils sont aujourd'hui dans des conditions économiques plus désavantageuses que le Canada. Une telle politique est une politique de classe, alors que celle du gouvernement King vise à répondre aux légitimes exigences du peuple en général, de tout le Dominion. On dit que les affaires vont mal. Mais le Canada, au point de vue de ses exportations, de sa production, n'occupe-t-il pas une place des plus enviables? Puis, le Canada exporte plus de marchandises fabriquées par tête de population que n'importe quel autre pays du monde. Ces résultats furent obtenus, conclut l'hon. M. DuTremblay, grâce à une politique de juste milieu, suivie par le parti libéral. Il est donc dans l'intérêt du pays de réélire l'hon. M. Cardin et de maintenir au pouvoir le gouvernement King qui, en somme, fut un bon gouvernement.

L'hon. P.-J.-A. Cardin

Invité enfin à adresser la parole à son tour, l'hon. M. Cardin est longuement, ovationné cependant que son discours, encore une fois, sera souligné d'acclamations des plus enthousiastes, à maintes reprises. La foule immense chante d'une voix unanime: "Il a gagné ses épaulettes" et applaudit de nouveau. Je ne saurais vous dire, déclare l'hon. M. Cardin, combien je suis sensible à cette manifestation très enthousiaste que vous faites à mon humble personnalité.

Je sais que je ne le mérite point. Il y a toutefois un témoignage que je puis me rendre, et c'est d'avoir toujours fait tout en mon possible pour remplir mon devoir et prendre mes responsabilités. Ayant mes défauts comme les autres, je n'ai pas fait plaisir à tout le monde, mais j'ai tâché en toutes circonstance de servir leurs intérêts de mon mieux. Je suis heureux de voir dans cette immense assemblée, aujourd'hui, ceux qui, depuis mon entrée dans la vie publique, ne cessèrent de m'apporter leur encouragement, leur fidèle appui pour lesquels je tiens à les remercier ici publiquement.

L'assemblée de ce jour me rappelle une autre grande assemblée tenue en 1912, alors que le peuple, ployant sous le fardeau de la misère qui commençait, acclamait sir Wilfrid Laurier avec le même enthousiasme.

Fidèles au parti libéral

L'hon. M. Cardin remercie ses électeurs d'être venus en aussi grand nombre par un si bel après-midi de milieu de semaine, ainsi que les personnages distingués qui l'entourent sur l'estrade. L'ouvrier de Sorel comme le cultivateur du comté de Richelieu ont toujours été fidèles au parti libéral, et il estime qu'ils n'y ont rien perdu. Il dit sa satisfaction d'avoir à ses côtés "l'un des orateurs les plus marquants de la politique canadienne, l'un des plus beaux cerveaux de la province de Québec, l'un des ministres les plus actifs", l'hon. M. Rinfret, secrétaire d'Etat. Il salue, d'autre part, la présence d'une délégation féminine venue de Montréal, bref celle de tous ceux qui ont bien voulu rehausser l'éclat de la grande fête libérale du jour.

Je reviens, poursuit-il, avec plaisir dans Richelieu, convaincu que les erreurs commises seront oubliées et que vous me rendrez le témoignage d'avoir essayé de faire quelque chose pour vous.

Il accepte donc non seulement avec une joie profonde mais avec une vive reconnaissance la candidature qui lui est de nouveau offerte. L'engagement qu'il prend, c'est de suivre à l'avenir la même ligne de conduite que par le passé, puis de continuer à travailler en particulier au développement constant de son comté et de la rive sud en général de la région.

"Le bloc solide du Québec"

Entrant ici dans le vif de son sujet, on se plaint en certains quartiers, dit l'hon. M. Cardin, du "fameux bloc solide du Québec." Les faits établissent que vous, citoyens de Richelieu et de la rive sud, n'avez pas souffert de ce fameux bloc. C'est grâce à la force du nombre, à la coopération des gens de bonne volonté que nous fûmes capables de faire prévaloir nos désirs et obtenir ce à quoi nous avions droit. Non, le bloc solide de la province de Québec n'a nui à personne, sauf qu'il fermât au parti conservateur les portes du pouvoir.

Il a permis, par ailleurs, l'application, par le gouvernement King, d'une politique sage et marquée au coin de la plus stricte économie. Il a permis le développement du port de Sorel, l'amélioration des conditions de la navigation du Richelieu, l'achat du chemin de fer Montreal and Southern par le Canadien National desservant la rive sud, etc., etc.

"Instrument de progrès et d'avancement social"

Le bloc de Québec, une fois de plus, n'a nui à personne, mais il fut, au contraire, "un réel instrument de progrès et d'avancement social". Ne détruisons pas cet instrument puissant. Ce n'est pas par la division, les querelles intestines, que nous travaillerons à notre relèvement économique, à la paix et au bonheur de notre peuple. Restons solidement unis, protégeons-nous les uns les autres. Pensons à l'avenir, à notre province, à notre pays.

L'hon. M. Cardin dit que le peu qu'il a fait — ce qui, du reste, n'est qu'un commencement d'œuvre projetée, — fut en vue d'appliquer une théorie qui lui a toujours été chère au cœur: la décentralisation industrielle des petites villes susceptible de créer des marchés naturels et nouveaux où écouler nos produits agricoles. C'est par une pareille décentralisation industrielle, tout en continuant de développer nos grandes villes et nos ports océaniques, que nous sauverons la situation dans la province de Québec et pourrons la soustraire à jamais aux crises de chômage.

La question du chômage

Je ne cacherai pas plus ici qu'ailleurs, poursuit l'hon. M. Cardin, qu'il existe en notre pays un certain malaise passager. Ce n'est pas l'habitude du parti libéral d'atténuer les difficultés et nous n'avons pas peur de prendre nos responsabilités. Mais indiquez-moi donc un seul pays au monde où la crise n'est pas encore plus aiguë, y compris les Etats-Unis, qui comptent un nombre beaucoup plus considérable de sans-travail que le Canada, cela tout en tenant compte des populations respectives des deux pays. Nous avons nos misères, mais nous ne devons pas les exagérer. Surtout, ne décourageons pas les générations qui montent, ne les déracinons pas par nos prédications de malheur pour les envoyer aux Etats-Unis où ils émigraient en si grand nombre—les gens de Sorel et du comté de Richelieu tout entier le savent,—avant 1896. Le relèvement sera rapide, voire facile, à condition d'avoir confiance en la valeur intellectuelle et morale de notre peuple. Mais ce n'est pas le tarif que nous y parviendrons, l'exemple des Etats-Unis étant là très concluant.

Trois causes principales

L'hon. M. Cardin réitère que les causes principales du chômage sont au nombre de trois: la surproduction de beaucoup supérieure aux besoins de la consommation locale; la récente dégringolade de la bourse et enfin la mévente des blés de l'ouest pour laquelle le gouvernement n'est ni directement ni indirectement responsable.

S'attaquant, en terminant, à l'hon. M. Bennett, il l'accuse de vouloir rendre tout le monde heureux, mais sans dire comment il s'y prendra. Il parle d'augmenter le tarif, et toujours sans dire sur quels item en particulier il entend le faire. L'hon. M. Cardin cède ici la parole à son collègue, l'hon. M. Rinfret, parce que devant repartir pour adresser la parole le soir dans Saint-Antoine. Il aura l'occasion de traiter devant ses électeurs d'autres questions importantes qu'il laisse momentanément de côté.

L'hon. Fernand Rinfret

L'hon. Fernand Rinfret, qui est l'orateur suivant, sera bref lui aussi, devant partir, de son côté, pour Hawkesbury où il adressait hier soir la parole.

L'hon. secrétaire d'Etat fait un brillant éloge des mérites et qualités de son collègue et dit comprendre tout l'amour que ses électeurs ont pour lui. Il promet à l'hon. M. Cardin son concours le plus dévoué dans l'application de sa théorie de décentralisation industrielle en faveur des petites villes, cela tant en son nom personnel qu'à titre de ministre, car ce sera là un excellent moyen de soustraire la province de Québec aux crises futures du chômage.

Les conservateurs, continue l'hon. M. Rinfret, disent que les affaires vont mal au pays. Au reste, leur avez-vous jamais entendu dire autre chose durant les élections de 1925 et de 1926? Il n'hésite pas à les accuser de nouveau de calomnier le Canada, de peindre une situation pas si mauvaise en somme sous des couleurs noires, d'être, en un mot, des semeurs de découragement et de dépression.

Seul souvenir évoqué

Ils évoquent constamment le seul souvenir des époques de Cartier et de Macdonald, mais le secrétaire d'Etat en comprend la raison. "Les voyez-vous, allègue-t-il, venant dire à la population du pays: les affaires vont mal au Canada et revenez avec nous à la prospérité des régimes de MM. Borden et Meighen?" Ils ne parlent pas de leurs chefs, car ils en ont honte. Quant aux libéraux, ils ne rougissent point de parler du leur, l'hon. M. King, à qui nous devons que le Canada soit désormais une nation et que notre peuple voudra envoyer à la prochaine conférence économique de Londres, en septembre prochain, avec l'hon. M. Lapointe et autres dont nous connaissons tous le profond canadianisme qui toujours sut faire échec à l'impérialisme de M. Bennett.

M. E.-C. Saint-Père

M. E.-C. Saint-Père dit ensuite quelques mots, rappelant qu'il compte dans son comté d'Hochelaga nombre de sorelois, émigrés de leur ville sous le régime des Borden et des Meighen, puis l'assemblée est déclarée close.

La foule immense crie alors trois hourrahs puissants en l'honneur des hons. MM. Cardin, Rinfret, DuTremblay et autres distingués personnages présents sur l'estrade.

Outre ceux déjà mentionnés, voici les noms de plusieurs des personnes qui avaient pris place sur l'estrade: MM. Arthur Proulx, S.-Ours; Joseph Léveillée, S.-Marcel; Jos. Grenon, S.-Louis; Elzéar Cournoyer, S.-Joseph; Adélard Salois, S.-Roch; notaire Dufault, St-Roch; E. Péloquin, maire de Sainte-Anne; Félix Péloquin, Saint-Robert; Félix Saint-Martin, maire de Saint-Joseph; Jos. Vilandré, Sainte-Victoire; Dr Dupré, Saint-Robert; Jos. Laplante, Saint-Aimé; Dr Normand, maire de Saint-Aimé; Pierre Cournoyer, Sainte-Anne; Etienne Provençal, Sainte-Anne; Michel Chalifoux, Saint-Pierre de Sorel; J.-O. Gignac, Sorel; Lucien Lussier, Sorel; Dr Vary, Saint-Ours; Antonio Péloquin, Saint-Ours; Georges-E. Pontbriand, Sorel; Edouard Simard, Sorel; Damase Lavallée, Sainte-Anne; C.-T. Desjardins, Sorel; Adélard Goulet, Sorel; Edgar Valois, Sorel; Edgar Foy, Sorel; Lucien Lachapelle, Sorel; Mmes J.-C.-A. Turcotte, W. Robidoux, Lucien Lachapelle, Edgar Valois, H. Pontbriand, Philippe Tremblay, T.-T. Lawlor, Adélard Goulet, G.-E. Pontbriand.

"De gros mots vides de sens" dit M. Cardin

L'hon. ministre de la marine répond à ses adversaires. —Relations entre le gouvernement et le C. N. R.

L'exode des nôtres

Un incident survenu hier, dans le quartier S.-Antoine, a fourni une nouvelle arme défensive aux libéraux dans la présente campagne électorale. On avait dressé une tente spacieuse sur un terrain appartenant au Canadien National, rue S.-Martin; on y avait posé un système d'éclairage électrique, érigé une tribune, et tout semblait prêt pour une grande assemblée libérale, en faveur de M. W.-J. Hushion, candidat dans S.-Antoine. Mais, les officiers du C. N. R. apprirent la chose, et ordonnèrent aux organisateurs de défaire immédiatement leur construction et d'aller s'établir ailleurs, sous prétexte que la compagnie du Canadien National ne voulait pas se créer d'ennuis en favorisant un parti ou l'autre. En hâte, les organisateurs jetèrent les yeux sur un autre terrain vacant, rue Richmond et un peu plus au sud, où l'assemblée avait lieu vers 9 h. 30 hier soir, avec grand succès. Une pancarte improvisée avertissait les électeurs du changement d'endroit.

L'hon. M. Cardin

L'hon. P.-J.-A. Cardin, ministre de la marine, qui était le principal orateur de l'assemblée, ne passa pas l'incident sous silence, mais s'étant rendu compte de toute la portée d'un tel geste par les autorités du Canadien National, en expliqua la signification à son auditoire. "Alors comme disent nos adversaires, le gouvernement King se sert du Canadien National pour servir ses vues politiques? En voici, décidément, une belle preuve. Si le Canadien National expulse les libéraux hors de sa propriété, cela démontre qu'il ne subit aucune pression de la part du gouvernement; nous n'avons pas l'intention de faire usage de notre influence et nous ne l'avons pas fait, à l'endroit du Canadien National, bien que cette compagnie soit la propriété du public en général, un bien national."

Démoralisateurs

"Je permettrai, déclare l'hon. ministre de la marine, que les Conservateurs nous critiquent et nous offrent des moyens curatifs, mais je ne leur reconnais pas le droit de démoraliser les Canadiens et d'activer ainsi leur émigration à l'étranger. Nos adversaires, la bouche pleine de gros mots vides de sens, vont crier sur tous les toits que le Canada s'en va à la banqueroute, qu'on y crève de faim. Ils n'ont pas le droit d'agir ainsi, car ils font un travail démoralisateur et se montrent ouvertement anti-canadiens. Et ce sont ces gens-là qui veulent gouverner un pays?

Des généralités

"Pourquoi M. Bennett ne parle-t-il pas de détails, et ne s'en tient qu'aux généralités? Il jette les hauts cris sur notre administration et présente une politique de "Canada d'abord", de haut tarif et de haute protection".

"Or, je ne trouve rien de neuf dans ce qu'avancent mes adversaires. Ceux-ci n'ont pas de politique à eux, puisque le gouvernement King aussi bien que le parti conservateur comprennent que le pays a besoin de protection et la lui accordent, que le bien-être des Canadiens doit être considéré avant tout, et font tout dans ce but. Ce que les conservateurs désirent faire, ils nous l'ont volé, car nous le faisons déjà depuis longtemps. Laurier avait, bien avant M. Bennett, crié "Canada d'abord", mais avec cette différence qu'il sut aussitôt mettre en pratique ce qu'il prônait".

L'émigration

"Pour démontrer que le Canada s'en va à la ruine, les partisans de M. Bennett se plaignent que le gouvernement King, par une mauvaise administration, a favorisé l'exode des nôtres vers les Etats-Unis, en ne leur fournissant pas de travail au pays". L'hon. M. Cardin donne deux réponses à cette accusation.

"D'abord, la majorité des Canadiens-français qui sont établis dans les Etats de la Nouvelle-Angleterre, ont émigré avant 1896, temps où les conservateurs avaient longtemps occupé les rênes du gouvernement canadien. Puis, je répondrai à cette accusation conservatrice par une question: votre accusation a-t-elle du bon sens? Moi, je n'en trouve aucun, car les Canadiens qui ne trouvent pas d'emploi au Canada, où iront-ils pour en trouver? Aux Etats-Unis? Ou y crève de faim et, la preuve, c'est que beaucoup des nôtres qui y sont s'en reviennent, ou s'en reviendraient s'ils avaient assez d'argent pour payer leur transport."

"Il est une chose que les conservateurs savent aussi bien que tout autre, c'est que la crise de chômage est universelle. Ils savent bien aussi, les partisans de M. Bennett, que c'est au Canada que cette crise se fait sentir avec le moins d'intensité. Ils savent aussi pourquoi, les conservateurs. Ils savent que le gouvernement King, par une saine administration, a réduit la dette nationale en réduisant les taxes, a augmenté le commerce et a augmenté les revenus nationaux.

Où trouver la preuve

"Je vais maintenant vous faire des déclarations qui vous démontreront la prospérité grandissante du pays, malgré une crise économique mondiale. Si vous voulez vous rendre compte par vous-mêmes de l'authenticité des chiffres que je vous fournirai, vous consulterez les rapports conservés à Ottawa, que vous pouvez recevoir sur demande".

Depuis cinq ans, nous avons réduit la dette nationale de 258 millions, dont 80 millions l'an dernier. Ces dettes monstrueuses avaient été contractées par le gouvernement conservateur. Mais nous avons fait mieux; nous servons au public un surplus de $44,000,000, et cela sans avoir augmenté les taxes, mais en les ayant diminuées, en ayant pratiqué l'économie. Tout cela est le fruit d'une sage administration, et je défie qui que ce soit de me prouver le contraire, en fournissant des preuves que j'ai dénaturé la vérité dans ce que je viens de dire".

"Je n'ai pas peur de comparer le Canada avec la France et l'Angleterre, et même les Etats-Unis, au point de vue de l'industrie et de la finance, car, à bien considérer l'état de chacun de ces pays, notre Dominion est en bien meilleures conditions".

M. W.-J. Hushion

Le candidat libéral dans S.-Antoine, M. W.-J. Hushion, ne parla pas longtemps, la liste des orateurs étant nombreuse. Mais le peu qu'il dit lui valut des applaudissements frénétiques, et la foule fut prise d'un véritable délire lorsqu'il apparut. On chanta "Il a gagné ses épaulettes", "For he's a jolly good fellow", "O Canada", et l'on acclama fort M. Hushion.

Les autres orateurs furent: l'hon. J.-H. Dillon, ministre sans portefeuille à la Législature; M. Paul Mercier, M.P., de S.-Henri; l'hon. Dr J.-J. Guerin, député de Sainte-Anne au Parlement, le major George Washington Stephens, et l'échevin Maurice Gabias, de Sainte-Cunégonde.

Nos adversaires se moquent de la misère du peuple

C'est ce que déclare M. L.-G. Bell au sujet de la "parade musicale de MM. Cardin et Hushion.

DANS SAINT-ANTOINE

Le plus grand enthousiasme n'a cessé de régner, hier soir, à l'assemblée d'inauguration de la campagne électorale de M. Leslie-G. Bell, député sortant de la division Saint-Antoine et de nouveau candidat conservateur dans la même division. La foule qui remplissait la salle Saint-Joseph à sa pleine capacité ne s'est pas laissé gagner par le bruit des fanfares engagées par l'ex-échevin W.-J. Hushion pour attirer les gens à son assemblée où l'hon. M. Cardin devait adresser la parole. Les orateurs de l'assemblée de M. Bell ont tous dénoncé comme scandaleuse cette parade de "polichinelles" au son de la musique organisée par M. Hushion et M. Cardin tandis que l'ouvrier crève de faim à cause de la crise de chômage.

Le pain et le beurre

"Il n'est plus question de parti dans la présente élection, a dit M. Bell à ses électeurs, mais il s'agit de savoir si vous aurez du pain et du beurre à vous mettre sous la dent l'hiver prochain. Si la crise de chômage qui existe actuellement continue, la misère sera grande avant longtemps au Canada.

Un "jolly-ride"

"Et elle continuera certainement si le parti libéral retourne au pouvoir, car l'hon. M. Mackenzie-King n'a rien à proposer pour y mettre fin. M. Bennett au contraire promet de convoquer le Parlement aussitôt après l'élection pour voir à faire donner de l'ouvrage aux chômeurs en faisant exécuter des travaux nécessaires dont on retarde depuis longtemps l'exécution. Pour sa part M. King demande à l'électorat canadien de l'élire pour qu'il puisse aller faire un petit "jolly-ride" à Londres, où il prétend travailler aux intérêts de l'Empire. Eh bien moi je dis que le premier ministre du Canada servirait bien mieux les intérêts de l'Empire en travaillant d'abord à ramener dans notre pays la prospérité que sa mauvaise politique a chassée."

Québec est négligé

"Et qu'a fait M. King pour la province de Québec qui lui avait donné 60 députés libéraux en 1926? La première chance qu'il a eu il nous a enlevé, à nous du Québec, le principal ministère, celui des finances, pour le donner à un député de l'Ouest, de sorte qu'aujourd'hui tous les principaux portefeuilles sont détenus par des députés de l'Ouest tandis que nos représentants du Québec se partagent trois ministères sans importance".

M. Bell parle ensuite des promesses faites par M. King et qui n'ont jamais été tenues. Il met ensuite en scène M. King, M. Dunning et M. Moore se concertant ensemble pour arranger un budget et une échelle de tarif destinés à jeter de la poudre aux yeux des Canadiens.

"Mais la province de Québec ne se laissera pas leurrer cette fois-ci, de s'écrier M. Bell. Elle va envoyer à Ottawa des hommes capables d'aider à M. Bennett à ramener la prospérité en donnant ses préférences aux Canadiens et en travaillant pour le Canada avant de travailler pour les autres pays".

Le député sortant de Saint-Antoine parle aussi du C. N. R. qui doit à M. Meighen et non à M. King, comme celui-ci le prétend mensongèrement, d'être ce qu'il est aujourd'hui. Il s'en prend aussi à l'hon. Fernand Rinfret qu'il accuse d'avoir donné des preuves de manque de prévoyance dans le passé et de n'avoir jamais eu l'esprit de discernement pourtant si utile à un ministre fédéral.

M. William Tremblay

Le député provincial de Maisonneuve, M. William Tremblay, a lui aussi fustigé vigoureusement le gouvernement libéral qu'il a rendu responsable du plus grand scandale qu'on ait encore jamais eu dans notre pays, à propos du pool du blé canadien.

"Loin d'appliquer la loi contre les combines, qui défend à un groupe de commerçants de se coaliser pour maintenir un produit trop élevé sur certains produits, a dit M. Tremblay, le gouvernement libéral s'est fait le complice des producteurs de grain de l'Ouest, réunis en un formidable trust, et il les a aidés à maintenir un prix tel que le blé, au lieu de se vendre, est resté dans les élévateurs occasionnant ainsi à notre pays une perte de $350,000,000.

La pension aux vieillards

"J'accuse aussi le gouvernement King de n'avoir accordé qu'une demi-mesure dans la question des pensions aux vieillards, ce qui a permis au premier ministre Taschereau d'éviter de coopérer au soutien de nos vieux dans notre province. M. Bennett a promis de régler cette question en faisant passer une loi qui accorde à tous les vieillards pauvres du Dominion une pension équitable aux frais du gouvernement fédéral".

M. Auguste Boyer

M. Auguste Boyer, jeune avocat bien connu, est ensuite présenté à la foule comme le candidat conservateur dans Saint-Henri, en opposition à M. Paul Mercier. Il est longuement acclamé par l'auditoire quand il se lève pour adresser la parole.

Il commence par parler de la question qui, à son sens, intéresse particulièrement l'Ouest de la ville, celle des voies élevées que le C.N.R. se propose d'établir dans cette partie de la ville au grand désespoir des contribuables. Malgré la désapprobation générale de la population de Montréal à ce sujet lors des élections municipales du mois d'avril on persiste à vouloir imposer les voies élevées qui ruineraient les contribuables de cette partie de la ville.

Le sort de M. Paul Mercier

"M. Paul Mercier, député de Saint-Henri, n'a pas eu le courage de défendre les intérêts de ses électeurs dans cette affaire, continue M. Boyer, mais les contribuables vont se venger le 28 juillet prochain et ils vont lui donner son congé et l'envoyer s'amuser avec les polichinelles qui tiennent une assemblée près de nous au son de la musique".

Répondant ensuite à des accusations portées récemment encore par l'hon. M. Rinfret contre MM. Borden et Meighen au sujet de leur politique de guerre, M. Boyer s'écrie: "M. Rinfret, ayez donc le courage de renseigner complètement vos auditeurs et d'avouer que tous vos amis les libéraux ont voté avec MM. Borden et Meighen sur la question du budget de guerre".

L'assemblée était présidée par Mmes Léandre Lippens et Georges Clapin et par MM. Napoléon Poirier et l'échevin Léandre Lippens, du quartier Saint-Joseph. Celui-ci fit aussi une brève allocution au début de l'assemblée et présenta tour à tour les orateurs suivants, outre ceux déjà nommés: MM. Edwin Hurtubise, George Cromp, Eugène Chartier et L.-E. Marion.

Le MINIMUM de CENDRE
quand vous brûlez le
VÉRITABLE ANTHRACITE
ÉCOSSAIS

Nous pouvons aussi vous approvisionner d'
ANTHRACITE GALLOIS et AMERICAIN
de COKE — d'HUILE DE CHAUFFAGE SACO

Scotch Anthracite Coal Company, Limited.

Siège social
107 imm. Banque de Toronto
Rues McGill et Saint-Jacques

Cour du Mile-End
5405 ave Casgrain

MArquette 7733

2 CONTROLES DU FROID
Automatique et manuel

Le Réfrigérateur Électrique
RICE

grâce à l'efficacité du service qu'il donne, l'agencement soigné de ses rayons et compartiment, la simplicité de son mécanisme est

L'Auxiliaire le plus important de la Ménagère Moderne

En plus de donner une réfrigération saine et non-corrosive, il ne cause aucune inquiétude, vu qu'il est garanti fonctionner sans aucun danger d'asphyxie.

NOUS GARANTISSONS que le "RICE" donnera DEUX FOIS la DUREE de N'IMPORTE QUEL AUTRE REFRIGERATEUR SUR LE MARCHE.

CONDITIONS LES PLUS FACILES EN VILLE

Une démonstration à notre magasin vous intéressera. Si vous le préférez nous vous enverrons un catalogue.

J. Donat Langelier LIMITEE
Le plus grand magasin du genre au Canada
510 Est, Rue Ste-Catherine

Progrès de la Science — Informations

Service Spécial à la Presse

On a inventé une machine, pour faire des disques de gaz acidulé carbonique solide, en magasins, afin d'empêcher la crême à la glace de fondre comme on l'apporte dans des sacs de papiers chez soi.

* * *

Des savants de l'Université de Wisconsin ont augmenté la faculté de se faire des os avec le lait de chèvre, de 2,400%, en traitant les animaux producteurs par les rayons ultra violets.

* * *

Afin d'augmenter la vitesse de l'épreuve des nouvelles variétés de grain, les éleveurs de plants, aux frais du gouvernement canadien, produisent deux récoltes de blé par année, dans des serres-chaudes, avec l'aide de lumières électriques.

* * *

D'après des plans pour le contrôle du gouvernement, de l'expédition par radio, les 23 postes opérant actuellement en France seront réduits à 15, d'un pouvoir suffisant pour couvrir adéquatement le pays.

* * *

Un tricycle opéré par une batterie d'accumulateur pour deux hommes, a été développé qu'à trois vitesses avant et une renversée, et, peut aller 125 milles, une fois ses batteries chargées.

* * *

Un chemin pour les automobiles, qui a été conçu pour traverser les Alpes Autrichiennes, sera le second chemin le plus élevé de l'Europe et assurera d'un chemin plus court, de l'Allemagne du sud en Italie.

* * *

Les expéditions par la radio internationale des conditions qui influenceront avec la réception, en augmentant la statique pendant certaines périodes, ont été proposées par un groupe de savants européens.

* * *

La production des tapisseries décoratives qui florissait en Angleterre et en Normandie, il y a des siècles a été ressuscitée et, un procédé a été breveté pour faire des tapisseries ajourées.

* * *

Un étudiant d'un collège de l'Etat du Michigan a inventé un plan pour indiquer la position des navires sur les Grands Lacs, en tout temps: de petits modèles étant mis en mouvement sur des fils, sur une carte, par un mécanisme d'horlogerie.

Nouveau supérieur du Scolasticat S.-Joseph

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11. — Le R. P. Anthime Desnoyers, o.m.i., a été nommé supérieur du scolasticat Saint-Joseph, en remplacement de Sa Grandeur Mgr J.-M. Rodrigue Villeneuve, o.m.i., évêque élu de Gravelbourg, qui occupait ce poste depuis dix ans.

Depuis 1915, le R. P. Desnoyers est professeur au scolasticat S.-Joseph d'Ottawa. Il enseigna la philosophie, le dogme, la théologie morale et le droit canonique. Il était aussi professeur de théologie à la faculté supérieure de théologie de l'université d'Ottawa. Le père Desnoyers était le premier assistant du supérieur du scolasticat.

Le nouveau supérieur entre en fonctions immédiatement.

Le R. P. Desnoyers est né à Lachenaie, diocèse de Montréal, en 1883. Il fit ses études classiques au collège S.-Laurent et au Petit-Séminaire de Montréal. Il entra au Noviciat des Pères Oblats au mois de novembre 1908 et il fit sa profession perpétuelle en 1909. Il fut ordonné prêtre en 1913. Le père Desnoyers fit toutes ses études philosophiques et théologiques à l'université grégorienne, à Rome, et reçut ses grades de docteur en philosophie et en théologie.

Seuls les divorces de la province de Québec seront soumis à Ottawa

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11. — Quarante causes de divorces d'Ontario laissées de côté à la dernière session ne redescendront plus devant le parlement fédéral, les cours de justice d'Ontario devant maintenant s'occuper de ce genre de procédure. Le greffier du Sénat a envoyé aux parties intéressées tous les documents soumis au Sénat en rapport avec ces requêtes. A l'avenir le parlement fédéral n'entendra que les requêtes de divorce venant de la province de Québec.

Blessures qui causent la mort de M. G. Lépine

(Du correspondant de la PRESSE).

Hull, 11.—M. Georges Lépine, âgé de 63 ans, cultivateur de Perkins Mills, a succombé mercredi à l'hôpital du Sacré-Coeur, à Hull, aux blessures qu'il s'était infligées le 5 juin. En ferrant un cheval il avait reçu une ruade dans l'estomac. Il laisse son père et sa mère, M. et Mme Isaac Lépine, respectivement âgés de 97 et de 90 ans, demeurant à Perkins Mills; quatre filles, Mmes Régis Trudel, de Hull; Eusèbe Laurin, de Timmins; Corinne et Alice, de Perkins Mills; deux fils, Albert, de Perkins Mills et Lionel, de la Pointe Gatineau.

ABONNEMENTS DE VACANCES

TARIF

1 semaine	$0.15
2 semaines	0.30
3 semaines	0.40
1 mois	0.50
2 mois	1.00
3 mois	1.50

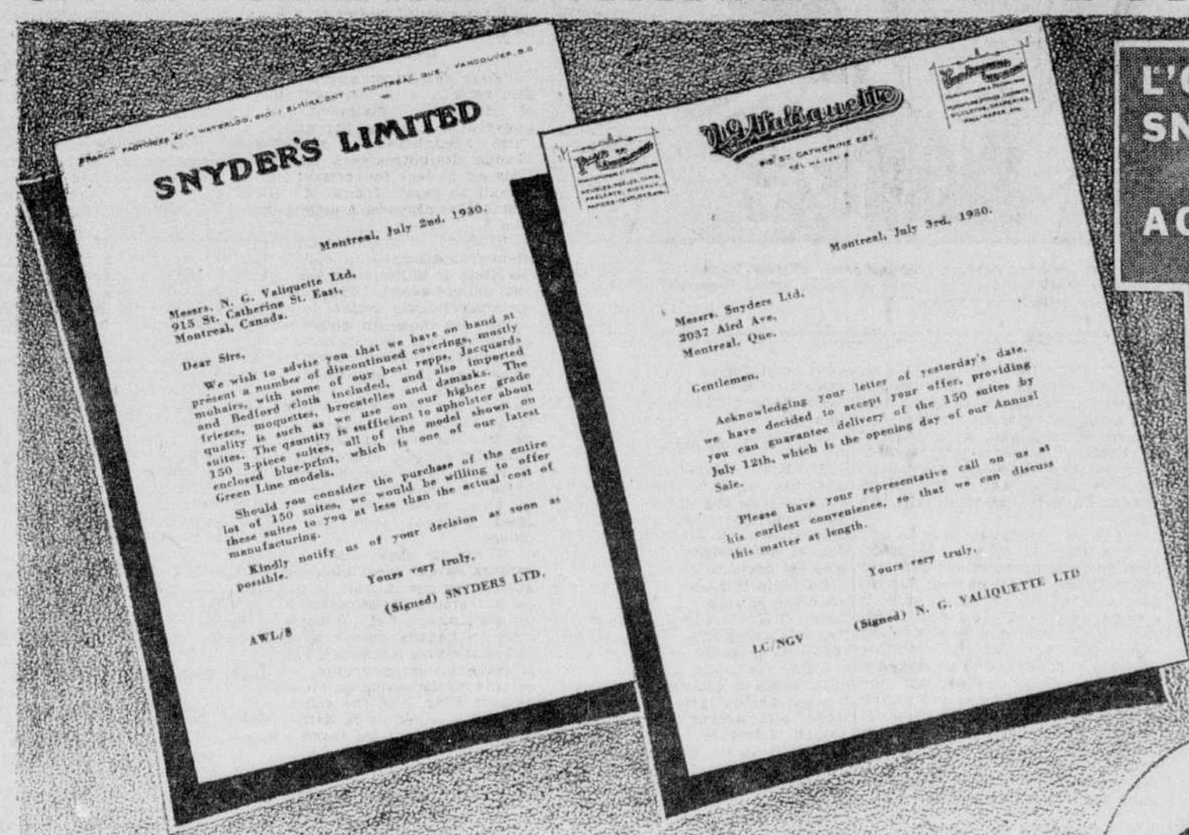
La "Presse" est, par excellence, le compagnon des vacances, comme elle est celui du foyer. Elle est sans égale parmi les quotidiens français du monde, tant par la perfection de son information que par la qualité et la quantité de ses nouvelles et réclames. L'abonnement est payable d'avance. Dès le lendemain du jour où vous en aurez acquitté le prix, vous recevrez votre journal.

177-n

VENTE ANNUELLE DE VALIQUETTE

MEUBLES, TAPIS, DRAPERIES, ETC...

UN SPÉCIAL SENSATIONNEL POUR L'OUVERTURE



L'OFFRE DE SNYDERS LTD EST ACCEPTEE:

Les 150 mobiliers valant régulièrement de $145 à $225 seront mis en vente à 9 heures précises samedi matin, au prix sensationnel annoncé ici!

Les 3 meubles **$97.50**

Valeur de $145 à $225

CHOIX DE 43 DESSINS

Aux 2 Magasins SAMEDI

SEULEMENT **$5** COMPTANT

Pour le living-room, notre meilleure valeur depuis 1894.

MOBILIER CHESTERFIELD

3 Meubles en Riche **MOHAIR**

(Aussi en Jacquard, repp, ou étoffe Bedford d'excellente qualité, avec coussins réversibles en frise, moquette, brocatelle ou damas d'importation française.)

Inconcevable...mais pourtant vrai... Un gigantesque achat qui apporte à Montréal la meilleure valeur offerte jusqu'ici par un magasin de meubles, en fait de meubles de vivoir... Remarquez le vaste et profond Chesterfield, le fauteuil de foyer dernier cri, avec dossier boutonné, le fauteuil élégant... Choix d'une myriade de riches couleurs...mohair, taupe, bleu, noyer, cuivre, mûre, vin...magnifiques jacquards, repps, étoffes Bedford...frises moquettes, brocatelles et damas importés... Bordure en mohair noir et blanc, autour de la base, des coussins et des bras (une grande nouveauté)... En somme, ce sont de beaux mobiliers, attrayants et confortables, valant régulièrement pas moins de $145 et même jusqu'à $225, en vente à partir de samedi pour seulement $97.50... Exactement tels qu'illustrés ici...

$5 le livrent chez vous! Balance $4.75 par mois!

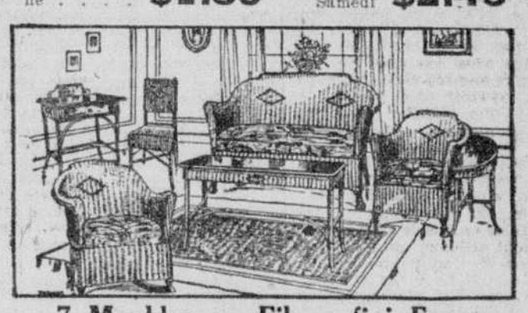
TOUS LES ITEM ANNONCES SONT EN VENTE AUX DEUX MAGASINS

Banc de Jardin

Solidement construit, fini naturel et vert. Valeur extra spéciale pour demain seulement. Pas de commandes par téléphone . . . **$1.39**

Chaise Pliante

Faite de forte toile d'une grande résistance, rayée, orange, noir et blanc Samedi **$2.45**



7 Meubles en Fibre, fini Fauve

Rég. $78.50. Samedi . . . **$59.00** $10 comptant $2.62 par mois

Un mobilier idéal pour le living-room ou le solarium. Massif et fortement construit. Fini fauve deux nuances. Sièges à ressorts recouverts en jolie cretonne. Tel qu'illustré: sofa, fauteuil berçant, secrétaire, chaise droite, table Chesterfield et table de bout.

Cinq Meubles en Noyer de Choix

Rég. $225. Samedi . . . **$148.25** $10 comptant $7.15 par mois

Le mobilier de cinq meubles illustré ici atteint cette quiétude, cette élégance suprême que seuls des experts en ébénisterie peuvent produire. Fait de noyer de choix, dont le grain en rehausse la beauté. Comprend: Bureau, Vanité, Chifforobe, Lit double et Siège de Vanité.

Mobilier de Salle en Noyer Solide

Rég. $235. Vente Annuelle **$158.50** $10 comptant $7.65 par mois

Fabriqué de noyer solide d'un grain magnifique, ce mobilier est indiscutablement une des meilleures valeurs encore offertes au public de Montréal. Comprend neuf meubles massifs, comme suit: Cabinet, Buffet, Table à rallonge automatique, Chaise d'hôte et 5 Chaises droites. Remarquez (dans le cercle) le panneau s'ouvrant automatiquement lorsque la table est allongée.

SPÉCIAUX au dépt. des TAPIS

CARPETTES AXMINSTER

Viennent d'arriver à temps pour la Vente Annuelle. Choix de plusieurs merveilleux dessins à prix grandement réduits.

6'9 x 9', rég. $27.25. Vente Annuelle . . .	19.95
9' x 9', rég. $36.00. Vente Annuelle . . .	27.45
9' x 10'6, rég. $41.75. Vente Annuelle . . .	29.65
9' x 12', rég. $46.75. Vente Annuelle . . .	34.85

TAPIS D'ESCALIER

AXXMINSTER PESANT, choix de jolis dessins orientaux, dans une qualité qui durera 27 pouces de largeur, régulièrement $3 et $3.50. Vente Annuelle **1.98**

AXMINSTER PESANT, même qualité que ci-dessus, régulièrement $4.25 la verge. Vente Annuelle **2.98**

VELOURS WILTON, fabriqué en Angleterre, jolies imitations de dessins persans, qualité garantie, rég. $2.25 la verge, samedi **1.49**

AUTRES SPECIAUX DANS LES CARPETTES

AXMINSTER SANS COUTURE, dim. 7'6 x 10'6, une qualité extraordinaire à ce bas prix. Rég. $34.60. Vente Annuelle **23.95**

AXXMINSTER SANS COUTURE, dimensions 6 pds 6 pcs x 9 pds, régulièrement $27.75. Vente Annuelle **21.45**

LINOLEUM

MAGASIN PRINCIPAL SEULEMENT

FELTEX, couvre-plancher de 2 verges de largeur, vge car. . . . . **.39**

LINOLEUM, 36 pouces de largeur, Vente Annuelle, la verge . . . . . **.49**

COUPONS de linoléum, Congoléum et Sandura, dimensions jusqu'à 10 verges carrées, Vente Annuelle, la vge car. **.39**

LINOLEUM INCRUSTE, 2 verges de largeur, coupons ayant jusqu'à 10 verges carrées, la verge carrée . . . . . **.76**

LINOLEUM INCRUSTE importé d'Angleterre, 2 verges de largeur, spécial pour la Vente Annuelle . . . . . **.98**

CARPETTES SANDURA

EN VENTE AUX 2 MAGASINS

Plus de 250 carpettes Sandura en vente samedi à prix réduits, à cause de légers défauts dans le dessin.

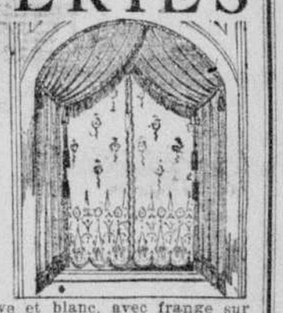
6' x 9'. Samedi . .	6.75	9' x 10'6. Samedi	11.95
7'6 x 9'. Samedi	8.95	9' x 12'. Samedi	12.95
9' x 9'. Samedi . .	9.95		

DRAPERIES

Ecoulement de 26,000 verges de beau matériel à draperies, au magasin principal seulement.

Net Toscan

Choix de blanc ou ivoire avec bordure en dentelle. Dessins à petits carreaux, fleuris ou rayés. 36" de largeur . . . **.29**



Couvre-pieds de Soie

choix de rose, bleu, fauve et blanc, avec frange sur deux côtés, 70 pouces de largeur, 90 pouces de longueur. Vente Annuelle . . **4.98**

Rideaux Ruchés

Assortiment varié de rideaux ruchés de tous genres aux couleurs vives et gaies. Justement ce dont vous avez besoin pour l'été en remplacement de vos draperies pesantes. Complet avec balances de différents modèles et attaches. 2¼ verges de longueur. Prix régulier, $1.69 . . . . . **.98**

Cretonne Réversible

27 pouces de largeur, pour vos gaies draperies de la belle saison, un spécial extraordinaire pour le Jour d'Ouverture seulement, la verge . . . **.19**

Magasin principal
915 Sainte-Catherine Est

N. G. Valiquette LIMITÉE

LES PLUS GROS MARCHANDS EXCLUSIFS DE MEUBLES A MONTREAL

Succursale
6905 rue Saint-Hubert
(près Bélanger)

LE MAGASIN PRINCIPAL FERME A 6 P.M. TOUS LES JOURS DURANT JUILLET ET AOUT. — SUCCURSALE OUVERTE LES VENDREDI ET SAMEDI SOIRS, COMME D'HABITUDE

Une nouvelle découverte scientifique pour les

CLOUS

Ne les coupez pas et ne les écrasez pas. Acadona enlève rapidement les clous—prévient la rétinfection et les cicatrices.

Dans les pharmacies ou de la Poloris Co., 79 E. 130th St., New York. 60c

ACADONA

Cataplasme pour les clous Reg. U.S. Patt. Off.

Embellissez votre peau avec la cire mercolisée

La mode exige que les teints soient clairs et blancs en 1930. Pour redonner rapidement le charme de la jeunesse à votre peau nous suggérons l'usage quotidien de la cire mercolisée pure, qui détachera la pellicule vieillie de l'épiderme en particules ténues invisibles. Toutes les défectuosités cutanées, telles que taches de rousseur, hâle, ecchymoses, sécheresse ou rougeur de la peau disparaissent. La peau nouvelle qui apparaît alors est veloutée, souple et immaculée. La cire mercolisée fait ressortir la beauté cachée. **Pour faire disparaître les rides et autres signes de vieillesse** employez cet astringent: 1 once de saxolite en poudre dissoute dans un demi-quart de witch hazel. En vente dans toutes les pharmacies.

DEARBORN SUPPLY Co., Windsor, Ont.

Que vos yeux reflètent la jeunesse

"Les yeux ternes, fatigués", dit un expert en beauté, "font paraître les femmes vieilles avant le temps." L'usage quotidien de *Murine* rafraîchira vos yeux fatigués et vous fera paraître des années plus jeune. En prévenant le strabisme, *Murine* vous épargne les pattes d'oie. Un approvisionnement d'un mois coûte 60c. Essayez-le.

MURINE pour les YEUX

Disques Victor à Grand Succès

(La Chanson du Bock)
ROMÉO MOUSSEAU
Ténor 263722

RUDY VALLÉE *and His* CONNECTICUT YANKEES
Marche 22321

VE
Orthophonic

"CLOG DU VIEILLARD"
LES MÉLODIENS CAMPAGNARDS
INSTRUMENTAL 26373

"LA BISTRINGUE"
MME LAPIERRE-LATOUR
COMÉDIENNE 26372

"SET DE VAUDREUIL" (EN QUATRE PARTIE)
JOSEPH ALLARD
VIOLON 26371/5

Chez les marchands Victor
Victor Talking Machine Company of Canada Limited Montreal
VE-23F

Disques Victor

A nos Annonceurs

Nous apprécierons hautement votre coopération en nous faisant tenir votre copie d'annonce aussi longtemps que possible avant la date de publication. Ceci nous permettrait de vous donner un service entièrement satisfaisant.

LA PRESSE

L'accusé Ray Cortland est assez calme

Lorenzo Dulude, boulanger, raconte comment il est entré chez la victime.

CURIEUX NOMBREUX

(Du correspondant de la PRESSE)

S.-Hyacinthe, 11. — Hier matin aux assises, sous la présidence de l'hon. J.-C. Walsh, de Montréal, on a continué la cause de Ray Cortland, alias Osborne Royle, accusé du meurtre du fermier Mark Ward, de Richelieu, le 8 janvier.

Avant de procéder dans cette cause, le grand connétable Ernest Benoit fit l'appel des 74 petits jurés convoqués afin d'en choisir 12 devant siéger dans la cause du Roi vs Henri Deslandes, de Montréal, autrefois de S.-Hyacinthe, accusé d'incendiat à S.-Pie de Bagot. Me Victor Chabot, substitut du procureur général, a fait motion, car la cause de meurtre durera d'ici à la fin de la semaine, pour que les petits jurés soient libérés d'ici au 15 courant. Ordre leur a été donné de revenir en Cour à cette date et il en fut de même fixé pour la cause de Deslandes.

Le voisin de la victime

Weltingdon Ward, a continué son témoignage à l'ouverture et, transquestionné par la défense, rendit le même témoignage que la veille. Le témoin suivant fut Joseph Varieur, dit Veilleux, qui demeure à Richelieu. Il était un voisin de Mark Ward, et connaissait celui-ci depuis nombre d'années. Il lui rendait visite deux, trois fois la semaine. Au jour de l'an, Mark Ward lui présenta Ray Cortland et Laura White, qu'il reconnait comme étant les personnes avec lesquelles il est confronté en cour. Il reconnait aussi nombre d'exhibits qui lui sont montrés et qui sont censés avoir appartenu à Ward, tels que valise, vêtements d'hiver, chaussures, etc. Il identifia également les vêtements que Cortland portait au moment où il l'a rencontré chez Mark Ward.

Le boulanger

Lorenzo Dulude, boulanger de Richelieu, est le témoin suivant. Il raconte que Ward était son client et qu'il laissait du pain chez lui tous les deux jours.

Le 9 janvier quand il se rendit chez Ward il trouva la porte d'en avant fermée, mais selon les instructions de Ward, en pareil cas, il laissa le pain entre la porte double et la porte ordinaire de la maison. Quand il revint deux jours plus tard, il trouva à la même place le pain qu'il avait laissé. Il se dirigea alors vers l'arrière de la maison et rencontra, chemin faisant, Joseph Varieur, qui lui aussi voulait essayer d'entrer par la porte d'arrière.

Les petits-fils

Les deux derniers témoins entendus dans le cours de l'après-midi furent Mark Ward, 13 ans, et Ruth Ward, 6 ans, enfants de Wellington et petite-fils de l'homme assassiné. Les deux enfants racontent, chacun de son côté, qu'ils se sont rendus plusieurs fois chez leur grand'père pendant les vacances de la Noël et du Jour de l'An. Ils y ont rencontré l'accusé, Ray Cortland, ainsi que sa compagne Laura Write. Mis en présence de l'un et de l'autre, ils n'hésitèrent pas à les reconnaître. Ils identifièrent également une bourse qui leur est montrée et qui est censée avoir appartenu à Mark Ward. Cette bourse a été trouvée sur la personne de Ray Cortland.

L'accusé

M. et Mme John Royle, de Hamilton, Ont., père et mère de l'accusé qui assistent au procès, suivent attentivement les procédures contre leur fils. Quant à Ray Cortland, qui est accompagné à la barre du geôlier, Raoul Picher, et du tourne-clefs, Victor Hébert, il ne paraît pas impressionné des procédures. Il est très calme et rien ne fait voir une inquiétude dans sa démarche ni dans son attitude. Ce procès attire au Palais de justice une foule de plus en plus grande et des centaines de curieux ne peuvent y pénétrer.

Cette cause ne paraît vouloir prendre fin avant lundi.

Trois enfants ont été trouvés sur un perron

S.-Hyacinthe, 11. — Trois jeunes enfants, l'un de quelques jours seulement, les autres âgés d'environ deux semaines, ont été abandonnés sur le perron de l'ouvroir Ste-Geneviève, de cette ville, dans la nuit de mercredi à jeudi.

Vers les 2 h. 30 du matin une voisine, Mme A. Trudeau, entendit pleurer dans la direction de l'ouvroir. Elle avertit immédiatement les religieuses qui trouvèrent les trois bébés sur le perron, une fillette et deux garçons. Les enfants n'étaient recouverts que de misérables loques de sorte que toute identification paraît pratiquement impossible.

La police, avertie immédiatement, s'occupe de rechercher la ou les personnes qui ont abandonné ainsi ces enfants.

Assemblée des facteurs

L'Association fédérée des facteurs, branche No 10, affiliée au conseil des Métiers et du Travail aura son assemblée régulière ce soir, à 8 heures, à la salle Union du Commerce, située au No 1079, rue Berri. M. Denis Perreault, fondateur de l'Association, adressera la parole.

Une ruade fatale

(Du correspondant de la PRESSE)

Lac à la Tortue, 11. — M. Donat Germain, de cet endroit, a reçu une ruade de son cheval, lundi le 7 courant, et il est mort au cours de cette semaine.

Il y a 20 ans en image

SERVICE EXCLUSIF À LA "PRESSE"

Les honorables MM. Lapointe et Rinfret chez les Ontariens

Toronto, Ont., 11. — L'honorable Ernest Lapointe, ministre de la Justice, et l'honorable Fernand Rinfret, secrétaire d'Etat, tous deux membres du cabinet fédéral pour la province de Québec, envahiront, bientôt, la forteresse conservatrice que constitue la province d'Ontario.

Ils suivront l'honorable T.-A. Crerar, ministre des chemins de fer, qui retournera dans sa province, le Manitoba, lorsqu'il aura terminé sa tournée dans l'Ontario, par un dernier discours à Fort William, vendredi.

L'honorable Fernand Rinfret parlera à Tilbury, Ont., le 12 juillet. Il parlera à Guelph le 14, à Penetanguishene le 15 juillet et à Nipissing le 16. Le lendemain soir, l'honorable M. Lapointe parlera dans le nord et le sud du Témiscamingue alors qu'il sera à Haileybury et à Timmins.

Le caporal Albert Landry est décédé

Nous avons le regret d'annoncer le décès du caporal Albert Landry, époux de feu Diana Therrien, survenu dernièrement, à l'âge de 69

Feu le caporal Albert LANDRY

ans et 1 mois. Vétéran de la grande guerre, il faisait partie du quatrième corps des ambulanciers. Il a fait du service en Angleterre et en France.

Le défunt laisse trois fils, Alexandre, de Schenectady, N.Y., Albini et Hector, de Montréal; deux frères, Siméon, de Lachenaie et Euclide, de Montréal; deux soeurs, Mme Aglaée Quevillon, de Terrebonne, et Mme Maria Brosseau, de Saint-Christophe, et plusieurs petits-enfants.

Succès remporté par une tombola à Lachine

(Du correspondant de la PRESSE)

Lachine, 11. — La tombola organisée par le Cercle Paroissial, sous la direction de M. l'abbé A. Parrot, a remporté un grand succès, mercredi soir, dans la cour de l'Académie Piché, 15e avenue. Plus de 500 personnes ont pris part au euchré qui eut lieu en plein air. M. le maire Dalbé Viau, M. le curé J.-V. Thérien, M. l'abbé Martineau et la mairesse, étaient à la table d'honneur. On avait installé aussi un restaurant, et le fameux jeu "Bingo" a beaucoup intéressé l'assistance. Il y eut tirage au sort d'objets de valeurs. Vers 11 hrs on procéda à la distribution des prix, puis M. l'abbé Parrot, adressa quelques mots pour remercier les personnes présentes de leur encouragement. La fanfare de l'Académie Piché a fait de la jolie musique, sous la direction de M. Benoit Verdickt.

Sentence de deux ans de pénitencier pour un vol

(Du correspondant de la PRESSE)

Hull, 11. — Une sentence de deux ans de pénitencier a été imposée à S. Foran, dimicile inconnu, pour vol de $50, appartenant à M. A. Brennan, de Buckingham. Foran n'en est pas à sa première offense.

LES PERMIS DE CONSTRUIRE À MONTREAL

Rue Joques, quartier Saint-Paul, 1 maison d'un logement, 36 x 60, à 2 étages, $20,000. Fabrique de la paroisse Saint-Jean.

Rue S.-Dominique, quartier Villeray, 1 maison de 5 logements 31 x 49, à 2 étages, $10,000. G. Pesse, rue S.-Dominique.

Rue Chateaubriand, quartier Villeray, 1 maison de 2 logements 30 x 48, à 2 étages, $8,000. D. Denommée, 8020 S.-Dominique.

Rue Berri, quartier Villeray, 1 maison formant 4 logements et 3 magasins, 33 x 68, à 3 étages, $10,000. A. Baydoo, 952 rue Sanguinet.

Rue Chapleau, quartier Delorimier, 1 maison de 5 logements 25 x 45, à 3 étages, $8,000. U. Tardif, 2651 rue Rachel E.

Rue Albany, quartier Mont-Royal, 1 maison de 3 logements, 20 x 54, à 3 étages, $9,500. P. Pepe, 847 rue Albany.

Les honorables MM. Lapointe et Rinfret chez les Ontariens

Toronto, Ont., 11. — L'honorable Ernest Lapointe, ministre de la Justice, et l'honorable Fernand Rinfret, secrétaire d'Etat, tous deux membres du cabinet fédéral pour la province de Québec, envahiront, bientôt, la forteresse conservatrice que constitue la province d'Ontario.

Ils suivront l'honorable T.-A. Crerar, ministre des chemins de fer, qui retournera dans sa province, le Manitoba, lorsqu'il aura terminé sa tournée dans l'Ontario, par un dernier discours à Fort William, vendredi.

L'honorable Fernand Rinfret parlera à Tilbury, Ont., le 12 juillet. Il parlera à Guelph le 14, à Penetanguishene le 15 juillet et à Nipissing le 16. Le lendemain soir, l'honorable M. Lapointe parlera dans le nord et le sud du Témiscamingue alors qu'il sera à Haileybury et à Timmins.

Le caporal Albert Landry est décédé

Nous avons le regret d'annoncer le décès du caporal Albert Landry, époux de feu Diana Therrien, survenu dernièrement, à l'âge de 69 ans et 1 mois. Vétéran de la grande guerre, il faisait partie du quatrième corps des ambulanciers. Il a fait du service en Angleterre et en France.

Le défunt laisse trois fils, Alexandre, de Schenectady, N.Y., Albini et Hector, de Montréal; deux frères, Siméon, de Lachenaie et Euclide, de Montréal; deux soeurs, Mme Aglaée Quevillon, de Terrebonne, et Mme Maria Brosseau, de Saint-Christophe, et plusieurs petits-enfants.

Succès remporté par une tombola à Lachine

(Du correspondant de la PRESSE)

Lachine, 11. — La tombola organisée par le Cercle Paroissial, sous la direction de M. l'abbé A. Parrot, a remporté un grand succès, mercredi soir, dans la cour de l'Académie Piché, 15e avenue. Plus de 500 personnes ont pris part au euchré qui eut lieu en plein air. M. le maire Dalbé Viau, M. le curé J.-V. Thérien, M. l'abbé Martineau et la mairesse, étaient à la table d'honneur. On avait installé aussi un restaurant, et le fameux jeu "Bingo" a beaucoup intéressé l'assistance. Il y eut tirage au sort d'objets de valeurs. Vers 11 hrs on procéda à la distribution des prix, puis M. l'abbé Parrot, adressa quelques mots pour remercier les personnes présentes de leur encouragement. La fanfare de l'Académie Piché a fait de la jolie musique, sous la direction de M. Benoit Verdickt.

Sentence de deux ans de pénitencier pour un vol

(Du correspondant de la PRESSE)

Hull, 11. — Une sentence de deux ans de pénitencier a été imposée à S. Foran, dimicile inconnu, pour vol de $50, appartenant à M. A. Brennan, de Buckingham. Foran n'en est pas à sa première offense.

LES PERMIS DE CONSTRUIRE À MONTREAL

Rue Joques, quartier Saint-Paul, 1 maison d'un logement, 36 x 60, à 2 étages, $20,000. Fabrique de la paroisse Saint-Jean.

Rue S.-Dominique, quartier Villeray, 1 maison de 5 logements 31 x 49, à 2 étages, $10,000. G. Pesse, rue S.-Dominique.

Rue Chateaubriand, quartier Villeray, 1 maison de 2 logements 30 x 48, à 2 étages, $8,000. D. Denommée, 8020 S.-Dominique.

Rue Berri, quartier Villeray, 1 maison formant 4 logements et 3 magasins, 33 x 68, à 3 étages, $10,000. A. Baydoo, 952 rue Sanguinet.

Rue Chapleau, quartier Delorimier, 1 maison de 5 logements 25 x 45, à 3 étages, $8,000. U. Tardif, 2651 rue Rachel E.

Rue Albany, quartier Mont-Royal, 1 maison de 3 logements, 20 x 54, à 3 étages, $9,500. P. Pepe, 847 rue Albany.

Tous les préjugés politiques devront être mis de côté

Londres, 11. — Le problème de la formation d'une politique économique pour l'Empire doit être étudié scientifiquement, et dans une atmosphère libre de tout préjugé politique. Telle est la déclaration nette du comité britannique, qui prépare actuellement le travail de la conférence impériale, laquelle doit être tenue cet automne.

Le comité est composé de représentants de l'association des chambres de commerce britanniques, de la fédération des industries britanniques et de représentants des compagnies maritimes du Royaume-Uni.

Dans son rapport au gouvernement, le comité recommande surtout de tenir le commerce de l'Empire en dehors de la politique et dit que le seul moyen d'obtenir une augmentation substantielle et la rationalisation efficace des ressources de l'Empire, consiste à consulter les gouvernements des différentes parties de l'Empire. Les gouvernements devront avoir des représentants choisis dans les milieux financiers, industriels, commerciaux et parmi les gens intéressés dans la navigation. Le rapport propose aussi l'établissement d'un secrétariat économique permanent de l'Empire.

Ce voyage à Cleveland est remis à plus tard

L'échevin Bray, président du comité exécutif, ainsi que l'échevin Lamarre, ont remis à plus tard leur voyage à Cleveland, où ils devaient obtenir des renseignements sur le service de la radio que la police est à établir dans cette ville. Ce nouveau service n'étant pas complètement installé, on a prié les autorités de notre ville de ne pas se rendre à Cleveland avant les premiers jours du mois d'août, alors que le service de la radio sera inauguré.

Un vol sacrilège à l'église S.-Bernard

M. l'abbé Jetté, curé de la paroisse Saint-Bernard, a rapporté à l'officier de service, au poste de police No 28, qu'au cours de l'après-midi de mercredi, un cambrioleur sacrilège s'est introduit dans l'église située à l'angle des rues Mousseau et Notre-Dame, et a brisé plusieurs troncs destinés à recevoir les offrandes de fidèles et en a enlevé le contenu. Le voleur s'est ensuite dirigé vers la sacristie où il a brisé la serrure de plusieurs tiroirs. Après avoir bouleversé le contenu de ces tiroirs, il est parti sans rien emporter, en cet endroit.

La sanction royale

Londres, 11 — L'amendement à l'Acte de l'Amérique Britannique du Nord pour la remise de leurs ressources naturelles aux provinces de l'ouest du Canada a reçu la sanction royale, hier, et devient en vigueur, par le fait même. Le bill est passé devant les deux chambres du Parlement dans l'espace exceptionnellement court de 15 jours, en dépit du fait que les deux chambres avaient beaucoup de besogne à abattre.

Deux jeunes filles et un homme blessés dans une collision d'autos

(Du correspondant de la PRESSE)

Rimouski, 11. — Un grave accident d'auto s'est produit près de Rimouski, au pont Morrissette, où la route fait une courbe. Un auto, conduit par M. Martial Pineault, de S.-Anaclet, qui venait à Rimouski, avec sa femme, sa nièce, Mlle Alice Goulet, de Rivière-du-Loup, et Mlle Marie Morin, a été heurté par un autre auto conduit par M. F. Pezzulo, de Matane. Les deux jeunes filles ont été gravement blessées et Mme Pineault souffre d'un choc nerveux. Les deux jeunes filles ont été transportées à l'hôpital par M. Pezzulo, bien qu'il fut blessé lui-même. L'état de Mlle Goulet est grave, mais on espère la sauver. Mlle Morin souffre de lésions internes et son état est désespéré. M. et Mme Pineault sont retournés à S.-Anaclet et M. Pezzulo, à Matane où il est sous les soins du Dr Lapierre. Il souffre de lésions internes et a été blessé à la figure. Les deux autos ont été presqu'entièrement démolis.

Recensement de la circulation dans toute la province

(Du correspondant de la PRESSE)

Sherbrooke, 11.—Le recensement des automobiles qui circulent sur nos grandes routes se fera cette année du 1er au 7 août, dans notre région comme dans toute la province. M. Edouard Dubuc, ingénieur de la voirie du district, qui est chargé de cette compilation, engagera huit à dix recenseurs qui feront le décompte de toutes les automobiles qui passeront sur les routes pendant une semaine, jour et nuit.

La fête du 14 juillet

L'Union Nationale Française inaugurera la fête nationale française dimanche 13 juillet par un banquet qui aura lieu à 7 heures et demie du soir chez Kerhulu & Odlau. Au cours de ce banquet il y aura assaut d'escrime donné par les maîtres d'armes MM. Blau et Marcel Rondeau, sous le patronage du Consul Général de France.

Lundi à 11 h. 45 réception de la colonie française au consulat général.

Lundi soir à 8 heures luttes à l'Arena Mont-Royal avec le concours de MM. Henri Deglane et André Adorée sous la direction de M. Lucien Diopel.

Fiançailles à approuver

La Haye, 11. — Le conseil des ministres hollandais tient aujourd'hui une séance extraordinaire convoquée à la demande expresse envoyée par télégraphe par la reine Wilhelmine, présentement en voyage en Norvège avec la princesse Juliana. On présume dans les cercles bien informés que les ministres auront à approuver les fiançailles de la princesse avec le second fils du prince héritier suédois. Le ministre des affaires étrangères Beelaerts van Blokland était parti la semaine dernière pour une destination inconnue, mais on sait maintenant qu'il est avec la reine.

M. Louis Labelle

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11. — M. Louis Labelle, fils de M. F.-A. Labelle, notaire, de Hull, a été nommé organisateur en chef de la campagne de M. J.-Noël Beauchamp, candidat conservateur du comté de Hull.

Accident de la fauchaison

(Du correspondant de la PRESSE)

Wickham, 11. — Un pénible accident de la fauchaison est arrivé dans notre paroisse. M. Jos. Duhamel ne vit pas venir sa fillette âgée de 6 ans, qui eut un pied coupé par la faucheuse qu'il conduisait.

Elu commissaire d'écoles

(Du correspondant de la PRESSE)

Parent, 11. — M. Joachim Rozon a été élu commissaire d'écoles, en remplacement de M. Noël Lavoie, sortant de charge.

AMÉLIOREZ VOTRE SANTÉ

MME. G. W. POSLIFF
263 rue Huron, Stratford, Ontario

"Le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham est un bon remède. Toute personne en mauvaise santé ne devrait pas hésiter à l'essayer. Tout en prenant le Composé, j'ai essayé l'échantillon de Pilules pour le Foie inclus dans le paquet. Depuis, j'en prends tous les soirs et me sens bien mieux. Je suis reconnaissante de leur bon effet et j'en ai parlé à plusieurs femmes."

Mme G. W. Posliff.

MME. T. E. SLEEMAN
R.R.4, Cobourg, Ontario

"Il y a quelques années, ayant mon père malade et un bébé à soigner, je devins épuisée et pris le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham pour pouvoir faire mon travail. Plus tard, au retour de l'âge, j'avais de violents maux de tête et toujours fatiguée. J'ai pris sept bouteilles du Composé Végétal et me sentis toute différente. Je le recommande à toute femme de cet âge."

Mme. T. E. Sleeman.

Composé Végétal de Lydia E. Pinkham

Lydia E. Pinkham Médecine Co., Lynn, Mass., E.-U.A. et Cobourg, Ont., Canada.

LE MAGASIN PRINCIPAL EATON

Rue Ste-Catherine Ouest

est fermé toute la journée le samedi pendant juillet et août

Voyez les journaux de samedi pour les Ventes de Juillet de lundi

THE T. EATON Co LIMITED DE MONTREAL

LE MAGASIN TECO

1207 rue Ste-Catherine Est. — *Téléphone: FRontenac 2121*

est ouvert de 9 à 6 heures a. m. y compris le samedi

VENTES DE JUILLET

"Du nouveau tous les jours"

Un beau programme a été préparé pour samedi au Magasin TECO —venez de bonne heure et cherchez les étiquettes en blanc et bleu des Ventes de Juillet à tous nos rayons.

Ensembles de crêpe pour jeunes filles

Rég. 9.95. Prix de la Vente, samedi **7.95**

Crêpe Dekka en nuances pastelles — robe et manteau de même couleur ou de teintes différentes — quelques robes blanches avec manteaux imprimés — aussi des robes de chiffon. Tailles: 16 à 20 dans le lot.

Au deuxième au Magasin Teco

Ensembles de voile à jolis dessins

Rég. 3.49. Prix de la Vente, samedi **2.95**

Frais ensembles d'été pour dames et jeunes filles — manteaux longs ou courts — jupes godées — dessins imprimés variés en claires nuances. Tailles: 16 à 44. Vous ferez bien de venir faire votre choix de bonne heure.

Au deuxième au Magasin Teco

Sacs à main en cuirette

Prix de la Vente, samedi **1.00**

Jolis modèles en noir, bleu, marine, beige ou brun. Aussi en toile blanche ou écrue, ou moire noire.

Au rez-de-chaussée au Magasin Teco

Gants de chamosuède pour dames

Prix de la Vente, samedi, la paire **.89**

Modèle "Slip-On" — tissu de belle qualité — nuances variées: crème, chamois, beige, noir, blanc, etc.

Au rez-de-chaussée au Magasin Teco

Gants de chevreau pour dames

Prix de la Vente, samedi, la paire **2.89**

Modèle "Slip-On" — chevreau blanc et de nuances pastelles. Pointures assorties.

Au rez-de-chaussée au Magasin Teco

Légers chapeaux d'été pour dames

Rég. 1.29 à 1.98. Prix de la Vente, samedi **1.00**

Belle variété de modèles—en paille, visca, Toyo, galon dentelle — nuances à la mode pour accompagner vos différentes toilettes d'été.

Au deuxième au Magasin Teco

Fraîches blousettes de soie

Prix de la Vente, samedi **1.49**

En crêpe ou soie fuji — modèle tailleur avec jabot à double plissé — nuances de rose pâle, pêche, coquille d'oeuf, beige, blanc. Tailles: 32 à 40.

Au rez-de-chaussée au Magasin Teco

Corsets de coutil broché de soie

Rég. 1.98. Prix de la Vente, samedi **1.59**

Modèle attachant sur le côté, avec élastique à la taille et aux hanches — quatre jarretelles. Tailles: 26 à 30.

Au rez-de-chaussée au Magasin Teco

Bouffants de rayon pour dames

Rég. .79. Prix de la Vente, samedi **.59**

Bons élastiques à la taille et aux genoux—garniture de dentelle — petites, moyennes et grandes tailles.

Au rez-de-chaussée au Magasin Teco

Robes "Hoover" en broadcloth

Rég. 1.29. Prix de la Vente, samedi **.98**

Modèle à manches courtes — nuances de bleu, vieux rose, vert et mauve. Tailles: 34 à 42.

Au deuxième au Magasin Teco

Pantalons en tissu de coton pour hommes

Prix de la Vente, samedi **.50**

Pas de commandes C.O.D. — Pas plus que 2 à chaque client.

Confection soignée avec poches habituelles et passe-ceinture — tailles: 31 à 44.

Au rez-de-chaussée au Magasin Teco

Bas de soie façonnés pour dames

Prix de la Vente, samedi **.50**

Imparfaits. Pas de commandes C.O.D.

Bas en belle soie, entièrement façonnés—grand choix de couleurs. Pointures: 9 à 10 dans le lot.

Au rez-de-chaussée au Magasin Teco

Souliers de tennis pour fillettes

Prix de la Vente, samedi **.69**

Souliers à lanière avec boucle ou bouton — en fauve, brun ou blanc, ou carreaux bruns et fauves. Pointures: 11 à 2.

Au deuxième au Magasin Teco

Bottines de tennis pour garçonnets

Ordinairement 1.19. Prix de la Vente, samedi **.85**

Bon canevas durable avec bout et garnitures en caoutchouc — semelles épaisses en caoutchouc composé. Pointures: 1 à 5.

Au deuxième au Magasin Teco

Souliers de bain pour enfants

Prix très spécial de la Vente, samedi **.39**

En caoutchouc fini de fantaisie — bleu et blanc, ou rouge et blanc — pointures: 6 à 10 et 11 à 2.

Au deuxième au Magasin Teco

Robes imprimées pour fillettes

Rég. 1.29. Prix de la Vente, samedi **1.00**

Jupes par plis — cols ronds garnis d'organdi — modèles sans manches, avec bouffante appareillant — nuances de bleu, vert, rose et maïs — tailles pour 2 à 6 ans.

A l'annexe au Magasin Teco

Chandails sans manches pour enfants

Rég. 1.49. Prix de la Vente, samedi **1.19**

Chandails de laine et soie—sans manches, avec encolure ronde — jolis dessins en nuances de bleu, rose, beige, ivoire et blanc — tailles pour 1 à 5 ans dans le lot.

A l'annexe au Magasin Teco

Serviettes de bain "Cannon"

Ordinairement .25. Prix de la Vente, samedi **5 pour 1.00**

Blanches avec bordures en rose, bleu, vert ou jaune — dimensions 20 x 40 pouces — couleurs inaltérables.

Au deuxième au Magasin Teco

Aussi nombreux autres spéciaux—cherchez les étiquettes de "Spéciaux non annoncés" à nos rayons.

Nappes de toile irlandaise

Rég. 1.29. Prix de la Vente, samedi **1.00**

Toile durable — bordures en nuances inaltérables de jaune, rose ou mauve — dimensions: 50 x 70 et 54 x 72 pouces.

Au deuxième au Magasin Teco

THE T. EATON Co LIMITED DE MONTREAL

46e ANNEE — No 226
MONTREAL, VENDREDI, 11 JUILLET 1930

2e SECTION

LA PRESSE

PAGE 15

LE JOURNAL DONT LES EDITIONS PRINCIPALES ONT LE PLUS FORT TIRAGE MOYEN DE TOUS LES QUOTIDIENS DU CANADA

La presse ECRITE est libre. Pourquoi la radio, qui est la presse PARLEE ne resterait-elle pas libre ? En garde contre l'étatisation !

AU JOUR LE JOUR

Les unités sanitaires

Continuent de rendre les plus grands services,

Et elles constituent l'aide par excellence pour lutter contre la mortalité infantile.

Ces formations hygiéniques ont déjà fait leurs preuves et il y a lieu d'espérer que le gouvernement va en augmenter le nombre d'année en année.

L'unité sanitaire ne remplace pas le médecin; elle vise plutôt à coordonner les efforts, à supprimer le travail inutile, à couvrir le plus de territoire possible.

La profession médicale elle-même a intérêt à voir cette oeuvre grandir, se développer à travers la province de Québec; car elle met plus en lumière la besogne qu'accomplissent les praticiens qualifiés et consciencieux.

Le geste courageux de ce touriste américain qui, chemin faisant, a sauvé la vie à deux enfants sur le point de se noyer à Sainte-Marie de Beauce, et a ensuite poursuivi sa route comme si de rien n'était, rejette loin dans l'ombre les peccadilles dont se rendent quelquefois coupables certains de ses compatriotes de passage en notre province. Comme toutes les âmes bien nées, le héros anonyme croit sans doute n'avoir accompli que son devoir. Mais cela n'enlève rien au mérite de son action et nous tenons à le souligner ici.

Le comité exécutif semble vouloir outiller notre police locale de manière à laisser le moins possible à désirer. C'est ainsi que M. Allan Bray lui-même est allé aux Etats-Unis étudier un système de signaux par radio déjà en vigueur à Détroit et qui, affirme-t-on, a donné d'excellents résultats. Entourées des garanties convenables, ces démarches et ces dépenses sont opportunes. Les bandits et les criminels de notre époque ne manquent pas d'employer les instruments et les appareils les plus modernes pour assurer le succès de leurs coups; la police se trouverait dans une situation d'infériorité si elle ne faisait pas de même.

M. C.-C. Heele, directeur de la publicité du gouvernement ontarien aux Etats-Unis, a découvert, paraît-il, qu'un journal de l'Ohio ne se gênait pas pour faire circuler toutes sortes de fausses rumeurs, de manière à décourager les touristes américains de venir au Canada. Cet incident prouve une fois de plus l'importance pour notre pays et, particulièrement, pour chacun des grands centres du Dominion, d'établir au-delà de la frontière des bureaux officiels pour s'annoncer et, au besoin, pour river le clou à ces informateurs peu scrupuleux pour qui la fin prime les moyens. Ceux-là sont encore plus nombreux qu'on ne pense.

Sir Thomas Lipton, le fameux yatchman irlandais, vient de partir d'Angleterre pour les Etats-Unis avec le ferme espoir de remporter cette fois la coupe "America" offerte au vainqueur de la grande course internationale en yatch à voiles. Le prince de Galles a eu raison quand, en offrant ses bons souhaits à sir Thomas, il a dit que s'il décrochait enfin le trophée, sa victoire serait aussi populaire aux Etats-Unis qu'en Grande-Bretagne. Nos voisins aiment en effet un homme énergique et tenace qui est en même temps un gentilhomme. C'est le cas pour le propriétaire du voilier "Shamrock V."

La mission de Paul Coze est en notre ville

Venant au Canada pour étudier les moeurs des Peaux-Rouges, ces Français sont arrivés ce matin.

UN FILM SONORE

Tels des éclaireurs de France dignes de ce nom, les membres de la mission organisée par Paul Coze sont arrivés ce matin en gare Bonaventure, venant de New-York, où ils sont débarqués il y a quelques jours. Tous en costume, avec tous les accessoires, ils avaient véritablement l'air de venir étudier les Peaux-Rouges, but de leur voyage, comme on sait.

M. Paul Coze, dont le précédent voyage au Canada, en 1928, est encore gravé dans la mémoire de bien des gens, nous dit: "J'ai su apprécier le Canada à sa juste valeur, aussi j'ai cru de mon devoir de le faire connaître à d'autres; de plus, comme le musée d'histoire naturelle de Paris a besoin d'une étude sur les Peaux-Rouges, j'ai choisi parmi les éclaireurs de France un certain nombre qui puissent rendre des services à cette occasion; nous avons un photographe, un naturaliste, un opérateur de cinéma, un journaliste et je suis moi-même peintre."

Les Peaux-Rouges

"On aime beaucoup à connaître les détails de la vie des Peaux-Rouges, en France, leur caractère tout spécial en fait un sujet de méditation toute particulière. Les souvenirs des lectures de notre enfance, Fenimore Cooper, Gustave Aymard et les autres, y contribuent aussi pour une large part."

Nous parlons à M. Coze des éditions de luxe, dont il est l'illustrateur aussi habile que modeste. "La vogue de ce genre de publication semble avoir diminué, la spéculation paraît l'avoir ruinée". N'empêche que M. Coze qui vient d'orner de gravures l'ouvrage de Louis Frédéric Rouquette, "l'épopée blanche", va faire paraître, à son retour en France, une série de têtes d'Indiens, "grand luxe".

Nous nous entretenons aussi quelque peu avec les autres membres de "l'expédition", entre autres avec M. Louis Chaix, qui lui n'est pas éclaireur de France, mais bien opérateur cinématographique.

Un film sonore

Un des principaux assistants de Baroncelli, reconnu comme un de ceux qui ont le plus favorisé le développement de l'art cinématographique, il accompagne la "mission" dans le but de "tourner" un film sonore dans l'ouest canadien, qui sera projeté en France l'hiver prochain.

M. Raymond Gid, fils du secrétaire général du "Petit Parisien", et lui-même un journaliste de profession, relate dans le grand quotidien français les péripéties du voyage.

Ces jeunes et aventureux Français séjourneront quelques jours à Montréal, après quoi ils partiront pour Ottawa où ils se proposent de faire quelques recherches bibliographiques qui pourraient être utiles à leur expédition, ensuite ils partiront pour l'ouest, remontant vers le nord plus tard. Ils rentreront en France à la fin du mois de septembre.

M. Claude Melançon, directeur du service de la publicité française du chemin de fer Canadien national, ainsi que M. Ste-Marie, secrétaire général des éclaireurs canadiens-français, étaient là pour souhaiter la bienvenue aux voyageurs.

Assemblée libérale tenue à Sherbrooke par M. C.-B. Howard

(Du correspondant de la PRESSE)

Sherbrooke, 11. — Une nombreuse assemblée libérale a été tenue hier soir, dans le quartier ouest, salle Notre-Dame de Sherbrooke, en faveur de la candidature de M. C.-B. Howard. M. Howard était accompagné de MM. J.-C. Morin et Emery Fortier, échevins, Aurèle Goyer et autres, et l'assemblée était présidée par M. J. Houle. M. Howard dit, au cours de ses remarques, que le budget Dunning, l'un des plus beaux depuis la Confédération, possède un secret, celui de nous permettre de négocier avec les autres pays et de retirer des avantages considérables grâce aux droits compensateurs. L'Angleterre va se résoudre à acheter de notre blé grâce à la préférence que nous lui accordons, au lieu de s'approvisionner en Argentine; et notre blé va subir les prix du marché mondial, quoi qu'en puisse décider les directeurs du pool canadien de l'ouest.

MM. Morin et Fortier ont tour à tour fait une récapitulation de la situation au Canada depuis l'avènement de Laurier.

L'organisation libérale de Sherbrooke annonce l'ouverture officielle du comité de l'est, rue King.

Dans Compton, une grande assemblée libérale a eu lieu hier soir à Island-Brook, en faveur de la candidature de M. J.-E. Letellier, député sortant de charge. Le candidat était accompagné de MM. C.-B. Howard, candidat dans Sherbrooke, Florian Fortin et autres orateurs.

Une envolée manquée d'un prince roumain

(Service de la Presse Associée.)

Bucarest, 11. — La tentative du prince Jean Chika, de Roumanie, de voler de Bicester, Angleterre à Stamboul, Turquie, s'est terminée par une chute sur les pentes du mont Guruneavo. Le prince a été gravement blessé et transporté dans un hôpital voisin.

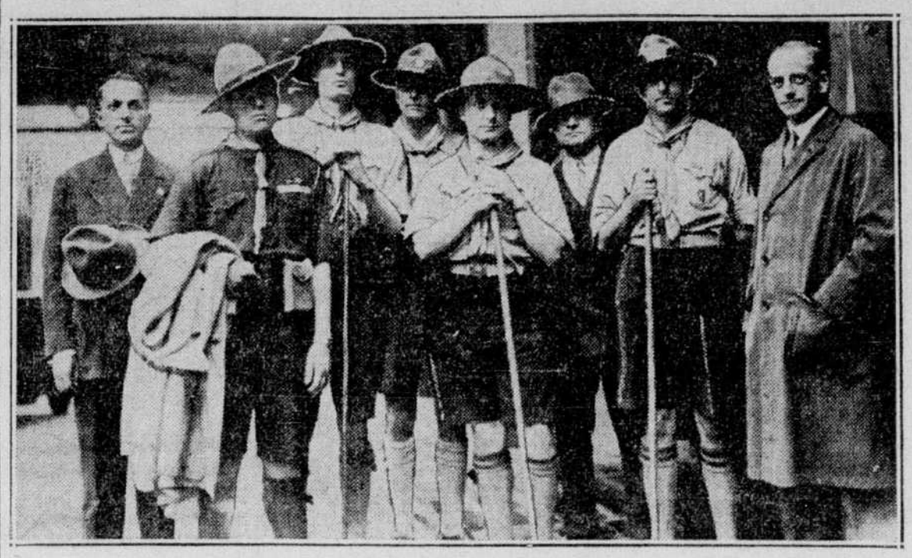
Mme Magda Lupescu va épouser un Americain ?

(Service de la Presse Associée.)

Vienne, 11—Les parents de Mme Magda Lupescu ont déclaré aujourd'hui que l'ancienne amie du prince Carol, maintenant roi de Roumanie, est actuellement en Suisse et qu'elle n'a jamais mis le pied en Roumanie depuis qu'elle est convenue avec Carol de ne plus retourner dans ce pays.

Sa famille croit qu'elle est fiancée à un Américain, qu'elle l'épouserait même bientôt.

La mission Coze arrive à Montréal



La mission de Paul Coze, qui s'est spécialisé dans l'étude des mœurs des Peaux-Rouges, composée d'éclaireurs de France, qui doit se rendre dans l'ouest et le nord canadiens prochainement dans ce but, est arrivée à Montréal ce matin. On remarque dans le groupe ci-dessus, de gauche à droite, MM. Sainte-Marie, secrétaire général des éclaireurs canadiens-français, Maurice Barbé, Paul Coze, René Richard, Raymond Gid, Louis Chaix, chargé de tourner un film sonore de l'expédition, Gabriel Emonet, et M. Claude Melançon, directeur du service de la publicité française de la compagnie du chemin de fer Canadien national. (Cliché la "Presse").

Victoire des partisans du traité naval

L'opposition est en déroute par les votes donnés sur la résolution McKellar.

Débats de trois jours

(Service de l'United Press, par Lyle-C. Wilson, spécial à la "Presse".)

Washington, 11. — Le sénat a fait un pas de plus vers l'étude du traité naval de Londres, après qu'une majorité décidée en faveur du traité eut réussi à repousser le premier mouvement stratégique de l'opposition. La résolution McKellar demandant sans condition au président Hoover de communiquer les documents secrets se rapportant au traité naval a été adoptée, mais seulement après que toute sa force en eut été enlevée par un amendement que proposa le sénateur démocrate Robinson, de l'Arkansas.

Le vote sur l'amendement fut de 38 voix contre 17. Il fait voir quelle est à peu près la force relative des partisans et des adversaires du traité. La division se fit sans distinction de partis.

L'amendement demande au président Hoover de communiquer les documents en question seulement si leur communication "n'est pas incompatible avec l'intérêt public". Le président demeure donc le seul juge pour décider si les documents seront ou ne seront pas communiqués au sénat.

Complète déroute de l'opposition

Washington, 11.—Lorsqu'il s'est agi de la résolution McKellar sous sa forme modifiée, même les adversaires du traité votèrent pour cette résolution, à l'exception du sénateur Copeland de New-York. Trois sénateurs en faveur du traité, les sénateurs Black, George et Harris, se joignirent au sénateur Clark, et le vote fut de 53 pour la résolution telle que modifiée, contre 4.

Au cours du long débat de trois jours qui avait précédé, le sénateur McKellar accepta un amendement du sénateur George suggérant que, dans le cas où le président consentirait à communiquer certains des documents en question, il pourrait les accompagner de suggestions sur l'usage qui pourrait en être fait.

L'on attend la réponse du président Hoover à la résolution adoptée hier par le sénat dans le cours de l'après-midi d'aujourd'hui.

Par suite de la déroute, hier, des adversaires du traité naval, des sénateurs croient que le vote final sera peut-être pris avant la fin de la semaine prochaine.

M. A.-E. Dubuc promet à ses électeurs une ferme expérimentale

(Du correspondant de la PRESSE)

Chicoutimi, 11—M. J.-E.-A. Dubuc, candidat officiel du gouvernement King a tenu, hier, trois assemblées, l'une à Saint-Léon, l'autre à Saint-Nazaire et la troisième à Saint-Charles.

Partout il a reçu un bon accueil et, dans deux endroits il a rencontré son adversaire dans des assemblées contradictoires. M. Dubuc s'est efforcé de montrer aux cultivateurs de ces paroisses le bienfait qu'il leur a obtenu en faisant déclarer cette partie du comté comme réservée. Aux cultivateurs de Saint-Nazaire il a promis que si le gouvernement pouvait trouver un terrain favorable il établirait une ferme expérimentale. M. Lavergne, l'adversaire de M. Dubuc, s'est efforcé de prouver à ses auditeurs que si la crise du chômage sévit si gravement, c'est dû au manque de prévoyance des gouvernants qui ont ouvert toutes grandes les portes pour admettre au pays une armée d'immigrants qui viennent prendre la place des travailleurs de notre pays.

Blessé dans une collision

(Du correspondant de la PRESSE)

Lamartine, 11.—Un auto conduit par M. G. Kirouac a heurté la voiture de M. A. Thibault. Ce dernier a eu une jambe fracturée. Sa voiture a été démolie et son cheval a été tué.

LES MANIFESTATIONS POPULAIRES

Le tirage des bulletins de la "Presse" auxquels sont attachés des prix variant de $5 à $25 se fera demain soir à 5 hrs

La maison Dupuis Frères Limitée a accepté avec plaisir de patronner cette dernière journée du festival du Bien-Etre. — Cet après-midi, il y aura relâche, mais les enfants qui se rendront au parc auront des amusements pour eux. — Un beau geste de MM. Jack Fyon, Létourneau et Dandurand.

LA JOURNEE D'HIER.

A cause de l'incertitude de la température aujourd'hui, la journée de la maison Dupuis frères limitée est remise à demain. A 5 heures du soir s'effectuera le tirage des bulletins de la "Presse" auxquels sont attachés des prix en argent variant de $25 à $35.

En foule au Dominion!

Donc en foule demain après-midi au parc Dominion pour la clôture

La balle portant la signature de tous les joueurs du "Montréal", offerte par M. Elie Girard, président des "Montreal Rooters", qui sera décernée au garçon qui arrivera premier dans la dernière course.—(Cliché la "Presse".)

du festival de l'Association du Bien-Etre de la Jeunesse. M. Albert Dupuis le sympathique président de la maison Dupuis et Mme Dupuis seront sur le terrain et verront à faire distribuer de riches cadeaux.

M. Dave Major, le sportsman bien connu, s'est associé à la maison Dupuis pour faire de samedi une journée que l'on n'oubliera pas de si tôt.

Une balle signée par tous les joueurs du "Montréal" et offerte par M. Elie Girard, président du "Montreal Rooters Club" sera offerte au gagnant de la dernière course pour garçons.

Les événements sportifs commenceront à 3 heures précises. De nombreux prix en argent seront donnés aux vainqueurs des différentes courses. Qu'on se le dise et en foule au parc Dominion demain!

La journée d'hier

La quatrième journée du festival de l'Association du Bien-Etre de la Jeunesse, au parc Dominion, a remporté un succès complet: temps idéal, foule considérable, des attractions variées et des événements sportifs qui ont été vivement disputés.

Au cours de l'après-midi, un chèque de $525 a été remis aux directeurs du Bien-Etre par M. Félix Berger, représentant M. Jack Fyon, un des organisateurs du carnaval de hockey qui eut lieu au Forum le 2 avril dernier.

Comme on le sait, les recettes de cette manifestation annuelle sont versées aux oeuvres de la jeunesse et de charité. Grâce à MM. Fyon, Letourneau et Dandurand, le Bien-Etre a eu sa large part et c'est avec joie que celui-ci a accepté ce don généreux.

L'oeuvre du Bien-Etre

Au cours de ses remarques et parlant au nom de MM. Vineberg et Jack Fyon, M. Berger a dit que l'organisation du carnaval de hockey était heureuse de remettre à

A SUIVRE SUR LA PAGE 27

BULLETIN DE LA "PRESSE"

Festival du Bien-Etre de la Jeunesse, Parc Dominion, du 7 au 12 juilllet 1930

Ce bulletin admettra gratuitement au parc Dominion du 7 au 12 juillet 1930, tout enfant qui en sera le porteur et qui le présentera au contrôle de ce lieu d'amusement. Ce bulletin n'admet qu'un enfant à la fois et n'est pas bon pour les adultes, quant à l'entrée du parc.

Nom . . . . . .

Adresse . . . . . .

Ville . . . . . .

N.-B. — On est prié d'écrire ses nom et prénoms, son adresse, le plus lisiblement possible et à l'encre.

Supplique et cortège des sans-travail

Ils vont rencontrer l'hon. M. King à son arrivée à Edmonton, hier soir.

UNE BELLE SALLE

Le premier ministre affirme que l'hon. M. Stewart restera dans le cabinet.

UNE INTERRUPTION

Edmonton, 11. — Un cortège composé de cinq cents chômeurs allait rencontrer l'honorable W.-L. Mackenzie-King, à son arrivée à Edmonton, hier soir. Les chefs du groupe présentèrent une supplique au premier ministre exposant leurs demandes. L'hon. M. King accepta la communication et la mit dans sa poche, comptant en prendre connaissance plus tard.

Les manifestants portaient des bannières blanches dont les inscriptions en rouge forçaient l'attention. On y pouvait lire des phrases comme "L'union soviétique est la patrie des travailleurs" ou encore "Il nous faut de la nourriture, des vêtements et un abri".

Lorsque le premier ministre eut quitté la gare, les sans-travail remontèrent vers la ville et se dispersèrent bientôt avant de se rendre à la salle de l'assemblée.

Ils ne veulent pas

Au début de son discours, le premier ministre déclara qu'il y a des gens qui sont sans travail parce qu'ils ne veulent pas en avoir. A ce moment un auditeur de la galerie cria que le premier ministre devait retirer cette assertion. Plusieurs personnes se mirent alors à parler à la fois, tandis qu'un grand nombre d'assistants, placés en bas, demandèrent aux manifestants de se taire.

Quand le silence fut rétabli, l'hon. M. King dit qu'il n'avait pas eu le temps de terminer sa phrase, qu'il voulait ajouter qu'il ne pensait pas qu'il se trouvât de tels individus dans la salle, mais après la remarque de mon interrupteur dans la galerie, ajouta-t-il, je crois bien qu'il en est un."

Ministre maintenu

"Durant la dernière session, dit l'hon. M. King, il a été annoncé qu'il y aurait une réorganisation du cabinet. Les ressources naturelles de l'Ouest étant rendues aux provinces et l'hon. Charles Stewart, ministre de l'intérieur, administrant ces ressources, il y a une rumeur qui veut que ce portefeuille disparaisse et que l'hon. M. Stewart cesse d'être membre du gouvernement."

A SUIVRE SUR LA PAGE 27

L'HON. M. KING PARLE A SASKATOON CE SOIR

L'hon. W.-L.Mackenzie-King est parti ce matin d'Edmonton pour Saskatoon, où il parlera ce soir, pour retourner dans le nord, où il fera une courte visite dans sa propre circonscription de Prince Albert.

DANS BEAUHARNOIS

M. J.-H. LEBEUF, ancien maire de Ville S.-Pierre, commerçant dans le bois et propriétaire de moulins à Lachine et à Ville S.-Pierre, a accepté d'être candidat conservateur dans Beauharnois. La candidature lui avait été offerte le 6 juillet et il a accepté hier.

Une promesse de M. Bennett aux ouvriers

Il s'engage, à Moncton, à mettre fin au chômage, s'il est élu.

Justice pour tous

Ce que le parti a fait pour l'amélioration du sort des travailleurs.

Réponse à M. King

Moncton, Nouveau-Brunswick, 11. — C'est probablement le plus vigoureux discours de sa campagne que l'hon.R.-B. Bennett a prononcé, ici, hier soir. Il a promptement relevé le défi de l'hon. M. King qui lui demandait de dire ce que le parti conservateur avait accompli pour les ouvriers.

M. Bennett a d'abord déclaré, avec chaleur, que le premier ministre avait manqué de prudence en soulevant une pareille question, puis il exposa longuement ce que les deux partis avaient fait pour les ouvriers.

"Je vous promets d'agir au sujet du chômage" déclara le chef de l'opposition. "Le premier ministre, lui, vous promet de considérer ce problème. Moi, je m'engage à y mettre fin. Quel plan aimez-vous le mieux?" Le chef conservateur nia ensuite énergiquement que les chemins de fer nationaux et le Pacifique Canadien seraient fusionnés si le parti conservateur arrivait au pouvoir.

Passant ensuite à la question ouvrière, M. Bennett déclara que M. King avait été ministre du travail de 1909 à 1911, puis attaché à la fondation Rockefeller de 1914 à 1918.

Il était chargé, en cette qualité, de s'occuper des différends ouvriers.

Une opinion américaine

Et voici comment une commission américaine a apprécié ses théories: "Il n'est pas nécessaire de traiter, ici, des circonstances dont parle M. King. Cela indique qu'il ne voit dans le problème ouvrier qu'un moyen de donner aux travailleurs une quantité raisonnable de bien-être physique et en aucune manière un moyen de démocratiser l'industrie et de libérer les travailleurs d'un contrôle économique arbitraire. Il n'hésite pas non plus de dire à M. Rockefeller quels avantages il peut tirer comme patron de la situation causée par la guerre pour déjouer les aspirations des ouvriers et les forcer à accepter ce qu'il désire leur donner."

M. King et son gouvernement ont supprimé les octrois à l'éducation technique et agricole, pour la construction des maisons à bon marché et pour les routes. Il a encore éludé sa responsabilité au sujet des pensions aux vieillards et a soulevé la question constitutionnelle. Il n'a rien fait pour ceux qui crevaient de faim, cet hiver.

Il a même prononcé sur ce point un discours insultant, dont vous avez tous entendu parler.

M. Bennett accuse encore M. King d'avoir démontré son incapacité en promettant de convoquer une conférence d'experts pour considérer le problème du chômage au lieu de prendre une décision immédiate pour y mettre fin.

M. King et son gouvernement, continua M. Bennett, ont aussi forcé, par leur politique d'inaction, 1,300,000 Canadiens à aller chercher de l'ouvrage à l'étranger.

L'oeuvre des conservateurs

Quant au parti conservateur, voici ce qu'il a fait alors qu'il était au pouvoir. Il a légalisé les unions ouvrières. Il a accordé $1,000,000 par année à l'instruction technique et $1,000,000 par année à l'instruction agricole. Il a établi un

A SUIVRE SUR LA PAGE 27

Deux autres assemblées de l'hon. R.-B. Bennett

L'hon. R.-B. Bennett terminera, ce soir, sa campagne dans les provinces maritimes par deux assemblées, l'une à Newcastle et l'autre à Chatham. Aux deux endroits, il parlera en faveur de George McCade, candidat conservateur dans la division.

Sur la scène de l'actualité

Le major EDOUARD TELLIER, avocat, qui a été promu, cette semaine au grade de commandant du régiment de Joliette. (Croquis d'un dessinateur de la "Presse").

La vie qui passe

PARADIS DES LETTRES

Il existe de par le monde, un lieu enchanteur. C'est un petit village de l'Yonne, cette région de la France, partie de la Bourgogne célèbre pour ses vins et ses escargots et autres choses d'un ordre moins concret; un château dont les constructeurs vivaient à la douce époque de Molière y a été transformé en siège social d'une sorte de république des belles-lettres pendant la saison d'été. Là, des écrivains se rassemblent, se reposant des fatigues d'une vie qui est plus tumultueuse que d'aucuns ne paraissent vouloir le croire et, composant entre deux périodes de repos, ils se communiquent leurs travaux pour les discuter en "petit comité". Admirable, n'est-il pas vrai, la chose ne semble guère possible en notre fiévreux XXe siècle, où la vitesse de la locomotion ne le cède presqu'en rien à la rapidité avec laquelle nous concevons et démolissons tout, qu'un petit groupe de gens se puisse assembler en un endroit soigneusement choisi où il est de règle de ne parler qu'en autant que le sujet se rapporte de près ou de loin à la "chose" intellectuelle. Foyer international d'étude et de repos, il s'intitule; titre devant lequel nul ne peut que s'incliner. Il faut évidemment qu'un bon ordre règne dans ce paradis, autrement il se transformerait bien vite en enfer. Dernièrement, un des "membres" exprima le désir que les prosateurs et les poètes ne fussent pas assis côte à côte. Puérilité direz-vous, mais qui n'est cependant pas un enfantillage quoi qu'on puisse dire. Les poètes sont personnes charmantes mais encore faut-il s'adapter à leur genre de vie, sans cela ils vous qualifient de gens agissant sans... rime ni raison. Ils aiment la séquence en toute chose, et ont un soin tout particulier, lorsque l'on mentionne les lettres, à ce que l'envoi ne soit pas oublié. Les prosateurs, leur nom l'indique, sont des personnes plus prosaïques; ils mettent tout à l'envers. C'est leur plus bel effort vers la parfaite versification. Ils en sont encore à quelques "pieds", avouons-le!

LEO

M. G.-H. Dunbar est mentionné comme un troisième candidat

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11 — L'ancien échevin Geo.-H. Dunbar, est mentionné comme troisième candidat conservateur à Ottawa. M. Dunbar dit qu'il fera connaître sa décision plus tard.

Durant que se déroulait hier au Dominion le programme des courses

Vue de la foule d'enfants qui ont assisté hier après-midi aux événements sportifs qui se sont déroulés au parc Dominion et qui étaient organisés par l'Association du Bien-Etre de la Jeunesse, sous les auspices de la "Presse". Au premier plan à gauche: MM. Roger Fontaine de la "Presse", M. Louis Létourneau, M. Félix Berger et M. Elie Girard qui agissaient comme juges. (Cliché Louis Poirier, boulevard Saint-Laurent, Montréal).

SECTION DES PETITES ANNONCES CLASSÉES

RAPIDITÉ — SURETÉ — ÉCONOMIE

INDEX des CLASSIFICATIONS et TARIFS

Accordeur de piano	37	Calendriers	47	Machineries	87
Achat de créances	98	Camionnage	48	Magasin à louer	30
Accessoires d'auto	70	Cartes postales	49	Maison à louer	28
Adoption	38	Chambres à louer	19	Maison à vendre	104
A échanger	94	Chambre demandée	20	Mais. camp. à louer	31
Agences demandées	6	Chambre et pension	21	Mais. camp. dem.	105
Agents demandés	5	Chauf. et pens. dem.	22	Maisons demandées	103
A louer	17	Chauf., pens. d'enf.	23	Maisons mes. à louer	29
Ameublements	77	Chauf., pens. d'été	24	Manufacture à louer	32
Animaux	69	Ch., pen. d'été dem.	25	Matériaux de cons.	88
Annexe de Piano	7	Change pour change	50	Moteurs et Yachts	89
Appts à louer	15	Chevaux et voitures	81	Objets perdus	62
Appts à vendre	100	Coiffeuses	11	Objets trouvés	63
Appts demandés	14	Collection	51	Occasion d'affaires	107
Appts meub. à louer	16	Commerces à vend.	82	Oeufs et volailles	90
Argent à prêter	98	Cottage à louer	26	On dem. à acheter	68
Argent demandé	97	Cottages à vendre	102	On dem. à louer	13
Argenterie, Nickel	30	Cottages demandés	101	Pension, chasse	36
Art. de ménage	78	Cours, femmes, filles	10A	Peintures	90A
Articles de sport	76	Déménageurs	52	Prod. de beauté	63A
Associés demandés	7	Disparus	54	Professeur	64
Autos Camions	72	Divers	55	Pos. dem. femme	2
Autos à louer	73	Echange, divers	56	Pos. dem. homme	1
Autos à vendre	71	Ecole de métiers	9	Profession	114
Autos demandés	74	Effets bur. et mag.	83	Prop. cam. à vendre	106
Aux Malades	40	Elèves demandés	3	Radios	91
A vendre, divers	75	Electricien	57	Remboursage	65
A vendre ou échang	95	Entrepreneur	53	Réglement de dettes	99
A vendre ou à louer	96	Emmagasinage	58	Réparations	66
Aviation	41A	Femmes, filles dem.	10	Rés. d'été dem.	34
Avis de respons.	41	Ferme d'élevage	112A	Salle à louer	35
Bicycles, Motocy.	70	Formation de soc.	59	Serv. domestique	12
Bijouterie	42	Fourrures	84	Suggestions	74A
Blanchissage	6	Garage à louer	27	Terrains à vendre	110
Bois et charbon	80	Gramophones	85	Terrains à louer	108
Boutons, plissage	43	Hommes, garç. dem.	8	Terrains demandés	109
Brevets	44	Hôp. de poupées	59A	Terre à vendre	112
Broderie	78A	Hôpitaux privés	60	Terre à louer	113
Buanderies	45	Informations	61	Terres demandées	111
Bureaux à louer	18	Inst. de musique	86	Transport	67
Cadres et Miroirs	46	Leçons demandées	4	Vêtements	92

FIANÇAILLES, NAISSANCE, PROCHAIN MARIAGE, REMERCIEMENTS, INHUMATION, SERVICE ANNIV., IN MEMORIAM—3 centins par mot avec minimum de $1.00 par insertion.

AVIS DE DECES, 2 centins par mot avec minimum de 50c par insertion.

EMPLOI DEMANDE, 3 centins par mot avec minimum de 30c ou 10 mots par insertion.

TOUTES AUTRES ANNONCES CLASSEES, 3 centins par mot avec minimum de 45c et de quinze mots par insertion.

EN-TETE EN NOIR, $1.00 par insertion pour une ligne en caractère gothiques 9 points (24 lettres à la ligne). L'annonce elle-même 3 centins du mot.

Ce tarif n'est une pour du comptant.

Montréal, 30 juin 1928, la "Presse".

DEMANDES

6 BLANCHISSAGE, TAPISSAGE

1 POSITION DEMANDEE HOM.

CHAUFFEUR de bouilloire demande ouvrage, 6 St-Viateur ouest, Crescent 20720. 1—225-2

CHAUFFEUR, d'expérience, position privée ou camion. Fitzontenac 9725. 1—

CHAUFFEUR expérimenté parlant les 2 langues, connaissant bien la ville, demande une position. Fron. 2236. 1—223-6

CHAUFFEUR d'automobiles demande position. 2076A Panet. Téléphone Frontenac 1259. 1—

HOMME d'expérience, sollicitation, collection, avant automobile, demande emploi voyageur, colecteur, représentant. Cal. 5085W. 1—

JEUNE homme, nationalité suisse, cherche position dans famille anglaise, petite gages. S'ad. 3803 St-Denis. Harbour 4302. 1—

JEUNE homme désire position sur ferme. S'ad. 1253 St-Zotique. Calumet 8572W. 1—

PEINTRE demande ouvrage à la campagne ou à la ville, pouvant donner bonnes références. A. Pacaud, 166 Clairval 0720m. 1—225-2

2 POSITION DEMANDEE FEM.

ALLEZ chez Mme Boyer, 4 Montée du Zouave, coin Sherbrooke et St-Denis, vous trouverez cuisinières, filles campagne, meilleures références. Lancaster 7497. 2—220-N.O.

A BELAIR 3910, vous trouverez cuisinières générales, filles campagne, bonnes d'enfants, garde-malades, avec meilleures références, 372 Mont-Royal Est. 2—222-6

AVE DES PINS Ouest, apt. 2, 354, couturière belge demande ouvrage chez elle. 2—

AVONS employées de tous genres, meilleures références. Appelez Harbour 9745. 2—225-2

BONNE femme de journée, ménage, lavages, repassages, références. Cherrier 7399. 2—

BONNE servante de campagne, références, demande emploi immédiatement. Westmount 2003. 2—

CUISINIERE demande position comme maîtresse privée. Clairval 7057. 2—

DAME demande emploi, avec son bébé. 4568 Boyer, Appt E. 2—

DAME recommandée disposerait quelques heures ou plus, connaissant la couture, autre emploi, etc. Ecrire case 264 La Presse. 2—8,11

DAME prendrait soin enfant. Tél. West. 5214F. 2—

DAME demande place, famille sans enfants. 422 St-Louis. 2—225-2

DEUX institutrices demandent position de préférence dans même école, meilleures références. S'adresser 7 rue Bertil, Mme Duff, 5143a St-Denis. 2—225-3

FILLE demande position, maison privée, pas cuisine, pas d'enfants, 25 Jules Verne, coin S.-Laurent. 2—

GARDE-MALADE non graduée, prendra cas immédiatement. Cherrier 9791. 2—

GARDE-MALADE graduée, prendra cas, jour et nuit. York 7636M. 2—

JEUNE demoiselle française, demande position dans famille privée, pour ouvrage général. Tél. LAncaster 4610. 2—

ON demande lavage dans maison privée, prix modéré, lavé et repassé .08 sous livre, lavé, séché, .04 sous livre. S'ad. 7079 Alexandra. 2—

PERSONNE de confiance désire emploi comme femme de journée, expérience. LAncaster 1948. 3—

STENOGRAPHE bilingue, jeune fille expérimentée, références, petit salaire. Calumet 8492. 2—

3 ELEVES DEMANDEES

A BAS les sténographies impraticables. Ne perdez pas de temps et argent. Dédirez-vous positions lucratives ? Suivez cours individuels ou par correspondance par l'auteur de l'incomparable Perrault-Duployé. 215 sténographes judiciaires. Institut Sténographique Perrault & Ave. des Pins, Montréal. Plateau 2660. 3—66-N.O.

ANGLAIS, français, arithmétique, comptabilité, prix de vacances, spécialité élèves arriérés. 3453 St-Denis. Harbour 1806. 3—219-25

ANGLAIS, méthode Berlitz sûre et rapide strictement privée, jour et soir. Calumet 8765M. 3—

ANGLAIS, comptabilité, ouvrage de bureau, sténographie, français, leçons privées. Le Lycée Commercial, 3607 St-Denis. 3—324-6

AU ROYAL Business College, 5584 ave. Parc, sténographie, clavigraphie, français, anglais, comptabilité, télégraphie, câblographie sous-marine. Spécialité : positions en Amérique Sud. CRescent 1758. 3—99-N.O.

DAME donnant des leçons de français et anglais, littérature et traduction anglaise et française, 3414 rue St-Hubert, appt. 5, HArbour 3328. 3—97-N.O. h

LATIN, grec, français, anglais, philosophie, sciences. Cours privés. Baccalauréat, brevets. Spécialité: reprise d'examens, méthode rapide et sûr. C.-A. St-Hilaire, B.A. Studio: 4208 Delorimier, près Rachel. Tél. An. 1406. 3—220-10 h

PROFESSEUR René Savoie, L.C., I.E., B.A., B.S.A., brevets cours classique, commercial, 1448 ouest, Sherbrooke. Uptown 4986. 3—72-1.m.M.J.v

TELEGRAPHIE commerciale et chemin de fer, aussi administration des gares. Collège Commercial Elie, Carré Saint-Louis, coin St-Denis. Harbour 6320. 3—9,11,14,16,18,21

5 AGENTS DEMANDES

AGENTS d'expérience demandés comme solliciteurs, bon salaire. S'ad. entre 2 hrs et 4 hrs de l'après-midi à 7891 De Lavalrie. Ch. 3876W. 5—

10 AGENTS pour vendre machine à relier les documents de bureau. 10 agents pour vendre extincteurs ainsi que 10 agents pour vendre gyrarelle pour réparation de pneus d'automobile dans garages, etc. S'adresser à Parland Entr. 363 rue Notre-Dame Est. 5—226-2

5 AGENTS DEMANDES

CESSEZ de suer pour gagner quelques dollars. Faites un placement de $500 ou plus avec nous et nous vous assurerons bonne position d'avenir, avec salaire et bénéfices. Jeunes hommes possédant bonne éducation, deux langues, actifs et agressifs, répondez à cette annonce avec détails complets de votre expérience; nous répondrons à toutes les demandes. Casier 288 La Presse. 5—225-4

POUR VENDRE, moyen d'économiser 50% sur chauffage. Garanti. A 111 1921 Wolfe. 5—223-5

TRAVAIL, chez-soi, hommes, femmes, pouvez faire 5.00 par jour, échantillon 10c B. A., Boîte Postale 33, St-Roch, Québec. 5—226-3

VOUS QUI TRAVAILLEZ dur et gagnez peu: attention.—Un placement de $500 à 12000 vous ouvrira un horizon nouveau. Nous vous assurons joli petit commerce, bon salaire, et bénéfices très intéressants; vous serez votre propre patron en tenant nos magasins désservant le public. Faites-nous connaître vos capacités et expérience des affaires, et nous vous aviserons. Casier 287 La Presse. 5—225-4

7 ASSOCIES DEMANDES

ASSOCIES avec 200, à 1000, chance pour dame ou monsieur, commerce sérieux, travaillé préférée si désiré. Immédiatement. 1101 S.-Denis. J. Tapp. 7—224-4

ASSOCIE avec $2 à 500.00 pour hôtel de campagne, bel avenir pour homme sérieux. Casier 269 La Presse. 7—

ASSOCIE voyageur pour petite manufacture de bonbons, avec $2,000. Ecrire à casier 261 La Presse. 7—

ASSOCIE pour grosses affaires, capable de prendre direction des affaires avec capital de 5,000.00 à 7,000.00. Inutile de se présenter sans le montant de- mandé. Voir J. A. Cimon, 4250 Saint-Denis. 7—226-2

ASSOCIE demandé, position facile et payante, petit capital exigé sera garanti. 2014 St-André. 7—

ASSOCIE demandé pour commerce d'automobiles, $2000.00 nécessaires. Casier 269 la Presse. 7—9,10,11,12

BON SOLLICITEUR avec 11,000, ou plus dans manufacture. Argent garanti, salaire et commission. Ecrire pour détails, casier 265 La Presse. 7—223-5

HOMME sérieux capable de disposer capital dans compagnie pour manufacturer et exploiter une patente, petite fortune à faire. Voir Secrétaire, 8069 St-Dominique. 7—225-2

8 HOMMES, GARÇONS DEM.

AJUSTEUR expérimenté demandé sur machines Scott & Williams, modèle "K". Dire expérience et salaire requis. Canadian Celanese Limited, Drummondville, Qué. 8—222-6h

ASSISTANT-SECRETAIRE demandé.—Si vous connaissez bien les deux langues, comptabilité et une certaine notion de la collection et pouvez placer $1000 avec nous, bien garanti, nous pouvons vous assurer cette position qui en plus d'avenir, rapportera avancement, salaire et bénéfices. Ecrire détails d'expérience avec téléphone, Casier 290 La Presse. 8—225-4

BARBIER demandé pour samedi. S'ad. à 232 Demontigny. Tél. Har. 9583. 8—

BARBIER demandé pour samedi. 1219 Notre-Dame Ouest. 8—

BARBIER d'expérience demandé. 4455 Chambord. 8—

BARBIER de première classe demandé. 6385 St-Hubert. 8—

BON BARBIER demandé pour vendredi et samedi. 2008 Davidson, coin Ontario. 8—

BON barbier, vendredi et samedi. 3718 Wellington, apportez vos outils. 8—

BON barbier demandé, vendredi, samedi, J.-P. Milot, 617 Fleury. 8—226-2

BON MENUISIER de banc demandé, expérimenté dans manufacture de portes et châssis. Se présenter en personne, chez M. Langlois, L'Assomption. 8—223-6

BON barbier demandé immédiatement, position permanente. S'ad. Omer Guindon, Lachute, Qué. 8—226-2

BON barbier demandé avec bon salaire; inutile de se présenter sans compétence. Tél. No 17, Charles Giroux, St-Jérôme. 8—

BON BOUCHER demandé pour samedi. Royal Meat Market, 5833 Sherbrooke O. 8—

BOUCHER demandé pour les samedi, parlant les 2 langues, 1875 rue Wellington. WI. 4321. 8—

BOUCHER demandé avec expérience, pour le samedi. S'ad. 1550 Laurier Est. 8—

BOUCHER demandé pour samedi, doit parler les 2 langues. 224 Bernard ouest. 8—

CHAUFFEUR d'expérience, prendre soin de 3 autos et ouvrage général de maison, références et mentionner emploi précédent. Ecrire boîte postale 49, 350 Laurier ouest. 8—

CHAUFFEUR sur taxi Diamond, de nuit, avec références, S'ad. 316 Villeray. Calumet 6052. Dupont 3081. 8—

CREUR dechaussures d'expérience, 925 Roy. 8—

COUPLE sans enfants, la femme pour la cuisine et l'homme pour divers travaux dans la cour d'un hôtel. Emploi à l'année pour des gens qui désirent un bon bien-être. M. D. Duperron, King George Hotel, Maxville, Ontario, téléphone 45. 8—226-2

DEMANDONS des hommes, entre 21 et 40 ans, les 2 langues, bonne apparence et capables de fournir des références, moyenne de $50, par semaine pour commencer. Doivent être actifs et ambitieux pour se qualifier pour avancement. 10 heures précises lundi. 4557 St-Denis. 8—

ETUDIANT en pharmacie, une couple d'années d'expérience, références. 7500 St-Hubert, Calumet 1877. 8—226-2

FAISEUR D'ETIQUETTES

Jeune homme demandé pour faire les étiquettes; doit avoir quelque expérience. The T. Eaton Co. Limited, of Montreal, bureau de placement, 690 Place d'Armes. 8—HF

GARÇONS demandés, avec bicyclette, références exigées. S'adresser 870 Ste-Catherine Est. 8—

8 HOMMES, GARÇONS DEM.

GARÇON demandé sachant parler anglais, avec références. 1844 Ste-Catherine ouest. 8—

GARÇON demandé pour travailler dans une manufacture de fourrure. S'ad. 1574 St-Laurent. 8—

GARÇONS d'environ 16 ans pour ouvrage léger de manufacture. Kingstone Ltd, 270 Vitré Ouest. 8—

GARÇON d'environ 16 ans comme *aidant* d'un propriétaire de magasin de chaussures; un connaissant un peu l'anglais préféré. Bel avenir. Ecrire à case 281 la Presse. 8—226-2

GERANT pour petit magasin. Devra engager petit capital. Case 276, la Presse. 8—223-5

HOMME ayant clientèle dans boucherie, ou jobber, deux bons vendeurs à domicile. 415 Duquesne. Clairval 4019. 8—

HOMMES expérimentés dans la vente ou le travail de bureau demandés. S'ad. chambre 206, 1440 Ste-Catherine ouest, de 3 à 5 p.m. 8—9,11 h

HOMMES demandés chez Lac-Ko, ouvrage pour l'été, expérience pas nécessaire, bon salaire. 999 St-Laurent, bureau 4 8—225-3

HOMMES demandés, parlant les deux langues, pour ouvrage permanent, pouvant se faire $5.00 au début, expérience pas nécessaire. S'ad. 3 à 6 p.m., 102 édifice Amherst. 8—226-2

HOMME et de banc et homme de machine, manufacture portes, châssis. Carrières Frères, 225 Laurier est. 8—

HOMME demandé pour la ferme, 1891 Côte St-Luc, Napoléon Côté. 8—

INSTITUTEUR ou institutrice demandé.—On demande un instituteur ou une institutrice possédant les qualités et diplômes anglais et français nécessaires pour enseigner une classe d'environ 30 élèves, garçons et filles, cours préparatoire jusqu'à la quatrième ou cinquième année. Bon salaire payé. Ecrire en mentionnant l'âge, l'expérience, et donnant références, au Secrétaire-Trésorier, Corporation Scolaire, Castelnau 1, Isle Maligne, Lac St-Jean, Qué. 8—226-6h

2 JEUNES GENS de bonne apparence et bien recommandés demandés pour travail de vente spéciale sur territoire protégé. Chambre 508—1434, rue Sainte-Catherine O. 8—226-2

JEUNE homme demandé, travail sur la ferme. Lionel Vinet, St-Basile-le-Grand, Qué. 8—

JEUNE homme demandé avec un peu d'expérience pour dropper marsh-mallow. S'ad. 4028 rue Ontario. 8—

LIVREUR de buanderie, de préférence expérimenté, parlant les deux langues, pour le camion. Troy Laundry & Dyeing Co., 24 ave Troy, Verdun. 8—226-7h

MECANICIEN avec expérience, pour Buick et Pontiac, spécialité inutile de se présenter sans les qualifications requises. S'ad. 5363 St-Denis. 8—225-2

MECANICIEN-peintre et débosseur est demandé pour la campagne. S'adresser 15 Notre-Dame Ouest. Harbour 6791. 8—

NOUS DESIRONS deux jeunes hommes, avec bonne éducation, actifs, connaissance deux langues, désireux de se créer un avenir promettant avancement salaire et bénéfices. Un, assistant-comptable, l'autre, assistant-expéditeur. Celui qui pourra faire un placement dans notre maison trouvera un engagement immédiat garanti. Ecrire en détail avec téléphone, Casier 289 La Presse. 8—225-4

ON DEMANDE des hommes avec bicyclette à gazoline ou un petit truck pour livraison de pâtisserie. Falkirk 2820. 1961 Parthenais. 8—

OPERATEUR demandé expérimenté dans la couture des coats sur machine à faire les bords. En dehors de la ville. Ecrire à case 286 La Presse. 8—224-4 h

OUVERTURE pour 2 hommes pour ouvrage d'été instituteur ou étudiant préféré, ouvrage agréable avec bon salaire. S'ad. immédiatement, 3 à 6, heures, chambre 303, édifice Amherst. 8—225-2

PLANTEURS de quilles demandés. 1908 Ste-Catherine Est. 8—169-4.v.n

PLATRIERS, plombiers et steamfitters demandés. S'ad. en face de 5771 St-Laurent. 8—

PRESSEUR expérimenté demandé pour articles en tricot. S'ad. Faiher Knitting Mills, 486 rue Ste-Catherine Ouest. 8—

SURINTENDANT ou maître mécanicien de première classe pour prendre direction des petites à vapeur et compresseurs faisant travail d'excavations ainsi que d'une flotte de camions. Seul un homme de première classe doit se présenter. Ecrire à case 295 la "Presse". 8—225-2h

UNE opportunité offerte comme vendeur pour homme ambitieux. S'adresser 3½ a.m. avec références à Cie P. T. Legaré Ltd, 4150-52 Wellington, Verdun. 8—225-3

UNE INSTITUTION financière qui progresse a à offrir un certain nombre de positions. Qualifications requises: 25 à 35 ans d'âge, bonne apparence, bilingue, de l'initiative, du tact et du jugement, quelques années d'expérience dans les banques, avec au moins deux ou trois années à des positions importantes. Donner tous les détails dans une première lettre, faire mention du salaire désiré, de la religion, etc. Ces applications seront traitées confidentiellement. Casier 292 La Presse. 8—225-2 h

VENDEURS de laveuses électriques demandés immédiatement pour St-Hyacinthe et les environs. Salaire et commission. S'ad. vendredi le 11 juillet entre 7 et 8 hrs du soir, à 5120 Casgrain, près Laurier, et demandez M. C. Bourgeois. 8—

VENDEUR demandé pour placer nouveaux châssis chez constructeurs. Un avant expérience dans la construction et ayant clientèle. Devra avoir un auto. Ecrire à case 207 la Presse. 8—

VENDEURS FINANCIERS

Demandés par une Compagnie des plus progressives, pour la vente d'actions préférentielles. Proposition intéressante pour vendeurs expérimentés. Ecrire Casier 94, La Presse. 8—231-6h.F.

VENDEURS d'automobile, expérience exigée, ceci est une proposition sérieuse de la part d'un des plus vieux et plus réputés distributeurs des chars de la General Motors, écrire casier 309 la "Presse". 8—226-2

VENDEURS sérieux pour la vente du brûleur à l'huile Silent-Glow. Adressez-vous à M. Saloïs, 4555 Papineau. 8—216-15

9 ECOLES DE METIERS

ABAISSEZ haute prix! Savez-vous que la meilleure place pour apprendre métier barbier, succès assuré, prix spécial pour été, est chez Arthur Moreau, école de barbiers, 920 St-Laurent. 9—222-6

APPRENEZ automobile. Soyez protégés à la seule école Provinciale enregistrée au gouvernement à Montréal, 12 ans d'expérience, cours chauffeur garanti, 6 jours 10.00. Cours complet mécanique, diplôme accordé. Attention aux imitations. 2251 Delorimier, près Ontario. 9—224-5

APPRENEZ L'AUTOMOBILE

Soyez protégé par la seule Ecole Fédérale Enregistrée au gouvernement, automobile nouveau modèle, équipé double contrôle pour enseignement de conduite dans trafic, licence garantie, cours 10.00, jour et soir. Installation moderne, cours complet de mécanique d'automobile, diplôme accordé, leçons privées pour dames, satisfaction garantie, attention aux imitations. Ecrivez, venez 1621 St-Denis, HArbour 6518. 9—226-10 F

APPRENEZ à conduire toutes marques d'automobiles. Une piastre la leçon. 1107 St-Laurent. 9—

ECOLE TECHNIQUE de MONTREAL

Cours complet de mécanique et d'électricité d'automobile. Soixante moteurs en marche, 4, 6, 8 et 12 cylindres, moteurs d'aéroplanes. Réparations, construction de batteries, générateurs, démarreurs, etc La plus complète organisation du genre au Canada, formant des mécaniciens. Seuls les certificats de mécaniciens délivrés par l'Ecole Technique sont reconnus par le gouvernement. Prochain cours commence le 2 septembre Ecrivez, venez, 200 Sherbrooke Ouest, Montréal 9—70-N.O.

ON DEMANDE 6 HOMMES

comme aides sur trucks et dans garage, sans expérience, pourront gagner bons salaires après entraînement. 2251 Delorimier près Sherbrooke. 9—224-5 F

10 FEMMES, FILLES DEM.

COIFFEUSES d'expérience demandées immédiatement, position permanente. 4955 Ontario Est. 10—226-2

10 FEMMES, FILLES DEM.

CANADIENNE-FRANÇAISE ou anglaise de 18 ans, demeurant chez elle demandée pour emploi permanent sur repasseuse à la machine dans une buanderie de première classe. Expérience pas nécessaire. S'adresser à Sunshine Laundry Ltd., 218 rue Vallée. 10—

COIFFEUSE demandée avec expérience pour ondulation à l'eau. 3747 Ontario est. 10—

COUPEUSE expérimentée seulement demandée dans la taillage des vêtements d'enfants. Fine, cinquième étage, 416, Ontario ouest. 10—

COUTURIERE, faiseuse de poches de côtés pantalons expérimentée seulement. 205 rue Ste-Catherine Ouest, 1er étage. 10—226-2

DAMES ou demoiselles dans chaque localité de la province pour nos magnifiques dentelles importées faites à la main, proposition très payante. S'ad. Resident Buyers Agency, 5125 St-Denis. 10—

EXAMINATRICES de gants fins expérimentées demandées. Montreal Glove Works, 10, Ontario O. 10—224-3

FAISEUSE d'échantillons expérimentée seulement demandée dans les robes d'enfants. Aussi des presseuse et des opératrices. Chambre 604, ensemble Balfour, 2575 St-Laurent. 10—

FEMME pour laver vaisselle, doit parler les 2 langues. Café Laurier, 273 Laurier ouest. 10—

FEMME pour ouvrage général à la campagne S'ad. 3547 Mentana. 10—

FILLE d'expérience demandée pour Rector Tea Room, 4903 St-Laurent. 10—

FILLE d'expérience demandée pour salle à manger, les deux langues. 4177 Ste-Catherine est. 10—

FILLE sans expérience demandée sur machine à fourrure. 2621 St-Laurent. 10—

JEUNES filles demandées pour théâtre. S'adresser 1767 Amherst, deuxième étage. 10—224-3

JEUNE FILLE demandée pour légers travaux de maison, couchera chez elle. 4876 Jeanne Mance. 10—

JEUNE fille demandée pour ouvrage général, famille de deux personnes, références exigées. 4030 Vendome Ave, N.D.G. 13—h

JEUNE fille parlant et écrivant les deux langues correctement et pouvant écrire à la machine. Gravel Co., 751 St-Laurent. 10—

JEUNE FILLE demandée assistante chez dentiste, expérience, deux langues. 2081 Bleury. 10—

JEUNE FILLE expérimentée demandée, pour servir dans restaurant. S'ad. 6480 St-Laurent. 10—

ON demande une femme, 40 ans, responsable, pour prendre charge d'un commerce. S'adresser 2767 N.-Dame Ouest, midi à 1 hre, 6 à 7 soir. Wilbank 5455. 10—226-2

ON DEMANDE immédiatement des opératrices d'expérience dans les chemises. Ouvrage à l'année. Meilleur salaire payé. John-W. Peck & Company, Limited, 5505 Boulevard St-Laurent. 10—226-3 h

OPERATRICES de velours ainsi que garnisseuses pour chapeaux de dames demandées, personnes expérimentées seulement. S'ad. M. Riendeau, 455 St-Pierre. 10—225-3

OPERATRICES expérimentées dans les robes de soie demandées, seules des personnes de première classe doivent se présenter. Dalap Dress Co., chambre 34, immeuble Philips Place. 10—226-2

OUVRAGES fantaisies spéciales, à domicile. Expérience préférée, directions aux inexpérimentées sérieuses seulement. Ch. 8, 373, Carré S.-Louis. 10—11,14,16,18

PERSONNE âgée demande couple ou personne seule pour partager les dépenses. 3700 St-André. 10—

PRESSEUSES d'expérience demandées dans les robes. S'ad. immédiatement Acme Cleaners and Dyers Ltd., 2467 Chemin des Carrières, coin Iberville. 10—

SKIVEUSE d'expérience pour chaussures fines de femmes. Albee Shoe Co., 295 Vitré ouest. 10—

2 VENDEUSES pour campagne d'annonce, maisons privées, 2 langues requises, bon salaire, tél. WEstmount 0927, entre 5 et 8 soir. 10—

VENDEUSE expérimentée dans magasin, marchandises sèches, générales, deux langues. Greenberg, 6775 Saint-Hubert. 10—

VENDEUSE demandée, téléphonez après 3 hrs à Dupont 3127. 10—

VENDEUSE demandée avec expérience dans la confection pour dames. Position stable. Maison Brown, 1251 Mont-Royal 10—225-2

11 COIFFEUSES

ACADEMIE coiffure, cours complet, 16.00, diplôme garanti, position, termes faciles. Jour et soir. Coiffure gratis. 2095 Chambly, près Ontario, CL. 3152. 11—110-N.O.

APPRENEZ coiffure, nouvelle méthode, diplôme. Marcel au papier, ondulation permanente, croquignole Violetta. 586 Ste-Catherine Est. 11—226-2

COIFFEUR arrivant d'Europe, connaissant coupe, ondulation Marcel, massage facial, cherche position. Tél. Calumet, 7969W. 11—

COIFFEUSE, votre chance, salon à louer bien situé, bonnes affaires. Salon 7393 Atwater, WIlbank 5705. 11—

ENSEIGNONS nouvelle méthode ondulation Marcel, Marcel au papier, 8 jours, position. 3861 St-Denis. Harbour 9745. 11—225-2

POUR 50 nous irons vous coiffer chez vous, au salon, 35. HArbour 2872. 11—8,11

12 SERVICE DOMESTIQUE

ALLEZ au bureau de placement de Madame Boyer, 4 Montée du Zouave, coin Sherbrooke et St-Denis, positions avantageuses pour cuisinières générales, filles campagne, 20.00 à 60.00. 12—230-N.O.

ALLEZ 3851 St-Denis, trouverez positions tous genres, salaire 20.00 à 60.00, ville ou campagne. 12—225-2

A 372 MONT-ROYAL, entre St-Denis et Drolet, on demande plusieurs cuisinières générales, filles campagne, salaire 25.00 à 70.00. 12—222-6

BONNE fille générale, 2 personnes, 40.00. Westmount 2003, M. Cloutier, 4166 Ste-Catherine Ouest. 12—

BONNE FILLE demandée pour prendre soin d'un enfant, bon chez-soi. Ed. 3208. 12—226-2

FILLE demandée pour aider soin de deux enfants et aider au ménage, 838 Notre-Dame Ouest. Marq. 4926. 12—

FILLE demandée pour ouvrage général, pas de cuisine à faire. S'ad. 2014 rue Davidson. 12—

FILLE parlant l'anglais demandée dans famille de 3. WAlnut 6731. 4250 Marcil, coin Monkland. Appartement 8. 12—

FILLE demandée pour prendre soin d'un enfant. 4255 Esplanade. Apt. G. 12—226-2

FILLE âgée ou femme demandée. 381 Rachel est. 12—

JEUNE FILLE bien recommandée demandée pour famille de deux. S'ad. 5286 ave du Parc. 12—

JEUNE FILLE demandée pour aider au ménage de maison, 3503 Oxford. Wa. 2501. 12—

JEUNE FILLE pour maison, peu de ménage à faire, 2126 Cartier. 12—

JEUNE servante demandée. Du. 1582. 12—

MENAGERE demandée, personne seule, avec bon chez-soi, dans une ville d'Ontario, demande demoiselle instruite ou dame avec un enfant, comme ménagère et compagne. Ecrire en mentionnant salaire et autres détails à Casier 301 la Presse. 12—226-4

ON demande une servante immédiatement, 4921 Ste-Catherine Est, CLairval 5432-1. 12—

ON DEMANDE une bonne à tout faire, pas de lavage. Pas d'informations par téléphone. S'ad. 1495 Dufresne. 12—

SERVANTE demandée, immédiatement, 3610 Laval, un peu de cuisine et lavage. Après 6 hrs. 12—

SERVANTE demandée, ouvrage général, 7075 St-Denis. 12—

SERVANTE d'expérience demandée, parlant les deux langues. 1499 Amherst. 12—

SERVANTE demandée, pas de lavages, pas d'enfants. 1433 Lasalle. 12—226-3

SERVANTE demandée avec références, immédiatement. WAlnut 0523, 2005 Old Orchard, prendre tramway 31. 12—

SERVANTE générale, petite famille, un enfant. WAlnut 6843. 12—226-3

A LOUER

13 ON DEMANDE A LOUER

LOGEMENT 7 à 8 pièces modernes, chauffé ou non, 2ième préféré en ville. Dupont 1625. 13—

15 APPARTEMENTS A LOUER

2 APPTS chauffés meublés ou non, gaz, électricité compris. 979 Duluth Est, près Parc Lafontaine. 15—

DORCHESTER EST 1269, chambre et cuisinette, gaz, électricité fournis. CHerrier 8853. 15—

J. T. Z. PATENAUDE

Bureau: 5649 Ave du Parc. Tél. DOlard 4545-6567, le soir, CAlumet 7805. Appartements modernes dans toutes les parties de la ville, 3, 4, 5 et 6 pièces, frigidaire, chauffés, taxes payées, concierge; transport gratuit du mobilier dans limites de la ville, $37.50 à $40.00 par mois; prix réduits pour baux de plus d'un an. Automobile à votre disposition pour visiter. 15—207-4thF

16 APPTS MEUBLES A LOUER

ALLEZ 3777 St-Hubert, coin Roy, belles pièces, cuisinette, gaz et téléphone, 4.00 et plus. 16—224-3

ALLEZ 2463 St-Laurent, 1, 2, 3 pièces, chesterfield, gaz, électricité, tél. 3.00, 8.00 par semaine. Lanc. 4449. 16—

APPTS, une pièce, meublés, gaz, 406 Bivd St-Joseph Est, concierge. Bélair 5807J. 16—

APPARTEMENTS LAFAYETTE

Une et deux pièces, meublées, frigidaire, cuisine, bain, service du concierge. 2000 McGill College. 16—225-3 F

APPARTEMENTS Castle, 5249 Avenue Parc, 1 et 2 chambres meublées, gaz, lumière, bain inclus. 16—S.O.

"LE CHENIER", 358 Lagauchetière est, près St-Denis, 3 appartements, chambre bain, concierge. Harbour 0455. 16—226-2

MOUNTAIN 1438, 4.00 à 16.00 par semaine, meubles neufs, cuisinette, téléphone, gaz, électricité compris. 16—222-6

PARC AVE, appartement d'une chambre, meublé si désiré, frigidaire, moderne. S'ad. 5060 Parc Ave, appt 2. 16—226-2

ST-DENIS 4616, trois pièces bien meublées, propre, chauffé à l'eau, gaz, électricité, téléphone, tout compris, 40.00. Bélair 7852. 16—

ST-DENIS, 5421, près Beaubien, 2 grandes pièces, chauffées, meublées, cuisinette, 25.00 AMherst 2291. 16—224-2

STE-FAMILLE, près Milton, 2 et 4 chambres, bain privé, bien meublé. ELwood 2826. 16—226-2

ST-HUBERT 1150, grands, petits appartements, chacun cuisinette, eau chaude, planche, glacière, garde-robe, baignoire, balcon, solarium. 16—222-6

SAVIGNAC, 8 appartements meublés, de 3 et 6 chambres, eau chaude, gaz, électricité, taxes payées. Le ménage fait si désiré. 16—9,10,11,12

STANLEY, 1644, 2 pièces, bain et cuisine. Ménage fait récemment, $40.00 et plus par mois. S'ad. au concierge. 16—226-2

3 OU 4 APTS meublés, gaz, électricité, tél. compris, maison paisible, 350 Ontario, près St-Denis, Farley. 16—

2 APPARTEMENTS meublés, gaz, électricité fournis, 344 Lagauchetière Est. Tél. Harbour 2905, près St-Denis. 16—

1 PIECE, cuisinette, eau chaude, gaz, électricité, téléphone, grand lit, 6.00 par semaine. 3685 Mentana, près Cherrier. 16—

17 A LOUER

A LOUER, rez-de-chaussée comprenant 2,000 pieds carrés pour entrepôt ou manufacture légère. Dans le centre. Taux d'assurance peu élevé, loyer bas, long bail. S'ad. 1627 rue St-Georges. 17—226-2 h

PLANCHER convenable pour entrepôt ou petite manufacture, environ 2600 pds carrés. S'adresser Joseph Leone & Cie Ltée, 445 rue Ste-Hélène. 17—225-2

19 CHAMBRES A LOUER

A BAS PRIX, petites chambres, 1.75, 2.00, belles grandes en avant, poêle gaz, téléphone, 1 ou 2 lits, ménage fait, respectable, 4.00, 4.50, 5.00. 333 Lagauchetière, près St-Denis. 19—

A CHOISIR, grande et petite chambres, usage de cuisine, maison tranquille, 161, 1849 S.-André. 19—

ALEXANDRA, 7079, chambre meublée, 3.00 par semaine. 19—

ALLEZ 356 Sherbrooke est, 2 grandes chambres meublées à neuf, bon chez-soi, usage téléphone. 19—9,11

ALLEZ à 808 Duluth Est, grande, petite chambres, meublées à neuf, eau chaude, téléphone, confort. 19—

ALMA, 6778. Grande chambre bien éclairée, famille canadienne, pas enfants. 19—226-2

A LOUER, chambre sur devant, gaz, téléphone, pension si désirée. 1837 Ste-Catherine Est. 19—

A 4173 ST-HUBERT, chambre pour avant avec lavabo, téléphone, pension si désirée. 19—226-2

APPARTEMENT bien meublé, coin Mt-Royal et Delaroche. CHerier 7122. 19—

AVEC balcon, salon double avec cuisinette et autres chambres, toutes commodités. 1903

900 SUCCURSALES à votre SERVICE

MONTRÉAL BANLIEUE PROVINCE

A VENDRE

69 ANIMAUX

DEUX vraies beautés poméraniennes oranges, avec pedigree enregistré. Claireval 5135M. 69—

LAPINS siamois sable et chinchilla, parents enregistrés. Harbour 7772. 1086 St-Timothée. 69—

SUPERBE chien policier black and tan, 2 ans, à vendre. S'adresser entre 7 et 9 heures p.m. 312 Maplewood. Phone At. 4235. 69—

VOYEZ-NOUS pour chiens de race pure enregistrés, sujet de première classe. Seeds & Birds Co., 1421 Bleury. Lanc 8575. 69—236-2

70 ACCESSOIRES D'AUTO

A BONNES conditions, parties neuves et usagées pour toutes marques de chars, aussi parties électriques. Montréal Auto Lège, 1580 Sanguinet. 70—10,11,12,15,16

ACCESSOIRES et parties d'automobiles pour toutes les machines et camions, marchandises de qualité seulement, plus grand assortiment du Canada, ouvert le soir. Finestone Autoparts Co., 4564 St-Denis. BElair 5195. 70—7,9,11

FORD—Moteurs rebâtis $70.00, et pièces provenant de chars démolis. M. Saint-Amour, 1491 Balmoral. 70—192-4,M,v

GROS STOCK de pneus, bois, garantis, balons, réguliers 2.00 et plus. LAcadie, 4338 St-Denis 70—231-6

MALLE d'automobile, très peu usagée, complète avec trois mallettes à vêtements. Peut se fixer à l'arrière de n'importe quel gros auto. A coûté $140.00. Vendra $55.00. Lincoln Motor Cars, 1636 rue Ste-Catherine ouest. Uptown 4241. 70—226-2

PARTIES d'automobiles neuves, usagées; aussi pneus, prix réduit. P. Joron, 3695 S.-Christophe. FR. 2484. 70—7,11,12

500 PNEUS usagés et neufs, toutes grandeurs, $2 et plus, et parties de Maughlin 1929. Provincial Tire, 2351 Delorimier. Ouvert soirs et dimanches. 70—224-6

500 PNEUS usagés, ballons et réguliers, depuis 2.50. Imperial Tire Shop, 1158 Demontigny. Cher. 8983. 70—224-4

71 AUTOS A VENDRE

AUBAINE. A vendre ou à échanger pour yacht, motocyclette, radio, Star 4. Sedan 1926, pneus neufs, licence, 3724 Laval. Lan. 9559. 71—

AUBAINE Buick 1926, sedan, 4 portes, comme neuf, 300.00 avec licence. Garnier et Mt-Royal. 71—226-2

AUBAINE. Radio Lyric, superbe cabinet, modèle 1930, neuf, 10 lampes, a coûté 250.00 à prompt acheteur pour 149.00. 1031 Parc Lafontaine. FR. 6014. 71—226-3

AUBAINE Garnier et Mt-Royal, aucune offre refusée, 100 chars de toutes marques à vendre ou échanger, Buick, Hudson, Willis-Knight, Nash, Pontiac, Essex, Ford, Chevrolet. Termes très faciles. Ouvert soir et dimanche. 71—225-3

AUTO REFINANCE, 1928 à 1930

Vos paiements réduits. Argent à prêter sur auto entièrement payé. Motor Discounts, 502 Edifice Amherst. Bureaux: Est, LAncaster 9931. Ouest, UPtown 8930. 71—9, 11 F

AUTOS USAGES JUST OK

Quand vous achèterez un auto O K de nous, vous serez le seul à savoir que c'est un auto usagé. Ces autos paraissent et fonctionnent comme des neufs. Just Motors Limited, dépositaires de Chevrolet, 3421 Ave du Parc. MArq. 5771 et notre terrain d'autos usagés, 5711 St-Laurent. CRescent 2871. 71—F

AVIS VENTE FINAL

Ford sedan 1923, 15.00; Dodge sedan 1926, 125 Dodge sedan 1924, 100; Oakland sedan 1926, 125; Ford sedan avec licence, 30.00; Ford touring 1925, 45; Sport coupé Chevrolet 1926, 175.00; Ford racer avec licence, 35. Chevrolet ½ tonne 1927, 225. Aussi choix de chars Chevrolets 1929-28, 27 de tout modèle avec garantie par écrit, termes faciles. 5711 St-Laurent, CRescent 2871. Ouvert tous les soirs jusqu'à 11 heures. 71—225-2 F

BARGAIN Sédan Dodge, 1927, parfait ordre, 225.00 comptant, 1679 Chambly. 71—

BARGAIN Essex sedan 1930, 3 semaines d'usage, vendra bon marché ou échangera. Amherst 4948. 71—226-2

BARGAIN. Plusieurs bons petits chars remis à neuf, vendra bons termes si désiré. Canada Motor, 4687 St-Denis. BEl. 2083. 71—226-6

BARGAIN, taxi à vendre avec char et meter en bon ordre, cause maladie. Chevrolet avec nouvelle licence à vendre 45.00, et aussi Hupmobile en bon ordre, 1321 Azilda, Claireval 1559. 71—225-3

BARGAIN

Buick coach sedan, Pontiac coach sedan, Nash coach, sedan, Essex coach sedan, Whippet sedan 1928, Hudson coach sedan, Chevrolet sedan. Venez faire une offre, termes. T. and D. Motor Sales Ltd, 1516 Demontigny Est. CHerrier 6958. 71—234-4 F

BARGAIN. Plusieurs bons petits chars remis à neuf, vendra bons termes si désiré. Canada Motor, 4687 St-Denis. BEl. 2083. 71—226-6

BUICK sedan, 50.00; Chevrolet touring 45.00. Les deux en parfait ordre, 4965, 4me Ave. Rosemont. 71—

BUICK sport roadster avec rumble seat vendra, frais overhaulé 275. 7126 Delormerinville. Cadumet 2783. 71—226-2

BUICK coupé 1927, très bonne condition, 225.00, avec licence 1930. 7717 Christophe-Colomb. CAlumet 6557J. 71—226-2

BUICK 1928, sedan, roues broches, très belle apparence. M. Gareau, Westmount 1506, échangera. 71—

CABRIOLET Auburn Gros 8, peu de parcours, comme neuf. TAlbot 2050 ou Frank Starr, à WEstmount 9883. 71—

CADILLAC Town sedan, 5 pneus, licence, équipement complet, vendra à sacrifice, moitié prix pour comptant. Peut être vu à 2186 ave Wilson. 71—226-2

CALUMET 3016J, sedan Chandler, six roues de broches. Faut vendre; à bas prix. 71—224-6

CHAR en parfait ordre, avec licence, vendra 60.00. 415 Pupponay. Claireval 5019. 71—

CHEVROLET sédan 1929, 6 cylindres, 4 portes, presque pas servi, avec licence assurance, parfaite condition, besoin d'argent, 2052 Berri. BArbara 4961. 71—226-3

CHEVROLET coach 1928, comme neuf, licence, bargain. 6742 St-Vallier. Cadumet 8281M. 71—

CHEVROLET sedan 1929 en parfaite condition, prendra petit char en échange. York 9813J. 71—223-5

CHEVROLET sedan 1926, avec licence, bon marché. 4958 Chabot. 71—226-2

CHEVROLET sedan 1928; Chevrolet coach 1930, 2000 miles; Chrysler sedan 1928; truck Chevrolet 1928; Panel Body ½ tonne, 8055 Lajeunesse. CAl. 2743. 71—

CHEVROLET sedan, parfait ordre, 5 pneus neufs, 160.00 avec licence. Garnier et Mt-Royal. 71—225-2

CHRYSLER coupé 1928 avec siège en arrière, en très bon ordre, 3550, conditions si désirées. Masse, Cadumet 1536. 71—h

CLERMONT MOTOR LTD. Aubaines! Chars usagés pour six jours seulement, prix très bas, paiement très facile. Pontiac, coach, sedane, coupés, 1927, à 1929, 300.00 à 500.00. Buick coaches, sedans, coupés, 1926 à 1932, 400.00 à 775. Essex sedans et coach, 1927 à 1928, 350 à 600.00. Chevrolet coach 1927, 200.00, et beaucoup d'autres. 5361 St-Denis, un peu plus haut que Laurier. Ouvert le soir. 71—225-4

71 AUTOS A VENDRE

CHEVROLET coach 1929, en parfaite condition 450.00. 821 Ontario, FRontenac 1933. 71—226-3

CONTRAT taxi et chars Nash, neufs ou usagés. A. E. Gadbois. CLairval 5736. 71—223-5

COUPE Chevrolet 1929, 500.00. 821 Ontario. FRontenac 1933. 71—225-3

DODGE coach très propre et en ordre. Langevin Forest, 1435 St-Dominique. 71—225-3

DODGE sedan 1927, en parfaite condition, prendra petit échange. Westmount 1506. M. Lamontagne. 71—

DUPONT 2666—Buick sedan, 7 pass. de luxe, 1928. A un prix intéressant. 71—224-6

DUPONT 4097, Studebaker Six 1800 milles, vendra à sacrifice. 71—224-6

ESSEX coach, premier, 1928, fait 11000 milles, comme neuf, faut vendre, 350.00. Cadumet 6133J. 6320 Fullum. 71—225-3

ESSEX coach 1928, en parfait ordre, bon marché. 476 St-Michel. Du. 2772. 71—226-2

ESSEX et Pontiac 1929, tout comme neuf, échangera. M. Gareau, Wesmount 1506. 71—

ESSEX coach, démonstrateur 1930, à vendre, très peu de millage, vendra à termes faciles si désiré. Wilbank 3441. 71—10,11

FORD tudor 1929. En bon ordre. ATlantic 2584 ou 833 Avenue Davaar, Outremont. 71—226-2

FORD sedan, parfait ordre, très propre, vendra bon marché. 2042 S.-Denis. 71—

FORD runabout 1927, essieux Rucksteel, boîte formant truck, pneus balloon, licence 1930. York 0311J. 71—

FORD coach 1926, n'a fait que 300 milles, cause, besoin d'argent. Cherrier 5335. 71—

FORD coupé 1927, en bon ordre, bien propre, ou à échanger pour Ford roadstar 1927. 1589 Montcalm. 71—

FRONTENAC 6322, Nash coach, en parfait ordre, licence comprise, bon marché. 71—224-6

GRAHAM PAIGE Cabriolet 1929, six roues en broche, 4 vitesses, comme neuf, sacrifiera très bon marché. Bel. 7612. 71—225-2

DUPONT 4097, Studebaker Six 1800 milles, vendra à sacrifice. 71—224-6

SEDA Chevrolet 1929, dernière série, $50.00, à St.-Ontario. FRontenac 1933. 71—226-3

SEDAN Durant 6 cylindres, modèle 1929, même garantie qu'un neuf. CLair. 2197. 71—225-2

SEDAN Studebaker, 4 portes, vendra pour $200.—212 St-Juste. CLairval 4186. 71—225-3

SEDAN Chevrolet 4 portes, vraie occasion, faut vendre. 1403 Poupart. 71—226-2

SEDAN Auburn 120, six roues en broche, n'a fait que 1800 milles, échangera et accordera des facilités. M. Trudeau, WEstmount 1506. 71—

SEDAN Studebaker, Gros Six 1926, à 7 places en excellent état, conditions si désiré. M. Trudeau, WEstmount 1506. 71—

SEDAN Ford 1927, 4 portes, frais overhaulé, bon marché. 2745 William-David. Clairval 6360J. 71—226-2

SPORT touring 1926, parfait ordre, licence et tires neufs, 150.00. 1255B St-Zotique Est. 71—226-2

STUDEBAKER Standard Six sédan, modèle 1930, n'a fait que quelques milles. Appelez Albert Jetté. Dupont 4097. 71—221-7

STUDEBAKER coach 1926-27, en parfait ordre, bon Duco. 2066 Lasalle, Maisonneuve. 71—222-6

STUDEBAKER sedan 1927, 7 passagers, bargain. 1276 Mont-Royal Est. 71—223-3

STUDEBAKER sedan light six 1923, avec licence, parfaite condition, sacrifiera. 4446 Mentana, après 6 hrs. 71—226-2

STUDEBAKER sedan 1927, 7 passagers, bargain. 1276 Mont-Royal Est. 71—226-2

TOURINGS: Liquidation complète à bon marché de tous nos tourings, 50.00 prendra très bonne valeur. Chrysler Phaetons, 500.00 et 650.00. Girard Automobile Inc., 1448 Dorchester Ouest. 71—8,10,11,12

WILLYS-KNIGHT sedan, 7 passagers, parfaite condition, aucune offre raisonnable refusée. Du 4995. 71—226-2

WHIPPET SIX 1928, offre exceptionnelle, conditions très faciles, bon marché. Moreland Motors Ltd., 4008 St-Denis. 71—226-2

71 AUTOS A VENDRE

PONTIAC coach 1927, 290.00, 821 Ontario. FRontenac 1933. 71—223-3

PONTIAC roadster 1928, aussi Chrysler roadster 70; ces deux autos sont en très bonne condition. Voyez-les avant d'acheter. Appelez Westmount 1506, M. Lamontagne. 71—

PRIS pour dette, beau Chevrolet sedan 4 portes, modèle 1925, 5 pneus neufs, vendra $85. 4322 Papineau. 71—

4416 ST-LAURENT

près Mt-Royal. 50 chars usagés à vendre au plus bas prix. Termes. Echangerons, 30 jours service. Provincial Motor Sales Ltd, aussi Ontario et Jeanne d'Arc. Ouvert le soir. 71—223-5 F

SEDAN Ford $30.00. S'ad. 1457 De Bullion. 71—

SEDA Chevrolet 1929, dernière série, $50.00, à St., Ontario. FRontenac 1933. 71—226-3

SEDAN Durant 6 cylindres, modèle 1929, même garantie qu'un neuf. CLair. 2197. 71—225-2

SEDAN Studebaker, 4 portes, vendra pour $200.—212 St-Juste. CLairval 4186. 71—225-3

SEDAN Chevrolet 4 portes, vraie occasion, faut vendre. 1403 Poupart. 71—226-2

SEDAN Auburn 120, six roues en broche, n'a fait que 1800 milles, échangera et accordera des facilités. M. Trudeau, WEstmount 1506. 71—

SEDAN Studebaker, Gros Six 1926, à 7 places en excellent état, conditions si désiré. M. Trudeau, WEstmount 1506. 71—

SEDAN Ford 1927, 4 portes, frais overhaulé, bon marché. 2745 William-David. Clairval 6360J. 71—226-2

SPORT touring 1926, parfait ordre, licence et tires neufs, 150.00. 1255B St-Zotique Est. 71—226-2

STUDEBAKER Standard Six sédan, modèle 1930, n'a fait que quelques milles. Appelez Albert Jetté. Dupont 4097. 71—221-7

STUDEBAKER coach 1926-27, en parfait ordre, bon Duco. 2066 Lasalle, Maisonneuve. 71—222-6

STUDEBAKER sedan 1927, 7 passagers, bargain. 1276 Mont-Royal Est. 71—223-3

STUDEBAKER sedan light six 1923, avec licence, parfaite condition, sacrifiera. 4446 Mentana, après 6 hrs. 71—226-2

STUDEBAKER sedan 1927, 7 passagers, bargain. 1276 Mont-Royal Est. 71—226-2

TOURINGS: Liquidation complète à bon marché de tous nos tourings, 50.00 prendra très bonne valeur. Chrysler Phaetons, 500.00 et 650.00. Girard Automobile Inc., 1448 Dorchester Ouest. 71—8,10,11,12

WILLYS-KNIGHT sedan, 7 passagers, parfaite condition, aucune offre raisonnable refusée. Du 4995. 71—226-2

WHIPPET SIX 1928, offre exceptionnelle, conditions très faciles, bon marché. Moreland Motors Ltd., 4008 St-Denis. 71—226-2

72 AUTOS CAMIONS

ATTENTION CAMIONS WHITE

Durant juillet, nous offrons en vente plusieurs camions (surplus de stock) en vente à un prix très bas. Une quantité de 200.00 et plus à des termes attrayants. Ces camions sont remis à point en très bonne condition: 3 White 1½ tonne à bascule, 1,150.00; deux White et un Gaufredson 2 tonnes et demie, 2,300; 1 cinq tonnes, 4,800.00. Trois dompeuses 1 tonne, 700.00. 5225 De Bullion, Rés. 2145; le soir, Lebianc, CAl. 8153. 72—224-6 F

CAMION FORD, modèle 1929, en bon état, forte carrosserie. Téléphoner à Saint-Jérôme 56. 72—

CAMIONS à bon marché aux Nanceki-rell Motors. Reo Tonner, $550.00; Dodge, 1285.00; International, $450.00; Gotfredson, $350.00; Federal, $300.00; G.M.C., 975.00; Pontiac, $600.00; Ford, 250.00; Chevrolet, à panneaux, $450.00; Dodge à panneaux, $200.00. Reos de 1½ tonne, 1225.00 et plus; Reos 1½ tonne, $1600.00 et plus; Reos de 2 tonnes, $900.00 et plus. Carrosserie à panneaux, 3077 Sainte-Catherine ouest, près rue Fort, Wilbank 2761. 72—224-5

CHEVROLET CAMIONS

Modèle 1928, stake, dompeuse, quatre vitesses, prendra petit char en échange. York 9813-J. 73—223-5 F

MEILLEURS CAMIONS USAGES

La semaine prochaine nous vendrons soixante-quinze camions de toutes marques, remis à neuf: Chevrolets, Fords, Federals, Internationals, à partir de $195. Les prix seront réduits sans tenir compte du prix coûtant. Il nous faut de l'espace. C'est le temps d'acheter un vrai bon camion à un prix d'occasion. Venez les voir. Facilités de paiement. General Motors Products, service des camions usagés, 2153 Ontario Est. FRontenac 3466. Ouvert le soir. 73—222-6 F

PLUSIEURS bons camions de 1 à 2 tonnes, plate-forme ou dompeuse, vendra avec ouvrage si désiré. Canada Motor Truck, 4687 St-Denis. BEl. 2083. 72—226-6

RUGBYS

Stake body, 1, 1¼ et 1½ tonnes, 1928-1929, 300.00 à 400.00. Une dompeuse à 400.00, une van 1928, 450.00, et des 5 tonnes, dompeuses, à 600.00, et autres. Préfontaine et Handfield, 4384 Saint-Denis. Ouvert le soir. 72—8, 10, 11, 12 F

TRUCK Ford 1 tonne 1926, bonne condition, licence, 6 pneus, 125.00. 6091 St-Denis, CAlumet 7022 F. 72—226-2

TRUCK Ford à vendre ½ tonne, vraj bargain. Cal. 1367. 72—226-2

TRUCK Federal 2½ tonnes à vendre avec position. Tél. FR. 4796. 72—225-3

74 AUTOS DEMANDEES

ON demande truck 1½ tonne pour échanger pour Ford sedan. S'ad. 4576 Papineau. 74—

75 A VENDRE, DIVERS

BACHES garanties, imperméables complètes avec oeillets et cordes, à partir de $6.00. Tarshis & Sons Ltd, 450, rue McGill. 75—156-1,M,v

ELECTRIC couverture à vendre ayant coûté 125.00, vendra 40.00. 431 rue Sherbrooke Ouest, appt 3, de 10 à 3. 75—226-2

BEAU paradis noir, occasion pour mariés ou autre. Cherrier 6671. 75—226-2

DERNIER AVIS pour auvents de seconde main pour balcons, bien bon marché, réduction sur chaises, lits de camp, balançoires, à six dollars, quelques-uns seulement. Auvents Miller, 911 N.-D. Dame Ouest. 75—11,14,16h

SAVON du pays à vendre. Mme C. Dugenais, Côte St-François, St-Laurent. Bywater 1862. 75—

50,000 LAMES de rasoir, qualité supérieure à sacrifice, divisera en petit lot. DU. 2685. 8444 Henri-Julien. 75—226-2

77 AMEUBLEMENTS

AMEUBLEMENT, véritable occasion, salle dîner, chambre noyer, chesterfield, set tibre. 5868 Paro ave, près Bernard. 77—105-N.O.

AMEUBLEMENT 24 appts, chambres toutes louées, vendra bon marché. Tél. Pitont. 4414. 77—9,11,12

AMEUBLEMENT à vendre très bon marché; cause départ. 1202 St-Timothée, près Ste-Catherine. 77—

AMEUBLEMENT 3 appartements, neuf, logement chauffé, vend cause maladie. S'adresser après 5 heures. 2402 Fullum. Frontenac 1990. Mme A. Drouin. 77—

AMEUBLEMENT. Magnifique chesterfield 75.00. Chambre noyer, salle dîner, radio Forest Crosley, piano, Orthophonic, rugs. Sacrifiera. 4599 Ave Parc. 77—137-N.O.

AMEUBLEMENT, 3 appts, avec bail, visité à 5 hrs p.m. 1567C Panet. 77—

AMEUBLEMENT à vendre, logis 6 appartements, très belle localité centrale, loyer bas, ménage fait; pour informations s'adresser 3898 Rivard. 77—226-2

AMEUBLEMENT à vendre au complet. 1418 Monicalm. Cherrier 2555. 77—226-2

AMEUBLEMENT, 6 appart. bien meublés, cause départ, bas prix. 1605 St-Hubert. Harb. 0502. 77—

AMEUBLEMENT, 7 appts, loyer 25.00. Revenu 90.00. Vendra 250.00. Ste-Catherine, coin Cartier. Am. 7002. 77—

A VENDRE, pool 5 appts, bien meublés, 340.00 à prompt acheteur. S'ad. 1448 Maisonneuve. 77—226-3

CARRE S.-Louis 269, 10 apts, 8 loués, meubles neufs, bonne place pour repas. 77—

77 AMEUBLEMENTS

CHANCE unique; centre de la ville, près St-Denis et Ste-Catherine; 5 appartements complètement meublés; draps, vaisselle, ustensiles, etc. Loyer $26 (téléphone). Occupation immédiate: $200.00 comptant, vrai bargain. Ecrivez pour entrevue. La Presse, Casier 207. 77—

MENAGE à vendre, continuation du bail, 8 appartements, bon marché, cause de départ. Téléphone Plateau 0597. 844 Demontigny E. 77—

SETS, une salle à dîner, une cuisine, un boudoir, 3 chambres coucher, téléphone CAlumet 8559. 77—224-2

4 PIECES meublées à vendre 125.00, avec continuation du bail à 17.00 par mois. 5721, 101ème avenue, Rosemont. 77—226-2

8 APPT. meublés, vendra très bon marché, cause: départ, 2141 Champlain. 77—226-2

10 APPTS, revenu 23.00, loyer 38.00. 915 Papineau, téléphone FRontenac 6085. 77—225-2

78 ARTICLES DE MENAGE

ACHETONS maison complète, meublons 3 appartements, $50.00, chaise gratis. Pepin, 2229 Mont-Royal, FRontenac 1306. 78—65-N.O.

ACHETONS ameublements complets, échangeons, vendons meubles, poêles, fournaises, etc. O. Vaillancourt, 1769 Amherst. Frontenac 4414. 78—224-26

A SACRIFICE, beau ménage, 4 appts, vraie chance pour futurs mariés, hâtez-vous, 4361 St-Denis. 78—

A SACRIFICE, sets chambre coucher, 35.00, salle dîner, 20.00 et plus. 2229 Mont-Royal Est. 78—4-N.O.

BEAU POELE combiné gaz, charbon, a servi un an, vendra bon marché; cause départ. Crescent 1220. 78—

BON marché, set chambre, salle dîner, bureaux, lits, pianos, fixtures. Bonnes conditions, 6667 St-Hubert. 78—81-N.O.

CABINET de cuisine Hoosier, coussin de banquette sans envers en tapisserie, balançoire de jardin pour quatre personnes à bon marché. WEstmount 6142. 78—

LAVEUSE électrique peu usagée, aubaine offre refusée, besoin pressant. 7915 Henri-Julien. 78—

DIVANETTE, articles de ménage, etc. 226 Laurier Est. Bel. 5750M. 78—226-2

MACHINE Singer tête basculante, comme neuve, 2036 St-Denis. 78—226-2

MACHINE Singer basculante, en bon ordre, $10. 1270 St-André, Appt 2. 78—

MACHINE à coudre Singer, nouveau modèle, très propre, coud très bien, vrai bargain pour prompt acheteur. 1846 Sherbrooke est. 78—

MACHINE à coudre Singer comme neuve, bon marché, une autre 15.00. 1424 De Lanaudière. 78—

MACHINE à coudre Singer basculante 15.00. S'ad. Epicerie coin Marianna et Parthenais près Ontario. 78—

MACHINE à coudre, dernier modèle, garantie comme neuve, faut vendre, besoin d'argent, 1663 Chambly. 78—

MENAGE à vendre, bon marché. S'adresser immédiatement au No 4, rue Nelson. 78—235-2

MEUBLES usagés vendus à crédit, set salon 4.00, couchette, sommier, matelas, 2 cts chaque, poêle à gaz, 5.00, tables, 2.00, buffet 6.00, bureau 4.00, et autres aubaines. 1269 Amherst. 78—224-6

MEUBLES, poêles, chesterfields, directement du manufacturier. Mobiliers de chambre à coucher 65.00. Sets chesterfield, 70.00. Mobiliers boudoir, 8 articles, 22.95. Lits complets 12.00. Comptant ou crédit, meubles échangés. Le plus grand établissement de l'Est. National House Furniture Co., 1590 Ste-Catherine Est. CHerrier 5244. 78—113-N.O.

SET de chesterfield, tapis, cause départ, pour la campagne, 3847 Henri-Julien. 78—

SET de salle à dîner, 9 morceaux. 1276 Mont-Royal Est. 78—226-2

5 BEAUX FAUTEUILS de salon, vendra 25.00. 1051 Harvard; tramway St-Henri 31. 78—

12 GLACIERES à 11.95, valeur 25.00. Bureau, 5.00; poêle charbon, 10.00; pupitre, 5.00; tapis, 3.00; set salle, 25.00; set chambre, 35.00; sofa, 2.00; matelas, 1.00; lit, 1.00; sommier, 1.00; divanette, 10.00; poêle gaz, 4.00. 4260 St-Denis. 78—226-2

79 BICYCLES ET MOTOC.

ATTENTION! Bicycles C.C.M., pour filles ou garçons, neufs et usagés à grandes réductions, 10.00 et plus, 5.00 comptant, balance termes faciles. Réparations générales. Lefebvre, 3666 St-Denis, près Cherrier. HArbour 8366 79—10,11,12,15

BICYCLE C.C.M. à barre double à vendre bon marché. 4242 St-Laurent. 79—

LOT bicycles neufs, seconde main à vendre bon marché, réparation générale. 1748 Iberville. 79—226-2

MOTOCYCLETTE Henderson, 4 cylindres, frais overhaulé à vendre ou échanger pour auto, 6023 Alma. 79—226-2

MOTOCYCLETTE Indian Scout, 45, toute équipée en bon état, 4237 Boul. Lasalle, Verdun. 79—

80 BOIS ET CHARBON

ACHETEZ nos rognures de planchers, chauffage idéal, grand sac, 0.20, 25 grands sacs, 5.00. Mongeau, AMherst 2190. 80—221-26

RETAILLES bois mou, 20 sacs, 3.00, retailles plancher, bois franc, extra belles, 10 sacs, 2.00, 27, 5.00. Piché, BElair 2222. 80—

81 CHEVAUX ET VOITURES

A VENDRE, 2 chevaux. Tél. Front. 0735. 81—

BON CHEVAL à vendre. Tél. Mme J.-E. Cloutier, Am. 0686. 81—

HITBELL, Lttée., 2037 Saint-Laurent, harnais, voitures, couvertes à chevaux, articles de sport, valises, sacoches, radios. Lanc. 6747-6824. 81—126-N.O.

BON cheval à vendre ou échanger pour plus pesant. S'ad. 1551 Logan. 81—224-3

CHEVAL, pur sang, garanti, harnais, sleigh, voiture, bon ordre pour ferme. FRontenac 2088. 81—225-3

82 COMMERCES A VENDRE

ATTENTION. Magnifique commerce de meubles, beau magasin très bien situé, rue St-Denis, près M.-Royal, rapporte du 50 à 100% profit. Si vous désirez vous faire un avenir, c'est une vraie chance. Adresse, 4411 Rivard. 82—

ATELIER de peinture d'autos et de débossage à vendre, bonnes affaires, $1,000 comptant. Pour appointement, Casier 291 la Presse. 82—

BEL état de boucherie et épicerie à vendre. S'ad. 1602 rue Cuvillier, Montréal. 82—226-2

BOUCHERIE, épicerie, bon poste, bonne clientèle, sacrifiera cause mortalité. Dupont 2332, 380 Liège, près St-Denis. 82—

BOUTIQUE de barbier, 4 chaises blanchies, salon coiffure, fixtures modernes. S'adresser 23 Laurier Ouest. 82—226-2

BOUTIQUE de barbier avec salon coiffure, bonne clientèle, 5356 Delanaudière, avant 10 hrs le soir. 82—223-5

COMMERCE de garage à vendre. 1227 Gilford. 82—

COUPONS lingerie avec logis, vendra à moitié prix pour quelques jours; échangerai. 4551 Papineau. 82—226-3

EPICERIE licenciée, le plus beau poste, bonne clientèle, 3438 Des Erables, pour cause patente. 82—224-5

EPICERIE licenciée, boucherie, faisant 500.00 à 800.00 d'affaires par semaine, dans Rosemont, S'ad. par lettre, 5580, 11ème avenue, Rosemont. Cl. 8619. 82—

EPICERIE à vendre, cause fatigue, S'ad. 2240 Dorion. 82—

EPICERIE et restaurant, beau site, bonnes affaires, conditions faciles, véritable occasion. 4595 Mentana, Frontenac 2360. 82—226-2

EPICERIE licenciée avec logement, rue commerciale, bien située, vendrait par inventaire, accepterait propriété. Cadumet 6552. 82—

EPICERIE licenciée, établie depuis 32 ans. Bon poste. Abandon. Tél. LA. 1872. 82—226-2

EPICERIE faisant bonnes affaires, seule dans le quartier, bon marché pour prompt acheteur, cause départ pour l'ouest. 15 Rielle, Verdun, York 6056. 82—224-4

EPICERIE, coin, avec restaurant, ou magasin coupons, lingerie ou état boucher si désiré, logement libre, vraie occasion; cause, départ, 7318 Chateaubriand. Belair 0437. Cadumet 7992. 82—226-3

82 COMMERCES A VENDRE

GARAGE dans centre de la ville à l'épreuve du feu, capacité 265 chars avec places d'affaires, faisant $200,000 par année, à vendre ou à échanger. Casier postal 294 La Presse. 82—225-3

HOTEL Montarville, Longueuil, route Nationale, aubaine pour acheteur sérieux. S'ad. à la place d'affaires ou 4706 Boyer, Montréal. 82—9,11,12

HOTEL licencié, le Montréal, chiffre d'affaires 40,000, par année, gros profit, prix 40,000. S'adresser 1353 Mont-Royal est, Montréal. 82—10,15

HOTEL licencié, cantons de l'est, 20 chambres, grand terrain, clair d'hypothèque, cause vente vieillesse, gros revenu, prix 20,000. S'adresser 1353 Mont-Royal est, Montréal. 82—11,15

HOTELS, tavernes, villes et campagnes, de tous prix et conditions; plusieurs bargains. Voyez Beauchamp, 353 Mont-Royal. BElair 7847. 82—226-3

JEUNES gens désirant commerce, 30 ans d'opérations, gros profit, huile d'olive et épices. Sacrifiera. Clairval 7406w 82—226-2

MAGASIN de lingerie pour dames et bébés à vendre dans le nord de la ville, bon site, coin de l'arrêt du tramway. Ecrire Casier 300, la Presse. 82—

QUICK lunch bon marché, pour prompt acheteur, cause départ. R. Beaudoin, 4299 Ontario Est. 82—

RESTAURANT à vendre, loyer gratuit, cause: maladie. S'ad. entre 8 et 9 a.m. CLairval 3739w. 82—225-2

RESTAURANT à vendre, faisant de bonnes affaires, cause de départ; aucune offre raisonnable refusée. Cherrier 0358 ou Clairval 5072. 82—224-4

RESTAURANT à vendre $250.00. 1724 St-Timothée. 82—225-3

RESTAURANT épicerie à vendre avec logement en arrière. S'ad. 2030 Valois. 82—225-3

RESTAURANT à vendre, bonne place d'affaires. 4509 St-André, Frontenac 0107. 82—226-2

RESTAURANT à vendre, bonne place d'affaire, aucune offre raisonnable refusée. 2274 Chambord. 82—

RESTAURANT bien situé, bonne place d'affaires, logement en arrière, cause départ. 7028 St-Hubert. 82—

RESTAURANT à vendre, coin 3 chambres en arrière, loyer très bas, à sacrifice. Crescent 6826. 82—

RESTAURANT à vendre. 2134 Ontario Est, en face du Stadium. 82—

RESTAURANT à vendre, chance exceptionnelle. S'ad. 4527 Marquette. 82—226-2

RESTAURANT librairie, un coin, grosse clientèle, gros profit, loyer 27.00 avec logement, bail 3 ans. 4548 Br Beuf. 82—

RESTAURANT à vendre, avec bonne clientèle, un coin, à sacrifice. York 0164. 82—

RESTAURANT-épicerie à vendre avec logement en arrière, 6812 Chateaubriand. 82—

RESTAURANT faisant bonnes affaires à louer ou à vendre à sacrifice. 2120 Springland, Ville-Emard. 82—226-2

RESTAURANT et soda shoppe à vendre. Toute offre raisonnable acceptée. 6083 Sherbrooke ouest. 82—226-7

RESTAURANT à vendre (ice cream parlor), près du Stade, nouvelle branche. S'ad. à 1877 Ontario Est. Tél. Cher. 0364. 82—

RESTAURANT-épicerie à vendre, cause maladie, à bon marché pour prompt acheteur, 530 St-Zotique. 82—226-2

RESTAURANT épicerie à vendre, 96 St-Zotique, coin Casgrain, pour cause de maladie. Ca. 0207. 82—

RESTAURANT à vendre, bonne place d'affaires, pour cause fatigue. S'adresser No 12 Dante. 82—226-2

RESTAURANT à vendre, bonne place d'affaires, cause de maladie. S'ad. 611 Davidson. 82—226-3

RIGAUD, en face du collège, magasin général, valeur 18,500 pour 10,000. Propriétaire, Bigras, Rigaud. 82—

SALLE à manger bien installée, bonne clientèle, prendra échange. 6157 St-Laurent. BElair 3824. 82—

SALLE à manger (quick lunch) 4560 St-Jacques, départ pour l'Europe. Voir Dufour, 1276 Mont-Royal Est. Cherrier 1213. 82—223-3

SALLE à manger, (Quick Lunch), 4560 St-Jacques, départ pour l'Europe. Voir Dufour, 1276 Mont-Royal Est. Cherrier 1213. 82—226-2

SCIERIE pour ouvrages généraux à vendre comptant ou à conditions faciles. A 40 milles de Montréal, bien située pour le commerce local et de ville. Prête à fonctionner, avec moteur. Ecrire à case 2035, la Presse. 82—11,12,18,19,25,26,2,2

STAND pour salon de cirage à vendre bon marché. S'ad. 5019 Notre-Dame O. 82—

TAVERNE, rue St-Jacques dans le centre; prendra argent et propriété de revenu. Harbour 2197. Soir: Atlantic 1903. 82—226-3

TAVERNE vers l'ouest, faisant grosses affaires, bon marché pour comptant. Ecrire casier 304 La Presse. 82—226-2

TAVERNE, rue Ste-Catherine, dans le centre, faisant $25,000.00 d'affaires. Echangerait pour propriété. Avard, 10 St-Jacques ouest. HArbour 2080. 82—224-3

83 MEUBLES BUR. ET MAGASIN

A BAS PRIX: Balances, couteaux jambon électriques, moulins à viande, cash register, garantie deux ans. Glacières. Réparations. Gravel Cie, 751 St-Laurent. Harbour 0627. 83—128-N.O.

ACHETONS, vendons, échangeons balances calculatrices, 2 lbs 18.00, couteaux à jambon "Royal" électriques et autres de 35.00. Réparations générales garanties. Caisses enregistreuses, Biron & Mailloux, 1090 Bleury. Lanc. 4414. 83—N.O.

AUBAINE, régistre National, .01 à 3.99. Prix 100.00. 2017 Berri. 83—225-3

A VENDRE deux "show-cases" et un "wall-case" en parfaite condition. Bon marché. S'adresser à 4 St-Jacques Est. 83—225-3

BALANCES calculatrices Toledo, balances plateformes, tranches-jambon, blocs, hacheurs électriques, caisses enregistreuses, seconde main. Vrai bargain pour argent comptant. Termes si désirés. S'adresser 1091 Craig Est. 83—70-N.O.

BALANCES Toledo, slicers, blocs, moulins viande, régistres, bon marché. 3367 Papineau, Montréal. Téléphone Am. 6827. 83—216-N.O.

CAISSE enregistreuse, vendra bon marché, kodak, grandeur carte postale, 3935 Ontario Est près Orléans. 83—225-2

CAISSES enregistreuses achetées, vendues, échangées, réparées. Remington Cash Register, 1 Notre-Dame Est. Tél. Harbour 6995. 83—103-N.O.

CAISSES enregistreuses National, de seconde main à bon marché, garanties 2 ans. Laundry Cash Register Co., 504 St-Laurent. Harbour 7350. 83—167-N.O.

CAISSES enregistreuses National, de neuves. Aussi grand assortiment de caisses de seconde main, garanties. The National Cash Register Co., 152 rue Ste-Catherine ouest. Lancaster 8203. Un seul bureau. 83—117-N.O.

CLAVIGRAPHES, toutes marques, louées, réparés, échangés, vendus, termes. Harbour 6268. Canada Typewriter, 22 St-Jacques. 83—

REGISTRE NATIONAL jusqu'à $99.99, 1273 Mont-Royal Est. 83—225-3

REGISTRE National jusqu'à $99.99. 1276 Mont-Royal Est. 83—223-3

84 FOURRURES

A VENDRE deux beaux renards jaunes, ensemble ou séparément, $20. pour un ou $35. les deux, taqués ensemble. J'ai besoin d'argent immédiatement. 6642 St-Denis, près St-Zotique. 84—224-6

BEAU renard argenté en très bonne condition, sac

106 PROPRIETES CAMP. ET VEN.

LAC des Seize Iles, sur l'île Verte. Cottage, 4 chambres à coucher, magnifique site, meublé, ainsi que chaloupe. A vendre à bon marché. Westmount 0142. 106—

ST-FRANCOIS DE SALES, bord de l'eau, meublée, garages. Dufour 1276 Mont-Royal Est. 106—226-6

107 OCCASION D'AFFAIRES

GERANT pour magasin. Devra engager petit capital. Case 277, la Presse. 107—223-5

MERVEILLEUSE occasion pour homme avec deux mille dollars comptant pour partir magasin en ville, distribuer et ouvrir magasins dans la province. Commerce permanent et chance de faire gros profits. Pour entrevue personnelle écrire à Case 242 La Presse. 107—221-8

NOUS achetons n'importe quel bon gros commerce à prix raisonnable. Monast & Co. 3686 Park Ave. Harb. 7168. 107—222-4

NOUS ACHETERONS une taverne ou un hôtel de campagne. Bon site, prix raisonnable. Venez ou écrivez. Monast & Co. 3686 Park Ave. Harb. 7168. 107—222-4

109 TERRAINS DEMANDES

ACHETERONS 10 ou 15 terrains dans Boul. S.-Denis ou Notre-Dame de Grâce. Harb. 8760. 109—

CONTRACTEUR demande terrain rue Lacombe ou district Côte Des Neiges. Prêterai comptant, bargain seulement, écrire 396 La Presse. 109—225-6

110 TERRAINS A VENDRE

A GRAND SACRIFICE pour cet comptant, terrain vendu modèle prix. 5461, 24e Ave., Rosemont. Cl. 1752. 110—226-6

BARGAIN pour constructeur, beau terrain, rue Gatineau, vendra 50c le pied. Elwood 1518. 110—225-6

BEAU TERRAIN de grève privée à Rosemere. Appelez Lancaster 3823. 110—226-2

BEAUX TERRAINS de grève et autres terrains dans toutes les parties de Montréal-Nord. S'adresser J. Lafantaisie, 4940 Blvd Gouin Est, Montréal-Nord. Dupont 3483. 110—

BORDS de l'eau, boisés, Ste-Geneviève, 5 cents le pied, termes faciles. H. Gohier, Harbour 1514. 110—

DEUX terrains rue Bleury, deux terrains Plage Laval, à bon marché. H.-P. Beauvais, 1054 Guy. Up. 1747. 110—

ILE BIGRAS, terrains ayant front sur la rivière, boisés, station C.N.R. sur propriété, 6 à 12 cents le pied, facilité de paiement. Gohier et Bigras, Harbour 1514. 110—226-6

ONTARIO coin, sud-ouest de Bordeaux, bon endroit pour magasin ou banque. 2117 St-André. 110—220-7

ROSEMONT, 58ème avenue, près Holt, valeur réelle 900, sacrifié 825. Propriétaire, Héroux, AMherst 2104. 110—31,35

ST-EUSTACHE sur le lac, grève sable, près C.N.R., site enchanteur, entourage distingué. Amherst 9448. 110—226-3

UNE MAISON de pension ferait beaucoup d'argent à la Station Val-Royal. J'ai des terrains relativement à bas prix à cet endroit, bien situés. Prêts de cette chance si vous êtes qualifié. Information, Bywater 0370. 110—

UNE petite ferme à volailles produit de beaux profits. Venez visiter une petite ferme qui a donné $1,500.00 de profits nets l'an dernier. J'ai à vous offrir les terrains convenables pour cinq petites fermes voisines de celle-ci. Informations Bywater 1923. 110—226-2

$1.00 par semaine jusqu'à ce que vous en preniez possession, solde payable moyennant $17.00 à $20.00 par mois, vous rendront propriétaire d'une maison neuve de 6 pièces, intérieur non fini, extérieur complètement fini, construite sur solage en béton de 7 pieds de hauteur, eau courante. Endroit idéal pour élevage de volailles et jardinage. Près des églises, écoles, magasins et tramways. Pour plus amples renseignements venez cette semaine à Station St-Vital, Montréal-Nord. Prenez le tramway St-Denis No 31, correspondez à Montréal-Nord et descendez au boulevard St-Vital. LeQuesne-Ledoux, 204 rue Notre-Dame Ouest, Marq. 1215. Le soir, CRes. 1260. 110—226-2

6 TERRAINS rue Walkery à sacrifice, 40 x 90, 500.00 par terrain, 2 terrains rue Endbrook, 60 x 110, CR. 6085. 110—$160.00—$200.00 comptant, balance 72 paiements. Descendez tramways au bureau sur propriété coin Bélanger et Onzième avenue, Rosemont, ou Papineau et Bélanger. Ouvert tous les jours. Améliorations installées. Un étage permis. 80 nouvelles familles établies dernièrement. Ross Realty, Marquette 1236. Soir, Cherrier 8284. 110—

111 TERRES DEMANDEES

CULTIVATEURS, avons plusieurs propriétés à échanger pour terres, aussi plusieurs acheteurs en main. Petit et Petit Limitée, 1383 Mont-Royal Est, Montréal. 111—226-6

TERRE avec roulant demandée, donnera échange, propriété bien louée, gros revenu, 1804 Laurier, AM. 1109. 111—

112 TERRES A VENDRE

A BERTHIER, belle terre, 120 arpents, gros stock, machines, récoltes, bonne maison, 15,000, échange Harb. 8780. 112—

BONNE TERRE à culture, 3 arpents par 25, bien bâtie, avec machines aratoires et semence, 1200.00. 425 Boucher. 112—

CONTRECOEUR, front fleuve St-Laurent, belle terre 110 arpents, sucrerie, construction neuve, moderne, animaux, roulant, récolte 10,000. S'adresser 1570 Mont-Royal est, Montréal. 112—11,16

FERME stock, roulant, cottage, près gare, revenu 1500, voisins, échangera, 551 Aylwin Clair, 7099P. 112—

ST-DOMINIQUE, comté Bagot, dans village, 90 arpents, ensemencés, bien bâtis, roulant, animaux, récolte, électricité, aqueduc 10,000, comptant 3,500. S'adresser 1365 Mont-Royal est, Montréal. 112—11,15

TERRE 150 acres, 40 bêtes à cornes, agrès de sucrerie, 1,500 vaisseaux, toutes machines aratoires neuves, bonne maison et grange neuve, à 4 milles du village de South Stukely. Faut vendre sans faute, cause de maladie. Prix 6,500. Pour plus de détails, adresser-vous à A. Enright, 11 Court St., Granby, Que. Tél. 586. 112—11,18

TERRE à vendre et belle place d'été, près rivière à un mille du village pour 250, claire et net, cause mortalité. S'adresser 5794 Hadley, au troisième étage. 112—

137 ACRES, 3 milles à l'ouest du pont Victoria, sur la rive sud. Echangerait contre une propriété à Los Angeles Case 293, la Presse. 112—226-3

PROFESSIONS

AVOCATS

MERCIER, W.-E., avocat, 5 Saint-Jacques Est, Edifice "Crédit Foncier", Harbour 8360. Soir, Westmount 9054. 114—229-N.O.

MEDECINS

A. J. COTE, M.D. — Syphilis, maladies vénériennes, traitement rapide. Calumet 6820. 6967 Christophe-Colomb. 114—258-N.O.

CHOQUETTE — Spécialité: Chancres, gonorrhée, syphilis. Prix modéré, soulagement rapide. Rue des Erables, coin Ontario. Amherst 5980. 114—101-N.O.

Dr DEMERS — Maladies secrètes, voies urinaires, peau, maladies chroniques, électricité médicale, installation parfaite. 4221 Delorimier. 114—182-N.O.

Dr DUMONT HARRY — Maladies femmes, maternité, maladies vénériennes. 2020 St-Denis, coin Ontario. Hôpital privé. 114—36-N.O.

Dr FOURNELLE — Syphilis, voies génito-urinaires. Traitement rapide. 412 Blvd St-Joseph, près St-Denis. Belair 4402. —N.O.

Dr HEBERT (Hôpitaux Paris). Maladies vénériennes, urinaires, peau, sang, électricité médicale. 2405 St-Denis, coin Sherbrooke. Harbour 0309. 114—155-N.O.

Dr HEBERT — Maladies vénériennes urinaires. (Hôpitaux Paris). 1130 Sainte-Catherine ouest, coin Peel. Marquette 6508. 114—155-N.O.

Dr LALLEMAND (Hôpitaux Paris). — Syphilis, peau, voies génito-urinaires. 1102 Ontario, coin Amherst. Frontenac 0625. 114—153-N.O.

Dr LAMONTAGNE — Maladies vénériennes, peau, voies urinaires. 1444 St-Denis, près Ste-Catherine. 114—158-N.O.

Dr LEBLANC — Maladies des femmes et des enfants, voies urinaires. Traitement par correspondance. 4428 avenue Papineau. Amherst 9522. 114—63-N.O.

Dr LERICHE, hôpitaux Londres, Paris. Eczéma, peau, circoncision sans douleur, maladies vénériennes; toutes maladies secrètes, hommes, femmes, jeunes filles. Maternité. Patients traités par correspondance également. 1613 St-Denis, devant théâtre. Harbour 6416. 114—106-N.O.

Dr VILLENEUVE — Spécialité: Maladies vénériennes, syphilis. Analyses du sang. Consultations: 1 à 9 heures. 1107 Saint-Denis 114—91-N.O.

Des aveux effroyables d'un accusé

Ortiz raconte comment il tua Dominguez, puis coupa le corps de celui-ci en morceaux.

MACABRES VALISES

(Service de l'"United Press", spécial à la "Presse")

Balboa, 11. — Les autorités consulaires péruviennes hâtent les procédures nécessaires pour le retour d'Ortiz, alias Araya, à Lima, pour qu'il y réponde aux accusations portées contre lui au sujet du meurtre mystérieux qui a plongé le Pérou dans l'horreur, lorsqu'il fut découvert le 30 juin dernier.

Ortiz a été arrêté par la police de la zône du canal alors que le navire "Durazzo", sur lequel il se trouvait, entrait hier dans le port. Il sera déporté en vertu du traité d'extradition.

Ortiz, qui est un individu bien mis, a nié sa culpabilité quand les officiers sont montés pour l'arrêter à bord, mais il aurait plus tard avoué, dans la prison, avoir tué Marcelino Dominguez, son compagnon de chambre, et avoir découpé le corps du malheureux en six morceaux qu'il a laissés dans deux valises, à sa maison de pension à Lima.

Un récit de la tragédie

Ortiz a raconté que Dominguez était venu avec lui de La Paz, Bolivie, à Lima, où ils prirent une chambre dans un hôtel. Le 22 juin, Dominguez serait revenu ivre à la chambre, et se serait mis à insulter Ortiz, puis irrité par les protestations de celui-ci, Dominguez l'aurait attaqué avec un couteau. Ortiz déclare que, pour se défendre, il saisit un marteau qui avait servi à des réparations dans la chambre, et qu'il en frappa Dominguez à la tête. Croyant ce dernier seulement étourdi, Ortiz serait sorti, mais, à son retour, il aurait constaté que Dominguez était mort. Il aurait dit avoir alors pris le couteau de Dominguez, avoir coupé celui-ci en plusieurs morceaux, qu'il plaça dans deux valises. Le lendemain, il aurait loué une chambre dans une maison privée, et y aurait laissé les deux valises avec leur affreux contenu.

Prêt à retourner à Lima

La police découvrit le meurtre, alors qu'elle fit des recherches sur la plainte du propriétaire de la maison incommodé par des odeurs insupportables.

Ortiz nie que le meurtre ait été prémédité, bien qu'il admette avoir enlevé à Dominguez 200 pesos et une montre-bracelet avant de le découper. Il a aussi déclaré que ce n'est pas par brutalité qu'il a coupé le cadavre en morceaux, mais seulement dans le but de s'en défaire sans être lui-même découvert.

Ortiz dit qu'il est Espagnol et non pas Chilien. De plus, il a consenti à ne pas s'opposer à son extradition et à ne pas exiger que toutes les procédures ordinaires soient prises pour son retour à Lima.

Les papiers trouvés sur Ortiz font voir qu'il était en route vers le Mexique.

À VENDRE

Dans l'affaire de:—

QUEBEC & ST LAWRENCE NAVIGATION LTD, QUEBEC

Faillie

Vapeur "MERCIER" à double hélice. Passagers. Coque en acier. 115 pieds x 13.5 pieds x 22.8 pieds, actuellement dans le port de Québec.

Vapeur "PELERIN" à aubes. Fret et Passagers. Coque en acier, 158.8 pieds x 25.3 pieds x 9.4 pieds, actuellement dans le port de Montréal.

Pour détails et autres informations, s'adresser aux soussignés:—

LARUE, TRUDEL & PICHER,
THE SUN TRUST CO. LTD,
Syndics conjoints,
71 rue St-Pierre,
QUEBEC.

233-6

ENCAN

Tous les jours à 2 p.m.

Quantité de bons

MEUBLES

Chesterfield, Chambre à coucher, Salle à manger, Lits et Literie, Poêles à gaz, Poêles à charbon, Glacières, Carpettes de prélart, Pianos droits et carrés, etc.

TAPIS, PRELART

La Bourse des Occasions

Les ENCHERES Baillargeon

423 rue ONTARIO EST

près Saint-Denis

Cité de Montréal

Frise et Drap Pilot

On recevra, à l'hôtel de Ville, des soumissions cachetées, adressées au Comité Exécutif et transmises par lettre recommandée, pour la fourniture et la livraison de FRISE ET DE DRAP PILOT pour la confection des uniformes, pourvu que ces soumissions soient mises à la poste le plus tard LE 21 JUILLET 1930, pour être ouvertes LE 23 A MIDI.

Les formules de soumissions, spécifications et tous les renseignements dont on pourra avoir besoin seront fournis par le bureau des Achats et des Ventes, 500, rue de Fleurimont.

J.-ETIENNE GAUTHIER,
Greffier de la Cité.

Bureau du Greffier de la Cité,
Hôtel de Ville,
Montréal, le 11 juillet 1930.

Cité de Montréal

DEPARTEMENT des TRAVAUX PUBLICS

L'ON RECEVRA A L'HOTEL DE VILLE des soumissions cachetées, adressées au Comité Exécutif et transmises par lettre recommandée, pour la construction des travaux permanents suivants:—

PAVAGES

St-Roch (rue), de la rue Durocher à l'avenue McEachran.

Ogilvie (rue), de la rue Durocher à l'avenue McEachran.

Delaroche (rue), de la rue Bélanger à la rue Everett.

Villeray (rue), de la rue Christophe-Colomb à la rue Papineau.

66ème avenue, du boulevard Rosemont à la rue Beaubien.

Clanranald, du chemin de la Côte St-Luc au chemin Queen Mary.

TROTTOIR

Désery (rue), de la rue Sherbrooke à la rue Nolan, côté est,

pourvu que ces soumissions soient mises à la poste pas plus tard que le 22 JUILLET 1930, pour être ouvertes le 24 JUILLET 1930, A MIDI.

Les cahiers de charges, formules de soumissions et tous les renseignements supplémentaires pourront être obtenus au Service de la Voirie, Hôtel de Ville.

J.-ETIENNE GAUTHIER,
Greffier de la Cité.

BUREAU DU GREFFIER DE LA CITE,
HOTEL DE VILLE,
Montréal, 10 juillet 1930.

La première messe de l'abbé X. Saint-Arnaud

(De correspondant de la PRESSE)

Sainte-Anne de la Pérade, 11. — M. l'abbé Xavier Saint-Arnauld, fils de M. E. Saint-Arnauld, ordonné prêtre dans l'église de Champlain par Mgr Comtois, a dit sa première messe ici, sa paroisse natale. Il était assisté de M. le chanoine J.-T.-R. Laflèche, curé de la paroisse, M. l'abbé Rosaire Gélinas agissait comme diacre et M. Robert Dalbec, séminariste, comme sous-diacre. M. l'abbé Bernard Ferland était cérémonaire et le frère Libérien, frère du nouveau prêtre, thuriféraire. Dans le choeur on remarquait les abbés Cyrille Gagnon, du grand séminaire de Québec, Oscar Genest, du séminaire de Québec, Auguste Laflèche, du séminaire de Trois-Rivières, Léopold Longpré, Jules Gélinas, M. Patry, P. Levasseur, L.-J. Beaumier, Ovila Gagnon, R. Duchesne, C.-E. Garneau, Benoit et Victor Trépanier, Albert Lambert, le R. P. Lacoursière, des Pères Blancs, qui fit le sermon de circonstance. A la fin de la messe, le nouveau prêtre donna aux siens et à toute l'assistance une bénédiction particulière et fit l'imposition des mains.

Après la messe, un banquet fut servi au collège. Parmi les convives on remarquait aussi M. et Mme Eugène Saint-Arnauld, les parents du jeune abbé, Mme Firmin Saint-Arnauld, sa grand'mère, Mlle Germaine Saint-Arnauld, sa soeur, le frère Libérien, MM. Robert, Jacques, Joseph, Alfred, Benoit et Maurice Saint-Arnauld, ses frères, les frères Bertrand, Gonzague, Basilien et Georges, M. Art.-L. Désaulniers et Mlle Désaulniers, M. Napoléon Tessier, maire de la paroisse et Mme Tessier, MM. et Mmes Paul Trudel, Auguste Saint-Arnauld, Mlle Florence Saint-Arnauld, MM. et Mmes Raoul Jacob, J.-Maurice Bigué, Réal Garneau, Mmes P. Saint-Arnauld, Léger Jacob, Emmanuel Massicotte, MM. et Mmes Albert Saint-Arnauld, Jules Saint-Arnauld, Sadath Tessier, Georges Baril, Napoléon Longpré, Mme Pierre Duhamel, Mlles J.-M. Baril, Gertrude Massicotte, Thérèse, Anne-Marie et Béatrix Saint-Arnauld, Marie Jacob, MM. Jos. Brunelle, A. Genest, P. Lacoursière, Arthur Baril, G. L'Heureux, Joseph Gélinas, etc.

M. le chanoine Laflèche présidait le banquet.

UN CINQUANTENAIRE

Paris, 11.—Il y a, cette année, 50 ans que la fête nationale du 14 juillet fut instituée par le parlement sur une proposition du député Benjamin Raspail.

L'esprit de Conan Doyle sera invité à présider une cérémonie dimanche

La chaise présidentielle à l'Albert Hall sera laissée vide pour qu'il l'occupe.

Epreuve mystérieuse

Londres, 11. — Les spirites de Londres ont organisé toute une mise en scène pour l'apparition, de sir Arthur Conan Doyle durant un service en son honneur à l'Albert Hall, dimanche prochain.

La chaise favorite du fameux auteur occupera le centre de la plateforme. Aux yeux du profane, elle sera vide, mais pour les spirites elle sera occupée par l'esprit de sir Arthur, mort lundi dernier.

Lady Doyle, veuve de sir Arthur, sera assise à gauche de la chaise mystérieuse, place qu'elle occupait toujours durant les conférences de son mari. Elle a déclaré que ce sera la dernière séance publique où elle assistera en compagnie de son époux.

Sur la demande de lady Doyle, Frank Hawken, secrétaire organisateur de la cérémonie, a annoncé qu'il y aura une démonstration de clairvoyance, car lady Doyle partage l'opinion de son mari que la clairvoyance est un rite religieux.

"Nous nous attendons, a dit Frank Hawken, que ce soit la plus grande tentative de clairvoyance qui ait jamais été faite, mais l'on ne saurait dire si Conan Doyle sera capable de se manifester suffisamment pour que le médium puisse le décrire. Même si cela était possible, il est douteux que tous les sceptiques acceptent le fait. Mais nous, qui connaissons Mme Estelle Roberts, laquelle sera la clairvoyante, nous ne doutons pas du tout".

Inhumation d'une extrême simplicité

Crowborough, Sussex, Angleterre, 11—Les restes mortels de sir Arthur Conan Doyle ont été inhumés dans le jardin de campagne du fameux auteur anglais, aujourd'hui. Il n'y avait guère de signe de deuil.

A peu près tout ce qui a marqué l'inhumation c'est que l'Union Jack flottait à mi-mât sur la maison du club de golf, tout près.

Une partie des employés de la famille Doyle assistèrent à l'inhumation dans leurs vêtements de travail. Quelques-uns seulement avaient des cravates noires. La cérémonie fut présidée par le révérend Brayton Thomas, un non-conformiste, collègue en spiritisme du défunt.

Dennis Conan Doyle, le fils aîné, était indisposé, et n'a pas pu être présent à l'inhumation. Lady Doyle, son fils Adrian et ses deux filles étaient les seuls membres de la famille présents.

Sir Gilbert Parker, président du Club des auteurs et plusieurs autres membres de cette organisation, vinrent de Londres en auto pour offrir leurs derniers hommages au défunt.

Le montant accordé pour élargir la rue Hochelaga

La ville de Montréal a présenté ce matin, une requête devant l'honjuge Desaulniers lui demandant d'homologuer la sentence arbitrale rendue par la commission des services publics, relativement à l'élargissement de la rue Hochelaga.

Cette sentence se rapporte aux terrains possédés par la fabrique de Saint-Jean-Baptiste de la Salle. Les curés et les marguilliers avaient déjà fait opposition à cette expropriation prétendant que leur terrain ne pouvait être exproprié parce qu'il servait aux fins du culte, mais la Cour supérieure avait rejeté cette opposition.

D'après la sentence les terrains en question ont été évalués à $2 du pied carré, soit $6,317.20. Les dommages ont été fixés à $6,582.80 soit la différence entre $6,317.20 et $12,900, cette dernière somme représentant le prix payé pour le terrain où sera construit le presbytère, ainsi que $2,500 pour les nouveaux plans de ce presbytère et $200 pour l'altération des trottoirs en ciment. Le montant total accordé est de $15,600.

L'affaire a été remise au 17 juillet.

Six mois de prison

Vasil-William Androwsick, alias Billy Vasil, a été déjà condamné trois fois pour vol et une fois pour vagabondage. Lors de sa première comparution, le juge a eu pitié de lui et il a été quitte pour son séjour en prison avant son procès; mais, il n'en a pas toujours été ainsi. Androwsick a maintenant 22 mois de prison à son crédit, sans compter les 6 autres mois auxquels le magistrat Lemay l'a condamné, ce matin, pour avoir volé une bicyclette, d'une valeur de $32.

Une opinion de M. Schubert touchant le stationnement

L'échevin Schubert, représentant du quartier S.-Louis, traitant du problème de la circulation, plus particulièrement en ce qui concerne le stationnement, voudrait que les autorités municipales, si elles décident d'empêcher le stationnement dans certaines rues, s'occupent en même temps de trouver l'espace voulu pour remiser les voitures. Il n'est pas opposé à la défense de stationner dans diverses rues du centre de la ville, mais il voudrait que les voitures puissent stationner dans divers endroits à proximité des rues affectées par les règlements. Le piéton a droit au trottoir, a dit M. Schubert, et les automobilistes ont aussi le droit de stationner quelque part, à des endroits non loin de leurs places d'affaires.

"Il n'est pas juste de défendre aux autos de stationner dans nos rues si on ne leur fournit pas le moyen de placer les voitures quelque part. Si les autos sont une nécessité, les lois ne doivent pas venir en contradiction avec cette nécessité, a ajouté M. Schubert.

Le représentant du quartier S.-Louis favoriserait un stationnement gratuit pour la première heure dans les postes publics; pour les heures supplémentaires, il ne s'opposerait pas à ce que la ville exigeât une certaine somme.

Une lettre de M. O. Laflèche

Directeur de la Société d'agriculture du comté des Deux-Montagnes.

Nous avons reçu la lettre suivante:

S.-Joseph-du-Lac, 9 juillet 1930

A Monsieur le Rédacteur de la "Presse".

Monsieur,

M'accorderiez-vous un petit espace dans votre journal pour protester contre les insinuations mensongères que l'on fait contre M. Arthur Sauvé concernant la société d'agriculture du comté des Deux-Montagnes.

Je suis dans le bureau de direction de cette société depuis près de quatorze ans. J'en connais quelque chose et je déclare qu'il est absolument faux que M. Sauvé ait signé un billet qu'il n'honora jamais lorsque la société fit faillite, et admettant qu'il eût signé ce billet, comment aurait-il pu s'en démettre, lui plus que les autres? Mais, M. A. Sauvé n'était plus directeur depuis près d'un an, aux jours sombres de la dite société, s'étant retiré parce que l'administration continuait à faire des dépenses exagérées, auxquelles M. Sauvé s'était toujours opposé.

J'espère que ces quelques lignes suffiront pour rétablir toute la vérité à ce sujet.

Il est regrettable que l'on emploie des procédés aussi déloyaux pour combattre un homme qui a tant travaillé pour sa province et son pays.

Veuillez agréer, M. le Rédacteur, mes remerciements reconnaissants.

OVIDE LAFLECHE,
directeur de la société.

M. J.-C. S.-Pierre est mort à 46 ans

Nous avons le regret d'annoncer le décès de M. J.-C. Saint-Pierre, bien connu dans le monde des affaires, ayant été pendant douze ans agent de la "James Robertson Company", survenu mercredi dernier, au pavillon Ross de l'hôpital Royal Victoria, à l'âge de 46 ans.

M. Saint-Pierre faisait partie de plusieurs sociétés dont l'Association des voyageurs de commerce du Dominion et le conseil Lafontaine des Chevaliers de Colomb. Ses sports préférés étaient le tennis et le golf. Il était memgre du Club de golf de Laval-sur-le-Lac.

Le défunt laisse son épouse; un fils, M. Richard Saint-Pierre; deux frères, M. J.-B. Saint-Pierre, à l'emploi du Canadien National, à Montréal, et M. Lionel Saint-Pierre, des Cantons de l'Est; trois sœurs, Mlle Alice Saint-Pierre, Mme Côté, de Saint-Hyacinthe, et Mme Deslandes, de Saint-Dominique.

Les funérailles auront lieu demain matin, à 9 h. 15, en l'église Saint-Edouard. Le convoi funèbre partira de la demeure du défunt, 6823 rue Saint-Denis.

Mario Lipari devra subir son procès

Mario Lipari qui a subi hier son enquête préliminaire devant le juge en chef Perrault, sous l'accusation du meurtre de M. Alexandre Monette, commis le 6 du courant, dans les circonstances que nous avons relatées dans le temps, ira subir son procès à la prochaine session des assises, suivant l'ordre donné, ce matin, par le juge Perrault, lors de l'examen volontaire.

M. H.-S. Kissel président

Toronto, 11. — M. Harry-S. Kissel, de Springfield, Ohio, élu président de la National Association of Real Estate Boards, hier, entrera en fonctions le 1er janvier prochain. M. W.-H. Gardiner, de Winnipeg, est 1er vice-président. Les congressistes qui s'occupent surtout de terres de culture, d'immeuble, ont visité plusieurs terres entre Toronto et Guelph, hier, et ont pris le lunch au collège d'agriculture d'Ontario.

Tous les membres de l'association présents au congrès visitèrent aussi la ville de Toronto.

Expropriation permise

L'hon. juge Desaulniers a permis, ce matin, à la Commission des écoles catholiques, de faire les procédures nécessaires à l'expropriation de certains terrains situés sur la rue Boyer et requis pour la construction d'une école dans la paroisse de Sainte-Thérèse-de-l'Enfant-Jésus.

La cause a été référée à la commission des services publics qui devra faire rapport d'ici le 15 octobre.

Von Bernhardi meurt à Berlin âgé de 81 ans

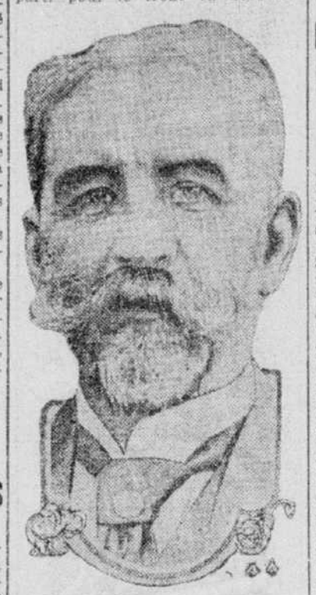
Il s'était distingué au commandement de l'armée allemande durant la grande guerre.

UNE DURE DOCTRINE

Berlin, 11. — Le général Friedrich von Bernhardi, qui commanda l'armée impériale allemande au temps des victoires comme au temps des défaites, est mort hier à Berlin, à l'âge de 81 ans.

Le général von Bernhardi fut le premier général allemand qui entra dans Paris, après la reddition de cette ville en 1871.

Au début de la grande guerre, il commandait des unités du 50e corps d'armée à l'intérieur de l'Allemagne. Sur sa propre demande, il fut avait été donné un commandement en campagne et il était parti pour le front en décembre 1915.



Le général FRIEDRICH VON BERNHARDI, qui commanda l'armée impériale allemande durant la grande guerre et qui se signala comme un des meilleurs stratégistes, mort hier à Berlin.

Le général von Bernhardi était l'un des premiers à conseiller l'emploi de gaz asphyxiants. Avant la fin de la guerre, il était reconnu comme l'un des principaux stratégistes de l'armée impériale allemande.

Le général von Bernhardi avait écrit de nombreux ouvrages sur des questions militaires, sur la stratégie particulièrement.

Dans un livre publié il y a moins de dix ans, il avait prédit que, dans la prochaine guerre, les gaz et les aéroplanes joueront les principaux rôles.

Le général von Barnhardi est né le 22 novembre 1849 à Saint-Pétersbourg.

On rappelle, à son sujet, un incident de l'entrée des troupes allemandes à Paris, en 1871. Précédant les troupes, le général s'approcha des chaines fermant le passage à l'Arc de triomphe, puis sauta par-dessus les chaînes et attendit orgueilleusement l'armée allemande, debout de l'autre côté.

La doctrine de la terreur

Von Bernhardi était un vigoureux partisans et défenseur des méthodes de terreur dans la guerre. Comme auteur de cette terrible doctrine, il avait joué inconsciemment le rôle de propagandiste contre l'Allemagne, car ses livres exposant ses théories de guerre sans pitié furent traduits et distribués par millions de copies aux Etats-Unis et dans tous sles pays de l'Entente.

Mais, malgré tout cela, la mémoire de von Bernhardi s'est effacée rapidement en Allemagne. On ne pensait plus guère à lui dans son propre pays, et c'est à peine si un journal de Berlin un seul, parle de lui aujourd'hui, 24 heures après sa mort.

Les principaux services de nouvelles se sont contentés de mentionner sa mort en une ligne.

La Mode Masculine

Un des exemples les plus frappants de l'emprise de la mode sur l'homme en général à l'heure actuelle, est bien démontré par l'intérêt que nous portons tous à l'assortiment de chemises dans notre garderobe. Jusqu'à ces derniers temps, il existait un type d'hommes s'estimant satisfaits s'ils possédaient une douzaine de chemises blanches unies, à l'heure actuelle telle chose n'est plus possible.

Nous sommes de plus en plus des admirateurs des harmonies de couleurs, ainsi que des vêtements s'adaptant bien à telle ou telle cérémonie. L'habitude est d'avoir à tout le moins deux séries de chemises pour chaque complet, ainsi variant l'effet d'un ensemble qui, autrement, pourrait devenir très monotone.

Passerelle mise à l'usage d'un piéton sur le pont Viau

Les piétons, entre six heures et huit heures du matin, et entre cinq heures et sept heures du soir, pourront utiliser une passerelle qui sert aux ouvriers employés à la construction du pont Viau. L'échevin Savignac, membre du comité exécutif, ainsi que l'échevin Legault, représentant du quartier Ahuntsic, sont intervenus auprès des autorités de la compagnie et ont obtenu cette faveur pour les piétons. Par la courtoisie des officiers de la Dufresne Construction, les citoyens pourront traverser la rivière aux heures mentionnées plus haut en passant par une passerelle qui relie le nouveau pont à l'ancienne structure. Il est compris que les piétons pourront utiliser la passerelle mais à leur propre risque. Toutefois, a annoncé M. Savignac, trois constables spéciaux seront postés aux abords du pont pour voir à ce que les piétons traversent sans s'amuser à regarder les ouvriers travailler ou à voir couler l'eau.

Les enfants âgés de moins de 8 ans devront être accompagnés de leurs parents ou d'une personne responsable.

Quant au nouveau pont, l'échevin Savignac assure qu'il sera prêt en novembre.

Superbes scores de Canadiens à Bisley

Camp de Bisley, Angleterre, 11. — Les Canadiens ont établi de beaux records aujourd'hui au concours de la National Rifle Association. Le lieutenant J. Bowen, d'Edmonton, a établi le plus haut score possible, celui de 35, dans le concours éliminatoire pour la coupe Donegall. Dans le concours même pour la coupe Donegall, trois Canadiens ont eu des records de 34. Les tireurs ont concouru pour la statuette en argent de sir Arthur Conan Doyle, pendant que ce donateur était inhumé.

Le cadavre de M. Omer Lamothe est retrouvé

(Du correspondant de la PRESSE)

Trois-Rivières, 11. — Le mystère de la disparition le 29 décembre dernier de Omer Lamothe, maire de Mont-Carmel, au cours d'une visite aux Trois-Rivières, vient d'être éclairci par la découverte de son cadavre sur la rive au Cap de la Madeleine.

Tel que le supposait le service de la police des Trois-Rivières, après de longues recherches, Omer Lamothe, vu pour la dernière fois se dirigeant vers le S.-Laurent, y était tombé à l'eau.

Le corps a été découvert hier près du quai par des ouvriers d'une drague. Il fut identifié quelques heures plus tard par les fils de M. Omer Lamothe et son beau-frère.

Plaies ouvertes et brûlures cicatrisées immédiatement

"J'avais de si mauvaises plaies aux jambes que je ne pouvais travailler. Elles empiraient. Alors j'essayai "Sootha-Salva". Il les cicatrisa immédiatement. Je fus capable de travailler au bout de 2 jours".—Jules Simard, Montréal, P.Q.

"Sootha-Salva" supprime instantanément la douleur et la sensibilité des plaies et des ulcères. Il les cicatrise en quelques jours. Supprime tout le "feu" et la douleur des brûlures en 1 minute. Découvert par le même docteur qui a produit "Fruit-a-tives". Chez tous les pharmaciens.

SI VOUS TOUSSEZ PRENEZ LE

SAPINOL

Réchauffe et débarrasse les voies respiratoires. 33-v.n

Vous pouvez faire cesser cette

FIÈVRE DES FOINS

ou cet asthme d'été! Avant qu'ils ne commencent, prenez les CAPSULES RAZ-MAH Inoffensives. Soulagement après l'emploi d'une boîte de $1, ou votre argent remboursé. Merveilleux! 1417

RAZ-MAH

AUBAINES DE LINDSAY

PIANO NEW YORK $45, une véritable aubaine. Facilités de paiement: $5 comptant et $1 par semaine.

PIANO HARLAND $50. Modèle droit en bon état. Facilités de paiement: $5 comptant et $1 par semaine.

PIANO HAMILTON $139. Modèle droit avec cadre tout en fer, touches d'ivoire et trois pédales. Facilités de paiement: $6 comptant et $5 par mois.

HARMONIUM ESTEY $80. Comme neuf, 10 registres, 5 octaves et pédales d'expression. Facilités de paiement: $5 comptant et $1 par semaine.

RADIOS—AUBAINES. Appareils complets à $39. Facilités de paiement: $5 comptant et $5 par mois.

PHONOGRAPHES, depuis $5. Aubaines exceptionnelles. Facilités de paiement: Depuis $3 comptant et 75c par semaine.

C. W. LINDSAY & CO. LIMITED

1112 rue Ste-Catherine ouest 226-3

Maisons d'éducation

SEMINAIRE DE VALLEYFIELD

Cours Classique et Commercial

Rentrée le 4 septembre — Bureau d'inscription ouvert tous les jours de la semaine, de 10 heures à midi, 2 à 4 et 7½ à 9 heures p.m. 226—3 S'adresser au Séminaire

Vente Annuelle de GRAND NETTOYAGE MEUBLES pour les Manufacturiers

Profitez de cette occasion pour vous procurer de

BEAUX MEUBLES

à Bon Marché

50% D'Economie — Satisfaction Garantie — Un An Complet Pour Payer

TAPIS — CARPETTES — PRÉLART

à d'Extraordinaires Réductions

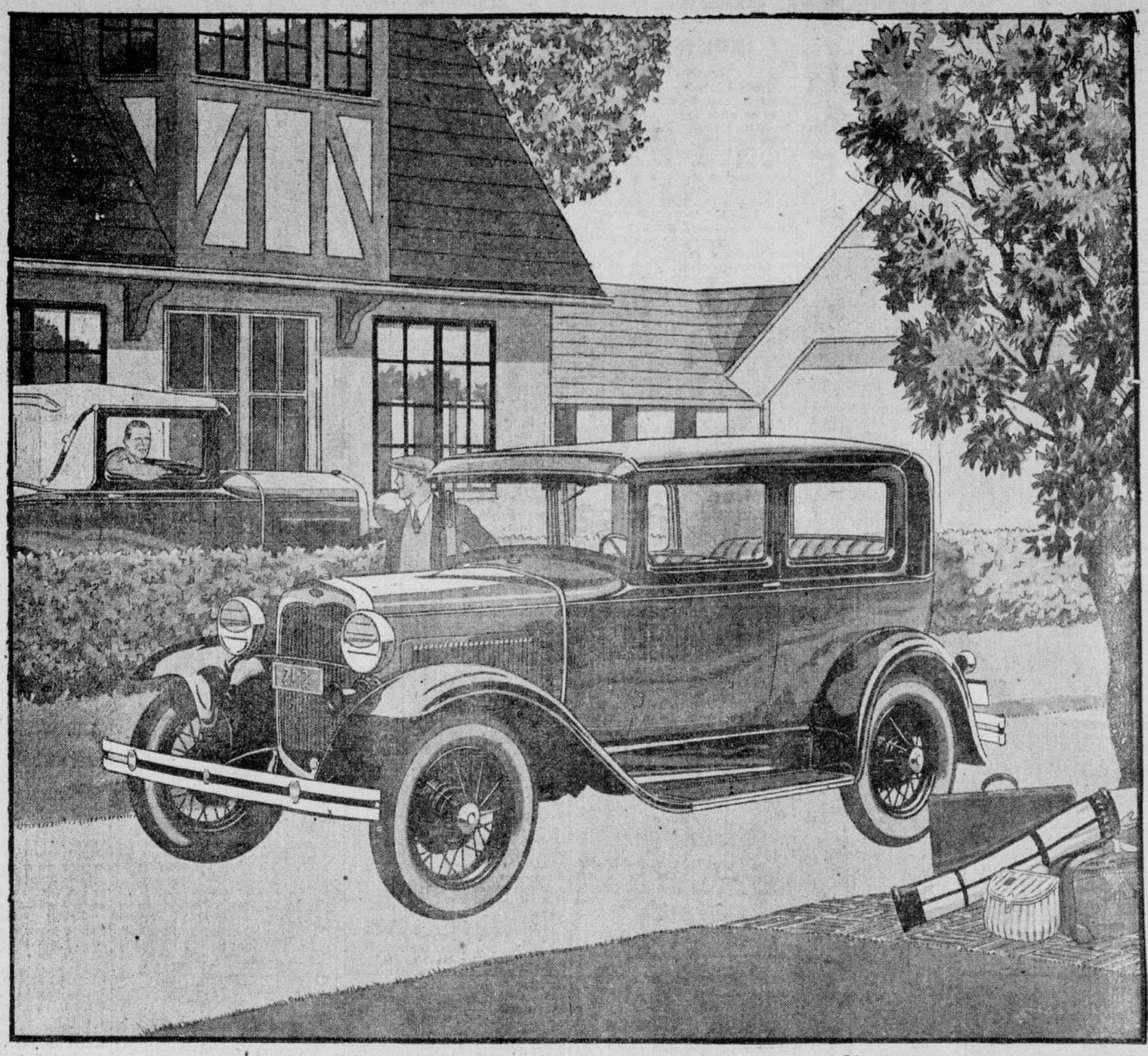
Vos vieux meubles échangés

Baillargeon Limitée 423 rue Ontario Est près St-Denis

Venez le matin pour éviter la foule

NOUVEAU CAMION "CALLIOPE"

La photographie ci-dessus fait voir le nouveau camion musical "Calliope" de la Perkins Tissue Mills Limited, dont l'usine pour la fabrication des produits en papier ciré et en papier crêpé vient d'être ouverte à Montréal-Est. De gauche à droite: F. Poudrette, représentant; F. Fournier, chauffeur; Sandy Sanderson, annonceur; John-A. Savoy, gérant des ventes. (r.)



LE NOUVEAU SEDAN TUDOR FORD

Sa supériorité explique pourquoi Ford détient le record des ventes

PARTOUT où vous allez, vous voyez un nombre toujours plus grand d'automobiles Ford. A la ville – à la campagne – vous entendez l'éloge enthousiaste de leur beauté, de leur sécurité, de leur rapidité. On vante leur confort, la perfection de leur mécanisme, l'économie qu'ils représentent. Le plus fréquent des commentaires – "Je suis content d'avoir acheté un Ford!" – est significatif.

La raison s'énonce en dix mots. Sa supériorité explique pourquoi Ford détient le record des ventes. Elles dépassent aujourd'hui, considérablement et constamment, celles de tout autre automobile au Canada. Dans certaines localités, plus de 70% de tous les automobiles vendus sont des Fords.

Nous ne vous demandons qu'une chose:

Allez chez le plus proche dépositaire Ford. Priez-le de vous emmener faire une promenade dans le nouvel auto Ford. Mettez-vous au volant. Soumettez-le à une épreuve rigoureuse—routes accidentées, circulation urbaine, pentes rapides, et sur la grand'route. Causez avec ceux qui ont un Ford ou des mécaniciens d'expérience, et prenez note de ce qu'ils vous diront quant au coût modéré de son fonctionnement et de notre "service".

Vous saurez alors, par vous-même, pourquoi tant de gens l'ont adopté de préférence aux autres. Et vous saurez aussi qu'un Ford peut vous procurer tout ce que vous recherchez et tout ce dont vous avez besoin dans un automobile, à un prix exceptionnellement raisonnable.

Les prix FORD sont réduits de nouveau

Il existe, à un prix exceptionnellement modéré, un auto Ford à toutes fins possibles. La qualité des accessoires et du capitonnage égale la perfection du mécanisme. On peut choisir entre plusieurs couleurs pour la carrosserie.

Routière	$520	Sedan Tudor	$595
Phaéton	$530	Coupé	$595
Coupé de Sport			$630
Coupé de Luxe			$655
Sedan Fordor, trois fenêtres			$720
Cabriolet Convertible			$750
Sedan de Ville			$795

Tous prix f.à.b. East Windsor, Ontario. Pare-chocs, pneu de rechange et taxes en plus. Conditions d'achat faciles, à discuter avec le dépositaire Ford.

Ford

"L'Automobile Canadien"

FORD MOTOR COMPANY OF CANADA LIMITED

LA BOURSE LOCALE, INACTIVE, VARIE ET ROITEMENT

FAITS DU JOUR

La bourse locale a montré une certaine fermeté, pendant la matinée; les échanges ont enregistré une contraction assez prononcée, se chiffrant par seulement 5,556 actions, et les fluctuations ont été excessivement restreintes, sauf dans le cas de Canada Steamship. La place locale paraît hésiter à emboîter le pas à Wall Street, car l'allure y change soudainement et les mouvements de reprise sont de très courte durée.

LE PRIX DU CUIVRE

Une nouvelle qui n'a pas été pour influencer favorablement le marché a été la réduction du prix du cuivre; Copper Exporters, Inc., a réduit le prix du cuivre de le cent à 11.80 cents la livre, c. a. f. les ports européens. Il semble que les réductions consécutives du prix du cuivre n'aient pas l'effet prévu et que la consommation n'augmente pas dans les proportions désirées par les producteurs. Cela s'explique car la dépression quasi mondiale des affaires a une répercussion sur toutes les industries et nombre de projets ont été retardés; à date en tout cas la stimulation de la consommation a produit peu de résultats.

CANADA STEAMSHIP

La lourdeur prononcée des actions privilégiées de Canada Steamship Lines, qui ont encore décliné de 7 points à 37, le plus bas prix touché depuis la réorganisation en 1926, laisse prévoir que le prochain dividende, payable le 1er octobre, sera probablement omis si les conditions ne s'améliorent pas. On sait que les recettes de la compagnie ont été profondément affectées par l'immobilisation du grain; non seulement la flotte n'a pas fait de recettes mais elle a entraîné des dépenses, car la compagnie a dû se tenir prête à répondre au premier appel et a dû pour ainsi dire tenir ses navires sous vapeur. Il est à noter toutefois que les actions privilégiées comportent un dividende cumulatif, de sorte que la suspension du dividende donnerait une créance aux actionnaires sur les profits futurs.

Le dernier rapport financier, qui porte sur l'année 1929, a révélé un déficit net de $669,398 après le paiement des dividendes privilégiés; comme les affaires ont été loin de s'améliorer cette année, il est peu probable que les directeurs continuent de recourir au surplus pour payer ces dividendes.

ROBERT MITCHELL CO.

On vient d'annoncer la démission de M. Gordon-W. Scott comme directeur de la Robert Mitchell Co. Cette démission n'était pas imprévue, car un récent amendement à la Loi des compagnies veut qu'aucun membre d'une maison de comptables faisant la vérification des livres d'une compagnie soit directeur de cette compagnie. M. Scott s'est donc simplement conformé à cette loi; il continuera cependant à s'intéresser aux affaires de la compagnie et dirigera personnellement la vérification des livres.

INTERNATIONAL PETE

La production de l'International Petroleum Company a décliné de 89,605 barils en mai, dont 60,739 barils en Colombie et 28,866 barils au Pérou. Cependant pour les cinq premiers mois de l'année la production a enregistré une expansion de 158,617 barils sur la période correspondante de 1929, dont 133,776 barils en Colombie et 24,841 barils au Pérou. En mai la production a été de 905,520 barils au Pérou, contre 934,386 l'an dernier, et de 1,719,138 barils en Colombie, contre 1,779,877; pour les cinq premiers mois de l'année, elle a été de 4,358,647 barils au Pérou, contre 4,333,806 en 1929, et de 8,387,883 barils en Colombie, contre 8,253,907.

H. SIMON & SONS

Les ventes de H. Simon & Sons, manufacturiers de cigares, ont enregistré une expansion de 5% dans le premier semestre de cette année, a déclaré M. Edward Simon, vice-président de la compagnie. Juin a été le seul mois où les ventes n'ont pas été plus fortes que l'an dernier. M. Simon attribue l'expansion des ventes à la meilleure demande qui s'est manifestée dans l'est, car dans l'ouest, particulièrement dans les provinces de la prairie, il s'est produit une diminution sensible. M. Simon a ajouté que les fumeurs donnent maintenant la préférence aux cigares meilleur marché, ce qui porte à croire que même avec l'expansion des ventes le coefficient de bénéfice ne sera pas aussi considérable.

Dividendes déclarés

Banque de Toronto, 3 pour cent pour le trimestre courant, payable le 2 septembre aux actionnaires inscrits le 15 août.

Maple Leaf Milling Co., 1¾% sur les actions privilégiées, payable le 15 juillet aux actionnaires inscrits le 12 juillet.

Presque la moitié des gens sont sans le sou à 65 ans. Serez-vous du nombre? Protégez-vous. Assurez-vous une heureuse vieillesse en achetant maintenant des

RENTES VIAGERES DU Gouvernement Canadien

Pour avoir une brochurette descriptive écrivez ou téléphonez aujourd'hui

Ministère du Travail

(E. McG. Quirk, représentant)
1254 rue Bishop. Chambre 102.
UPtown 2311.

UNE NOUVELLE PRESSION SUR WALL STREET

New York, 11.—Les cours avancèrent légèrement à l'ouverture et les échanges étaient assez actifs avec plusieurs blocs de 1,000 à 2,000 actions changeant de mains. Montgomery Ward, American Waterworks, American Tobacco "B", Loews, A. M. Byers et Electric Power & Light montèrent de ½ point; Westinghouse Electric et Union Pacific progressèrent d'un point, tandis que General Motors et U.S. Steel gagnèrent ¼.

Le marché montra quelque fermeté dans les premières minutes, puis subit une pression qui fit décliner les stocks; cependant les principaux titres offrirent une forte résistance à la pression des vendeurs. Les baissiers semblaient croire que le relèvement d'hier a été trop rapide et ne pouvait continuer.

La réduction de $16,000,000 dans les prêts aux courtiers était regardée avec faveur mais n'était pas suffisante pour susciter beaucoup d'enthousiasme.

U.S. Steel déclina de ⅝ puis remonta d'un point. Westinghouse Electric avança de 2 points et Stone & Webster monta d'un point. Par contre Auburn déclina de 3 points et American Telephone, Air Reduction, Public Service of New Jersey, North American, Sears Roebuck et Warner Bros. cédèrent un point.

LES A-CÔTÉS DE WALL STREET

(Service de l'United Press, spécial à la "Presse" par Elmer C. Walzer)

New-York, 11. — On est plus optimiste à Wall Street et cela est naturel. Lorsque les affaires vont mal, tout le monde est pessimiste. Mais, lorsqu'elles vont mieux, l'optimisme devient contagieux. L'homme prudent étudie la situation et se forme un jugement à tête reposée. L'état des choses ne change pas en 24 heures sur le marché spéculatif pas plus qu'il ne le fait dans les affaires. Si tout va mal un jour, il ne s'en suit pas que tout sera parfait le jour suivant. Les blessures profondes sont lentes à guérir. Le marché souffre de plaies profondes et il faudra quelque temps avant qu'il soit revenu à un état de santé parfaite.

Pools et haussiers

L'une des nouvelles qui circulent actuellement à Wall Street est celle de la formation d'un pool de $100,000,000 pour pousser d'avant certains stocks. On ajoute aussi que les banquiers sont disposés à supporter le marché. Le noms de Arthur Cutten, William-C. Durant et Mc.J. Meehan sont mis d'avant. Il n'y a pas de doute que les pools ont acheté des stocks aux niveaux peu élevés que nous avons eus depuis quelque temps. Si le marché fait une avance substantielle, ces pools feront de l'argent. La position technique est bonne mais les baissiers veillent et provoquent des reculs. Tant que le public sera à l'écart, le marché sera paisible.

Investment Trusts

Une personne qui voudrait former un petit Investment Trust de son choix pourrait acheter une action de chacun des 1319 stocks inscrits pour la somme de $68,432.91. Il y a un mois, il lui aurait fallu débourser $13,000 de plus. Au prix d'achat il faut ajouter la commission moyenne de $3, ce qui porte le total à débourser à $72,389.91. Le rendement comme dividende ne serait pas élevé car la moyenne de tous ces stocks est de $1.00 par année.

Diminution de valeur

La baisse en valeur des titres de Bourse depuis le sommet touché le 1er septembre 1929 a été énorme.

La valeur au marché, le 1er septembre 1929, était de $89,668,000,000. Au 1er juillet 1930, elle était de $63,292,000,000, une perte de $25,000,000,000. Cela représente en partie les pertes sur le papier et en partie les pertes réelles. Cela donne un total de $208.00 pour chaque homme, femme ou enfant des Etats-Unis.

Les perspectives des récoltes sont belles

Le rapport de la Banque de Montréal sur les récoltes canadiennes dit que les conditions sont généralement bonnes dans la Saskatchewan et le Manitoba mais qu'il faudra plus d'humidité dans le sud de la Saskatchewan et presque toute l'Alberta, exception faite du district de la Rivière-à-La-Paix. Toutes les provinces de l'ouest annoncent des dommages par la grêle. Dans la province de Québec, la température est idéale en plusieurs districts et les perspectives sont belles excepté sur les terrains bas. Dans l'Ontario, l'humidité et la chaleur ont aidé aux récoltes et les perspectives sont excellentes partout.

Dans les provinces maritimes, les pluies récentes ont amélioré la situation et les récoltes font des progrès substantiels excepté en certaines parties de la Nouvelle-Ecosse et de l'Isle du Prince-Edouard où la sécheresse a nui. Dans la Colombie anglaise, la chaleur domine et les perspectives des récoltes sont belles.

McDougall & Cowans

Membres de la Bourse de Montréal.
Membres du "Montreal Curb Market".
200, rue Saint-Jacques Ouest, Montréal.
Succursales :
Halifax, Saint-Jean, N. B., Québec, Ottawa, Toronto, Winnipeg.
Tél. HArbour 3261. *Raccordés par fils privés.*
Le soir, après six heures: HArbour 3260. 148-n,a

FORT DECLIN DES ACTIONS DE STEAMSHIP

Le seul événement important de la séance de la matinée a été la chute des actions privilégiées de Canada Steamship Lines; hier quelques petits lots avaient changé de mains à 44, mais ce matin le prix a décliné jusqu'à 37 pour un petit lot et à 38 pour un lot régulier, ce qui représente une perte de 12 points sur la dernière transaction officielle. Les actions ordinaires se sont transigées à 12, un recul de 3½ points.

Les autres stocks ont continué de varier étroitement et les échanges n'ont enregistré aucune expansion; dans la plupart des cas les changements se sont limités à des fractions.

Brazilian Traction a décliné de ¼ à 39½ tandis que International Nickel, après avoir touché 24½, est revenu à 24¼.

Parmi les services publics, Montreal Power a monté de ¼ à 55¾ et Power Corporation de ½ à 67½. Shawinigan et Bell Telephone n'ont pas bougé.

Au groupe des papeteries Brompton a fait un bond de 1¾ point à 29. Canada Power, qui a montré une activité relative, a monté à 14¾ pour revenir à 14.

Au compartiment des industrielles, Consolidated Smelters a monté de 2 points à 195 et General Steel Wares a progressé de ¾ à 8. Les autres stocks n'ont pratiquement pas varié.

Cours fournis par la maison L.-G. Beaubien et Cie, 84 Notre-Dame ouest.

VENTES DE 10 HRS A MIDI

Abitibi Pfd—65 à 75; 20 à 70.
Asbestos—6 à 1.
Bell Telephone—2 à 150; 1 à 150; 2 à 150; 3 à 150; 2 à 150; 5 à 150; 1 à 150; 1 à 150.
B. E. Steel 2nd Pfd—26 à 3½.
Build Products—5 à 31½.
Brazilian—35 à 39½; 40 à 39½; 25 à 39¾; 25 à 39½; 160 à 39½; 3 à 39½; 50 à 39½; 50 à 39½; 25 à 39½; 25 à 39½; 25 à 39½; 25 à 39¾; 50 à 39¾; 50 à 39¾; 40 à 39¾; 50 à 39½; 35 à 39¾; 50 à 39½; 15 à 39¾; 200 à 39¾; 10 à 39¾; 100 à 39¾; 150 à 39¾; 50 à 39¾; 50 à 39½; 100 à 39¾; 50 à 39½; 50 à 39¾; 75 à 39½; 10 à 39¼.
Can. Brewing—50 à 6¾; 10 à 6¾.
Calgary Power—2 à 150.
Can. Car—5 à 20; 5 à 20¼; 5 à 20; 5 à 20; 5 à 20; 10 à 20.
Can. Car Pfd—25 à 53½; 5 à 25¾.
Can. Cement—45 à 105.
Can. Cement Pfd—50 à 92.
Can. Steamship — 25 à 12, 25 à 12.
Can. Steamship pfd — 70 à 43, 130 à 43, 10 à 40¾, 5 à 41, 1 à 37, 25 à 38, 5 à 37, 15 à 38, 100 à 38, 20 à 38, 10 à 38, 40 à 38.
Can. Power — 5 à 14¼, 25 à 14, 40 à 14¼, 10 à 14¾, 55 à 14¾, 50 à 14.
Cons. Smelters, droits — 160 à 0.01, 740 à 0.01, 680 à 0.01, 100 à 0.01, 785 à 0.01, 445 à 0.01, 200 à 0.01, 115 à 0.01, 50 à 0.01, 25 à 0.01, 100 à 0.01, 70 à 0.01, 70 à 0.01, 30 à 0.01, 880 à 0.01.
Cons. Smelters — 5 à 194½, 25 à 196, 1 à 196, 1 à 195.
Dom. Bridge — 1 à 50¼, 6 à 50½, 10 à 50.
Dom. Steel Coal B — 60 à 7¾.
Dom. Textile pfd — 1 à 118.
Dom. Textile — 25 à 65.
Gen. Steel Wares — 25 à 8.
Fraser — 25 à 73.
Hamilton Bridge — 25 à 20, 10 à 20, 25 à 20½, 50 à 20½.
Howard Smith — 110 à 8.
Int. Electric — 25 à 36.
Int. Nickel — 75 à 24¾, 75 à 24¾, 140 à 24¾, 25 à 24¾, 80 à 24¾, 40 à 24¾, 50 à 24¾, 5 à 24¾, 4 à 24¾, 30 à 24¼, 25 à 24¼, 25 à 24¼, 85 à 24¼, 40 à 24¼, 7 à 24¼, 38 à 24¼, 25 à 24¼, 20 à 24¼, 5 à 24½, 25 à 24¾, 65 à 24¾, 5 à 24¼, 5 à 24¼, 15 à 24¼.
Int. Nickel, droits—35 à 0.31; 25 à 0.31; 25 à 0.31; 290 à 0.31; 900 à 0.31; 30 à 0.31; 190 à 0.31; 200 à 0.31; 130 à 0.31; 25 à 0.31; 250 à 0.31; 200 à 0.30; 235 à 0.30.
Massey Harris—25 à 25½; 10 à 25¼.
Lindsay pfd—15 à 78.
McColl Frontenac—30 à 18¼; 25 à 18¼.
Mont. Cottons pfd—8 à 90.
Mont. Power—30 à 55½; 10 à 55½; 2 à 55½; 10 à 55½; 170 à 55½; 20 à 55½; 3 à 55½; 15 à 55¾; 5 à 55½; 20 à 55¾; 1 à 55½; 100 à 55¾; 1 à 55½; 15 à 55¾; 300 à 55½; 10 à 55½; 10 à 55¼.
Nat. Breweries—10 à 30½; 25 à 30½; 25 à 30½; 160 à 30½; 10 à 30½; 15 à 30½; 10 à 30½; 25 à 30¼.
Nat. Breweries pfd—1 à 29.
Power Corp.—25 à 67½; 1 à 67½; 10 à 67.
Shawinigan—130 à 66; 5 à 66; 10 à 65; 20 à 65¾; 20 à 65¾; 60 à 66; 30 à 66; 5 à 66; 40 à 66; 20 à 66; 10 à 66; 5 à 66.
Steel of Canada pfd—45 à 86.
Steel of Canada—10 à 42.
St. Lawrence Paper pfd—10 à 65.
Winnipeg—100 à 40¼; 15 à 40.

BANQUES

Montréal—5 à 292; 2 à 292.
Commerce—25 à 142; 3 à 142; 1 à 141.
Nova Scotia—8 à 316; à 316.

VENTES DE MIDI A MIDI ET DEMI

Bell Telephone — 5 à 150; 2 à 150; 1 à 150.
Brazilian — 100 à 39¾; 25 à 39¼.
Bruck. Silk — 25 à 4.
Can. Cement — 5 à 114¾.
Dom. Bridge — 5 à 50½; 2 à 50½.
Dryden — 10 à 8½; 10 à 8½.
Int. Nickel, droits — 25 à 0.30; 25 à 0.30.
Int. Nickel — 5 à 24¼; 10 à 24; 1 à 24.
Int. Power — 20 à 14.
Mont. Power — 100 à 55½; 100 à 56½.
Nat. Breweries — 25 à 30½.
Nat. Brick — 25 à 4.
Steel of Canada — 5 à 42.

OBLIGATIONS

Can. Power, Wayagamack — 200 à 84.
Can. Power, Laurentide — 100 à 64¼; 400 à 64.
Mont. Tramways — 500 à 109.

COURS DES CHANGES

Cotes nominales du midi fournies par le Service des relations étrangères de la Banque Canadienne Nationale:

Livre sterling	4.866	
Cable		4.86¼
Chèque		4.86
Dollard américain:		
Câble		1/46 esc.
France—franc	.0392	.0393¼
Belgique—belga	.1390	.1393¼
Italie—lire	.0526	.0529¾
Espagne—peseta	.153	.1539
Suisse—franc	.193	.1943
Hollande—florin	.402	.4023
Norvège—couronne	.268	.2679
Danemark—couronne	.268	.2679
Suède—couronne	.268	.2688
Allemagne—reichsmark	.238	.2385
Tchecoslovaquie—cour.	.893	.0296½
Grèce—drachme	.0130	.0129½
Brésil—milreis	.0262	.0260
Finlande—mark	.0262	.0253
Chine—dollar H. K.		.3146
Pologne—zloty	.1332	.1335
Yougoslavie—dinar	.193	.0177
Japon—yen	.458	.4946
Autriche—schilling	.1407	.1408

Bathurst Paper Co.

Bathurst, 11. — A l'assemblée annuelle de la Bathurst Power & Paper Company qui a eu lieu hier, les directeurs suivants ont été réélus: le brig.-gén. J.-B. White, A.-J. Nesbitt, P.-A. Thomson, G.-H. Montgomery, H.-J. Webb, A.-E. McLean, J.-B. Woodyatt. Après l'assemblée annuelle les officiers suivants ont été élus: président, le brig.-gén. J.-B. White; vice-présidents A.-E. McLean et H.-J. Webb; trésorier, H.-J. Webb; assistant-trésorier, Geo.-A. Schryer; secrétaire, S.-B. Bond.

LA BOURSE DE BOMBAY FERMEE INDEFINIMENT

Bombay, 11. — Le président de la Bourse de Bombay a annoncé que les opérations sont suspendues pour une période indéfinie. La suspension durera jusqu'à ce que la confiance soit restaurée. Cette décision a été prise après que les stocks eurent subi une lourde chute à la suite du discours du vice-roi Lord Irwin à l'Assemblée législative à Simla, au début de la semaine.

SUR LE CURB

Cours fournis par la maison L.-G. Beaubien et Cie, 84 Notre-Dame ouest.

Ass. Breweries—40 à 14¾.
Can. Power et Paper Investments—25 à 16.
Cosgrave—6 à 1.
Dom. Tar pfd.—10 à 91.
Imp. Oil—5 à 20¾; 10 à 20½, 15 à 21; 25 à 20¾.
Power Corp. pfd.—40 à 101½

HORS-COTE

Can.-Malting—35 à 17.
Perfect Glass—25 à 1.00.

MINES

Abana—100 à 40.
Calmont—500 à 1.03.
Noranda—40 à 24; 25 à 24; 20 à 24; 50 à 24; 90 à 24.
Sherritt Gordon—25 à 1.45.

Gypsum Lime va produire du stuc

La Gypsum Lime and Alabastine, Canada, Limited, vient d'inaugurer un système national de fabrication et la distribution de stuc pour l'intérieur et l'extérieur. Ce produit sera désigné sous le nom de "Crystalite". On a déjà inauguré ce système dans trois centres canadiens et un quatrième sera bientôt organisé.

Cette nouvelle a été annoncée par le gérant des ventes de la Gypsum, M. J.-F. Cameron, et constitue l'une des nouvelles les plus intéressantes en ce qui regarde l'industrie de la construction.

L'achat de la Crystalite Stone Products Limited, de Hamilton, Ont., vient d'être fait. Cette compagnie conserve son identité et, sous le nom de Crystalite Products Limited, produira comme filiale de la Canada Gypsum. M. H.-S. Jones continuera d'agir comme gérant.

La manufacture et la distribution dans le district de Toronto se feront au No 106 Don Esplanade sous la direction de M. W.-J. McCann qui aura juridiction dans toute la province. M. J.-D. Easton s'occupera des détails techniques de fabrication.

A Winnipeg, on a organisé un même système et on fera la même chose à Montréal. Dans ce dernier district, la fabrication et la distribution seront probablement faites par l'entremise de la Lime Products Limited, filiale de Québec de la Gypsum Company.

La compagnie est déjà la plus forte productrice de gypse de l'univers et les nouveaux développements placent cette compagnie au premier rang des manufacturiers de produits de stuc, ou enduits en plâtre.

Canada Lime and Gypsum possède un personnel d'experts qu'elle met à la disposition des architectes et des entrepreneurs pour l'emploi de tous ses produits.

BOURSE DES MINES

Cours fournis par Beauchamp-Béique, Limitée, agents de change et banquiers en obligations.

	Ouv.	Midi
HUILES		
Ajax	1.85	1.80
Alberta Pacific	.78	.73
Calmont	1.05	1.05
Easterest	.20	.20
Home Oil	4.10	4.00
Imp. Oil	20.75	20.75
Nordon	1.05	1.02
Abana	.40	.42
Amity	.03	.03
Barry-Holly	.13	.13
Big Miss	.58	.59
Calmarie	.55	.55
Dome Mines	8.00	8.00
Hollinger	5.90	5.85
Howey Gold	.68	.68
Hudson Bay	8.00	8.00
Int. Nickel	24.00	24.10
Man. Basin	.05	.04½
Mining Corp.	1.05	1.05
McIntyre	18.00	18.00
Nipissing	1.00	1.00
Noranda	24.00	23.50
Sherrit-Gordon	1.40	1.40
Siscoe	.27	.27
Sud. Basin	1.55	1.55
Teck Hughes	6.40	6.40
Ventures	1.05	1.05
Wr. Hargraves	1.85	1.85

Commandes de U.S. Steel

New-York, 11. — Les commandes en carnet de la United States Corporation ont décliné de 91,163 tonnes en juin; elles ont passé de 4,659,227 tonnes le 31 mai à 3,968,064 tonnes le 30 juin.

Les prêts aux courtiers

New-York, 11. — Les prêts aux courtiers en banquiers en valeurs consentis par la Banque de Réserve Fédérale de New-York, étaient de $3,203,000,000 à la fin de la semaine terminée le 9 juillet, en diminution de $16,000,000 sur la semaine précédente.

LA COTE DES GRAINS

(Par Jenks, Gwynne & Co.)

CHICAGO

Blé —	Ouv.	Haut	Bas	Midi
Juillet	88½	90	88	89⅜
Sept.	91¾	93½	91¾	93
Déc.	97½	99¾	97½	98¾
Maïs —				
Juillet	72	73⅜	73¼	73⅜
Sept.	76	78	75¾	77⅝
Déc.	69	71⅜	68¾	71
Avoine —				
Juillet	34	36¼	34	36¼
Sept.	36¼	37⅜	36¼	37
Déc.	39½	40¾	39½	40¾

WINNIPEG

Blé —				
Juillet	96	96⅝	94⅜	96
Oct.	99¼	100⅛	98⅛	99¼
Déc.	101	102⅜	100⅛	101⅜
Avoine —				
Juillet	42⅜	43⅜	42⅝	43¼
Oct.	42¾	43⅞	42⅞	43⅝
Déc.	42⅝	43¼	42⅝	43½

Les affaires sont normales pour le moment

Les rapports reçus par Bradstreet montrent que les affaires locales paraissent à peu près normales pour l'époque actuelle de l'année. Il y a eu une légère amélioration dans certaines branches. La chaussure, l'épicerie, les vêtements de femme se maintiennent bien. La température a laissé à désirer et certains effets saisonniers en ont été affectés. En somme, cependant, il y a peu de plaintes de la part des grossistes et des détaillants.

Les touristes sont moins nombreux qu'en 1929 mais ils n'en sont pas moins un facteur important pour notre commerce de détail. On espère encore que la saison actuelle s'améliorera sous le rapport des touristes.

Une nouvelle importante pour notre port c'est l'augmentation d'activité que l'on espère de l'inauguration d'un service direct de passagers avec l'Afrique Sud.

Les virements bancaires ont été irréguliers.

Parmi les industries, ce sont les mines qui sont les plus actives. Depuis un mois, la production d'automobiles a augmenté. Le rendement de charbon a été un peu moins élevé que la moyenne des cinq dernières années.

Les rapports sur les dommages causés aux récoltes de l'ouest par la grêle ont eu un bon effet sur les prix mais il est encore impossible de se prononcer sur les prix qui seront définitivement fixés.

Les bestiaux se vendent plus cher mais les autres animaux de boucherie n'ont pas varié.

La récolte de foin sera considérable et les grains à racines ont bonne apparence. Le beurre et le fromage se vendent un peu moins cher.

La perception des comptes dans notre district est hésitante.

OPINIONS DE COURTIERS

POST & FLAGG.—La moyenne générale des cours, malgré les charges des baissiers, n'a pas descendu plus bas que novembre, et la position technique actuelle du marché autorise une reprise substantielle.

WALKER BROS.—C'est la première fois depuis plusieurs semaines que le marché a été en état de faire preuve de vigueur pendant trois journées consécutives, et il est probable que la reprise se continuera.

LIVINGSTON & CO. (Lettre fournie par Forget et Forget)—On est fermement d'opinion que le ralliement actuel se continuera car les baissiers semblent avoir raté leur mouvement déprimant. Comme question de fait, certains professionnels croient que la hausse va se continuer. Bien que nous ne soyons pas convaincus que la hausse va se produire de façon substantielle, nous croyons que l'on a été trop pessimiste depuis un certain temps. Un professionnel a déclaré hier que la société des vendeurs à découvert n'était pas une bonne chose pour le moment.

WATSON & CHAMBERS (De Jackson Bros., Boesel & Cie). Il y a un changement certain des sentiments du public concernant la situation commerciale et la bourse des valeurs. Au sujet de la bourse, cela résulte en grande partie de la tenue des titres de premier choix qui conservent les gains faits récemment. On ne s'attend pas à une reprise importante des affaires durant les mois d'été, mais il est établi généralement qu'à l'automne il y aura amélioration. Quoique l'avance des derniers trois jours ait affaibli la position technique du marché, on ne prévoit pas aucune réaction immédiate importante.

Tranquillité et variété minime sur le Curb local

Tranquillité presque radicale sur le Curb aujourd'hui et inutile d'ajouter que les changements ont été pratiquement nuls.

Au groupe des pétroles, Imperial Oil fut le seul titre à faire son apparition, il varia entre 20¾ et 21 mais sans tendance définie à la hausse.

Chez les mines, Abana tenait bon à 40, Calmont Mine se transigeait à $1.08, Noranda ne variait pas à 24 et Sherritt Gordon cotait $1.45.

Parmi les autres titres, Canada Power and Paper se transigea à 16, Cosgrave à 1, Dominion Tar de préférence à 91, Perfection Glass à 1 et Canada Melting à 17.

Recettes du C. P. R.

Les recettes brutes du Pacifique Canadien dans la semaine terminée le 7 juillet se sont élevées à $3,373,000, en diminution de $678,000 ou de 16.7 pour cent sur la semaine correspondante de l'an dernier.

LES HOMMES D'AFFAIRES

M. D.-A. WHITTAKER, vice-président et secrétaire-trésorier de The Sherwin-Williams Co. of Canada, Limited.

Espace moindre ensemencé dans l'Ouest canadien

Ottawa, 11. — La superficie ensemencée en blé dans tout le Canada, en 1930, est évaluée à 24,583,300 acres, comparativement à 25,255,022 acres en 1929, d'après le rapport hebdomadaire sur les récoltes, publié aujourd'hui par le bureau fédéral de la statistique. Il y a une diminution de trois pour cent dans la superficie ensemencée cette année.

Cependant il y a une augmentation de 2 pour cent dans la superficie ensemencée en patates, soit 557,000 acres comparativement à 543,727 acres en 1929. D'après les rapports quotidiens reçus au bureau météorologique fédéral, la température a été excessivement chaude dans l'Ouest, depuis le 3 juillet, surtout dans les plaines du sud. Il n'y a eu que quelques orages, accompagnés souvent par de la grêle. Il y a eu de bonnes pluies dans le centre du Manitoba, dans le centre et l'est de la Saskatchewan et dans la région Stetler de l'Alberta. On rapporte une croissance rapide au Manitoba et en Saskatchewan. La température est favorable en général à la roulite du blé, mais il est encore trop tôt pour prévoir l'avenir. Cependant, en général la récolte de l'Ouest retirera de grands bénéfices des pluies de la semaine dernière. Il y a eu, malgré tout, beaucoup de dommages par la grêle dans les trois provinces des prairies.

Rendement des valeurs

	Div.	Prix	Rend.
Abitibi pfd.	6	79	7.59
Alberta Grain pfd.	7	86½	8.09
Bawlf Grain pfd.	6½	84	7.74
B. C. Power A	$2	27½	7.32
Belgo Can. Pow. pfd.	7	92	7.61
Bell Telephone	8	150	5.33
Brazilian	$2	39¾	5.03
Brompton	$3	27	7.41
Building Products A	$2	21¾	9.20
Can. Bronze	$2.50	39	6.43
Can. Bronze pfd.	7	110	6.36
Can. Car com.	$1.75	20¼	8.75
Do. pfd.	$1.75	25	7.00
Can. Cement pfd.	6¾	98½	6.95
Can. Converters	5	75½	6.62
Can. Pulp & Por. "A"	$1.50	16	9.38
Can. North. pfd.	7	105	6.67
Can. Pair.-Morse pfd.	6	83¾	7.20
Can. Gen. Elec. pfd.	7	63	5.56
(Par value $50.)			
Can. Malting	$1.50	17	8.82
Can. Steamships pfd.	6	45	13.34
C.P.R.	10	188	5.33
Cockshutt Plow	$1.50	15	10.00
*Dom. Bridge	$3.60	51	7.06
*Dom. Engineering	$4	57	7.02
Dom. Glass	7	108	6.48
Do. pfd.	7	120	5.38
Dom. Textile	$6	85	7.69
Dom. Textile pfd.	7	119	5.88
Enamel Heat Prod.	$1	25	4.00
Foundation Co. of Can.	$1	12	8.33
Goodyear pfd.	7	106	6.60
Chas. Gurd	$2	32	6.25
Hamilton Bridge	$2	20½	9.76
Hamilton Bridge pfd.	6½	86½	6.93
Hollinger	12	5.70	11.21
(Par value $5.00.)			
*Imperial Oil	50c	20¾	2.41
Imperial Tobacco	9	94½	5.00
(Par value $5.00.)			
Internat. Nickel	$1	24¾	4.10
Internat. Util. "A"	$3.50	42¼	8.09
Jamaica Pub. Ser. pfd.	7	110	6.36
Lake of the Woods	$3.20	39	8.21
Lake of the Woods pfd.	7	122	5.74
Lindsay, C. W.	$1	20	5.00
Do. pfd.	6½	78	8.34
MacKinnon Steel pfd.	7	90	7.78
Massey-Harris	$5	26½	11.32
McColl-Frontenac	60c	18	3.33
Mont. Cottons	8	105	5.71
Do. pfd.	7	110	6.36
Mont. Power	$1.50	55¼	2.70
Montreal Tramways	10	175	5.71
Nat. Breweries	$1.60	30	5.33
Nat. Breweries pfd.	$1.75	29	6.24
(Par value $25.00)			
Nat. Brick pfd.	6	25	12.00
(Par value $50.)			
Nat. Steel Car	$2	47½	4.31
*Ogilvie	$3	2.50	2.23
Ogilvie pfd.	7	125	5.60
Ontario Steel	$1.60	20	8.00
Do. pfd.	7	108	6.48
Ottawa Power	6	100	6.00
Page-Hersey	$5	84	5.95
Page-Hersey pfd.	7	250	2.80
Penmans	$4	59	6.78
Penmans pfd.	6	103	5.83
Port Alfred P. & P. pf.	7	81	8.64
Power C. of Can. pfd.	6	101¾	5.90
Price Bros	2	63	3.23
Price Bros pfd.	6½	104½	6.22
Quebec Power	$2.50	52¼	4.78
Shawinigan	$2.50	66	3.79
*Sher.-Williams New	$1.60	35	4.57
Do. pfd.	7	118	5.93
Simon, H. and Sons	$2.50	32	7.81
So. Can. Power pfd.	6	106	6.66
St. Maurice Val. pfd.	7	83	8.34
Steel of Can.	$1.75	42	4.17
Do. pfd.	$1.75	36	4.86
Tooke Bros. pfd.	7	80	8.70
Tuckett Tobacco pfd.	7	117½	5.96
Viau pfd.	7	81	8.64
Walker-Gooderham	$1	9	11.43
Winn. Elec. pfd.	7	103	6.86

*Bond en argent payé.

L'argent en barre

(Londres, 11. — L'argent en barre est coté à 16⅛ d. l'once.

H. Austin Ekers — Gordon C. Cushing

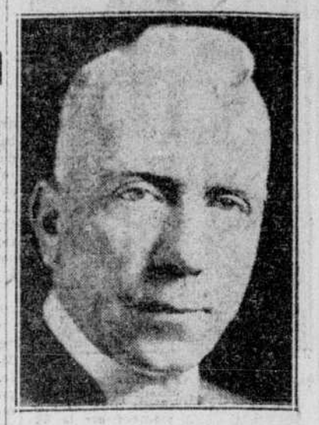
Ekers, Cushing & Co.

Membres de la Bourse de Montréal
Membres du Montreal Curb Market

233, rue Notre-Dame Ouest - - Montréal

Tél. HArbour 2148

LES HOMMES D'AFFAIRES



M. JAMES RUDDICK, ingénieur consultant, Québec. Il est directeur et gérant de James Ruddick Construction Co., directeur et gérant de l'Eastern Paper and Felt Mills Corporation, directeur de Henry Atkinson Limited, directeur de l'Etchemin Power Company.—(Cliché British Newspaper Service Bur'd).

Un syndicat offre une émission du Pacifique Canadien

Un syndicat dirigé par la National City Company et composé de la Guaranty Company of New-York, de la Banque de Montréal, de la Banque Royale du Canada, de Lee, Higginson & Co., de Wood, Gundy & Co., et de la Union Trust Company of Pittsburgh, offre aujourd'hui en souscription $25,000,000 d'obligations 4½%, 30 ans, à gage collatéral, du Pacifique Canadien. Les obligations portent la date du 1er juillet 1930 pour échoir le 1er juillet 1960; elles sont offertes à 98 et l'intérêt couru pour rapporter 4.62 pour cent. L'émission sera gagée par le dépôt entre les mains de la Royal Trust Company de $30,000,000 d'obligations consolidées 4% du Pacifique Canadien.

Les obligations consolidées 4% du Pacifique Canadien sont autorisées par diverses lois du Parlement et, en vertu de ces lois, constituent une première charge sur tout l'actif de la compagnie sauf les terres reçues en subsides; elles prennent rang après certaines charges différées et les dépenses d'exploitation. A l'heure actuelle, les charges en question s'élèvent à $38,641,724, montant de capital, et ne portent que sur 1,642 milles de voies ferrées, alors que le réseau entier se chiffre par 15,242 milles.

Le produit de l'ém

De sérieux désordres se produisent à Bombay

La police est forcée de charger la foule des manifestants à l'esplanade Maidan.

Nombreux blessés

Bombay, 11—De sérieux désordres ont éclaté aujourd'hui à Bombay, le long de l'esplanade de Maidan. Une soixantaine de volontaires dans la campagne de désobéissance civile ont été blessés, quand la police est intervenue et a mis fin, par la force, à une manifestation en faveur des soldats emprisonnés pour des offenses diverses à Peshawar.

Les manifestants nationalistes se sont mis à converger de toutes les directions, dans un mouvement convenu d'avance, vers l'esplanade Maidan. La manifestation avait été interdite par les autorités, et des pelotons de policiers et de miliciens étaient prêts à intervenir sur les ordres des autorités.

En plus, des troupes britanniques étaient préparées à intervenir à leur tour, si les policiers ne maîtrisaient pas les manifestants.

Charge contre la foule

L'un des blessés, le docteur Meil, président du comité de Bombay du Congrès national, était l'un de ceux qui dirigeaient les manifestations. A la fin de l'après-midi d'aujourd'hui, les partisans de Gandhi continuaient à affluer, et il fallut prendre de nouvelles mesures pour étendre la zone d'action de la police.

La procession, dans laquelle se trouvaient 50 Sikhs volontaires, arriva jusqu'au bord de l'esplanade où elle trouva des policiers en rangs qui firent faire halte aux manifestants et leur ordonnèrent de se disperser.

Comme il fallait s'y attendre, les manifestants refusèrent, et la police les chargea aussitôt.

Les policiers frappèrent à coups de bâton de bambou et un grand nombre de volontaires indous tombèrent. Il fallut en transporter un bon nombre aux hôpitaux.

Des volontaires se contentèrent de s'asseoir au milieu de la rue et refusèrent de bouger.

Disparu

ALEXANDRE LEFEBVRE, fils, 10622 ave Péloquin, Ahuntsic, Montréal, disparu de chez lui depuis lundi dernier, recherché en ce moment par la Sûreté et par son père M. Alex. Lefebvre, dont le No de téléphone est Dupont 3869. Ce jeune homme est âgé de 23 ans; pèse 140 livres; mesure 5 pieds et 10 pouces; a les yeux et les cheveux noirs et portait, le jour de sa disparition, un complet brun et un chapeau de paille, genre panama, d'un brun plus clair.

Le Dr Joseph Isabelle partira en hydroplane pour tenir l'enquête

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11. — Le Dr Joseph Isabelle, de Hull, coroner du district, se rendra aujourd'hui en hydroplane au lac Kabonga, dans la Gatineau, au nord de Maniwaki, où il tiendra une enquête sur la tragédie racontée hier par la "Presse". Seul le corps de James McAllister, de Maniwaki, a été retrouvé des quatre hommes qui se sont noyés mardi en faisant sauter une digue de billots sur la rivière Malines. C'est la deuxième fois que le coroner Isabelle utilise un aéroplane pour tenir des enquêtes dans un endroit éloigné et peu accessible de la Gatineau.

Congrès apostolique commencé au Portugal

Braga, 11. — Des milliers de catholiques assemblés ici dans la vaste arène ont suivi hier les procédures du premier congrès apostolique, une des plus grandes manifestations de foi catholique dont on ait été témoin au Portugal depuis un demi-siècle. Des milliers de personnes ont pu entendre les discours en dehors, grâce à des hauts-parleurs.

Le patriarche de Lisbonne, qui présidait, a ouvert la séance solennelle et a proposé d'adresser au pape un message de soumission et de respect filial. Cette proposition a été adoptée à l'unanimité.

Le congrès se terminera dimanche dans une cérémonie en plein air. Le cardinal Cerejeira agissant comme légat papal donnera la bénédiction apostolique.

Développement de la poste aérienne

(Service de l'"United Press", spécial à la "Presse").

Genève, 11.—Des services internationaux de poste aérienne indépendante des subsides gouvernementaux et n'ayant pas d'aspect militaire ont été recommandés par la conférence sur l'aviation commerciale qui siège actuellement ici.

La conférence recommande d'accroître les envolées nocturnes afin de populariser ce service.

Les propositions du colonel Charles-A. Lindbergh pour le développement de l'aviation commerciale sont à l'étude.

HOTELS

SALON LONGPRE
1962 PARINEAU (coin Ontario)
Ouverture du "Grill" et Souper Dansant
Tous les soirs de 8 p.m. à la fermeture.
avec les
MONTREAL MELODY GIRLS ORCHESTRA REG'D
Atmosphère agréable, parquet de première classe pour la danse.
Service courtois et distingué
BIERE et VINS de CHOIX
196-m,V.n,E

Où bien manger? Assurément au
Café St-Jacques
MONTREAL
Le plus fashionable endroit de la Cité. Situé Est de la ville où le gourmet peut à toute heure du jour déguster des mets délicieux et boire d'excellents vins de France. Renommé par l'excellence toujours reconnue de sa cuisine "canadienne", le Café S-Jacques a l'usage de servir dans ses salles ou en dehors: Banquets, Réceptions, Mariages, etc. Inf.: HA. 1633
415 Ste Catherine Est St-DENIS
226-m,v,n

L. Pontbriand a été libéré de l'hôpital

Une compagnie d'assurance dépose un montant de $5,000 pour le faire relâcher.

DES EXPLICATIONS

(Spécial à la "Presse")

Granby, 11. — A la suite d'un échange de télégrammes entre le Canada et les Etats-Unis, pour trouver un moyen de libérer Laurent Pontbriand, de S.-Hyacinthe, placé sous arrêts dans un hôpital de Newport, Vermont, un cautionnement au montant de $5,000 a été déposé par une compagnie d'assurance, et ordre a été donné de relâcher Pontbriand.

Hier soir à 5 heures, l'ambulance Croteau de Granby a transporté le blessé chez son père, M. H. Pontbriand, boulanger, de S.-Pie de Bagot, et l'on rapporte que l'état du blessé est grave. Il a le nez fracturé, un oeil tuméfié et souffre de lésions internes à la poitrine, et dans l'épaule.

Le télégramme canadien demanda pourquoi on détenait Laurent Pontbriand, et la réponse déclara que Laurent Pontbriand était détenu pour dommages civils, et qu'il n'y avait aucune accusation criminelle contre lui.

Deux actions

Deux actions ont été prises contre Pontbriand; une de $5,000 et la seconde de $10,000. Les deux actions sont instituées par M. Bert Davio, de Newport, Vt, la première à son propre nom et la seconde au nom de sa fille de 10 ans, Alberta, qui a eu la mâchoire fracassée au cours de la collision survenue entre son auto et celle de M. Laurent Pontbriand, alors inconscient au volant de sa voiture.

Comme Pontbriand n'avait pas de propriété aux Etats-Unis il fut placé sous arrêts.

Avant de quitter l'hôpital, Pontbriand a été notifié qu'il lui fallait payer les soins qu'il y avait reçus, ce qui fut fait sur le champ.

Les faits

L. Pontbriand, voyageur de commerce, se dirigeait dans son automobile dans la direction sud de Knowlton, quand, affaibli par une récente intervention chirurgicale, il perdit connaissance à son volant. L'auto continua de rouler à vive allure. Il rencontra deux voitures américaines qui furent assez heureuses pour éviter l'accident, mais il vint en collision avec une troisième.

Les deux voitures furent détruites et les occupants de la voiture américaine furent blessés. L. Pontbriand, toujours inconscient, fut dirigé vers un hôpital de Newport Vt, à 35 milles, du lieu de l'accident et il fut placé sous arrêt immédiatement, après son arrivée. Ce n'est qu'après de multiples efforts qu'on a pu enfin le faire relâcher.

Lisez les annonces dans la "Presse

PELERINAGES

Pèlerinage au Cap de la Madeleine
sous la direction spirituelle de M. l'abbé J.-E. PROVOST, curé de la paroisse du TRES ST-SACREMENT, LACHINE, par le
NOUVEAU VAPEUR "QUÉBEC"
DIMANCHE, 13 JUILLET 1930
Départ du quai Victoria à 10 hrs a.m. Retour à Montréal, 10.30 hrs p.m.
Prix populaire: Adultes, $2.50 - Enfants, $1.25
Repas 50c. — Vestiaire — Messe à Bonsecours à 9 heures.
Pour renseignements: Presbytère, 50 Ste-Catherine, Lachine, téléphone, Lachine 375, Maison Archambault, 500 Ste-Catherine Est — MArquette 6201.

On transporte les orateurs en aéroplane

Charlevoix-Saguenay est parcouru par des avions pour les fins de la lutte électorale.

L'HON. M. BENNETT

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 11. — L'organisation conservatrice s'occupe activement depuis quelques jours des préparatifs de l'assemblée de l'hon. R.-B. Bennett samedi soir, à 8 h. 30 m., sur la place S.-Pierre. Une foule immense est attendue pour ce grand ralliement. M. Maher nous disait hier que de trente à cinquante automobiles, remplies d'électeurs, viendront à Québec des comtés environnants pour la circonstance. Des hauts-parleurs seront installés à tous les coins de la place S.-Pierre, ce qui permettra à la foule d'entendre parfaitement les discours. La plupart des candidats conservateurs de Québec et des alentours prendront la parole avec l'hon. M. Bennett. Les discours seront radiodiffusés.

La mise en nomination des candidats dans le comté de Charlevoix-Saguenay aura lieu lundi prochain, le 14 juillet à la Baie S.-Paul. Deux candidats seront mis en nomination. M. Pierre-F. Casgrain, député libéral sortant et M. Thomas Maher, candidat conservateur. M. Maher a annoncé, qu'il sera accompagné à l'assemblée qui va suivre l'appel nominal, de Me Armand Lavergne, Me Antoine Rivard, et Me Henri D'Auteuil, de La Malbaie. L'hon. L.-A. Taschereau et l'hon. M. Lucien Cannon accompagneront M. Casgrain.

Les conventions

Trois comtés du district sont présentement sans candidat conservateur mais en auront un d'ici à quelques jours. Ces comtés sont ceux de Montmagny, Témiscouta et Québec-Est. Dans Montmagny, la convention aura lieu dimanche après-midi, à 2 heures (heure solaire) et choisira très probablement l'ancien député du comté, Me Armand Lavergne, bâtonnier du barreau de Québec, comme candidat. La convention conservatrice du comté de Témiscouta aura lieu la veille, à Rivière-du-Loup, et c'est M. le maire C.-E. Dubé, de Rivière-du-Loup, qui serait choisi. Quant à la convention conservatrice de Québec-Est, la date n'en est pas choisie. Elle aura probablement lieu mardi prochain.

Il restera un quatrième comté où les conservateurs n'auront pas de porte-parole officiel, celui de Chicoutimi. Mais il n'est pas décidé s'il y en aura un. Dans ce comté, la lutte se fait actuellement entre trois candidats: M. J.-E.-A. Dubuc, député libéral sortant; M. Augustin Tremblay, maire de Chicoutimi, libéral indépendant, et M. Lavergne, ouvrier. Il est probable que les conservateurs laisseront ces trois candidats aux prises et n'en choisiront pas un quatrième.

En avion

(Spécial à la "Presse")

Québec, 11—M. Edgar Rochette, député de Charlevoix-Saguenay, à l'Assemblée législative, accompagné de quelques orateurs est parti en avion pour la rive nord du S.-Laurent. La semaine dernière, M. Thomas Maher a fait le tour de ce comté où il a été choisi candidat conservateur et cette semaine M. Pierre-F. Casgrain, candidat libéral, refait le même itinéraire.

L'orangiste tire son sabre contre un automobiliste

(Du correspondant de la PRESSE)

Hull, 11—Un incident regrettable s'est produit cette semaine à Cantley, Qué. Il appert que Richard Holmes, de Cantley, conduisait son automobile, en compagnie de son père, Stephens Holmes, et de ses deux soeurs, au moment où les orangistes paradaient de leur salle de réunions au temple pour leur service religieux.

Le jeune Holmes gardait son côté de la route, mais les fils de l'ordre d'Orange, voulurent le faire devier de leur passage et un officier de la parade, tirant son sabre, le frappa au bras. Le jeune homme ne fut pas blessé mais la manche de son veston fut coupée. Holmes protesta énergiquement contre le geste de l'officier orangiste et un mandat de comparution a été émis. L'affaire se déroulera en Cour du magistrat à Hull la semaine prochaine.

Les balles ont dû atteindre le but

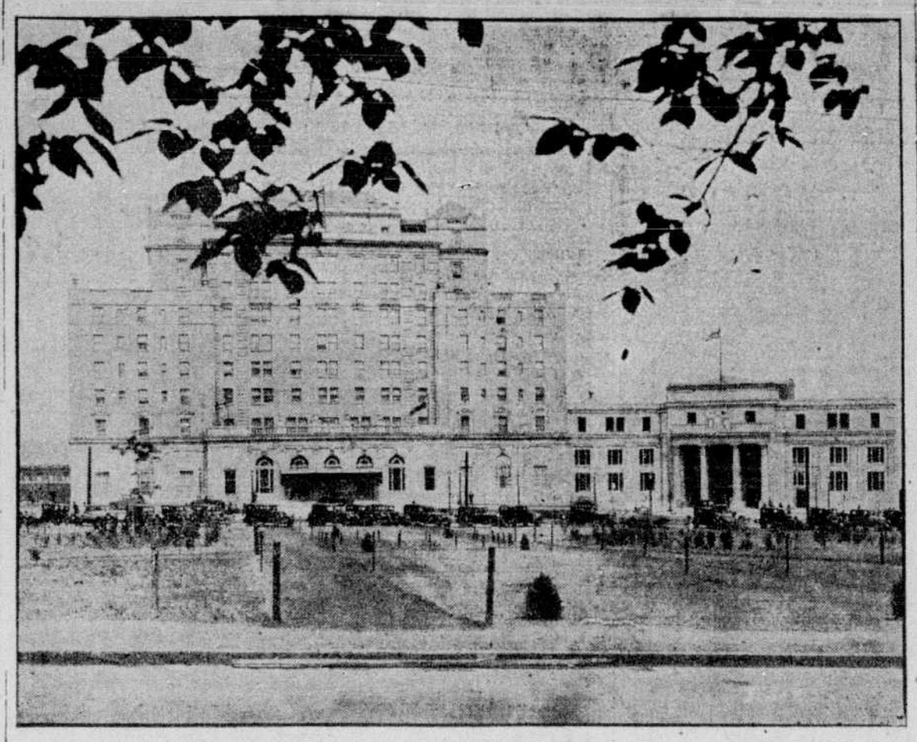
Le sergent-détective Dupuis a aperçu, vers 11 heures, ce matin, deux individus en train de faire brûler l'enveloppe d'une grande quantité de fils de cuivre, dans un terrain à l'angle des rues DeLanaudière et Pellechasse. Il y avait là pour plus de $150 de cuivre. Comme l'agent allait pour interroger les individus, ceux-ci prirent la fuite. Dupuis se saisit de l'un des fugitifs, et après avoir donné à l'autre, l'ordre de stopper au plus vite, il tira plusieurs coups de feu dans la direction de ce dernier.

L'homme qui a apparemment été blessé, a fait deux chutes, mais il est parvenu à se remettre sur pied. Il a réussi à se soustraire aux recherches, le détective Dupuis ne pouvant lui donner la chasse à cause de l'autre détenu qu'il avait sous sa garde.

Le Dr J.-H.-A. Paquette se retire de la lutte

Mont-Laurier, 11. — Le Dr J.-H.-A. Paquette, de Mont-Laurier, a déclaré hier officiellement se retirer de la lutte électorale dans Labelle en faveur de M. Henri Bourassa.

A LA PORTE DU CANADA DANS L'EST



Cet hôtel de 170 chambres avec bain, dernier mot du confort moderne, vient d'être inauguré par le Canadien National à Halifax. Il est relié à la gare du réseau, à droite, par un passage souterrain. Le port d'Halifax peut être admiré d'une terrasse sur le toit.

Changement de programme pour Kingsford-Smith qui maintenant volera de Londres en Australie

(Service de l'United Press, spécial à la "Presse".)

Los Angeles, 11. — Charles Kingsford-Smith, pilote du fameux "Southern Cross", annonce aujourd'hui qu'il projette de s'envoler seul d'Angleterre en Australie en vue de surpasser le record de 14 jours.

Kingsford-Smith, le seul pilote qui ait survolé avec succès le Pacifique et l'Atlantique, fera l'envolée dans un avion léger et s'alloue un délai de 10 jours pour l'accomplir. Il passera par Rome, Athènes, Calcutta et Batavia.

Le fameux aviateur dit que cette envolée commencera avant septembre car il se propose d'épouser durant ce mois Mlle Mary Powell en Australie.

Kingsford-Smith veut partir lundi pour New York.

Les Américains, leur tarif et le tarif canadien

Il y a quelques jours, le 14 juin, le Sénat américain, par une majorité de deux voix seulement, votait la mise en vigueur du tarif Hawley-Smoot. Conformément à sa promesse de hausser le tarif — promesse cent fois répétée durant la campagne électorale qui l'a porté à la présidence, — M. Hoover s'est empressé de sanctionner la nouvelle loi, "afin de stabiliser les affaires", affirme-t-il. Peut-être bien! Le tarif Hawley-Smoot commence à jouer immédiatement, dit l'Actualité Economique.

Nous n'avons pas le temps aujourd'hui, d'analyser aussi longuement qu'il le faudrait cette mesure outrancière, dans l'application de laquelle M. Hoover semble avoir mis toutes ses espérances, et dont il paraît attendre le salut économique de son pays. Rappelons simplement que le tarif Hawley-Smoot, à l'étude depuis un an, discuté et modifié par la Chambre des Représentants et le Sénat, critiqué et dénoncé à l'extérieur, violemment combattu par ses adversaires américains et non moins violemment défendu par ses partisans, remplace, en l'aggravant, le fameux tarif Fordney-McCumber voté en 1922, ainsi que toutes les lois de tarif subséquentes.

Les remaniements qu'il décrète affectent 1,122 articles, sur les 3,218 que comporte le tarif entier; ces remaniements se traduisent par 887 majorations de droits, 235 diminutions, 75 abrogations et 48 impositions nouvelles. On estime qu'ainsi remaniés les droits de douane américains assureront au trésor public un revenu annuel de 630 millions de dollars, soit une augmentation globale de 107 millions environ.

Les droits sont relevés sur le sucre (de .0176 à .02 la livre), les produits laitiers (lait: de .0375 à .065 le gallon; crème: de .30 à .566 le gallon; beurre: de .12 à .14 la livre; fromage: de .05 à .07 la livre), les oeufs (de .08 à .12 la douzaine), la viande, les grains, les fruits frais ou en conserve, le bois en grume et le bois de construction, les textiles (soie, laine et coton), les peaux vertes (autrefois admises en franchise, droit actuel: .10 la livre), le ciment, la brique, les chaussures, etc., etc. Environ 250 des 887 majorations affectent les produits agricoles.

On s'en rend compte à première vue, le nouveau tarif américain atteindra durement le commerce canadien. En fait, c'est surtout contre nos produits que cette mesure semble dirigée. Ainsi que nous le notons ailleurs, nos exportations aux Etats-Unis se sont chiffrées, l'année dernière, par au-delà de 500 millions de dollars, formées en majeure partie de produits agricoles. Or, nous venons de le dire, ce sont précisément les denrées agricoles qui subissent les plus fortes majorations de droits. Nos voisins supportent mal la concurrence que l'agriculteur canadien leur fait sur leur propre marché.

En revanche, nos importations américaines se sont élevées, en 1929, à près de 800 millions de dollars, comprenant surtout des articles finis, mais aussi, et pour une bonne partie, des produits agricoles: fruits, légumes, etc. Le Canada compte donc parmi les plus gros clients de la République américaine. Or, automatiquement, avec la mise en vigueur du tarif Hawley-Smoot, commencent à jouer les droits compensateurs institués par le dernier budget canadien. A toute augmentation de droits américains sur tels de nos produits, correspondra une augmentation des droits canadiens sur les mêmes produits de provenance américaine, de façon à ajuster notre tarif à celui de la république voisine.

Or—M. Esdras Minville, le rappelait le mois dernier dans son analyse du budget canadien—nos droits compensateurs affecteront une série d'articles qui représentent dans nos importations américaines environ 300 millions de dollars, soit les trois-huitièmes de nos importations totales.

Donnant donnant, tel est le régime—régime que nous pouvons nous flatter de n'avoir ni voulu ni cherché puisque notre pays ne demande pas mieux, ainsi que le disait il y a quelques jours M. Mackenzie King, que de commencer avec les peuples qui veulent bien commencer avec lui, mais que nous impose l'attitude intransigeante de nos voisins. Les Américains oublient un peu trop qu'ils ne remplissent pas à eux seuls toute la planète. S'ils comptent pour beaucoup dans la vie du monde, les autres peuples ont la prétention de compter au moins pour autant qu'eux. Peu de pays sans doute disposent d'un marché intérieur aussi vaste, aussi peuplé, et jouissant d'un pouvoir de consommation aussi élevé. Mais si vaste que soit ce marché intérieur, il n'absorbe tout de même pas entièrement, loin de là, l'énorme production industrielle du pays et nos voisins doivent écouler leur excédent de production sur les marchés étrangers. Comme n'importe quel autre peuple, ils dépendent ainsi du reste du monde.

Cela devrait les obliger à un peu moins d'intransigeance. Leur protectionisme outrancier avait déjà suscité bien des mécontentements. Loin de l'atténuer, ils l'aggravent. Au strict point de vue économique, abstraction faite de toute autre considération, il n'est pas du tout prouvé que le tarif Hawley-Smoot bénéficiera si largement qu'ils semblent l'espérer aux producteurs américains. Politiquement parlant, par l'esprit qu'elle révèle, on peut affirmer que cette mesure est mauvaise. Toutes les grandes nations européennes ont protesté à qui mieux mieux contre l'attitude de nos voisins, et leur volonté farouche de s'isoler, fut-ce au péril de la tranquilité du monde. Les Américains n'ont pas daigné tenir compte de ces avertissements.

75e Anniversaire de la Compagnie Crane Limited

Fac-similé de la médaille commémorative en bronze, frappée à l'occasion de son 75ième anniversaire de fondation (4 juillet 1855). Au recto, le fondateur, R. T. Crane; au verso, en bas, le berceau de cette grande entreprise, et, à la partie supérieure, les nombreux établissements qu'elle exploite aujourd'hui. (r)

PRODUITS ALIMENTAIRES

AU MARCHE BONSECOURS

Voici les prix actuels au marché Bonsecours:

OEUFS, BEURRE

Prix fournis par la maison Gunn, Langlois et Compagnie, 105 Saint-Paul Est. (Prix du gros.)
Extras, 36c.
Oeufs frais, S.-Jérôme, 38c.
Premiers, 32c.
Frais, seconds, 29c.
Morceau d'une livre, moules plats Tip-Top, 30c.
56 livres, 29c.
Cuisine, solide, 25c.

FROMAGE

Doux, Québec —
Environ 20 livres, 17c.
Au morceau, 7½c.
Meule, 5 livres, 20c.
Fort canadien:—
Environ 30 livres, 26c.
Au morceau, 25c.
Oka des Trappistes, 35c.
Roquefort, 53c.
Gruyère à la livre, 42c.
Crème de Gruyère, doz., $3.00.
Tip Top, boîte 6 lbs, 28c.

POIS

Blancs, 5c.
Cassés, 6c.

FEVES

Blanches, minot, $4.20.
Jaunes, $4.50.
Sirop et sucre d'érable pure:
Gallon impérial, $2.25.
Morceaux, 20c.

MIEL

Sarrasin, 60 livres, 7½c.
Trèfle, 60 lbs, 10c.

GRAISSE PURE

Tinettes 60 lbs, 11½c.
Seaux 20 lbs, 15c.

VOLAILLES

Dindes à rôtir, 35c à 45c.
Dindes à bouillir, 33c à 42c.
Poulets à griller, 34c à 40c.
Petites poules fraîches, 3 à 3½ lbs 26c.
Poules fraîches, 4 à 6 lbs, 30c à 35c.
Canetons du lac Brôme, 3 lbs et plus, 18c la livre.
Chapons, 6 à 7 lbs, 45c.
Oies, 8 à 12 livres, 30c.
Pigeons, 60c le couple.
Lapins, 25c la livre.
Pigeonneaux, 7.50 la doux.
Coqhons de lait frais, 25c la livre.
Pluviers anglais, $4.50 la doux.
Perdrix amér. du Sud, $5.00 la paire.
Faisans, $4.25 la paire.

VIANDES

Chiffres fournis par Alfred Richard, boucher, marché Bonsecours, pour viandes de tout premier choix. (Prix de détail):
Rôti de porc frais, la liver, 33c.
Jambon, la livre, 34c.
Sirloin Steaks, 38c. P. Steaks, 50c.
Côtelettes de veau, derrière, 28c la livre; devant, 15c la livre.
Agneau du printemps, quartier de derrière, 46c; devant, 30c la livre.
Fesse de veau, 28c, devant, 15c.
Queue de boeuf, la livre, 15c.
Boeuf salé, poitrine, la livre, 15c.
Rondes de boeuf, 30c.
Rognons de boeuf, la livre, 25c.
Rognons d'agneau, $1.50 la douzaine.
Cervelles de veau, 2 pour 25c.
Filet de boeuf, la livre, 70c.
Cervelles d'agneau, 5c chacune.
Langues salées, 30c.
Filet de porc, la livre, 60c.
Tête de veau, 18c la livre.
Pattes de veau, 15c la livre.

MARCHE DU POISSON

Prix fournis par la maison D. Hatton Company, rue Bonsecours, Montréal, sujets aux variations du marché. (Prix du gros):

Poisson frais

Filet de haddock, 17c la livre.
Aiglefin, 7c.
Carrelets, 10c la livre.
Morue, étêtée, 8c.
Homards vivants, 40c la livre.
Crevettes, 40c la livre.
Huîtres en mesure, $3.00 le gallon.
Flétan frais, moyen, 24c; petit, 22c.
Maquereau frais, 8c.
Hareng frais, 8c.
Doré, 18c la livre.
Brochet, 12c la livre.
Truite fraîche, 25c la livre.

Poisson mariné et salé

Hareng de Hollande, "milkers", rég. de 8 livres, 90c.
Crevettes No 1, $1.90 le gallon.
Filets de morue sans arêtes, en boîte, de 30 livres, 16c la livre.
Morue séchée, en paquet de 100 livres, 13c la livre.
Morue verte, en baril de 200 livres, moyenne, $14.00; grande, $15.00.

FRUITS

Prix fournis par la maison S.-E. Mallette, 282 des Commissaires Est.
Oranges Sunkist, $8.00 à $9.00.
Orange Valence, $6.00.
Citrons Red Ball Calif., $7.00 à $7.50.
Citrons Messine, $7.00 à $7.50.
Pamplemousses Porto Rico, $8.00.
Poires, ½ bte $3.50.
Bananes, ½, 7 mains, $2.00 à $2.50.
Bananes, 1 rég., $3.00 à $3.50.
Cocos, sac, $4.75 à $5.00.

LEGUMES

Oignons Silver S, $3.00.
Egyptiens, le sac, $3.00.
Salade frisée, Montréal, doux, 30c.
Radis, 20c à 30c.

Epinards, 50c à 75c.	Blé	1.60 .80
Tomates Texas, $4.00.	Blé-d'Inde argentin	1.75 .87
Tomates Mississipi, flats, $1.75.	Avoine	1.70 .61
Aubergines, $1.25 à $1.50.	Orge	1.30 .50
Piments verts et rouges, 60c à 75c doz	Fèves	8.00 4.00
Choux nouveaux, 50c douz.	Pois	5.50 2.75
Persil, Calif., doux, 30c.	Sarrasin	2.25 1.00
Poireaux, de 40c à 50c.		
Carottes, 40c le paquet.		
Betteraves, 40c le paquet.		
Navets, 30c le paquet.		
Concombres, doux, 75c à 90c.		
Céleri, Calif., $9.00.		
Patates sucrées, panier, $2.75 à $3.00.		
Ail, la livre, 25c.		
Pois verts, $2.50 à $4.00.		
Patates No 1, poche $2.00.		
Patates Montagnes Vertes, $2.10.		
Oignons Bermude, $1.50.		
Rhubarbe, 25c.		
Pommes en boîtes, Wine Sap, bte, $4.00.		
Huîtres, No 1, $10.00.		
Selected, gros baril, $11.00.		
Ananas, $4.00.		
Fèves jaunes, $2.50 25 lbs.		
Cantaloupe Jumbo, $6.00.		
Cantaloupe Flats, $2.50.		
Melons d'eau, 80c.		
Melons de miel, $2.75 à $3.00.		
Cerises, panier $1.25.		
Prunes, crête $2.00 à $2.25.		
Bluets, 24c casseau.		
Patates nouvelles No 1, $6.00 le baril.		
Patates nouvelles No 2, $4.00 le baril.		

Ces prix sont jugés aux variations du marché.

GRAINS

Prix fournis par la maison E. W. Caron, 145, des Commissaires Est (prix du gros):

Sac Minot

Injonction accordée

L'hon. juge Desaulniers a accordé, ce matin, la requête de la City Ice, qui voulait obtenir une injonction interlocutoire contre Edward Mitchell, un de ses anciens employés.

Mitchell s'était engagé au service de cette compagnie le 30 avril dernier et avait quitté l'emploi de cette dernière le 4 juin. En vertu de son contrat, il ne devait pas livrer de glace pour une période de deux ans.

La compagnie prétendait, dans sa requête, que Mitchell livrait de la glace pour une compagnie rivale.

L'injonction a été accordée par défaut et elle enjoint à Mitchell de ne pas livrer de glace pour une période de deux ans à partir du 4 juin.

UN JOUR DE CONGE SUR L'EAU
Un voyage de 90 milles sur la rivière Ottawa, via Ste-Anne de Bellevue et le lac des Deux Montagnes jusqu'à
OKA ET HUDSON BEACH
S.S. EMPRESS
Tous les jours (excepté le lundi et le samedi)
Départ de la rue Duke à 8 a.m. (heure avancée); Côte St-Paul à 8.30; Lachine à 9.45.
Le tramway de Lachine quittant la Place d'Armes à 8.50 a.m. raccorde avec le bateau à la 33e avenue, Lachine.
Un arrêt de 2½ heures à Oka ou 2 heures à Hudson donne du temps pour goûter les plaisirs de la plage ou des terrains de pique-nique. Hôtel aux deux endroits.
Retour à Montréal, pied de la rue McGill, à 6.20 p.m.
Salons réservés — Musique — Danse — Restaurant.
Prix de passage aller et retour, y compris le saut des Rapides:
Dimanche et fêtes $2.00
Jours de semaine $1.50
Enfants de moins de 12 ans — Moitié prix
Saut des rapides seulement $1.00
Départ du quai de Lachine à 5 p.m. tous les jours.
Excursions au clair de lune sur le fleuve, tous les samedis et dimanches soirs à 8 heures 15. Départ du pied de la rue McGill. Retour à 11 heures 30. Orchestre Embassy de Dick Glayne. Billet 75c.
EMPRESS NAVIGATION CO. LIMITED MARQUETTE 4941

Une vie paysanne aux charmes antiques

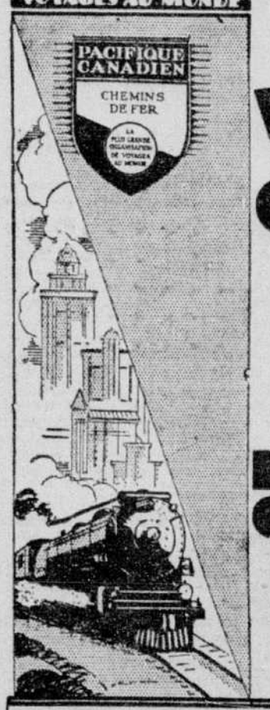
Centre d'un superbe cadre de beautés primitives, le majestueux Saint-Laurent à ses pieds, la Malbaie—le Newport Canadien—rapproche en contraste frappant, la vie simple des champs, le luxe le plus fastueux. On y voit de vieux villages, d'anciennes maisons de ferme dans un riant décor. Le rouet et les étoffes du pays y voisinent de superbes terrains de golf, de belles routes d'auto. On y voit de beaux chevaux de selle, une somptueuse baignoire extérieure. Le Canadien National offre, via Québec, un excellent service de trains pour la Malbaie et Sainte-Anne de Beaupré, le plus illustre Sanctuaire Canadien.

LA MALBAIE
Ste. Anne DE BEAUPRÉ

Renseignements au Bureau des Billets en Ville, 384 rue Saint-Jacques MArquette 4731.

CANADIEN NATIONAL
Le Plus Grand Chemin de Fer de l'Amérique

LA PLUS GRANDE ORGANISATION DE VOYAGES AU MONDE
PACIFIQUE CANADIEN
CHEMINS DE FER



VOYAGEZ AVEC CONFORT
MONTREAL ET TORONTO
A DES HEURES COMMODES
Tous les jours, heure solaire.

Départ MONTREAL (Gare Windsor)	Arrivée TORONTO (Gare Union)
8.45 a.m.	4.30 p.m.
12 midi	7.45 p.m.
10.00 p.m.	7.05 a.m.
11.00 p.m	7.35 a.m

BALLAST DE CAILLOUX SUR TOUT LE PARCOURS
PACIFIQUE CANADIEN

Bureaux des Billets de Montréal: 201 rue St-Jacques ouest (HArbour 4211); édifice "Dominion Square," rue Ste-Catherine ouest (MArquette 6262); ou aux gares Windsor, Place Viger, Mile End, Westmount et Montréal-Ouest.

EXCURSIONS
VOYAGES AU CLAIR DE LUNE
S. S. EMPRESS
TOUS LES SAMEDIS ET DIMANCHES SOIRS
Départ du pied de la rue McGill à 8.15. Retour à 11.30. PRIX 75c.
Orchestre Embassy de Dick Glayne.
226—JV

S.S. EMPRESS
Voyage de 90 milles en bateau, à Oka et Hudson Beach, tous les jours (sauf lundi et samedi), beau ou mauvais temps. Prix du passage, dimanches et fêtes $2; jours de semaine, $1.50. Dép. rue Duke 8 a.m. (heure avancée). Lachine 9.45. Tramways quittant la Place d'Armes jusqu'à 8.50 raccordent avec le bateau à la 33e avenue, Lachine. Rapides seulement, Lachine 5 p.m. $1. Retour à Montréal 6.20. Voyages au clair de la lune sur le fleuve tous les samedis et dimanches à 8.15 p.m., pied de la rue McGill. Retour 11.30. Orchestre. Danse. Billet 75c. Tél. MA. 4941 222-nV

LA POULICHE VACILLATE GAGNE LA COUPE DE L'HOTEL CORONA, A MONT-ROYAL

UNE SERIE DE SURPRISES MARQUE L'OUVERTURE DES COURSES A MONT-ROYAL

Les favoris n'ont pas été chanceux hier après-midi lors de l'ouverture du deuxième meeting du Back River Jockey Club à Mont-Royal. La piste était en superbe condition, mais malgré cela, les chevaux considérés par les connaisseurs et le public en général comme les gagnants probables ont été défaits. Pas un seul favori n'a réussi à franchir premier la ligne d'arrivée. On peut dire que la journée a fourni une série de surprises.

La principale course de la journée, la cinquième, le handicap de l'Hôtel Corona, sur une distance de six furlongs, a aligné huit bons chevaux. Stern Chaser à E. Nelson était légèrement le favori ,et Vacillate, pouliche baie, appartenant à J. M. Mackenzie, entraînée par J. Whyte et conduite par N. Foden était le second choix. Cette pouliche qui portait 113 livres a remporté une glorieuse victoire, battant The Abbott par deux longueurs et quart dans une fin enlevante. Mart Malone, l'un des meilleurs chevaux dans la course portait la lourde charge de 128 livres, mais malgré cela, il avait une foule de partisans qui ont risqué leur argent sur ses chances. Au départ, Vacillate prit la première place et fut bientôt plusieurs longueurs en avant, les couleurs orange et blanc de Foden étant en tête de la procession. Assuré de la victoire, Foden se borna ensuite à maintenir sa monture en avant. Pan fut pendant toute la course un dangereux adversaire pour la gagnante. Il suivit Vacillate de près pendant une bonne partie de la course. Stern Chaser n'était pas loin non plus. Mart Malone qui portait une trop lourde charge ne pouvait suivre les premiers. En entrant dans la ligne droite, Foden chargea ne pouvait suivre les premiers. En entrant dans la ligne droite, Foden chargea sa monture et Vacillate répondit noblement au commandement, prequillonna sa monture et Vacillate répondit noblement au commandement, prequillonna sa monture et Vacillate répondit noblement au commandement, prenant une avance suffisante pour lui assurer la victoire. The Abbott arriva en ourangan et dépassa Pan qui était deuxième. Alan's Bay fournit un bel effort à la fin et finit quatrième.

Après la course, l'on passa au cou de Vacillate un superbe bouquet de roses rouges. La coupe de l'Hôtel Corona fut présentée à l'entraîneur Jack Whyte par Mlle Beatty qui félicita aussi le jockey Foden sur son bel exploit.

La première course de la journée, sur une distance de six furlongs, a résulté en une fort surprise. Meteo Jones, cheval alezan entraîné par P. Dwyer, conduit par Pernia, battit onze adversaires et rapporta $25.50 pour $2. Little Imp se classa deuxième, Jungle Imp, troisième, et le favori Jonah, quatrième.

Dans la troisième course, Managers Every, le gagnant, rapporta $23.15 pour $2, dans la quatrième, Union Jack, rapporta $23.05 et Epigram, gagnants de la septième, $17.15.

La sixième et la septième course ont fourni des fins excitantes, le gagnant ne l'emportant que par un nez.

Sommaire de la matinée:

Première course, $500, 3 ans et plus, à réclamer, 6 furlongs; temps, 1.16 3/5. — Meteo Jones, 115, O. Pernia, 7½; Little Imp, 105, P. Kefover, 2½; Jungle Imp, 102, V. Drake, 3½; Jonah, 116, N. Foden, 4 2; Courser, 116, R. Moore, 5 2; Sister Ruby, 114, Mitchell, 6½; Vigor, 116, A. Tryon, 7 1; Free Helen, 111, R. Baker, 8½; Marie Macqueen, 104, Beabo, 9½; Sweet Wanda, 99, L. Laurin, 10½; Vinlin 103, C. Compton, 11 1½; Captain Coll, 101, L. Dussat, 12.

$2 au pari mutuel donne: Meteo Jones, $25.50, $10.40, $6.50; little Imp, $20, $11.40; Jungle Imp, $5.70.

Deuxième course, $500, 3 ans et plus, à réclamer, 6 furlongs; temps, 1.15 4/5. — Keehan, 105, A. Finley, 1 1½; Benda, 103, C. Compton, 2 1½; Cyclamen, 103, S. Greenberg, 3 1½; Moon Phase, 109, W. Taylor, 4 3; Hippias, 112, M. Mitchell, 5½; Wonder Maid, 116, R. Hilley, 6 2; Tender Bud, 94, F. Farrell, 7 1½; Phillip's First, 114, Whitaker, 8 3; Venizelos, 116, W. Primrose, 9 8; Light Mover, 102, V. Drake, 10.

$2 au pari mutuel donne : Keehan, $9.35, $3.70, $2.95; Benda, $7.45, $3.70; Cyclamen, $4.25.

Troisième course, $500, 3 ans et plus, à réclamer, 6 furlongs; temps, 1.15. — Manager Evers, 108, V. Drake, 1 3 ; Princess Pat Coventry, 102, Feeney, 2½; Reigh Shot, 110, W. Taylor, 3 cou; Illumina, 110, H. J. Clements, 4 2; Light o' Dawn, 112, Mitchell, 5 2½; Hobcaw, 112, J. Thomas, 6 2 ; Florazetta, 107, Collins, 8 1½ ; Staccato, 108, A. Tryon, 9 1½ ; Whimsical Star, 112, R. Hilley, 10 2; Glory B., 110, L. Laurin, 11 1½; Complication, 108, Greenberg, 12.

$2 au pari mutuel donne : Manager Evers, $25.15, $10.40, $5.40; Princess Pat Coventry, $8.65, $7; Reigh Shot, $5.10.

Quatrième course, $500, 4 ans et plus, à réclamer, 1 1/16 mille; temps, 1.51. — Union Jack, 106, S. Greenberg, 1 5 ; Lady Essington, 107, Collins, 2 2½; West Point, 110, V. Drake, 3 3; Capt. Stevenson, 110, McQuay, 4 2½; Arrow Hawk, 113, S. Dewalin, 5 3; Weathervane, 109, O. Pernia, 6 7; Mary Witt, 106, R. Moore, 7 8; Frank Lake, 108, A. Tryon, 8.

$2 au pari mutuel donne: Union Jack, $23.05, $5.85, $3.10; Lady Essington, $3, $2.30; West Point, $2.35.

Cinquième course, handicap pour la coupe de l'Hôtel Corona, $700, 3 ans et plus, 6 furlongs, temps, 1.13 4-5. Vacillate, 113, N. Foden, 1 2½; The Abbott, 103, A. Finley, 2 tête; Pan, 105, V. Drake, 3 2; Alan's Bay, 106, A. Tryon, 4 2; Stern Chaser, 115, R. Moore, 5 3; Five Oaks, 104, H. Munoz, 6 1½; Mart Malone, 128, R. Feeney, 7 4; Tasman, 90, J. Kennedy, 8. $2 au pari mutuel donne: Vacillate, $8.10, $4.85, $4; The Abbot, $8.50, $5.80; Pan, $3.20.

Sixième course, $500, 3 ans et plus, à réclamer, un mille et 70 verges, temps, 1.47 2-5. Judge Caverly, 109, H. Gibson, 1 tête; Twelve Sixty, 111, V. Drake, 2 3; Disapproved, 103, Clements, 3 5; Sir Stanley, 107, Collins, 4 2½; Ma Sun, 110, R. Baker, 5 3½; Cloud Idolizer, 112, O. Pernia, 6 3; Mulligan's Son, 112, S. Dewalin, 7 3; King Charles, 119, Mitchell, 8. $2 au pari mutuel donne: Judge Caverly, $9.70, $4.30, $3.10; Twelve Sixty, $4.90, $2.90. Disapproved, $2.60.

Septième course, $500, 4 ans et plus, à réclamer, 1 1-16 mille, temps, 1.51 1-5. Epigram, 106, Farrell, 1 nez; Madam Emelie, 108, Collins, 2 ¾; Non Stop, 111, R. Feeney, 3 cou; Rockland Boy, 110, J. McQuay, 4 1½; Single Pip, 108, H. Gibson, 5 tête; Lady Allumeur, 106, Moore, 6 1½; Golden Twig, 108, W. Taylor, 7 1½; Hawk Eye, 108, Clements, 8 1½; Wheatstick, 103, C. Compton, 9 2; Rancho, 108, M. Mitchell, 10 4; King Wave, 102, S. Greenberg, 11. $2 au pari mutuel donne: Epigram, $17.15, $6.10, $4.80; Madam Emelie, $8.15, $6.50; Non Stop (field), $4.

Courses à Beaconsfield

Des courses au trot et à l'amble auront lieu le 25 juillet à Beaconsfield. Le programme saura intéresser le public. Inf. Henri Senécal, Beaconsfield.

Sport à Sherbrooke

(Du correspondant de la PRESSE)

Sherbrooke, 11.—Le cinquième tournoi annuel de tennis de la cité, est à s'organiser sous les auspices de l'Association de Tennis de Sherbrooke, et sera sous la direction immédiate de M. L.-J. Rouleau. Il y aura cinq catégories, soit les parties simples pour hommes, simples pour dames, doubles pour hommes, doubles pour dames, et mixtes.

Sont invités à prendre part à ce tournoi de la Cité, tous les joueurs amateurs de tennis qui résident dans la cité de Sherbrooke depuis six mois, qu'ils soient affiliés ou non à un autre club.

Les concurrents devront fournir les balles à l'exception de ceux qui prendront part aux finales. Les balles dans ce cas, seront fournies par l'Association. Les gagnants de chacune des catégories sont enfin requis de communiquer avec M. L.-J. Rouleau, téléphone 694, aussitôt qu'ils auront battu leurs adversaires le soir même que la partie aura eu lieu. Les règles de tennis de la province de Québec seront en vigueur.

Chaque partie consistera dans le système "deux dans trois sets", à l'exception des finales où le système trois dans cinq sera adopté pour les parties simples pour hommes. Les trophées seront remis à la fin du tournoi, aux gagnants de chacune des catégories.

Sherbrooke, 11.—Le National a battu les Black Hawks par 5 à 1 dans une joute de crosse. Ball fut l'étoile de son club en contuant deux des cinq points et "passant" pour un troisième. La première période fut la meilleure des trois et le score était de 1 à 0 à la fin de cette manche initiale. Dans la suite, les Canadiens-français augmentèrent leur effort et n'a nullement pas de mérite à remporter la victoire.

Le National a eu une belle tenue lors de la partie d'ouverture et ses amis prétendent que son jeu lui vaudra de remporter de nouveau le championnat de la ville.

Rien n'indique non plus que les Black Hawks doivent rester au bas de l'échelle comme l'an dernier. On n'en est qu'à la première partie et, avec du travail, de la pratique, les Black Hawks parviendront certainement à faire des luttes plus dures contre le National ou les Scouts.

VICTOIRE DU S.-LAURENT

Une avalanche de points, totalisés à 19, a caractérisé la partie de samedi dernier, lorsque le S.-Laurent a déclassé le S.-Paul A.A.A. Le home run de Roland Gladu, joueur réputé des Braves, frère d'Edouard Gladu, centre des Collégiens, a frappé d'admiration les centaines de personnes accourues pour goûter l'exhibition. Denis et Hartenstein imitèrent leur copain au cours de la joute. Raymond retira plus de 14 frappeurs et s'accorda que quatre coups sûrs. A la 8e manche, le coup de Hébert fit compter les deux seuls points de son club.

S.-Laurent	330 346 000	13 20	1
S.-Paul A.A.A.	000 000 020	3 4	6

Batteries : Raymond et Denis; Gagnon, Martin et Boisvert.

Le lendemain, les joueurs de buts ainsi que la batterie s'alignèrent pour le S.-Paul contre le Place Viger ; ce fut une victoire de 5 à 1 pour les Collégiens. Le Place Viger compta le premier, après que le centre eut échappé un beau vol. Les Collégiens frappèrent les balles de Pellerin pour un total de cinq points dans les deux premières manches. Hartenstein débuta par un 3-buts dans la droite; le sacrifice de Charland amena le premier point. Archambault compta sur le 2-buts de Denis, et celui-ci toucha le marbre sur le "grounder" de Gauvreau. Un autre sacrifice de Charland donna deux autres points. A la 8e manche, Gauvreau plaça la balle au fond du champ pour un 3-buts et entra au home sur le mauvais lancer du receveur. Raymond prit sa position comme lanceur à la 4e, et tint les frappeurs du Viger à deux hits espacés. Trois doubles-jeux, par la voie Gauvreau-Charland - Archambault, terminèrent brillamment les attaques des visiteurs.

Place Viger	100 000 000	1 5	3
S.-Paul	320 000 01x	6 9	1

Batteries : Pellerin et Cardinal ; Lafleche, Raymond et Denis.

CLUB S.-MICHEL

Le club de baseball S.-Michel lance un défi à tout bon club de 13 à 15 ans. Inf. Gérard Vanier, Cal. 9879.

Boxe à Verdun

La séance de boxe d'hier soir au Parc Blackburn, Verdun, sous les auspices du Club 500, a fourni du sport de premier ordre. Résultat des rencontres:

60 livres — McMurtie, Verdun 500, bat Kollister, indépendant, décision.

70 livres — Kinmond, Belding Corticelli, bat O'Connor, Verdun 500, décision.

108 livres — E. Heathfield, Verdun 500, bat Paquette, C. P. Villeray, décision.

112 livres — Hitchinson, Belding Corticelli, met Jones, Verdun 500, hors de combat en 2 assauts.

112 livres — Rattery, Verdun 500, bat Butts, Northern Electric, décision.

118 livres — J. Keller, C.N.R., bat L. Jones, Verdun 500, décision.

118 livres — Kelly, Verdun 500, bat Archer, Royal Highlanders, décision.

118 livres — Wise, Verdun 500, bat Conlin, Black Watch, décision de l'arbitre après une ronde supplémentaire.

126 livres — Winnimer, Y.M.C.A., bat Mallif, Royal Highlanders, décision.

126 livres — Valiquette, Verdun 500, bat Elaqua, C.N.R., décision, après une ronde supplémentaire.

130 livres — W. Heathfield, Verdun 500, bat Bowman, C.N.R., décision.

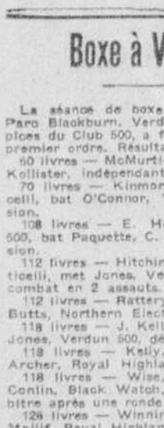
Officiers : Jim Thompson, Dr Condon, Dr Geoffrion, Joe Glickman, P. Mecteau, Phillips.

SAINTE-THERESE IND.

Le S.-Thérèse Ind. a été battu par le club Quesnel par le score de 4 à 3. Le lanceur Thibault retira 8 hommes au bâton. A. Lepage frappa pour le circuit à la première manche. Le S.-Thérèse félicite le Quesnel de son esprit sportif. Le S.-Thérèse Ind. espère avoir une revanche sur son terrain.

Le S.-Thérèse lance un défi à tout club de 16 à 18 ans. Inf. B. Séré, 8174 S.-Hubert, Cal. 6675.

"Vous vous sentez à l'aise dans un Klingtite" Reg'd Costume de Bain pure laine ajusté pour hommes, femmes et enfants



EN VENTE DANS LES MEILLEURS MAGASINS

COURSES À MONT-ROYAL
DU 10 AU 17 JUILLET
PREMIERE COURSE A 2.30 P.M.
ADMISSION — GRANDE ESTRADE — $1.50 ESTRADE ET CLUB HOUSE — $8.00
226-5 C

Tournoi de tennis entre joueurs juniors

Huit parties ont été jouées hier entre les clubs juniors de l'Association de tennis de la province. Les gagnants sont les Bleus de Notre-Dame-de-Grâce, le Parc Brooklyn, le First United de Rosemont, le Pacifique Canadien, les Bleus de la M.A.A.A., les Rouges de la M.A.A.A., le Nelson et les Rouges de Notre-Dame-de-Grâce. Résultats :

Bleus de N. D. G., 5; Westward A.A., 2.

Parties simples : T. Boucher, N.D.G., bat W. Cox, 8-10, 6-3, 6-2; R. Brady, Westward, bat J. Hurtubise, 6-3, 5-7, 6-4; M. S. Hodges, N.D.G., bat A. Collinge, 6-3, 8-6; E. Newcomb, N.D.G., bat G. Kuhn, 6-4, 4-6, 6-3.

Parties doubles : Boucher et Johnson, N.D.G., battent Cox et Collinge, 6-1, 6-2; Hurtubise et Hodges, N.D.G., battent Brady et Kuhn, 7-5, 6-3; Smith et Caslan, Westward, battent Newcomb et Milroy, 2-6, 6-2, 6-3.

M.A.A.A., 7, Mount Royal Vale, 0.

Parties simples : H. McKay, M.A.A.A., bat E. Crocker, 7-5, 13-11; M. Houston, M.A.A.A., bat H. F. Keast, 6-3, 6-4; W. Bailey, M.A.A.A., bat F. Read, 6-0, 6-4; R. D. Baldwin, M.A.A.A., bat H. E. Howard, 10-8, 6-3.

Parties doubles : McKay et Baldwin, M.A.A.A., battent Crocker et Howard, 6-1, 6-2; Bailey et Houston, M.A.A.A., battent Read et Keast, 6-2, 6-0; Porter et Arnold, M.A.A.A. battent Yapp et Pennay, 6-4, 3-6, 7-5.

Parc Brooklyn, 7; Riverview, 0.

Parties simples : E.-C. Smith, Brooklyn, bat J. Adams, 6-4, 6-4; B. Langevin, Brooklyn, bat G. Chadwick, 8-6, 6-0; A. Barwick, Brooklyn, bat W. McKernan, 6-1, 6-0; J.-F. Milligan, Brooklyn, bat J. McColl, 6-2, 6-3.

Parties doubles : Fickett et Barwick, Brooklyn, battent Adams et Chadwick, 6-2, 6-3; Smith et Langevin, Brooklyn, battent McKernan et McColl, 6-4, 7-5; Tucker et Milligan, Brooklyn, battent Gillespie et Warden, 6-1, 6-2.

Rouges de N.-D.-G., 6. Grand-Tronc, 1.

Parties simples : S.-P. Gélinas, N.-D.-G., bat G.-R. Maclean, 6-3, 6-4; R. Bates, Grand-Tronc, bat G. Paquette, 7-5, 6-1; J. Rattell, N.-D.-G., bat G. McBrearty, 6-4, 6-1; P. Vlens, N.-D.-G., bat E. McGill, 4-6, 9-7, 6-3.

Parties doubles : Paquette et Gélinas, N.-D.-G., battent McBrearty et Bates, 6-4, 7-5; Rattell et De Launiere, N.-D.-G., battent Marshall et Brinkworth, 6-4, 6-3.

C.P.R. A.A.A., 4. Parc Lafontaine, 3.

Parties simples : W. Childs, C.P.R., A.A.A., bat R. Guilmette, 6-4, 6-2; A. Gauthier, Parc Lafontaine, bat G. Smith, 6-3, 6-3; L. Desrochers, Parc Lafontaine, bat W. Morrison, 6-4, 6-4; D. Meldrum, C.P.R., A.A.A., bat E. Dame, 6-4, 6-1.

Parties doubles : Dame et Guilmette, Parc Lafontaine, battent Smith et Young, 6-3, 6-2; W. Childs et Morrison, C.P.R., A.A.A., battent Gauthier et Lemay, 6-0, 8-6; H. Child et Meldrum, C.P.R., A.A.A., battent Desrochers et Leblanc, 6-4, 6-1.

First United de Rosemont, 7; Eastward 1

Parties simples : E. Lanthier, Rosemont, bat R. Lloyd, 9-7, 8-8; H. Thomas Rosemont, bat R. MacFarlane, 6-1, 10-8; R. Thomas, Rosemont, bat H. Ballard, 6-2, 3-6, 6-2; A. Brown, Rosemont bat R. Patterson, 4-6, 6-4, 6-3.

Parties doubles: Lanthier et Thomas, Rosemont, battent McFarlane et Lloyd, 6-2, 5-7, 8-6; Ballard et Guertin, Eastward, battent Henderson et Thomas, 7-5, 6-4; Brown et Singer, Rosemont, battent Hutchison et Patterson, 6-2, 2-6, 8-6.

Bleus de la M.A.A.A., 6; Mount Royal Country Club, 1.

Parties simples : W.-S. Bouillon, M.A.A.A., bat E. Cleland, 3-6, 6-2, 6-2; J.-W. Hamilton, M.A.A.A., bat L.-H. Jamieson, 6-0, 6-2; T. O'Keefe, M.A.A.A., bat J.-A. Piel, 6-4, 6-2; R.-A. Hooper, Mont-Royal, bat I.-T. Margan, 6-4, 6-2.

Parties doubles : Bouillon et Hamilton, M.A.A.A., battent Piel et Cleland, 6-3, 7-5; O'Keefe et Laframboise, M.A.A.A., battent Hooper et Jamieson, 6-4, 6-3; Morgan et Strong, M.A.A.A., battent Burns et MacVicar, 1-6, 6-2, 6-2.

Nelson, 5; S.-George, 2.

Parties simples : F. Bullivan, Nelson, bat R. McDuff, 6-3, 6-3; K. P. Farmer, St. George, bat P. Leduc, 6-2, 7-5; J. Bumbray, Nelson, bat H. Rose, 6-2, 7-5; M. Gamache, Nelson, bat J. Godwin, 6-3, 6-4.

Parties doubles : Farmer et Rose, S.-Geargs, battent Leduc et Bumbray, 6-6, 7-5, 6-0; Sullivan et Gamache, Nelson, battent Godwin et Godwin, 6-2, 6-0; Gagnon et Brunet, Nelson, battent McDuff et Lamb, 6-4, 6-1.

Club de tennis Lapan

D'inévitables et malencontreux incidents semblaient vouloir entraver la marche du Club de Tennis Lapan, mais les directeurs de ce populaire Club de l'Est ont rivalisé de courage et d'ardeur pour surmonter les difficultés qu'on leur opposait. Tout marche dans l'ordre maintenant, l'activité a repris son cours.

Tous les membres, dames et messieurs se préparent en vue du prochain tournoi du club. Ce tournoi est le sujet de vifs commentaires de part et d'autre ; chacun, confiant dans sa bonne étoile, se classe déjà finaliste, mais l'issue réserve des surprises que l'avenir nous révélera.

Personne n'a encore franchi la première étape et l'on prévoit dès le commencement des hostilités, des luttes vives et contestées. Par l'ironie du sort, les joueurs classés Nos 1 et 2, MM. L. Carpentier et H. Baillargeon se rencontreront en premiers rondes. Ce sera sûrement un spectacle intéressant de voir ces deux vieux rivaux aux prises.

Suit la liste des premières rencontres: MM. G. Dalcourt vs J.-O. Bail.
M. Guertin vs C. De Gagné.
E. Laclaire vs M. Carpentier.
L. Carpentier vs H. Baillargeon.
R. Descours vs R. Ranger.
H. Barnett vs J. Chalifoux.
D. Baill vs P. Moreau.

DAMES

G. Gilbert vs F. Champagne.
R. Raymond vs F. Tougas.
G. Carpentier vs G. Saint-Germain.
A. Carpentier vs T. Paradis.
G. Wood vs M. Bernard.
L. Richard vs N. Boak.
M. Paradis vs L. Champagne.

Pour la coupe Davis

Gênes, 11. — Les Italiens et les Japonais se rencontreront aujourd'hui dans des parties pour la coupe Davis. Yoshiro Ohta et Takeschi Harada représenteront le Japon dans les parties simples. Tamio Abe et Harada joueront dans les doubles.

Kid Chocolate vainqueur

Buffalo, 11.—Kid Chocolate a mis Vic Burone, de New-York, hors de combat en trois assauts. Il l'a couché trois fois à la dernière reprise. Burone est allé au plancher pour neuf secondes à la suite d'un coup de la droite, puis huit secondes comme résultat d'un crochet de la gauche. Une avanlanche de coups l'a envoyé au tapis pour 10 secondes.

Chocolate pesait 125, et Burrone, 130.

Newark, 11. — Jack Kid Berg, Angleterre, a battu Henry Perlick, Kalamazoo, dans un combat de 10 rondes.

COURSES A SAINT-JEAN

S.-Jean, 11. — Les samedi et dimanche, 19 et 20 juillet, auront lieu au Parc Moose, à Saint-Jean, de grandes courses. Les meilleurs chevaux des provinces de Québec, d'Ontario, des Etats de New-York, et du Vermont, y prendront part.

Il y aura $1,800 de bourses réparties comme suit:

2.28 amble	$300.00
2.25 trot	$300.00
2.22 amble	$300.00
2.28 trot	$300.00
2.17 amble	$300.00
2.11 amble	$300.00

M. Félix St-Vincent agira comme starter. Pour toutes informations, s'adresser à M. Bert Brownrigg, secrétaire, Saint-Jean, ou à M. Siméon Langlois, gérant. Tél. 374, Saint-Jean.

BUFFALO VAINQUTUR

Le club de polo Buffalo a battu le Montréal par 11 à 10.

A l'ouverture des courses à Mont-Royal

L'on voit ici la pouliche Vacillante, conduite par le jockey Foden, gagnante de la course pour la coupe de l'Hôtel Corona. Mlle Beaty, à côté du cheval, a remis à l'entraîneur Jack Whyte, au premier plan, le trophée du Corona.—Cliché Louis Poirier, 1170 boulevard Saint-Laurent.

"PETER M." A KING'S PARK

Parmi les chevaux justement remarqués aux courses de King's Park, l'autre jour, se trouve "Peter M.", de l'écurie de Mrs Mary Bithell, bien connue dans le monde du turf. "Peter M." est, au dire des connaisseurs, une bête pleine de promesse et les succès qu'elle a remportés font augurer favorablement de son avenir sportif. L'heureuse propriétaire de "Peter M." a reçu maints témoignages d'appréciation et nous sommes l'interprète des sentiments publics en félicitant ici, à notre tour, Mrs Mary Bithell.

Le Caughnawaga à Maisonneuve

Les Indiens de Caughnawaga iront dimanche à Maisonneuve, bien déterminés à vaincre les champions du monde, le All Montreal. Mais ce dernier est bien déterminé à cesser sa série de défaites et a décidé que le Caughnawaga sera délogé de la première place de la ligue. Ce soir, tous les joueurs du All Montreal seront présents à la pratique, car si le All Montreal veut rester dans la course au championnat, il faut à tout prix qu'il gagne dimanche. Il triomphera assurément, car il prétend conserver son titre. Les milliers de supporteurs qui ont toujours suivi le All Montreal, un des meilleurs clubs de la ligue, seront récompensés par la victoire de leur favori sur les Indiens. Le All Montreal leur fera oublier son mauvais début de l'année et répétera son exploit de l'an dernier, alors qu'il a gagné toutes ses parties à partir du milieu de la saison pour se classer premier et gagner la série du championnat du monde. Les amateurs devront remarquer les duels que se livreront le fameux compteur Pit Dussault et Geo. Hemlock et Jack Egan avec Punch Mayo. L'extérieur et l'intérieur du All Montreal sont toujours très difficiles à paralyser. Philippe Lalonde, l'étoile de S.-Henri, qui est la sensation de la ligue par ses courses furibondes, sera bien surveillé par T. Two Rivers, qui est un des piliers de la défense du Caughnawaga.

Les dames accompagnées ou non seront admises gratuitement.

Ligue de tennis des Francs Rigolos

Jamais depuis que le club est ouvert nous avions vu pareil enthousiasme au terrain des Francs-Rigolos, que mercredi soir alors qu'avait lieu la seconde rencontre hebdomadaire de la ligue du club. On peut dire que le succès dépasse largement les prévisions des initiateurs de ce mouvement et qu'ils sont largement récompensés par la nombreuse assistance que chaque séance amène.

Tous les matchs de mercredi à défaut d'être passionnés furent la qualité de n'être pas monotones. Le clou de la soirée fut la rencontre Guérin-Boutin; ce dernier l'emporta par 8 parties à 6 grâce à sa volonté de vaincre, car Guérin était favori dans cette rencontre. Par sa victoire de mercredi l'équipe Boire & Frère prend la tête de la ligue. Résultats de la rencontre.

Art. Belle-Isle, capt. bat M. Belley 6-4.
H. Boutin bat G. Guérin, 8-8.
B. Richardson bat Fernand Tétreault, 8—6.

DOUBLES

Alex. Hébert-Hadd battent E. Tremblay-Poirier, 6—0.
Masson-Guertin battent G. Thibodeau-Al. Hébert, 6—2.

Mercredi soir prochain, le Meunier & Frère rencontrera l'équipe Chicoine-Tremblay. Nous espérons que cette dernière se fera justice cette fois.

Position des clubs de la ligue.

	G.	P.
Boire & Frère	5	0
Dupéré & Frères	3	2
Meunier & Frère	2	3
Chicoine & Tremblay	0	5

Lundi soir, le Club des Francs-Rigolos visitera le Canada Cement à Montréal-Est.

Etaient présents mercredi soir: Mme Aug. Belle-Isle, Mlle Blanchette, Mme G. Thibodeau, Mmes F. Tétreault, Alex. Hébert, Vandeputte, Miles G. Rochon, L. Rochon, MM. Bousquet, Belle-Isle, Veillette, G. Chicoine, G. Rambie, H. Hébert, C. Nantel, O. Larochelle, C. Meunier, Art. Boutin, R. Meunier, R. Tremblay, T. Trodd, R. Thibaudeau, J. L'Heureux, Mlle Y. Belle Isle.

Nouveaux records de nage

Sattle, 11.—Mlle Helene Madison, nageuse de Seattle, a établi hier son deuxième record non officiel du monde en battant le record de 1:18:6 dans la course de 120 verges, style libre. Son temps a été de 1:16:8.

Dans les 400 verges, "breast stroke", Eleanor Holm, New York, a battu le record du monde de 6:10:2 détenu par Sybil Bauer. Elle a couvert la distance en 5:53:2.

CLUB L'AQUILOTTI

Dimanche dernier, la fameuse équipe des Italiens, l'Aquilotti, recevait la visite du fameux Aspha de Villeray et fut défaite par le score de 8 à 3, dans une partie mouvementée, devant une foule nombreuse au Parc Jarry.

Les Italiens seront heureux de rencontrer tout bon club de 14 à 16 ans; L'Indien du Nord, Montréal Midgets, Montagnard de Villeray, Royal-S.-Clotilde préférés.

Informations, Tucci: Crescent 6512.

GEORGE V vs LA REINA

Le Georges V qui a subi sa troisième défaite de la saison aux mains du Fleury Amateur par le score de 2 à 1, s'attaquera dimanche à La Reina Ginger Ale. Le 20 juillet, le George V recevra le Charbonneau; le 3 août, l'Excelsor Royal. Etant libre le 27, il lance un défi à tout club amateur : S.-Eusèbe, Barsalou, Balmoral. Inf. Emile Taillon, 8631 Marseille, Tétraultville. CLair. 6252M.

Royal Canadien à Saint-Régis

Tout fier de sa récente victoire sur le All-Montreal, le club de crosse Royal-Canadien s'en va faire la lutte aux Indiens de S.-Régis dimanche, et espère bien revenir avec de nouveaux lauriers. Les deux équipes défaites des S.-Régis, aux mains du Caughnawaga, ont mêlé les choses dans la position des clubs de la National Lacrosse Union, et le Royal-Canadien, si l'on en juge par ses dernières parties a autant de chance que n'importe quel club de se classer premier, et il va faire un effort superbe à cet effet.

Les pratiques se continuent toujours avec ardeur, et les joueurs sont de plus en plus enthousiasmés, surtout depuis leur dernière victoire. Ils savent que les Indiens de S.-Régis ne sont pas à dédaigner, mais s'ils mettent dans leur jeu tout l'entrain qu'ils avaient dimanche dernier, ils triompheront de leurs adversaires.

De son côté, le All-Montréal espère se réhabiliter aux yeux de ses partisans en essayant de battre les Indiens de Caughnawaga, qui seront au terrain de Maisonneuve dimanche. Celle-ci sera une autre belle partie, et les amateurs ne devraient pas l'oublier.

Brillant résultat de l'exposition canine

L'exposition canine tenue hier soir par la Montreal Kennel Association au Drummond Medical Building Garage, a été un franc succès. Un public distingué se pressait autour des ronds des juges pour admirer une nombreuse collection de très beaux spécimens. Pour la deuxième fois en deux mois, un setter anglais a remporté l'honneur de l'exposition. Cette fois ce fut la superbe chienne de M. Birrell, Brookland Flirt, suivie de près par le fox-terrier de madame Dunn, de S.-Jean, Champion Little Snip Snap.

L'adjudication des prix a été des plus satisfaisante: il n'y eut pas de critiques et les juges furent à la hauteur de leur tâche.

Dans les Boston Terriers, L.-B. Séguin remporta les honneurs des deux sexes avec le Sport Model et Table Souvenir.

M. R. Foulin pilota son favori Kon-Kon à la victoire dans les pékinois. Mme Charlebois, des Fairness Kennels et Mlle C. Latouche remportèrent des premiers prix dans les poméraniens.

Le meilleur de race non-sportive fut le bouledogue CH. Radio Rec de Mme D.-J. Lyndep.

Poméraniens: Wizbang Kennels, Queen Boss.

Pékinois: Mme R. Foulin, Kon-Kon.

Pugs: Mlle W. Steggall, Ch. Lady Betty of Georgian Court.

Bouledogue: Mme D.-J. Lyndep, Champion Radio Rex.

Airedales: Pat. Balton-Bruce.

Fox-terriers: Wizbang Kennels, Champion Little Snip Snap.

Fox-terriers: Netherwood Kennels, Dynamite of Netherwood.

Irish Terriers: J. Renfrew, Menagh Tara Bon.

Scotch Terriers, Fred. Wilson, Wiskey.

Alsacien: Mlle Maryon Moffett, Marcus Aurelius.

Schnauzer (miniature): S.-H. Woodmard.

Setters anglais: J. Birell, Brookland Flirt.

Gordon Setters: Wisbang Kennel, Wisbang Black Current.

Setters irlandais: Wisbang Kennels, Wizbang Buntebella.

Epagneuls Cocker: Mme J.-H. Henryght, Ex. Sylvia.

Epagneuls irlandais: Mme R.-H. Waddell, Beauty.

Whippets: R. Halildya, Alberta Darlene of Calgary.

Chou: E.-J. Allis, Airdrie Chubbie Chin-Chu.

Collies: Robt. Melhan, Buster Brown.

Pique-nique du Boucanier

Le pique-nique annuel du club Le Boucanier aura lieu le dimanche, 20 juillet, au Parc Roman, Iberville. Le comité d'organisation est à préparer un programme d'amusements et de magnifiques prix seront distribués aux vainqueurs des différents événements sportifs. Le départ aura lieu le dimanche matin, à 9 heures, de la salle Girard, rue Saint-André. Les membres qui désirent se procurer des billets sont priés de s'adresser au capitaine du club, M. Jean-Jacques Taché, Belair 1036M. Tous les membres sont cordialement invités.

AU PARC CHAMPLAIN

Tous les amateurs montréalais sont cordialement invités à assister à la démolition des Quatre Tours par l'armée du Parc Champlain, dimanche prochain, 13 juillet.

Allons voir les Samsons de notre époque s'attaquer à ce formidable Quatre Tours et ajouter une autre victoire à la série qui les rapprochera du championnat. Tous les tramways du boul. Rosemont, No 54, et les P'te IX conduisent au magnifique stadium du Parc Champlain. Pour inf. Jos. Lépine, 5995 Chabot, Calumet 8713J.

Tournoi de tennis au club Rideau

Ottawa, 11. — Le tournoi de tennis du club Rideau pour le championnat de l'Est du Canada devient de plus en plus intéressant. Voici les résultats d'hier:

Parties simples, hommes

Leroy Rennie, Toronto, bat Joe O'Hara, Ottawa, 6-4, 6-4; Redmond Quain, Ottawa, bat Russell Boyce, Ottawa, 6-1, 1-6, 6-4; Leroy Rennie, Toronto, bat L. Lanthier, Montréal, 6-3, 9-7; C.-W. Leslie, Montréal, bat Phil Hurcomb, Ottawa, 6-1, 1-6, 6-4; Walter Martin, Regina, bat Leo Hiltz, Toronto, 3-6, 6-4, 8-0; Gilbert Nunns, Toronto, bat Redmond Quain, Ottawa, 6-1, 6-1.

Parties doubles, dames

Mme F.-V. Woodbury et Mlle Mary Currie, Halifax, battant Mlle Lillian Wattsford et Mlle Ora Davis, Ottawa, 6-1, 6-1; Mlle D. Kenny, et Mlle M. Best, Smiths Falls, battent Miles K. et E. Lopdell, Ottawa, 6-1, 10-8.

Parties doubles, hommes

Lorne McLean, Toronto, et Charlie Leslie, Montréal, battent Jack Purcell, Toronto, et Joe O'Hara, Ottawa, 9-7, 9-7; Leo Hiltz, Toronto, et Angus Cassils, Montréal, battent L. Lanthier et W. Walker, Montréal, 6-3, 6-1; Gilbert Nunns, Toronto, et Walter Martin, Régina, battent Red Quain et Phil Hurcomb, Ottawa, 8-6, 6-0; E. Connolly et C.-P. Connolly, Ottawa, battent A. Hern et J. Ryan, Montréal, 6-3, 6-3; Lorne McLean, Toronto, et Charlie Leslie, Montréal, battent N.-P. Gain et L.-M. Gain, Montréal, 6-4, 6-2.

Parties doubles, mixtes

Mlle E. Billings, Montréal, et E.-E. Sheppard, Ottawa, battent Mlle L. Belliveau et L.-H. Clayton, Ottawa, 6-3, 1-6, 6-0; Mlle Mary Currie, Halifax, et Angus Cassils, Montréal, battent Mlle M. Best, Smiths Falls, et Bev Mitchell, Ottawa, 6-4, 6-2; Mlle Jean Burritt et Jack Purcell, Toronto, battent Mlle Georgia Claudet et A.-E. Norcross, Ottawa, 6-8, 9-7, 6-2; Mme F.-V. Woodb

MME DAGENAIS ET MLLE VIRTUE SE DISPUTENT LE CHAMPIONNAT DE LA PROVINCE AU JEU DE GOLF

Mme Dagenais joue en vraie championne

HEAD

Mme J. Dagenais, de Laval-sur-le-Lac, et Mlle Dora Virtue, du Whitlock, se rencontreront cet après-midi dans la partie finale du tournoi de golf pour le championnat de la province, au Royal Montreal Golf Club. Pour la troisième année de suite, les deux rivales se trouvent en présence dans la finale.

Hier, Mme Dagenais a infligé une écrasante défaite à son adversaire, Mlle Marjorie Kirkham, du Forest Hills, la battant par 6 et 5. Mlle Dora Virtue a triomphé de Mlle Eileen Kinsella, de Sennevilla, par 3 et 2. Il y a deux ans, Mlle Virtue a battu Mme Dagenais au 21e trou dans la finale, remportant le titre de championne. L'an dernier, Mme Dagenais prit sa revanche, battant Mlle Virtue au 23e trou dans une partie sensationnelle au possible, à Summerlea. La partie de cet après-midi au Royal Montreal promet des sensations.

L'écrasante défaite de Mlle Kirkham, championne de la Cité et du District, a été la grosse surprise du tournoi. Mme Dagenais a joué d'une façon très brillante du commencement à la fin, ne se laissant dérouter par aucun obstacle. Après avoir manqué un coup à 18 pouces du trou, Mlle Kirkham a paru un peu démoralisée. Score:

Aller:

Mme Dagenais	544	455	485—40
Mlle Kirkham	555	656	644—46

Retour:

Mme Dagenais	553	5
Mlle Kirkham	844	5

Aller:

Mlle Virtue	645	545	645—44
Mlle Kinsella	646	536	555—45

Retour:

Mlle Virtue	635	344 5—
Mlle Kinsella	753	463 5—

JOUTES DE CONSOLATION

Mlle Phyllis Abbott, Beaconsfield, bat Mlle E. McNaughton, Thetford Mines, au 19e trou, et Mme J.-W. Nicoll, Beaconsfield, bat Mme J.-W. Ross, Beaconsfield 6 et 4. Mlle P. Yuile, Royal Montreal, bat Mme R. Lawson, Royal Montreal, au 20e trou. Mme S.-R. Saunders, Royal Montreal, bat Mme N. K. Gordon, Mlle F. Sharpe, Royal Ottawa, bat Mme R.-H. Irwin, Royal Montreal, 2 et 1; Mlle H. Bernard, Royal Montreal, bat Mlle A. Foster, 6 et 4. Mlle H. Hutchison, Royal Montreal, bat Mme E. Savard, Laval, 7 et 5; Mme W. Laurie, Summerlea, bat Mme W.-H.-C. Mussen, Royal Montreal. Mme S. Chillas, Beaconsfield, bat Mme F. Tooke, Beaconsfield; Mme H. Webb, Kanawaki, bat Mme C. Villiers, Summerlea, 4 et 2. Mme C. Henderson, bat Mme M. R. Ferguson, Beaconsfield. Mme R.-C. Ronalds, Beaconsfield, bat Mme B.-G. Ransom, 7 et 5. Mlle J.-B. Smart, Royal Montreal, bat Mme J.-B. Bell.

Quatre des plus fameuses joueuses de la province: Mme Dagenais, Mlles Virtue, Kinsella et Kirkham, donneront la semaine prochaine des exhibitions de golf dans différents endroits de la province afin de démontrer les beautés et les avantages de ce sport. Ces dames joueront au club Kent, à Québec, à Grand'Mère, à Shawinigan et à Trois-Rivières.

Bel exploit de R. Brault dans une joute de golf

ROLAND BRAULT

Roland Brault, de Barré, Vermont, jeune joueur de golf âgé de 14 ans, a, le 4 juillet fait un score de 77 pour 18 trous au Country Club de Barré, Vt. Le record du terrain est de 72. C'est là un bel exploit pour le jeune Brault qui est destiné à devenir un grand joueur. Roland Brault a toutefois de qui tenir. En effet, son père est Olier Brault, professeur de golf, anciennement de Montréal, où il est très connu. Il a fait ses débuts au club de golf Beaconsfield.

Le jeune Roland Brault jouera prochainement pour le championnat amateur du Vermont, à Manchester.

Coutellerie en argent pour le champion Guest

Toronto, 11.—L'on présentera une coutellerie en argent et une adresse à Jack Guest, gagnant des Diamond Sculls aux regates de Henley, lorsqu'il arrivera à Toronto, le soir du 21 juillet.

Les contrôleurs Pearce et Summerville et T.-A. Murphy, président de l'Association Canadienne des aviron-neurs amateurs ont été nommés pour aller au devant de Guest à Québec, le 20 juillet.

LIGUE DE CROQUET IND.

S.-Marie		Ouv. Dorion
D. Lamoureux	½	W. Choquette 0
A. Bélanger	½	Z. Lacoste 0
Jos. Foisy	½	A. Lucas 0
V. Ménard	½	A. Rouleau 0
Joe. Gagnon	½	G. Chicoine 0
J. Rochon	½	L.-P. Goulet 0
M. Denis	½	S. Honuset 0
O. Patenaude	½	P. Marchand 0
O. Ménard	½	O. Patry 0
J. Poirier	½	Jos. Ledoux 0
Total	3	Total 0

Capitaine: A. Bélanger. Capitaine: Jos. Ledoux.

LE MONTRÉAL DÉFAIT LE NEWARK PAR 9 À 7

Le Montréal a donné une pauvre exhibition hier après-midi au Stade mais comme le Newark, son adversaire, a joué encore plus médiocrement, le club local a remporté la victoire par le score de 9 à 7 pour gagner ainsi la première rencontre de sa série avec les hommes de Al Mamaux.

La partie a fourni un spectacle lamentable avec ses nombreuses erreurs et ses piètres exhibitions par les différents lanceurs. Le Newark s'est servi de 14 joueurs pour tenter de remporter la victoire, mais il est douteux qu'il serait parvenu à remporter les honneurs de la partie, même s'il avait employé plus de vingt joueurs, car les quatre lanceurs dont il s'est servi ont été médiocres à l'extrême. Roy Parmelee, Chambers, Jimmy Faulkner et Brennan ont fait preuve d'un manque de contrôle absolu, allouant de nombreux buts sur balles, frappant les hommes au bâton et exécutant plusieurs mauvais lancers.

Le Montréal ne donna pas une bien meilleure exhibition que son adversaire car il commit trois grosses erreurs dont deux vont au crédit d'Eddie Conley qui jouait au troisième but à la place de Jimmy Calleran. Roy Buckalew, qui a lancé pendant les sept premières manches, n'a pas été des plus brillants mais Jan Léon Pomorski, qui l'a remplacé pour obtenir le crédit de la victoire, a été effectif.

En dépit de son jeu plus ou moins brillant au champ, le Montréal a exécuté deux autres double-jeux au cours de la rencontre pour porter son total à 101. Pour peu qu'il continue ainsi, le Royal battra le record du Rochester.

Henry, Ripple et Head ont été les meilleurs frappeurs des locaux avec chacun deux hits. Le premier a connu une journée parfaite au bâton car en plus de ses deux hits, il a obtenu un but sur balles. Eddie Conley n'a frappé qu'une seule fois en lieu sûr mais en temps bien opportun car c'est son deux-buts qui a donné la victoire aux locaux.

Pomorski

Zitzman, Cohen et Munn ont été les frappeurs les plus en évidence des adversaires. Le Newark a fait en tout 11 hits contre 10 par les locaux.

Le Montréal a pris le dessus au début de la rencontre en accordant pas moins de six points dans la quatrième manche alors que tous ses hommes allèrent au bâton. Le Newark revint plus tard à la charge parvenant à égaler le score à la suite des trois erreurs commises par les locaux. Les trois erreurs ont donné quatre points aux visiteurs.

Depuis quelque temps, on a parlé beaucoup d'échanges qui pourraient se produire sur l'équipe du Montréal. Il a été question de Tom Gulley et même on aurait eu, dit-on, l'intention, d'échanger Gautreau. La faiblesse du Montréal ne se trouve cependant pas ni dans le champ de droite, ni au deuxième but mais bien au troisième but. Il devient de plus en plus évident chaque jour que le Montréal a besoin d'un troisième but s'il veut lutter favorablement contre des clubs du calibre du Baltimore, Rochester et Toronto. On a pu constater que Calleran, Conley et Ripple ne sont pas capables de bien remplir la position de troisième but de sorte que le premier changement à opérer sur l'équipe devrait être à cette position.

On nous a cependant déclaré que la direction a fait tous les efforts possibles pour s'assurer les services d'un bon troisième but mais que les hommes qui lui ont été offerts n'étaient pas assez bons pour bien remplir cette position. Le Toronto a offert Fred Bedore mais le gérant Holly ne le trouve pas assez bon. Il est cependant à espérer que la direction du club local trouvera un bon troisième but, autrement elle pourrait compromettre ses chances au championnat.

NEWARK	AB.	R.	H.	PO.	A.	E.
Layne, cf	4	1	1	1	0	0
James, 3b	5	0	1	3	2	0
Jordan, rf., 3b	4	0	1	2	0	0
Windle, 1b	4	1	1	9	2	0
Zitzmann, rf	5	1	2	1	0	0
Stevens, ss	3	0	0	3	1	0
aWrightstone	1	0	0	0	0	0
Shinners, rf	1	0	0	0	0	0
Cohen, 3b., ss.	3	3	2	1	2	0
Munn, c	3	0	2	3	1	1
Parmelee, p	1	0	0	0	1	1
Chambers, p	2	1	1	1	1	0
Faulkner, p	0	0	0	0	0	0
Brennan, p	0	0	0	0	2	0
Totaux	36	7	11	24	12	2

a—Frappe pour Stevens à la 8e.

MONTREAL	AB.	R.	H.	PO.	A.	E.
Conley, 3b	4	0	1	0	3	2
Gautreau, 2b	2	1	1	1	4	0
Haines, cf	4	0	0	3	0	0
Gulley, rf	3	1	1	2	0	0
Head, c	4	1	2	2	0	0
Urbarski, ss	3	1	1	1	4	1
Ripple, lf	4	3	2	3	1	0
Henry, 1b	4	2	2	12	1	0
Buckalew, p	2	0	0	0	1	0
bNiebergall	0	0	0	0	0	0
Pomorski, p	0	0	0	0	0	0
Totaux	28	9	10	27	15	3

b—Frappe pour Buckalew à la 6e.

Score par manches:

Newark	010 031 020—7
Montreal	000 601 02x—9

Sommaire: Points comptés sur les coups de, Munn 2, Head 2, Ripple, Henry 2, Chambers, James, Jordan, Cohen, Conley 2. Deux-buts, Head, Ripple, Henry, James, Cohen, Munn 2, Conley. Trois-buts, Head. Buts volés, Windle, Zitzman 2, Head. Sacrifices, Gulley, Niebergall, Jordan, Cohen, Pomorski. Double-jeux, Urbanski à Henry; Conley à Henry à Buckalew à Gautreau à Urbanski; Cohen à James à Windle; Windle à Stevens à Windle; Brennant à Munn à Windle. Laissés sur les buts, Newark 7, Montréal 7. Buts sur balles, de Parmelee 4, de Chambers 1, de Buckalew 1, de Pomorski 2, de Faulkner 1, de Brennant 2. Retirés au bâton, par Parmelee 1, Buckalew 2. Hits, contre Parmelee, 4 en 3 1-3 innings; contre Buckalew, 9 en 6 innings; contre Chambers, 4 en 2 2-3 innings; contre Pomorski, 2 en 3 innings; contre Faulkner, 1 en 0 inning; contre Brennant, 1 en 1 inning. Frappé par le lanceur, par Parmelee (Gautreau). Wild pitches, Parmelee 2, Faulkner. Lanceur gagnant, Pomorski. Lanceur perdant, Faulkner. Arbitres: McCormick et Donnelly. Durée de la partie, 2.15.

Position des joueurs:

	AB	H	2B	3B	HR	RBI	PC
Head	211	78	19	3	4	48	.370
Gulley	280	97	21	1	7	60	.346
Gaudette	167	56	7	3	1	15	.334
Henry	232	75	12	9	6	44	.323
Urbanski	306	92	19	1	6	50	.301
Gautreau	304	88	14	3	5	48	.289
Buckalew	14	4	1	0	0	1	.286
Haines	327	92	17	2	6	36	.281
Thormahlen	47	13	5	0	1	6	.277
Hodgson	11	3	0	1	0	2	.272
Ripple	168	45	5	2	1	28	.268
Niebergall	120	31	8	2	1	17	.258
Conley	179	45	6	2	1	33	.251
Calleran	127	31	1	0	1	17	.244
Smith	36	8	1	0	0	4	.191
Pomorski	22	4	1	0	0	4	.182
Vangilder	25	4	1	0	0	2	.160
Griffin	48	7	1	0	2	6	.159
Classet	31	4	0	1	0	2	.129
Hartman	5	0	0	0	0	0	.000

Jersey City	000	000	000—0	2	0
Toronto	000	000	10x—1	7	0

Batteries — Miner et Jorgens; Gibson et Phillips.

Reading	300	200	000—5	6	3
Rochester	000	100	010—2	7	2

Batteries — McAfee et Grace; Berly, Littlejohn et Florence.

Baltimore	040	000	120—7	8	4
Buffalo	320	032	00x—10	14	3

Batteries — Roy, Coumbe, Wertz et McMullen; Fussell et Hargreaves.

POSITION DES CLUBS

	Gag.	Perd.	P.C.
Baltimore	52	35	.598
Rochester	51	35	.593
Toronto	52	38	.578
Montréal	46	39	.541
Buffalo	40	46	.465
Newark	36	47	.434
Jersey City	37	50	.425
Reading	31	55	.360

Ligue Américaine

Philadelphie	104	022	000—9	12	2
New York	000	000	001—1	3	1

Batteries: Earnshaw et Cochrane; Pennock, Carroll, Holloway et Dickey.

Washington	100	200	004—7	10	0
Boston	101	000	000—2	7	0

Batteries: Hadley et Spencer; Mac-Fayden et Heving.

Cleveland	302	001	000—6	12	1
Detroit	100	001	030—5	12	1

Batteries: Shoffner, Miller, Bean et Myatt; Hogsett, Herring, Sullivan et Hayworth, Désautels.

Chicago	000	011	201	0—6	11	2
S.-Louis	100	020	021	1—7	11	2

Batteries: Faher, McKain, Henry et Berg, Tate; Stewart, Kimsey et Ferrell.

Position des clubs:

	Gag.	Per.	P.C.
Washington	52	26	.667
Philadelphie	54	29	.651
New York	45	33	.577
Cleveland	39	40	.494
Detroit	36	46	.439
S.-Louis	33	48	.400
Chicago	29	46	.387
Boston	30	49	.380

Ligue Nationale

New York	22(10)	102	020—19	26	1
Philadelphie	00 0	002	112—8	16	5

Batteries: Donohue et Hogan; Willoughby, Speece, Sweetland et McCurdy.

Seule partie au programme.

POSITION DES CLUBS

	G.	P.	Pc.
Brooklyn	45	29	.608
Chicago	45	32	.577
New York	42	35	.545
S.-Louis	40	36	.526
Boston	36	39	.480
Pittsburgh	34	41	.453
Cincinnati	31	43	.419
Philadelphie	27	45	.376

Tournoi de Minneapolis

Minneapolis, 11.—Voici le résultat des parties jouées hier dans le tournoi de golf pour le championnat des Etats-Unis:

Tommy Armour—

Aller	543	544	444	—37
Retour	435	244	443	—33—70

Macdonald Smith—

Aller	543	534	445	—37
Retour	444	243	435	—33—70

Bobby Jones—

Aller	443	434	444	—34
Retour	858	344	434	—37—71

Whiffy Cox—

Aller	443	533	444	—34
Retour	454	355	434	—37—71

Johnny Rodgers—

Aller	563	444	554	—39
Retour	454	344	324	—33—72

Walker Hagen—

Aller	453	533	455	—38
Retour	444	345	424	—34—72

Horton Smith—

Aller	443	433	454	—34
Retour	455	344	445	—38—72

Johnny Farrell—

Aller	842	633	334	—36
Retour	456	355	434	—38—74

Leo Diegel—

Aller	642	534	446	—37
Retour	744	344	444	—38—75

Gene Sarazen—

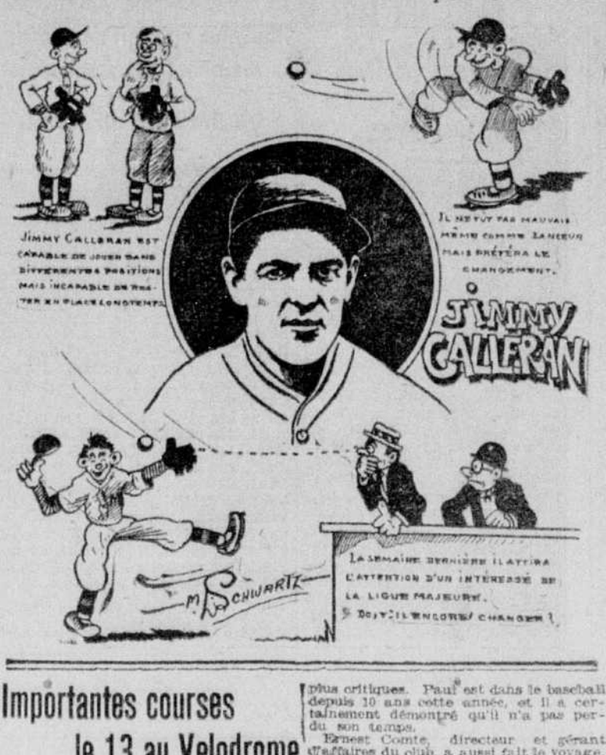
Aller	434	534	534	—38
Retour	445	354	436	—33—76

Cyril Tolley—

Aller	544	644	334	—42
Retour	464	454	335	—38—80

AU STADE

par Schwartz



Importantes courses le 13 au Velodrome

Dans tous les milieux cyclistes du Canada, on se préoccupe des maintenant de ce que donneront les championnats nationaux qui se disputeront au Vélodrome Montréal à partir de dimanche. Non seulement nos clubs locaux, mais encore les clubs d'Ottawa, Vancouver, Toronto, Victoria, etc. sont sur les dents.

Les championnats provinciaux nous avaient déjà amené une bonne vingtaine d'amateurs venant de l'Ontario et de la Colombie britannique; il en viendra certes encore d'autres pour les championnats du pays et nul doute que tout ce que le Dominion compte de coureurs amateurs qui se sentent capables de bien figurer, sera sur l'anneau du vélodrome dimanche.

Par suite de ces championnats, il est évident que les épreuves pour amateurs éclipseront les épreuves pour professionnels, qui promettent pourtant d'être passionnantes elles aussi.

On se souvient que dimanche dernier, Henri Lepage a battu Joe Laporte dans les deux premières manches de leur match, ce qui rendit la troisième inutile. Or le souriant Henri vient d'accorder sa revanche au vainqueur des six jours; ce qui nous donnera la bonne fortune de revoir nos deux meilleurs coureurs en action, l'un contre l'autre, dimanche prochain.

Cette fois, le match se courra comme suit: première manche, un sprint d'un mille; deuxième manche, deux milles avec sprint tous les deux tours; belle éventuelle, poursuite illimitée.

Comme nous l'annoncions hier, il y aura un match entre les équipes Baggio-Trovero et Fitz-Vanden Abeele.

Mais ce n'est pas tout, un match à trois entre Pierre Gachon, Sylvestre et Gates a également été mis sur pied.

Nous aurons d'ailleurs l'occasion d'y revenir.

Demain, joute bénéfice entre le Saint-Eusèbe et Martin au Parc Lafontaine

Ainsi que nous l'avons annoncé, c'est demain après-midi à trois heures, qu'aura lieu la partie d'exhibition entre les leaders seniors et juniors de la Ligue Starr au bénéfice d'un camarade qui a été victime d'un accident au jeu.

Le Martin sear renforcé par des joueurs tels que Pitelle, du Canadien, Bergeron, gros frappeur du Barsalou, Bélanger et Paquin.

Le public contribuera sûrement à une bonne oeuvre en assistant nombreux à cette belle belle joute, qui ne manquera pas d'être très intéressante.

Le Victoria rendra visite au Saint-Paul de la Croix

Dimanche dernier, le Victoria n'ayant pu jouer, se reprendra dimanche prochain en rencontrant le Saint-Paul de la Croix. Comme le Victoria, le Saint-Paul de la Croix fait partie du groupe Senior de l'Association des Gérants de baseball. L'un et l'autre a besoin d'une victoire, s'il veut bien figurer dans le classement final. Le Victoria, privé de sa batterie régulière, fut défait par le dit club au commencement de la saison, mais il en sera autrement dimanche prochain avec l'équipe au complet. La batterie Lafrance-Bremner saura, comme par le passé, se montrer à la hauteur de leur position. Le Victoria anticipe une victoire, car depuis sa défaite par ce club il s'est renforcé. D'un autre côté, le gérant Ménard ne l'entend pas de cette manière, c'est pourquoi l'un et l'autre travaillera ferme pour sortir vainqueur.

Le 20 juillet prochain, une revanche sera accordée au Sault, que le Victoria vainquit le mois dernier. Libre après ces dates, une invitation est faite à tous les gérants désireux de recevoir le Victoria, de communiquer avec le gérant P. Larouche, 1682 rue Frontenac, Ch. 3258 ou Am. 3061.

L'ABORD-A-PLOUFFE

Dimanche dernier, l'Abord-A-Plouffe n'a pu jouer au baseball à cause du mauvais état du terrain.

Dimanche, il aimerait rencontrer un bon club amateur, le Philco préféré. Inf. L. Racine, Local 66W.

Le Saint-Hyacinthe et les Braves se retirent de la Ligue Provinciale

Les Braves de M. E.-A. Vinet et le S.-Hyacinthe de Merrill D'Anjou ne feront plus partie de la ligue semi-professionnelle de Québec. M. Gaston Nolet a communiqué cette nouvelle, ce matin, après avoir tenu une assemblée de la ligue mardi soir. La retraite des Braves est due au refus du S.-Hyacinthe de continuer vu l'indifférence de ses partisans vis-à-vis du club. Lors de la récente retraite des Braves, il y a un mois, ce fut à cause des exigences du Stade et qu'une ligue pouvait difficilement réussir à cinq clubs. Avec la retraite du S.-Hyacinthe, il n'y avait rien de mieux à faire que de plier bagages et de rentrer sous sa tonte.

La ligue opèrera à quatre clubs avec les équipes Bedford, Iberville, Farnham et Sherbrooke.

Le programme de dimanche sera le suivant:

Iberville à Sherbrooke.

Farnham à Bedford.

Sherbrooke se trouve à faire l'ouverture de sa saison sur son terrain comme membre du nouveau circuit. Le maire lancera la première balle. On nous informe que le club Iberville aura plusieurs étoiles des Braves. Il est fort probable que Chief S.-Denis et Edmond Wingo formeront la batterie. D'autres marchés seront conclus d'ici dimanche. Sherbrooke compte sur Morin qui est invincible devant ses partisans. Sherbrooke possède le plus rapide voltigeur de la ligue dans Savaga qui patrouille le centre.

FARNHAM A BEDFORD

Le Bedford a battu S.-Hyacinthe par le score de 8 à 6, dimanche dernier, grâce à la tenue si remarquable du lanceur Dudley qui prit 12 strike-outs.

Burnett et Lyons ont fait trois hits chacun et Larivée se permit d'envoyer un formidable trois-buts dans l'extrémité du champ.

Dimanche prochain, Bedford recevra Farnham. Farnham perdit par 2 à 0 il y a trois semaines, c'est donc dire qu'il n'y a pas beaucoup de différence entre eux. Schoppe et Dudley lanceront et on peut s'attendre à une partie remarquable. Farnham annonce l'engagement du populaire et redoutable frappeur Jos. Bousquet. Les deux clubs seront à leur meilleur.

S.-PAUL A.A.A. VAINQUEUR

Le S.-Paul A.A.A. a défait le Place Viger par le score de 4 à 1 au Parc Lemieux. Raymond, qui officiait pour le S.-Paul, fut maître de la partie du commencement à la fin et ne fut jamais en danger. Le S.-Paul A.A.A. désirerait rencontrer les meilleurs clubs seniors. Dimanche prochain, le S.-Paul A.A.A. est libre et lance un défi aux clubs seniors. Inf. Ed. Caumartin, Dupont 2113.

DELORIMIER VAINQUEUR

Le Delorimier a remporté une victoire méritée sur le S.-Louis du Mile-End par le score de 4 à 2.

Tranchemontagne a lancé une très belle partie, retirant 14 hommes au bâton. Porcheron, Fred Guimet et Leclair se sont distingués.

Dimanche, 20 juillet, les deux clubs se feront face pour une 2e partie au Parc Jeanne Mance.

Deux brillants athlètes pour le match principal de la séance de lundi

C'est une séance qui soulève un intérêt immense chez tous les véritables amateurs de sport que celle que le populaire promoteur Lucien Riopel présentera lundi prochain à l'Arena Mont-Royal. Toutes les quatre rencontres au programme sont extrêmement bien équilibrées et la lutte que vont se livrer les huit athlètes promet de fournir un spectacle enlevant du commencement à la fin de la soirée.

La rencontre principale est l'une des meilleures encore offertes cette saison car Einar Johannsen et Regis Siki sont deux adversaires dignes l'un de l'autre. Le Norvégien aura pour lui la science et l'expérience mais le Noir lui opposera la force et l'agilité de sorte qu'il est très difficile de prévoir le résultat de ce match.

Le vainqueur rencontrera tout probablement Henri Deglane plus tard de sorte que les deux hommes auront à coeur de remporter la victoire. On pouvait difficilement demander mieux comme finale.

Maintenant, André Adorée, qui fera son début à Montréal lors de la séance de lundi, est une véritable attraction à lui seul. Depuis longtemps les amateurs de lutte avaient hâte de voir à l'oeuvre ce brillant athlète français et à en juger par la superbe réception dont il a été l'objet, la semaine dernière, il devrait avoir une foule de gens pour l'encourager à la victoire, lundi soir. Adorée fera son début contre Henri Deglane, l'idole des amateurs locaux. Leur rencontre limitée à 30 minutes devrait nous donner une idée de la valeur du nouveau venu.

Les rencontres Wladeck Zbysko-Bill Bath et Eugène Ledoux-Renato Gardini sont aussi des matchs de premier ordre de sorte que les amateurs assisteront sûrement à l'une des meilleures séances de la saison.

Ligues Spalding

Le Royal a défait le Halcourt par le score de 15 à 5 dans une rencontre régulière de la ligue Spalding des terrains de jeux, section nord.

Sommaire de la rencontre:

Halcourt	060 000 000—5
Royal	513 130 12x—15

Batteries: Warhaft et Dreben; Margolin et Schmeck.

Le Royal a aussi défait le Star par défaut.

L'Epiphanie a remporté une victoire très dure sur le Beaver S de Crabtree Mills, en battant ce dernier par le score de 5 à 4 dans une rencontre régulière de la ligue du District de Joliette.

Sommaire de la rencontre:

Epiphanie	201	011	000—5	6	1
Beaver S	100	001	010—4	6	4

Position des clubs de la ligue juvénile:

Columbus	2	0	1.000
Clover	1	2	.333
Century	2	0	1.000
Rosemont	0	2	.000
Westmount	0	1	.000

Les Crescents ont défait le Falcon par le score de 14 à 2 dans une rencontre régulière de la ligue Spalding des Terrains de jeux, section Nord. Sweer et Goldberg furent les étoiles des vainqueurs tandis que Basbaum brilla pour les perdants.

Sommaire de la rencontre:

Falcons	000	010	010—	2	7	2
Crescents	010	260	38x—15	16	0	

Batteries: Basbaum et Cherfield; Sweer et Zuckon.

Arbitres: Harry Smith et Sam Mindel.

Prenant avantage des nombreuses erreurs de leurs adversaires, les Columbus ont vaincu les Clovers par le score de 15 à 10 dans une rencontre régulière de la Ligue Juvénile et se sont placés par le fait même sur un pied d'égalité avec les premiers dans la course au championnat.

Sommaire de la rencontre:

Clovers	232	020	001—10	8	4
Columbus	012	424	11x—16	12	2

Batteries: Red MacDonald et Donovan; Borvaldi et Bervaldi.

Arbitres: Caouge et Mills.

Chronométreur: J. Campbell.

Le Cimon libre

La partie Maisou-Cimon-S.-Thérèse est encore remise par suite des assemblées politiques à S.-Thérèse. Cette joute qui est attendue par plusieurs amateurs est remise pour la deuxième fois en deux semaines. Alors le Cimon est libre dimanche et lance un défi à tout club amateur: Sherbrooke, Thetford Mines, Drummondville, Shawinigan Falls, Hawkesbury et autres.

Frontenac 9761, M. Michaud ou M. Pallin, après 7 p.m.

CLUB RESTAURANT MONTY

Ces jours derniers le Monty est allé visiter le Black Eagle, au Parc Lafontaine, et a été défait dans une joute contestée de balle molle. N'ayant jamais gagné une partie dans les journaux et n'ayant jamais cherché à exposer ses défaites, le Monty préfère ne pas faire de commentaires sur cette partie, mais il tient à informer le Black Eagle qu'il est prêt à retourner au Parc Lafontaine, aussitôt qu'il pourra se procurer au moins une bonne balle pour le recevoir.

Dimanche, c'était au tour du Royal-Nord de visiter le Monty. Après deux belles parties, les clubs laissèrent le terrain avec chacun une victoire, le Monty prenant la première de neuf manches par le score de 14 à 10, et Royal-Nord gagnant la deuxième de sept manches par 8 à 6. Pullum qui officiait dans la première, fut un vrai dilème pour les joueurs du Royal-Nord. Une large part de la victoire revient à Chaput qui, avec trois hommes sur les buts, deux hommes de retirés, et ayant lui-même deux strikes et trois balles, frappa un coup de circuit qui scella le résultat de la partie.

Dimanche prochain, le Monty aimerait à recevoir deux bons clubs. Avis aux gérants de communiquer le plus tôt possible avec la direction. Inf. W. Beaudry, 1491 rue Nicolet. Clairval 1268W. L. Barrett, 528 rue Valois. Clairval 0916. Après huit heures, Clairval 2690J.

Aussi SOYEUX
que son Étiquette
de SATIN BLANC!

Ce produit surfin se distingue par son habillage aristocratique—une chatoyante étiquette tissée de Satin Blanc! On l'a nommé le Gin des Aristocrates, parce qu'il donne aux cocktails un goût et un arome que l'on ne retrouve chez aucun autre gin.

L'hôtesse qui choisit le Gin "White Satin" de Sir Robert Burnett est assurée d'avance du succès de son dîner ou de sa sauterie.

* * *

Exigez l'étiquette "White Satin"—c'est la marque d'une incomparable qualité.

Burnett's
WHITE SATIN
Gin

LE GIN DES ARISTOCRATES

La *Garantie* de 100% de Pureté dans le Scotch Whisky *Importé* . . . .

C'EST seulement lorsque vous voyez les mots "Scotch Whisky" sur l'étiquette, que vous avez la certitude absolue que le contenu est *importé* d'Ecosse. • Le Holt's "Mountain Cream" est le seul véritable scotch whisky importé de 100% de pureté qui soit vendu sous l'étiquette originale des distillateurs à

3.00 la bouteille ovale de 26 onces — 4.50 la bouteille ovale de 40 onces

HOLT'S
"MOUNTAIN CREAM"

W. H. HOLT & SONS LIMITED, ABERLOUR-GLENLIVET DISTILLERIES STRATHSPEY • SCOTLAND

La réalisation d'un projet de la "Presse"

SUITE DE LA PAGE 8

Observatoires tout au long de la nouvelle voie

Plus loin, en quittant le bois, la vue porte sur le plateau nord. Encore là, le voyageur peut admirer un autre coin de notre ville. C'est l'intention des autorités municipales d'établir des observatoires aux endroits les plus intéressants: au premier arrêt, à l'entrée du tunnel, puis à la sortie du bois, d'où l'on pourra jeter la vue sur une étendue fort considérable de la métropole.

Quelques minutes plus tard, le tramway accède à son terminus, c'est-à-dire au point où la voie se relie à celle du chemin Shakespeare. Pour continuer vers l'ouest, on devra descendre pour prendre le tramway du chemin Shakespeare.

Pour retourner à son point de départ, la voiture roule sur une voie circulaire.

Le voyage entre l'avenue du Parc et le chemin de la Côte-des-Neiges se fera dans une vingtaine de minutes. Un service de sept minutes serait établi, pour commencer.

Le travail de génie civil accompli

C'est la ville qui a dû ouvrir un chemin dans la montagne pour y faire circuler le tramway. On a dû faire des tranchées dans le roc vif. La longueur du chemin, entre l'avenue du Parc et le chemin de la Côte-des-Neiges est de 2.58 milles. La compagnie des tramways a donc installé 5.16 milles de voie simple.

Des échanges de terrains durent être faits avec les autorités du cimetière Mont-Royal pour pouvoir obtenir une pente douce. La ligne décrit une courbe presque complète pour arriver à la cime du parc. Les ingénieurs de la ville et de la compagnie des tramways durent faire un long travail pour en arriver à un résultat pratique.

Il fallut aussi ouvrir un chemin en passant dans des endroits où le bois était le moins touffu, afin de n'avoir pas à couper inutilement des arbres. Les ingénieurs durent de même établir une voie offrant toute la sécurité voulue.

Entière sécurité

Les ingénieurs de la compagnie aussi bien que ceux de la ville ont présenté un plan après des mois d'étude. La visite d'hier a convaincu les journalistes que les précautions voulues avaient été prises pour éviter tout accident. Ainsi, on peut voir que des rails supplémentaires ont été posés à certains intervalles. Il est virtuellement impossible qu'un tramway saute hors de la voie avec ce rail de sûreté; il en existe parfois deux aux endroits les plus difficiles.

Les remblais sont fort larges et solidement construits. De plus, il y a des instructeurs pour l'entraînement des wattmen. Il n'y a que ceux dont le dossier est immaculé au point de vue accident qui seront employés sur cette nouvelle ligne.

A maints endroits, le wattman devra arrêter son tramway et faire fonctionner les freins avant d'entreprendre la descente d'une côte abrupte. En un mot, rien n'a été négligé pour protéger la vie des citoyens. Les journalistes ont pu constater par eux-mêmes que des mesures extraordinaires avaient été adoptées.

Le coût de l'entreprise

C'est sous l'administration Brodeur que le projet fut en premier lieu mis de l'avant. Le circuit du chemin Shakespeare fut inauguré en 1922. La ligne que l'on va ouvrir au public, demain, fut décidée en 1927. Le contrat pour le nivellement du chemin fut accordé par la ville à la Cooke Construction Corporation en janvier 1928. Ce nivellement entraîna une dépense totale de $375,000, payée par Montréal.

La compagnie des tramways, de son côté, a dû débourser une somme de $260,100 pour la pose de ses voies entre l'avenue du Parc et le chemin de la Côte-des-Neiges. Il faut remarquer que le contrat de la Cooke Construction concernait seulement la partie qui sera inaugurée demain, c'est-à-dire la section comprise entre l'avenue du Parc et le terminus qui se trouve tout près de la maison qu'habite M. J. Henderson, surintendant du parc Mont-Royal.

La voie est double partout. Il fallut une législation spéciale pour autoriser le tramway à pénétrer dans la montagne. C'est à la session de 1927 que le Parlement provincial permit d'amender la charte à ce sujet. Et aujourd'hui les citoyens ont accès au parc par le versant est.

La campagne de la "Presse" pour les citoyens de l'Est

On se rappelle que les citoyens de la partie est et ceux des districts du nord réclamaient depuis la disparition du chemin de fer incliné un moyen d'accès du côté est, la population de l'ouest ayant l'avantage de pouvoir se rendre dans le parc par la ligne du chemin Shakespeare.

La "Presse", toujours soucieuse des intérêts du peuple, entreprit une campagne en faveur d'un moyen de transport pour faciliter l'ascension du Mont-Royal, campagne qui a rapporté ses fruits, comme on le voit.

A partir de demain, les citoyens n'auront pas à faire un détour par trop considérable et fatiguant pour atteindre le sommet de l'un de nos plus beaux parcs. On pourra, sans frais supplémentaires, se rendre directement au haut de la montagne, les correspondances étant acceptées sur le nouveau circuit. C'est dire qu'un citoyen demeurant dans l'extrême est ou l'extrême nord, n'aura qu'à payer un simple billet de tramway.

Un trajet raccourci

Avec la nouvelle ligne, la population jouit d'un trajet raccourci au nord de la montagne. Un citoyen partant de Verdun pour se rendre, disons dans le quartier Villeray, et n'ayant pas à attendre aux points de correspondance, épargnerait, a-t-on dit, une vingtaine de minutes en prenant la nouvelle ligne. Au point de vue affaires, le nouveau circuit rendra donc de précieux services.

En traversant la montagne, hier, on a pu voir que les citoyens qui s'y rendent en pique-nique se tiennent plutôt près des entrées du parc. A l'intérieur, l'endroit est désert. On estime qu'avec le tramway, les foules se répartiront par tout le parc. Ainsi, la ligne deviendra de plus en plus populaire et appréciée par les pique-niqueurs, tout aussi populaire que l'ancien funiculaire.

Le point le plus élevé du parcours est à 670 pieds au-dessus du niveau de la mer.

1er départ demain matin à 8 h. 30

Les officiers de la compagnie ont annoncé que le premier tramway quitterait l'angle de l'avenue du Parc à huit heures et demie, demain matin, pour effectuer un premier voyage.

Dans le groupe des visiteurs, hier

Parmi les officiers de la compagnie et de la commission, on remarquait: le colonel J.-E. Hutcheson, vice-président et directeur général; K.-B. Thornton, gérant général; R.-N. Watt, assistant du président; D.-E. Blair, surintendant général; C.-M. Shaw, surintendant du transport; Paul Seurot, ingénieur du transport rapide; A.-S. Byrd, surintendant du service électrique; A. Duperron, ingénieur en chef de la commission des tramways; Gustave Comte, secrétaire de la commission; A.-M. Lindsay, surintendant du matériel roulant; W. McG. Gardner, surintendant de la construction; R.-B. Genest, secrétaire du gérant général; Wm-C. Smith, surintendant de l'école d'entraînement.

Dans le groupe on remarquait aussi: M. Edouard Cauchon, inspecteur de la division Est, pour la brassérie Ekers; John Henderson, surintendant du parc Mont-Royal; Albert Pigeon, Rodolphe Ouimet et autres.

L'échevin Gilday était aussi présent.

M. I. Laberge, décédé

Nous avons le regret d'annoncer le décès de M. Israël Laberge, survenu hier après-midi, chez son gendre, M. Raoul Bonnier, 4015, rue Dorion. M. Laberge était né à Sainte-Martine de Châteauguay, et il habitait Montréal depuis plusieurs années.

Le défunt était le chef de la maison de commerce I. Laberge et Fils, de la rue Saint-François-Xavier.

Il laisse quatre fils, le R. P. Adrien Laberge, des Pères Blancs, actuellement en Afrique, MM. Adélard, Marius et Lucien Laberge, de cette ville; deux filles, Mme Raoul Bonnier (Julia) et Mme R. Bench (Berthe); un frère, M. Arthur Laberge, de Sainte-Martine.

M. ISRAEL LABERGE, homme d'affaires bien connu, décédé.

Les funérailles auront lieu demain matin, à 9 heures, en l'église de l'Immaculée-Conception. L'inhumation se fera à Sainte-Martine.

Pères oblats du Texas de passage au Canada

(Du correspondant de la PRESSE)

Ottawa, 11. — Le R.P. Théodore Laboure, O.M.I., provincial de la province des oblats du Texas et le R.P. L.-E. Chaput, O.M.I., du même endroit, sont actuellement de passage à Ottawa.

La très active campagne de M. T. Ad Fontaine

Il visite le comté de S.-Hyacinthe-Rouville en tenant de nombreuses assemblées.

Des faits précis

(Spécial à la "Presse")

Saint-Damase, 11. — "Pour tromper l'électorat de nos campagnes les conservateurs ont songé à recourir, cette année, à un argument d'un nouveau genre. Ils cherchent à semer l'effroi et la terreur, déclarait hier, à une assemblée tenue ici, M. T.-Adélard Fontaine, candidat libéral dans le comté de Saint-Hyacinthe-Rouville.

"Nos adversaires nous parlent constamment de ce beurre de la Nouvelle-Zélande tout comme si l'administration et les affaires du pays, de même que la présente élection, se résumaient à cette simple question. On dirait vraiment, continue M. Fontaine, que les conservateurs prennent les cultivateurs pour des gens auxquels on fait croire n'importe quoi et qui peuvent oublier n'importe quoi. Ce traité existait avant aujourd'hui, depuis plusieurs années même, et les conservateurs n'ont jamais songé auparavant à s'en plaindre. Aujourd'hui, dans le but de surprendre la bonne foi de l'électorat, ils en font leur cheval de bataille. Ils se trompent". M. Fontaine s'ingénie dans toutes les nombreuses assemblées qu'il tient dans son comté à exposer d'une façon claire, franche, précise et indiscutable toute cette fameuse histoire du beurre de la Nouvelle-Zélande.

Au début de la semaine il a visité les paroisses de Saint-Jude, S.-Barnabé. Il était accompagné de l'hon. T.-D. Bouchard, orateur de la Chambre; de M. J.-A.-A. Leclair, ex-maire de Verdun et de Victor Chabot, avocat de Saint-Hyacinthe. M. Fontaine tiendra ces jours prochains des assemblées dans Rouville. Il parlera dimanche à Rougemont après la messe, à Marieville dans l'après-midi et à Richelieu dans la soirée. Il sera accompagné du Dr C.-A. Bernard, député provincial de Rouville; M. Edmond Robert, ancien député de Rouville, MM. J.-A.-A. Leclair, J.-O. Côrdeau, V. Chabot et autres.

Le Dr Vilandré s'est rallié à son adversaire

M. J.-C. Gauthier peut compter sur son appui contre le Dr Denis, candidat libéral, déclare-t-il.

L'HON. F. RINFRET

Le Dr J.-E. Vilandré, qui avait été choisi candidat conservateur par un groupe de citoyens de la division S.-Denis, s'est retiré de la lutte et a décidé d'appuyer M. J.-C. Gauthier, également choisi par un autre groupe d'électeurs. Hier soir, M. Gauthier et le Dr Vilandré ont tenu conjointement une grande assemblée dans la salle paroissiale de Villeray. Le Dr Vilandré a exposé son attitude et a déclaré au milieu des applaudissements de l'auditoire "qu'il avait décidé de se retirer de la lutte et d'aider à M. Gauthier pour montrer que la bonne entente et l'esprit de corps existent dans le parti conservateur".

M. Gauthier a attaqué vivement son adversaire libéral, le Dr Denis. Il lui a reproché "d'être aveugle s'il ne peut constater que la plus profonde misère existe actuellement dans la classe ouvrière". Le gouvernement libéral n'a rien fait pour vous autres, a ajouté M. Gauthier, et donnez une occasion au parti conservateur et vous verrez ce dont il est capable. Dans quatre ans, la situation sera changée, soyez-en assurés."

M. Gauthier a également reproché au Dr Denis "d'être endormi au Parlement et de n'y aller que pour retirer son indemnité". "Il n'a rien fait pour la division et cependant combien de promesses n'avons-nous pas eues dans le passé et surtout que de choses nous avons besoin!"

Mes Arcade Boissonneault et Anthime Fortin prirent à parti l'hon Fernand Rinfret, secrétaire d'Etat, pour ses déclarations dans la présente campagne. Me Boissonneault a nié le fait que les conservateurs n'osaient pas mentionner les noms de Meighen et de Borden, et il profita de l'occasion pour faire l'éloge de ces deux homme politiques. Me Fortin a reproché à M. Rinfret de ne pas connaître la situation actuelle, parmi les ouvriers, s'il insistait qu'il n'y avait pas de crise de chomage.

M. A. Duranleau et le péage du Pont du Havre

Il promet à ses électeurs de s'efforcer de faire disparaître cet impôt.

Assemblée régionale

(Spécial à la "Presse")

Sainte-Julie, 11.—Tous les ponts, parties intégrantes des routes, doivent être affranchis des taux de péage, déclarait hier soir à Sainte-Julie Me Alfred Duranleau, candidat conservateur dans Chambly-Verchères, en réponse au candidat libéral Me Amédée Geoffrion auquel il prêtait l'intention de ne désirer qu'une chose pour motiver sa présence devant l'électorat du comté: l'annexion de la Rive-Sud à Montréal afin que le Pont du Havre soit desservi par les tramways de la ville à raison de quatre billets pour vingt-cinq sous.

Et si l'hon. M. Bennett s'est opposé à la construction du pont de Caughnawaga à la dernière session, c'est uniquement dans le but d'obtenir au préalable la gratuité sur tous les ponts du pays, ajouta le candidat conservateur.

L'assemblée qu'a tenue Me Duranleau avait attiré à Sainte-Julie près de huit mille personnes venues de Boucherville, Longueuil, Saint-Hilaire, Beloeil, Saint-Bruno, Saint-Basile, Varennes et Saint-Lambert. MM. Louis Comtois, ex-maire de Sainte-Julie et Victor Pigeon présidaient conjointement.

Me Geoffrion oublie de plus, ajoute Me Duranleau, que le parlement fédéral n'a pas l'ombre d'un pouvoir pour légiférer sur la question des annexions. C'est à Québec que revient cette juridiction et c'est là que le candidat libéral devra se présenter.

L'annexion

Me Alfred Duranleau assure de son côté que la question d'annexion, avant qu'il s'en fasse le champion devant la législature provinciale, devra avoir été soumise à la population soit par un referendum ou autre moyen.

Revenant aux ponts, le candidat revendique toutefois une gratuité immédiate pour celui de Victoria qui est, dit-il, plusieurs fois payé déjà par les populations de la rive sud.

M. Duranleau accuse dans l'ensemble le gouvernement d'avoir déséquilibré l'influence des provinces dans le pays, en accordant tout à celles de l'Ouest au désavantage de l'Est. Le libre-échange ne desert favorablement que l'Ouest qui désire obtenir ses instruments aratoires des Etats-Unis et qui vend ses céréales à l'Angleterre. Peu importe l'envahissement des produits étrangers dans les provinces de l'Est. King est subjugué par des intérêsés de l'Ouest qui prétendent avoir des intérêts contraires à ceux des provinces de l'Est. N'accorde-t-il pas tous ses gros portefeuilles à l'Ouest? Pour protéger certains manufacturiers de pièces d'autos qui les voulaient expédier en Nouvelle-Zélande et en Australie, on sacrifie le cultivateur de l'est et 61 députés libéraux de la présente administration se sont prononcés contre leur propre province. D'ici deux ans, assure M. Duranleau, notre industrie laitière n'existera plus et l'élément agraire sera complètement en ruines.

La situation ne peut être sauvée que par la protection qu'offre l'hon. R.-B. Bennett.

M. Duranleau termine en démontrant que Me Amédée Geoffrion à Béloeil avait tort de demander pitié pour le pauvre homme qu'il était sachant bien que personne n'ignorait qu'il recevait $5250 par année depuis qu'il avait résigné comme recorder de la ville de Montréal. De plus, il peut pratiquer son droit.

M. Laurent Barré

M. Laurent Barré s'était auparavant évertué à démontrer qu'il nous fallait un tarif saisonnier qui permettrait d'imposer un droit sur les importations alimentaires à la veille de notre production. De cette façon, pour ne prendre qu'un exemple entre mille, nous ne serons pas obligé de faire des confitures avec nos fraises que nous présentons à la population des villes au moment où elles sont déjà rassasiées de primeurs expédiées de pays en avance sur notre climat à cause du soleil qui nous précède là-bas de quelques mois.

Les droits compensateurs du gouvernement King ne compensent rien lorsqu'ils sont imposés sur des produits que nous n'importons pas des Etats-Unis.

Sur la question du chômage, M. Barré assure que s'il est tellement intense dans les villes c'est que celles-ci sont surpeuplées par les gens de la campagne pour qui la terre n'est plus habitable.

M. Aimé Guertin a aussi porté la parole.

Clôture le long des voies du Mont-Royal

La Ligue de sécurité de la province de Québec demandera aux autorités municipales d'ériger une clôture permanente le long des voies du tramway sur la montagne là où les voies sont placées plus bas que le niveau général du terrain. On fait remarquer qu'en certains endroits, les différences de niveau sont assez fortes et qu'il y a du danger pour les enfants.

Cette décision a été prise à la première réunion du comité de sécurité des piétons, hier après-midi, sous la présidence de H.-J. Fitzgerald.

La Ligue demandera aussi aux autorités de la ville de marquer par des lignes blanches les traverses des rues Duluth et Marie-Anne sur l'avenue du Parc.

Le président déclare qu'il est heureux d'apprendre que le comité exécutif va faire installer de nouvelles zones de sécurité sur la rue Sherbrooke et autres grandes artères. Le comité a reçu de nombreuses lettres de félicitations et suggestions.

NOUVELLES OUVRIERES

Le syndicalisme ouvrier catholique, en dépit de la crise, maintient ses positions.

UN RAPPORT OFFICIEL

Les syndicats ouvriers catholiques, en dépit de la crise du chômage qui nuit si fortement au recrutement des membres, dans le travail organisé, maintiennent leurs positions, dans la province de Québec: telle est la conclusion qui ressort d'un rapport que publie le Bureau des statistiques ouvrières du ministère du travail, d'Ottawa, sur la force numérique des organisations du travail, en Canada.

D'après ce rapport, l'effectif des syndicats nationaux catholiques au Canada, en 1919, qui est la première année en laquelle des renseignements ont été fournis au ministère, 31,000 membres; en 1920, l'effectif déclaré était de 40,000; en 1921, de 45,000; en 1922, de 38,335; en 1923, de 30,000; en 1924, 1925, 1926 et 1927, de 25,000; et en 1928 l'effectif de 26,000 fut déclaré par la Confédération des Travailleurs Catholiques du Canada, comprenant 105 groupes.

Les groupements

Entre ces groupes, 6 sont désignés sous le nom de "cercles d'études", qui ont le droit d'être représentés dans la Confédération en vertu d'un amendement à la constitution adopté au cours du congrès de 1926, si leur délégué est un membre en règle d'un syndicat national catholique affilié. Outre les organisations locales, les syndicalistes ouvriers catholiques ont aussi quatre fédérations de métiers, huit conseils centraux, et quatre conseils de districts, corps délégués de même nature que ceux fonctionnant sous les auspices des syndicats non-catholiques. Les organisations dont il est parlé ci-dessus détiennent leur charte directement de la Confédération des Travailleurs catholiques. Quatre-vingt-quatorze syndicats locaux et les six cercles d'étude sont aussi identifiés avec la Confédération, soit parce qu'ils sont directement affiliés ou qu'ils se sont affiliés aux fédérations des métiers ou aux conseils centraux. D'après des renseignements fournis directement par 72 syndicats locaux, ceux-ci comptent un effectif total de 13,034 membres. Il y a ainsi 12,966 membres qui se répartissent entre les 34 syndicats qui n'ont pas fait des rapports. Au cours de l'année 1928, dix syndicats nationaux catholiques et deux cercles d'étude furent dissous, mais douze syndicats locaux et un conseil d'étude furent fondés. Un conseil des métiers du bâtiment fut organisé à Chicoutimi, l'an dernier.

La Fête du Travail

L'organisation de la fête du travail marche rondement et le comité du Conseil des Métiers et du Travail de Montréal nommé pour préparer le programme de cette grande manifestation ouvrière travaille activement à faire de cet événement l'un des plus grands succès dans les annales de ce conseil. Plusieurs unions ont répondu à l'invitation du comité et ont promis des chars allégoriques dans la parade qui aura lieu dans l'avant-midi du premier septembre prochain. Le comité publiera bientôt le parcours de cette parade qui groupera des milliers d'ouvriers pour la célébration du travail dans la métropole du Canada. Le chef de police H. Langevin a promis généreusement son concours pour le maintien de l'ordre au cours de cette parade. Dans l'après-midi, il y aura des événements sportifs au Parc Dominion comprenant des courses à pied et grand concours de souque à a corde.

De superbes trophées seront donnés aux unions qui auront la meilleure tenue au cours de la parade. La magnifique coupe "La Presse" sera donnée comme premier prix. Cette coupe fut gagnée, l'an dernier, par l'union des employés de tramways, local 790. Cette coupe, pour devenir la propriété d'une union, devra être gagnée trois fois consécutives. L'écusson, offert, par le comité de la fête du travail, sera donné comme deuxième prix. Cet écusson a été gagné l'an dernier, par la loge Saint-Henri, des Wagonniers d'Amérique, 234. La coupe du "Monde Ouvrier" sera offerte comme premier prix au concours de souque à a corde.

La fête du premier septembre prochain se terminera par un grand ralliement qui aura lieu le soir, à 6 heures 30 dans le pavillon du centre au Parc Dominion. D'importants discours seront prononcés par les chefs ouvriers de la cité de Montréal et des milliers de jouets seront distribués aux enfants des membres des Unions Internationales.

Le comité publiera prochainement, les détails du programme et réserve d'agréables surprises qui intéresseront tout particulièrement les femmes et les jeunes filles des membres des unions internationales.

Lattes métalliques

L'union internationale des poseurs de lattes métalliques, local No 315, à sa dernière assemblée, mercredi soir, au Monument National, a procédé à l'élection de ses officiers, avec le résultat suivant: M. John-F. Bastings, agent d'affaires sortant de charge, a été réélu à cette position; les autres officiers élus sont: MM. P. Purcell, président; Lucien Gervais, secrétaire correspondant; Scody Parker, secrétaire-trésorier.

L'union internationale des poseurs de lattes métalliques, local No 315, dont la fondation et les activités datent de près de 20 ans, tient ses assemblées régulières chaque 2e et 4e mercredi du mois, au Monument National, salle No 11, au 2e étage.

Association Sainte-Marie

Les organisateurs du pique-nique à Lavaltrie, dimanche prochain, de l'Association ouvrière, sociale et indépendante Sainte-Marie ont mis la dernière main aux préparatifs de cette excursion, qui s'annonce avec les plus encourageantes promesses de succès. On peut dire que tout est prêt pour l'accommodement, le confort et le plaisir des pique-niqueurs. Tout le monde y est invité.

Le départ est fixé à dimanche matin, 13 courant, à 8 h. 30, du Stadium, coin des rues Ontario et Delorimier. Le voyage se fera en camions automobiles. Les propriétaires d'autos pourront aussi se joindre à l'excursion. En cas de mauvais temps, l'excursion sera remise au dimanche suivant.

Le comité chargé d'organiser ce pique-nique est composé de MM. Eugène Lachapelle, président; Hector Hamelin, agent d'affaires; Albert Miron, secrétaire archiviste; J.-B. Carrière, trésorier; Pierre Leduc, secrétaire correspondant; F.-X. Girard, trésorier, et MM. N. Quintal, A. Duceppe, A. Saint-Georges et Louis Cameron, directeurs.

Employés de Tramways

Les membres de l'union internationale des employés de tramways, division no 790, à leur assemblée, mercredi soir, ont choisi leurs délégués au Congrès des métiers et du travail du Canada, qui s'ouvrira le 8 septembre, à Régina. Trois délégués furent élus: MM. Gérard Gagnon, le président du local, J.-A. Constantin, de la division Saint-Henri, et Prémiano Lopa, de la division de la construction.

L'assemblée a passé une résolution de sympathie à la famille de M. Lumina Méthot, conducteur de tramway, récemment décédé.

Confection pour Dames

Le local canadien français des ouvriers de la confection pour dames tiendra une très importante assemblée ce soir, vendredi, à 8 heures, au no 395 Sainte-Catherine ouest. On fera les derniers arrangements pour l'organisation du pique-nique, qui aura lieu, le 18 août, au parc Montréal-Nord, et on choisira une candidate, au concours de la reine de la fête du Travail.

SYNDICATS CATHOLIQUES

Le Conseil central des syndicats catholiques nationaux se réunit ce soir, à 8 h. 15 p.m., à la salle des syndicats catholiques No 1, 1231, Demontigny est. Tous les délégués sont cordialement priés d'assister. Rapports des officiers et des comités. Par ordre.

TAILLEURS DE CUIR

Le local No 5 pour les tailleurs de cuir du syndicat catholique national des cordonniers se réunit ce soir, à la salle des syndicats catholiques, 1231, Demontigny est. Rapport de M. A. Durand, agent d'affaires, rapports des officiers et des délégués. Tous les membres sont cordialement priés d'assister. Par ordre.

SYNDICAT DES BOULANGERS

L'assemblée régulière du Syndicat catholique des boulangers aura lieu, ce soir, à 8 h. 15, à la salle No 5, édifice des syndicats catholiques, 1231, Demontigny est. Des rapports nombreux et importants seront présentés à la réunion sur les questions qui intéressent les boulangers. Tous les membres sont priés d'assister. Durant les mois de juillet et août, les réunions syndicales n'auront lieu qu'une fois par mois; l'assemblée de demain soir est la seule du mois de juillet. M. C. Bernier, organisateur et agent d'affaires, sera présent.

FETE DU TRAVAIL

Le comité de la Fête du travail des syndicats catholiques nationaux se réunit ce soir, à la salle des syndicats catholiques à 7 h. 30 p.m. Tous les membres sont priés d'assister. La réunion présidera immédiatement l'assemblée régulière du Conseil Central. Par ordre, G. Tremblay.

Sont membres du comité: MM. A. Durand, J.-A. Paquette, A. Gaudette, F. Lussier, A. Charpentier, J.-R. Ouellette, J.-B. Beauregard, G. Tremblay, E. Granger, A. Faulkner, L. Winner, J. Arial, W. Meagle, S. Bécard, W. Sickint.

UNIONS INTERNATIONALES

Assemblées pour ce soir, 2e vendredi du mois:

—Cordonniers, local 249, au No 1231 rue Sainte-Catherine est.

—Constructeurs de ponts et structures en fer, local 307, au 7 Craig est.

—Chaudronniers, local 134, au No 7 rue Craig est.

—Charpentiers-menuisiers, local 1558, au 1651 rue Letourneux.

—Travailleurs de l'aiguille, local 113, au No 395, rue Sainte-Catherine ouest.

—Pressiers, local 52, au No 468 rue Saint-Jacques ouest.

—Plâtriers et finisseurs en ciment, local 30, au Temple du Travail, 1201 Saint-Dominique.

—Travailleurs en fer ornemental, local No 428, au No 7 Craig est.

—Briqueteurs, local No 1, au Temple du Travail, 1201 rue Saint-Dominique.

—Rembourreurs, local 73, salle 15, au Monument National.

—Poseurs de lattes, local 350, chambre 10, Monument National.

CHARPENTIERS-MENUISIERS

Le local No 1558, des charpentiers menuisiers tiendra son assemblée, régulière, ce soir, à 8 h. en la salle ordinaire des réunions, 1651 Letourneux, à Maisonneuve. Il y aura installation solennelle des nouveaux officiers, et rapport de la convention du Conseil provincial, qui s'est tenue la semaine dernière à Montréal. Tous les membres et officiers sont invités à y assister.

OUVRIERS DE LA FOURRURE

Le Conseil conjoint des unions internationales des travailleurs en fourrure se réunit, ce soir, à 8 h. 30, aux bureaux des unions, No 254 Sainte-Catherine est. Des questions importantes seront discutées. Par ordre.

Fillette disparue

Une fillette de sept ans, dont le père est M. Magloire Caron, 103, 15e avenue, Pointe-aux-Trembles, est disparue à 2 heures hier après-midi, de la demeure paternelle et n'a pas encore donné de ses nouvelles à ses parents inquiets. Elle est brune, vêtue d'une robe brune et chaussée de "running shoes" bruns. La police de Pointe-aux-Trembles a fait des recherches en vain jusqu'ici.

MARIE BRIZARD

SA CRÈME DE MENTHE SON ANISETTE

À LA GLACE PILÉE

LASALLE MONTREAL COKE

pour Livraison en Juillet Seulement

$11.75 la tonne comptant

PRIX AUGMENTES LE 1er AOUT

...FAITES de l'argent en économisant de l'argent. Les livraisons en juillet représentent une épargne de $4 à $5 par tonne sur les autres charbons solides et, remarquez-le bien, vous brûlez moins de tonnes de coke par année.

Voici l'occasion propice d'essayer le coke, et vous ne regretterez jamais d'en avoir agi ainsi. Le Coke fait peu de cendres, demande peu d'attention et brûle lentement et également. C'est le combustible idéal au plus bas prix.

* * * * *

SERVICE—Nos experts en chauffage sont à votre disposition. Ils vous enseigneront à avoir plus de chaleur à un coût plus bas, avec moins d'ennui. Ce service est gratuit.

EN SACS $12.00 LA TONNE
à crédit 50c de plus la tonne

COMMANDEZ MAINTENANT DE VOTRE MARCHAND OU DIRECTEMENT DES PRODUCTEURS

LASALLE COKE COMPANY
TELEPHONE LANCASTER 2215

LM89F

L'Ingénieur en Chef

POUR l'ingénieur en chef, la fiabilité est la première condition à considérer lorsqu'il s'agit du choix de valves. Sa confiance dans les Valves Jenkins portant la marque du Losange est démontrée suffisamment par le fait que ces Valves sont généralement employées dans toutes les installations importantes.

Fabriquées à Montréal par Jenkins Bros., Limited, une organisation qui s'occupe exclusivement de la fabrication de valves de qualité en Bronze, Fer et Acier.

Toujours marquées du "Losange"
Jenkins Valves
DEPUIS 1864

Le ralliement conservateur du 15 juillet

Trois-Rivières prépare une grande réception à l'hon. R.-B. Bennett.

LE MAIRE BETTEZ

(Du correspondant de la PRESSE)

Trois-Rivières, 11. — Un ralliement des conservateurs du district des Trois-Rivières aura lieu le 15 juillet prochain. L'honorable Bennett, chef de l'opposition, arrivera ici à deux heures de l'après-midi, heure d'été. Ce sera la première visite du chef de l'opposition dans notre district.

La campagne politique s'engage pour de bon dans le district des Trois-Rivières. Le Dr Edmond Guibord, maire de Grand'Mère et candidat libéral indépendant dans Champlain, après quelques assemblées secondaires, est venu rencontrer les électeurs du Cap-de-la-Madeleine, le centre le plus important du comté. Il a parlé devant une salle comble et s'est surtout attaqué à la candidature de M. Art.-L. Désauniers, député sortant. Il l'accusa d'avoir préparé la convention de Sainte-Geneviève. Il attaqua aussi les conservateurs et assura ses auditeurs que rien ne le ferait retirer.

M. Art.-L. Désauniers a déjà visité quelques paroisses en compagnie de M. W.-P. Grant, député de Champlain à Québec. Dans chacun de ses discours, il a pris à partie le Dr Guibord. M. J.-L. Baribeau, candidat conservateur, a tenu des assemblées dans les paroisses du nord.

Trois-Rivières-Saint-Maurice

Seul le candidat conservateur, M. L.-D. Durand, avocat, est en campagne. Il a tenu des assemblées à Yamachiche, Saint-Barnabé, Sainte-Flore et Saint-Boniface.

Le maire Bettez n'a pas encore commencé sa campagne et tout indique qu'il ne l'ouvrira pas avant quelques jours. Il est partisan d'une campagne courte mais intensive. Du côté des libéraux la situation s'est simplifiée du fait que Me Jean-Marie Bureau, prié par les libéraux dissidents de se porter candidat libéral indépendant, a refusé et a demandé aux libéraux de ne pas diviser leurs forces dans le comté. On dit que le maire Bettez tiendra en dehors des assemblées de paroisses, trois grandes assemblées, l'une à Shawinigan, et deux aux Trois-Rivières. A chacune de ces assemblées, il y aura un ou deux ministres du cabinet King pour parler en sa faveur. La date de ces assemblées n'a cependant pas encore été fixée.

Dans Maskinongé

M. J.-A. Barrette, notaire, et le Dr Théo. Gervais, les deux adversaires de 1926, sont de nouveau aux prises. Ils poursuivent activement leur campagne par des assemblées dans chaque paroisse.

Churchill sera un port bien aménagé dès l'automne 1931

Winnipeg, 11. — Dès l'automne de 1931, Churchill sera un port parfaitement bien aménagé, prêt à recevoir les navires qui transporteront le grain de l'ouest, a déclaré l'honorable Charles Dunning, ministre des finances, au cours du premier discours de sa campagne dans le Manitoba, mercredi soir.

Il faudra au préalable, ajouta le ministre, obtenir des renseignements des capitaines de vaisseaux sur les marées, brouillards, courants, signaux et conditions des glaces.

Ce sont des choses absolument nécessaires, dit-il, à ces améliorations.

Le commandant d'un navire aura donc à diriger en toute sécurité son navire dans le port. Cette condition est importante, car elle repose sur les taux d'assurance.

Subvention augmentée par l'hon J.-L. Perron

(Du correspondant de la PRESSE)

Québec, 11. — Dans le but d'aider les éleveurs du district qui ont bénéficié depuis quelques années des avantages d'une exposition régionale, l'hon. J.-L. Perron, ministre de l'agriculture, a porté de $2,000 à $3,000 la subvention accordée aux syndicats des éleveurs du district de Québec pour lui permettre de développer cette exposition régionale en coopération avec la commission de l'exposition de Québec.

Il ira aux assises

(Du correspondant de la PRESSE)

Hull, 11. — Robert Swift, jeune immigrant anglais accusé d'avoir mis le feu aux granges de son ancien employeur A. Strangers, cultivateur de Cazubazua, a été condamné à subir son procès au prochain terme des assises. Dans cet incendie il y a eu des dommages pour $8000.

Tarifs d'Abonnement

Au Canada

EDITION QUOTIDIENNE
$6.00 par année
$3.00 pour six mois
$1.50 pour trois mois

EDITION DU SAMEDI
(AVEC ROTOGRAVURE)
$3.00 par année
$1.50 pour six mois

EDITION HEBDOMADAIRE
(JEUDI)
$1.50 par année
75c pour six mois

L'abonnement est strictement payable à l'avance.

La Presse
MONTREAL

CETTE MAGNIFIQUE VERRERIE GRATIS

À Chaque Client qui Achètera un Ameublement de

JUSQU'AU 20 JUILLET POUR OBTENIR CETTE VERRERIE En Verre Belge

CHAMBRE À COUCHER
SALLE À MANGER
OU
CHESTERFIELD
Quel qu'en soit le prix

COMPTANT OU AVEC LEGER SUPPLEMENT A PAIEMENTS DIFFERES

COMPTANT OU AVEC LEGER SUPPLEMENT A PAIEMENTS DIFFERES

Des Centaines de Jeunes Gens

—vont profiter de cette aubaine extraordinaire. Tous ceux qui sont à considérer l'aménagement d'un nouveau foyer feront bien de se hâter et de venir choisir leurs mobiliers avant le 20 juillet. Le choix est le plus considérable et nos prix de cette vente sont particulièrement avantageux.

Livraison sur Demande

Tous les ameublements achetés durant cette vente seront assurés et gardés dans nos entrepôts—si vous le désirez—pour livraison ultérieure, sans frais supplémentaires. En choisissant vos meubles maintenant, vous bénéficiez de nos prix spéciaux et vous assurez la possession d'une superbe verrerie de 98 morceaux.

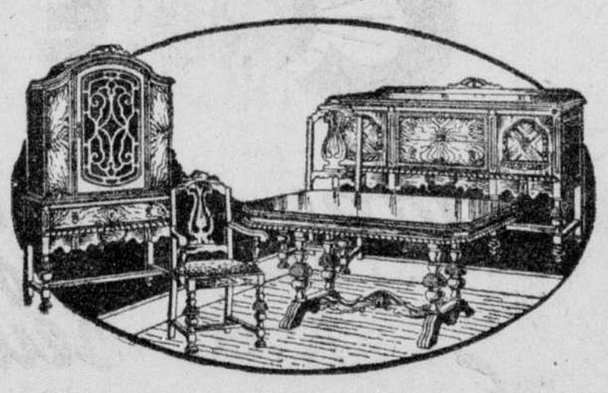
98 MORCEAUX GRATIS

Vous serez fier de ce Cadeau

Non seulement vous trouverez ici un plus grand choix et vous payerez meilleur marché pour votre ameublement, mais vous recevrez en plus, sans qu'il vous en coûte un seul sou, cette magnifique verrerie importée spécialement pour cette occasion. Ne la manquez pas.

Tout y Est . . . 98 Morceaux

12 Verres à l'Eau	12 Verres à Champagne
12 Verres à Liqueur	12 Verres à Chartreuse
12 Verres à Cocktail	12 Verres à Sorbet
12 Verres à Claret	12 Verres à Sherry
1 Pot à l'Eau	1 Carafe



Salle à Manger

NEUF MEUBLES D'EXCELLENTE CONSTRUCTION en un fini noyer antique, comprenant: Buffet, Table extensible, Vitrine à porcelaine à doubles portes, 5 Chaises et 1 Fauteuil avec sièges rembourrés et recouverts en simili-cuir de la meilleure qualité. Spécial à **$82.50**

AMEUBLEMENT DE 9 MORCEAUX solidement construits et fini noyer ombré, consistant en un joli Buffet, Cabinet à porcelaine, Table extensible, 5 chaises et 1 Fauteuil avec sièges rembourrés et recouverts en vrai cuir. Spécial à **$112.00**

FINI NOYER NUANCE. Tout cet ameublement de salle à manger, comprenant: Buffet, Vitrine à porcelaine, Table extensible, 5 Chaises et 1 Fauteuil avec sièges recouverts en beau cuir. Belle valeur. Spécial à. **$131.50**

NEUF MEUBLES EN NOYER SOLIDE parfaitement finis. Buffet, Vaisselier, Table extensible, 5 chaises et un Fauteuil recouverts en cuir solide de choix. Ne manquez pas de voir cette aubaine, elle en vaut la peine. Spécial à. **$157.00**

SUPERBE AMEUBLEMENT DE SALLE A MANGER en véritable noyer soigneusement fini, consistant en un Buffet, Vaisselier, Table extensible à double piédestal avec pattes sculptées. Riche modèle, qui fera la joie des connaisseurs. Spécial à. **$183.50**

Chesterfields

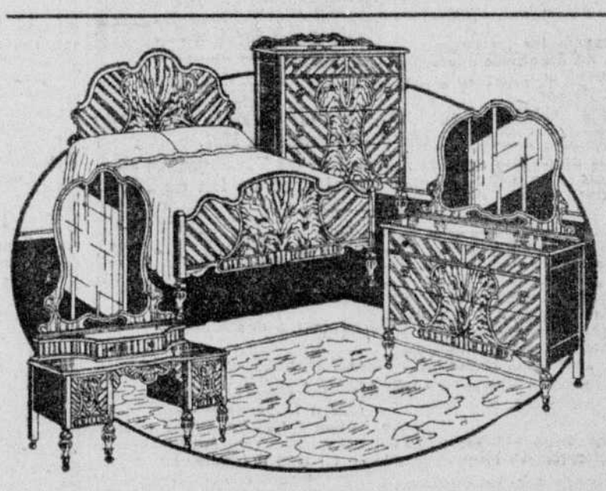
CHESTERFIELD, Fauteuil droit et Fauteuil de foyer de construction sur ressorts, recouverts en beau Mohair taupe avec coussins réversibles en Moquette fleurie. Une valeur extraordinaire. Spécial à **$125.00**

KROEHLER, 3 Morceaux comprenant : Chesterfield et deux Fauteuils recouverts en beau Mohair bleu avec coussins réversibles en Moquette fleurie. L'un des Fauteuils est à dos capitonné. Spécial à **$142.50**

KROEHLER, nouveau modèle avec léger motif en noyer sur le devant des bras. Chesterfield et deux Fauteuils entièrement recouverts en Mohair couleur "vin" avec coussins réversibles en Frisé importé. Spécial à **$162.50**

KROEHLER, magnifique modèle comprenant : Chesterfield et deux Fauteuils recouverts en Mohair "rouille" avec coussins en Moquette et base capitonnée. Construction sur ressorts et dimensions confortables. Spécial à **$253.00**

KROEHLER, style à bras coussins, recouvert en Mohair "rouille" avec coussins réversibles et coussins sur bras en Moquette de soie. Construction entièrement sur ressorts et boiserie noyer d'une grande beauté. Spécial à **$225.00**



Chambre à Coucher

AMEUBLEMENT POUR CHAMBRE A COUCHER au joli fini noyer antique, comprenant: Bureau et Vanité française avec magnifiques glaces importées. Lit double et Chifforette de bonnes dimensions; les quatre meubles composent un ensemble attrayant. Spécial à **$99.00**

QUATRE MEUBLES de belles proportions et d'un riche fini noyer antique, comprenant: Bureau et Vanité française avec superbes miroirs unis; Chifforette à nombreux tiroirs et Lit du plus joli dessin. Ne manquez pas cette occasion. Spécial à **$115.00**

UN NOUVEAU MODELE pour ameublement de chambre à coucher en bois dur fini noyer antique et orné d'appliqués en érable moucheté. Vanité française et grand Bureau avec de superbes miroirs importés; Chifforette avec grands tiroirs et Lit droit du plus beau modèle. Spécial à **$125.00**

STYLE AMERICAIN en superbe noyer véritable au fini moderne, comprenant: Bureau et Vanité "HOLLYWOOD" avec superbes miroirs; Chifforette et Lit double à pied droit; intérieur en bois de qualité. Le tout représente une valeur presque incroyable à seulement **$130.00**

AMEUBLEMENT DE QUATRE MORCEAUX en véritable noyer comprenant: Bureau et Vanité "Hollywood" avec belles grandes glaces importées. Chifforette et Lit double; fini à la main dans une belle nuance de noyer. Une importante valeur au bas prix de . . . **$169.00**

[L'achat d'un seul ameublement suffit pour obtenir une verrerie gratuitement. Cependant en raison de l'importance de ce cadeau, nous ne livrerons qu'une seule verrerie au même client.]

[N'oubliez pas que cette offre spéciale d'une verrerie gratuite n'est valable que jusqu'au 20 juillet; hâtez-vous de retenir la vôtre sans retard à l'un de nos 4 magasins dont les adresses sont mentionnées plus bas.]

1200 RUE AMHERST
(près Ste-Catherine)
Tél. MA. 2206

5667 RUE SHERBROOKE O.
Tél. WA. 7336
N. D. G.

COMPAGNIE
P. T. LEGARÉ
LIMITEE
La Plus Grande Organisation du Genre au Canada

6960 RUE ST-HUBERT
(coin de Bélanger)
Tél. CA. 3242

4051-52 WELLINGTON
Verdun
Tél. YO. 5031

RADIO

Les taux à la clôture du marché local, un récital d'orgue transmis de l'hôtel Royal York, de Toronto, les nouvelles inédites, les derniers cours de la bourse à Montréal et New-York, les pronostics météorologiques, un concert par le trio instrumental de la "Presse", la musique de danse de l'hôtel Windsor, discours politique par Me C.-H. Cahan, candidat conservateur, l'Heure Provinciale, un programme par la fanfare Van Der Meerschen, au parc Lafontaine, l'heure de musique du Pacifique Canadien, et la température, ce soir, au poste de la "Presse".

LES POSTES AMERICAINS

AU POSTE CKAC

Vendredi, le 11

Entre 8 h. 45 et 11 heures, aujourd'hui, dix émissions distinctes seront données par le poste radiophonique de la "Presse", 730-411, comme suit:

Clôture du marché

De 8 h. 45 à 4 heures, grâce à la courtoisie de la maison McDougall et Cowans, courtiers, l'annonceur du poste CKAC donnera les principaux taux courants à la clôture de la Bourse locale.

L'heure exacte, d'après la montre "Bulova" de nos studios de la rue Sainte-Catherine Ouest, sera également donnée à 4 heures.

Récital d'orgue

De 4 à 5 heures, le poste CKAC retransmettra, directement de l'hôtel Royal York, du Pacifique Canadien, à Toronto, un récital d'orgue, exécuté sur la console Casavant, par M. Harvey Robb. Un programme varié est à l'affiche et sera certainement goûté des radiophiles.

Nouvelles et Bourse

A 6 heures précises, l'annonceur de nos studios fera un court résumé des grandes nouvelles inédites de la journée, puis, il donnera les derniers cours de la Bourse de Montréal et de New-York, ainsi que les pronostics météorologiques pour les prochaines vingt-quatre heures. On irradiera également un synopsis des émissions de la soirée, données du poste CKAC, 730-411.

Trio instrumental

Entre 6 h. 10 et 7 heures, le trio instrumental de la "Presse" exécutera le joli programme de musique suivant, qui ne manquera pas de plaire hautement à tous les habitués du poste CKAC:

Ouverture:
"Orphée aux enfers", Offenbach.
Tango: "Rosita", Dupont.
Solo de piano: "Cuba", Albeniz.
Fantaisie: "Samson et Dalila", Saint-Saëns.
Solo de violon:
"Caprice Viennois", Kreisler.
"Sérénade de Mandaline", Lacôme.
Solo de violoncelle: "Drink to me only with Thine Eyes", Anon.
Fantaisie: "Tannhauser", Wagner.

De l'hôtel Windsor

De 7 heures à 7 h. 30, le poste CKAC retransmettra, directement de la grande salle de l'hôtel Windsor, le programme de musique de danse exécuté par l'orchestre de cette maison, sous la direction de M. Harold Leonard.

Me C.-H. Cahan

De 7 h. 30 à 8 heures, le candidat conservateur dans la division Saint-Laurent-Saint-Georges, parlera des grandes questions politiques actuelles à la population, par voie de la station radiophonique de la "Presse".

L'Heure Provinciale

Entre 8 et 9 heures, le poste radiophonique de la "Presse", 730-411, irradiera le programme intéressant qui est offert par le ministère des terres et forêts du gouvernement de la province de Québec aux radiophiles:

Causerie sur "Conquest of Diphteria", par le Dr A. Grant-Fleming.
Opera comique
"Bonsoir Voisin" (en un acte) de Ferdinand Poise (Livret de Brunswick et Robert de Bauplan).
Personnages:
"Louisette", (jeune ouvrière), Mlle Fabiola Poirier. "Charlot", (ouvrier ébéniste), M. J. Fournier de Belleval.
Au piano: M. Bluteau.

Du parc Lafontaine

De 9 à 10 heures, le poste radiophonique de la "Presse" retransmettra, directement du parc Lafontaine, le joli programme de musique qui sera exécuté en cet endroit, par la fanfare Vander Meerschen.
On entendra, entre autres pièces:
"O Canada".

Marche:
"Jacob", Turine.
Ouverture:
"Phèdre", Massenet.
Entr'acte:
"Manona", Armand.
"Danse Polonaise No 1", Scharwelka.
"Rhapsodie Slave", Friedman.
Polka pour cornet:
"Gabriel's Trumpet", Liberati.
M. F. De Karske, soliste.
"Danse Hongroise No 6", Brahms
Gavotte:
"La Coquette", Boccalari.
Sélection:
"High Jinks", Friml.
"Operatic Rag", Lenzberg.
"Dieu Sauve le Roi".

Heure du Pacifique

De 10 à 11 heures, le poste CKAC retransmettra l'heure de musique légère gracieusement offerte aux radiophiles par les artistes du Pacifique Canadien et qui comprend de nombreuses pièces fort attrayantes et populaires.

Le concert sera retransmis de Banff, Alberta, des nouveaux studios aménagés dans la somptueuse hôtellerie que le C.P.R. dirige dans cette populaire villégiature des Montagnes Rocheuses.

Pour que le programme parvienne dans l'est du Dominion à l'heure habituelle, l'exécution aura lieu à Banff de 7 à 8 heures p.m., temps des Montagnes. Les postes suivants de la chaîne transcontinentale, raccordés par le système de transmission radiophonique des Télégraphes du Pacifique Canadien retransmettront ce concert: CKAC, Montréal; CHRC, Québec; CKGW, Toronto; CJGC, London; CKY, Winnipeg; CKCK, Régina; CJRW, Fleming; 10-AB, Moose-Jaw; CKCA, Edmonton; CJCJ, Calgary; CKLC, Red Deer, et CKWX, Vancouver.

La première partie du concert comprend plusieurs chansons irlandaises, écossaises, anglaises et américaine qui seront interprétées par des artistes tels qu'Alfred Heater, ténor; Allan Burt, baryton; Jean Haig, soprano lyrique; Herbert Hewetson, ténor; Béatrice Morson, contralto; Randolph Crowe, ténor; Enid Gray, mezzo-soprano, et Ernest Holbroke. La seconde partie comprend la musique de danse exécutée par l'orchestre de l'hôtel "Banff Springs", sous la direction de Lafe Cassidy.

Température

Vers 11 heures, soit immédiatement à l'issue du concert qui précède, l'annonceur du studio donnera les pronostics météorologiques pour les prochaines vingt-quatre heures, ainsi que l'heure exacte, d'après la montre "Bulova".

PROGRAMME DE L'AVANT-DINER AU POSTE CKAC

Demain matin, le poste CKAC donnera une émission spéciale offrant aux amateurs un intérêt tout particulier. Cette émission commencera à 10 h. 30 a.m. Un programme musical, sous les auspices de la "Columbia Phonograph", sur le fameux "Columbia-Kolster" du studio du poste, sera irradié. L'heure exacte, d'après la montre Bulova, sera donnée, puis viendront le menu quotidien, les prix d'ouverture des bourses de Montréal et New-York et les nouvelles inédites.

Voici le programme qui sera exécuté demain matin sur le "Columbia-Kolster":

"Samson et Dalilah".
"Song o the dawn".
"Paloma".
"Future just passed".
"Les huguenots".
"Valse des poupées".
"I love you".
"La claqueuse".
"China boy".
"Blue is the night".

EMISSIONS LOCALES

Vendredi, le 11

De 3 h. à 11 p.m. — CFCF — Musicale — Spécial — Température — L'Heure Musicale — Bourse — Baseball — Spécial — Musique — Orchestre — Violon — Chant — Soénette — Chânt — Danse.

De 3 h. 45 à 11 heures — CKAC — La clôture du marché — Récital d'orgue de Toronto — Nouvelles — Bourse — Température — Nouvelles marché, pronostics météorologiques — Le trio de la "Presse" — La musique de danse du Windsor — Discours de Me C.-H. Cahan — L'Heure Provinciale — La fanfare Vander Meerschen — L'heure du Pacifique — Température.

Samedi, le 12

De 10 h. 30 à 1 h. 15 p.m. — CKAC — Musicale "Columbia" — La température pour les aviateurs — Bourse — L'heure "Bulova" — Menu quotidien (bilingue) — Nouvelles, bourse, température — Musicale — Récital d'orgue de la maison James-A. Ogilvie, comprenant les morceaux suivants:
Extraits:
"H.M.S. Pinafore", Sullivan.
"Kashmiri Song", Woodforde-Finden.
"Nocturne Célèbre", Chopin.
"Les Cloches Aber Dober", Stuart
"Andantino", Lemare.
"Vieux Refrains", Kreisler.

De 11 h. a.m. à 11 h. p.m. — CFCF — Mélodies — Orchestre — Bourse — Orchestre — Musique — Orgue — Spécial — Température — Musicale — Bourse — Baseball — Discours — Orchestre — Musique — Spécialités — Studio — L'heure.

De 4 à 11 heures — CKAC — Récital d'orgue de Toronto — Nouvelles — Bourse — Température — Musique "Columbia" — Rapport sur l'état des routes — Programme offert par le "Ritz-Carlton" — L'orchestre de Rex Battle de l'hôtel Royal York, Toronto — Retransmission du discours de l'hon. R.-B. Bennett, de l'Aréna de Québec. Aussi retransmis par les postes CNRO, Ottawa, et CHRC, Québec.

Vendredi, 11 juillet

ARTICLES D'INTERET :

7 H. P.M.
WEAF, 660-454.3, New York: Concert des services municipaux.
8 H. 30 P.M.
WJZ, 760-394, New York: Programme Armour.
9 H. 30 P.M.
WJZ, 760-394, New York: Concert Kodak.

LES PROGRAMMES :

6 H. P.M.
WLW, 700-422, Cincinnati: Orgue.
WJZ, 760-394.5, New York: Amos et Andy.
WEAF, 660-454.3, New York: Chant.
KYW, 1020-294, Chicago: L'orchestre Nuzzo.
6 H. 30 P.M.
WABC, 860-348.3, New York: Evangeline Adams.
WEAF, 660-454, New York: Programme musical.
7 H. P.M.
WJZ, 760-394, New York: La famille Packard.
WGY, 760-379, Schenectady: Orchestre de concert.
KDKA, 980-306, Plattsburgh: Programme "Liberty".
7 H. 30 P.M.
WABC, 860-348, New York: Aventures.
WLW, 700-422, Cincinnati: Variétés.
WBBM, 770-428, Chicago: L'orchestre Aaronson.
8 H. P.M.
WEAF, 660-454, New York: Les "Clicquot Esquimos".
8 H. 30 P.M.
WEAF, 660-454.3, New York: Spécial.
WJZ, 760-394.5, New York: L'heure Armour; orchestre.
9 H. P.M.
WABC, 860-348.5, Programme: Dans un village russe.
WBBM, 770-389, Chicago: Fanfare d'université.
WEAF, 660-454, New York: Revue Raleigh.
WJZ, 760-394.5, New York: "Armstrong Quakers".
9 H. 30 P.M.
WABC, 860-348.5, New York: Spécial.
WJZ, 760-394, New York: Kodak week-end.
10 H. P.M.
WEAF, 660-454.3, New York: Orchestre Lopez.
WABC, 860-348, New York: Orchestre Lown.
KYW, 1020-294, Chicago: Spécial — Nouvelles.
10 H. 30 P.M.
KDKA, 980-306, Pittsburgh: Sport et Orchestre.
WABC, 860-384, New York: Orchestre Osborne.
WLW, 700-428, Cincinnati: L'orchestre Sinton.
WJZ, 760-394, New York: Musique Spitalny.

AU POSTE CKAC, 730-411, MONTREAL

Cet après-midi, à 3 heures 45, le poste CKAC, la "Presse", Montréal, irradiera les derniers rapports de la Bourse de Montréal, de New-York et des Mines, ainsi que du "Curb Market" de Montréal et des cours des grains de Winnipeg et de Chicago. Les cours de la bourse sont irradiés directement du bureau de MM. McDougall & Cowans, courtiers, de 10 h. 30 à 10 h. 45 a. m., 12 h. 30 à 12 h. 40, et de 3 h. 45 à 4 heures p. m. L'heure exacte, d'après la montre "Bulova", sera aussi donnée.

Musique de danse

8 H. P.M.
WEAF, 660-454, New York: Les "Clicquot Eskimos".
10 H. 45 P.M.
KYW, 1020-294, Chicago: Musique de danse.
12 H. P.M.
WBBM, 770-389, Chicago: Musique de danse.

Samedi, 12 juillet

ARTICLES D'INTERET :

7 H. 30 P.M.
WABC, 860-348, New-York: Les échos de Dixie.
9 H. P.M.
WABC, 860-348.5, New-York: L'heure Paramount.
9 H. 30 P.M.
WJZ, 760-394, New-York: Théâtre miniature.
10 H. P.M.
WEAF, 660-454, New-York: Les Soeurs Ponce.
11 H. P.M.
WEAF, 660-454, New-York: L'orchestre Ruddy Vallée.

LES PROGRAMMES :

6 H. P.M.
WJZ, 760-394.5, New-York: Amos and Andy.
WBBM, 770-389, Chicago: L'orchestre Gendron.
6 H. 30 P.M.
WJZ, 760-394, New-York: Programme Fuller.
WEAF, 660-454, New-York: L'orchestre Spitalny.
7 H. P.M.
WABC, 860-348, New-York: Dans la Jungle.
WJZ, 760-394.5, New-York: Le Cirque Dixie.
WFI, 1010-277, Atlantic City: Orchestre de concert.
8 H. P.M.
WABC, 860-348, New-York: Echos de Dixie.
8 H. P.M.
WABC, 860-348, New-York: "Simmons Show Boat".
WEAF, 660-454.3, New-York: "Silver Flute".
WBBM, 770-389, Chicago: Orchestre Gernt.
KYW, 1020-294, Chicago: Finances.
8 H. 30 P.M.
WJZ, 760-394, New-York: Les ménestrels "Dutch Master".
WEAF, 660-454, New-York: Le concert "General Electric".
9 H. P.M.
WABC, 860-348, New-oYrk: Heure Paramount.
KYW, 1020-294, Chicago: Mlle Adtaker, Orchestre.
WEAF, 660-454.3, New-York: Orchestre de danse, Lucky Strike.
WLW, 700-428, Cincinnati: Variétés, "Castle Farm".
WJZ, 760-394, New-York: "Spotlight".
9 H. 30 P.M.
KYW, 1020-294, Chicago: Orchestre Russo.
WGR, 710-482, Newark: L'orchestre Oakland.
WJZ, 760-394, New-York: Théâtre miniature.
10 H. P.M.
KDKA, 980-306, Pittsburgh: Message de l'Extrême Nord.
WABC, 860-348, New-York: Orchestre Osborne.
WEAF, 660-454, New-York: Les Soeurs Ponce.
10 H. 30 P.M.
WABC, 860-348, New-York: Orchestre Guy Lombardo.
11 H. P.M.
WLW, 700-428, Cincinnati: Orchestre.
WEAF, 660-454, New-York: Orchestre Vallée.
WJZ, 760-394, New-York: L'orchestre Paramount.
12 H. P.M.
KYW, 1020-294, Chicago: Orchestre de danse.
WBBM, 770-389, Chicago: Une heure de musique de danse.

Musique de danse

9 H. P.M.
WEAF, 660-454.3, New-York: Orchestre de danse "Lucky Strike".
KYW, 1020-294, Chicago: Orchestre de danse.
12 H. P.M.
WBBM, 770-389, Chicago: Orchestre de danse.
KYW, 1020-294, Chicago: Orchestre de danse.

Dimanche, 13 juillet

ARTICLES D'INTERET :

8 H. 15 P.M.
WEAF, 660-454, New-York: L'heure Atwater-Kent.
9 H. 30 P.M.
WABC, 860-348, New-York: Autour du Samovar.
10 H. 15 P.M.
WEAF, 660-454, New-York: La chorale de la cathédrale russe.

LES PROGRAMMES :

6 H. P.M.
WJZ, 760-394, New-York: El Tango Romantico".
WPG, 1110-272, Atlantic City: Ensemble de concert.
6 H. 30 P.M.
WABC, 860-348, New-York: Programme de musique.
WJZ, 760-394, New-York: Les "Ollomatics Koestners".
7 H. P.M.
WABC, 860-348, New-York: Concert d'orgue.
WJZ, 760-394, New-York: Mélodies de Edna Jettick.
WOR, 710-422, Newark: Programme du studio.
7 H. 30 P.M.
WEAF, 660-454, New-York: Orchestre et chorale.
WABC, 860-348, New-York: Nouvelles.
WLW, 740-428, Cincinnati: Orchestre Gibson.
8 H. P.M.
WABC, 860-348, New-York: Heure "Majestic Theatre of the Air".
WEAF, 660-454, New-York: Le gouvernement.
8 H. 15 P.M.
WEAF, 660-454, New-York: L'heure Atwater-Kent.
9 H. P.M.
WABC, 860-348, New-York: Programme de concert.
KYW, 1020-294, Chicago: L'orchestre Herbuveaux.
9 H. 15 P.M.
WEAF, 660-454, New-York: Studebaker Champions.
9 H. 30 P.M.
WABC, 860-348, New-York: Autour du Samovar.
10 H. 15 P.M.
WEAF, 660-454, New-York: Chorale russe.
KDKA, 980-306, Pittsburgh: Revue sportive.
10 H. 30 P.M.
WLW, 700-428, Cincinnati: Drame et Histoire.
WJZ, 730-394, New-York: Quatuor.
10 H. 45 P.M.
WEAF, 660-454, New-York: Xylophone.
11 H. P.M.
WABC, 860-348, New-York: Musique hawaïenne. Orgue.
WLW, 700-428, Cincinnati: Musicale.
12 H. P.M.
WBBM, 770-389, Chicago: Orchestre de danse.
WLW, 700-428, Cincinnati: Orchestre "Castle Farm".

Musique de danse

12 H. P.M.
WBBM, 770-389, Chicago: Orchestre de danse.

La réception par radio à Montréal

D'après les ingénieurs de la compagnie "Canadian Marconi", les conditions de la réception radiophonique à Montréal, hier soir, ont été généralement mauvaises. Seules, les émissions des postes CNRO et WGY ont été captées en haut-parleur avec un volume soutenu.

COUR SUPÉRIEURE

DIVISION DE PRATIQUE

Le 11 juillet, 1930.

PRESENT: l'hon. juge Désaulniers.

Les jugements suivants furent rendus:

J.-Ozias Therrien vs Standard Cab Co., Ltd; jugement accordant motion pour examen du demandeur avant de produire défense.

Dame Maria Joséphine Dumaine vs Henri St-Pierre; jugement accordant pension alimentaire et garde des enfants à la demanderesse.

L'hon. J.-E. Perrault es-qualité vs Joseph Letendre; jugement référant cause à la Commission des Services Publics de Québec.

The Loyal Order of Moose vs C.-G. Ogden et al; jugement ordonnant à la demanderesse de fournir cautionnement pour frais.

L'hon. J.-E. Perrault es-qualité vs Louis Dandurant; jugement référant cause à la Commission des Services Publics de Québec.

L'hon. J.-E. Perrault es-qualité vs Dame Emma Bertrand, veuve de Wilfrid Pilon; jugement référant cause à la Commission des Services Publics de Québec.

L'hon. J.-E. Perrault es-qualité, vs Albani Seguin; jugement référant cause à la Commission des Services Publics de Québec.

Harry Smith vs L. Ostrager; jugement permettant l'examen d'un certain témoin.

Berel Schwartz vs Thomas Steppan et Balfour Cafeteria Co. Ltd. T.S.; jugement contre la T. S. par défaut.

Dame Madeleine de Niverville vs Henri Pilon; jugement mettant les parties hors de cour.

Imperial Loan & Discount Syndicate vs I. Fishman et al; jugement pour $336.50, avec int. et dépens.

Frank J. Parker vs Fred. T. Enright et al; jugement rejetant requête pour bref de prohobition, avec dépens.

Israël Glovinsky vs L. Abrahams; jugement pour $160, avec int. et dépens.

Dame Dora Moscovicz vs Meyer Schaner; jugement accordant séparation de biens.

Louis M. Goldberg vs Mrs. D. Cohen; jugement accordant règle nisi.

L'honorable Joseph-Edouard Perrault vs Dolphus Lefebvre; jugement référant cause à la Commission des Services Publics de Québec.

François Tremblay vs Hyacinthe Côté; jugement déclarant l'instance périmée.

E. Mélançon & al vs Loyal Order of Moose; jugement accordant règle-nisi.

Raoul Renaud vs Mortimer Barnet Davis, et ledit Mortimer Barnet Davis, opposant à jugement; jugement rejetant motion du demandeur, avec dépens.

Dame L. C. Rocon dit aBatien vs J. B. Lavoie; jugement accordant pension de $210.00 par mois.

Amédée Lamarre vs Jean Landriault; jugement accordant motion pour appel en garantie.

R. Fauteux vs J. Golstein; jugement permettant au défendeur de répondre.

Dame Sarah Sessenwein vs Louis Sessenwein & al; jugement accordant motion pour péremption d'instance.

L'hon. J.-E. Perrault es-qualité vs Joseph Lefebvre; jugement référant cause à la Commission des Services Publics de Québec.

Canadian Hoffman Machinery Co. Ltd. vs Medical Arts Valet Service & Frédéric A. L'Heureux, Int; jugement accordant motion requérant Intervenant de produire exhibit.

L'hon. Herbert Marler & al vs Wm. Arthur Dart & al; jugement pour $350 avec int. et dépens.

Halifax Fire Insurance Co. vs P. E. Mongeau; jugement déclarant faits et articles pro confessis.

Lazarus Cohen vs Théodore Garfinkle; jugement accordant motion pour particularités.

Marcella J. Reid vs Adèle-L. Prévost; jugement pour $375.00 avec int. et dépens.

Josephson's Clothes Shop Ltd vs J. Ellison; jugement accordant motion pour particularités.

Montreal Commercial Loan Syndicate vs Jos.-B. Castor & al; jugement accordant règle-nisi.

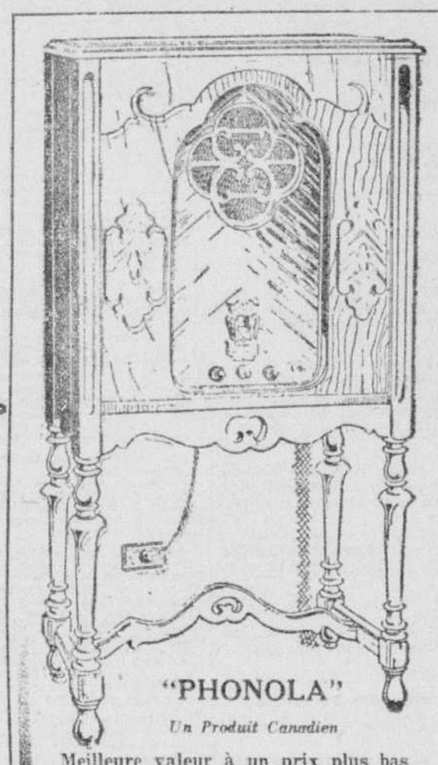
Elu commissaire d'écoles

(Du correspondant de la PRESSE)

S.-Mathieu de Laprairie, 11.—M. Moise Pinsonneault, cultivateur, a été élu commissaire d'écoles à S.-Mathieu de Laprairie, P.Q.

Une semaine en prison

Pierre Mutry, qui a comparu hier matin, devant le magistrat Lemay, de Sherbrooke, sous l'accusation d'avoir conduit un auto en état d'ivresse, a été condamné à passer une semaine en prison.



"PHONOLA"
Un Produit Canadien
Meilleure valeur à un prix plus bas

LA VOIX même de l'ORATEUR
avec un Radio "PHONOLA"

Il vous sera facile de tout comprendre mot à mot les discours qui seront irradiés durant la présente élection.

Le Nouveau "Radio"
"Phonola" REGISTERED
est le fruit de plusieurs années d'expérience de
The PHONOLA CO. OF CANADA Limited
ELMIRA, ONT. — Etablie en 1907.
les pionniers dans la fabrication du Phonographe au Canada. — De véritables connaisseurs en fait de SON.

PRIX SPÉCIAL
— PRIX D'ANNONCE —
Durant le Temps de l'Election
2—MODELES DIFFERENTS—2
(Haut-Parleur Electro-Dynamic)
Radio à 9 lampes — tout à l'électricité — employant la Nouvelle Lampe SCREEN GRID comme DETECTRICE qui élimine tout bruit. 2 lampes de pouvoir 245 — en tout 9 lampes, etc.

Prix régulier $250.00
Réduit à
Durant l'Election Prix d'Annonce
$179.00

Tout complet avec les lampes — installé chez vous. Antenne GRATIS.

$10.00 COMPTANT Balance $2.50 par semaine

A ce prix le nombre est limité. Profitez de cette occasion. Un seul billet de tramway vous amène chez nous. — Venez le voir et l'entendre — Vous convaincre de son incontestable supériorité et de son réel bon marché.

XXX MONTREAL TRAMWAYS

RADIO PHONOGRAPHE
$375. pour le temps des élections réduit à $265.
VENDU GARANTI.

AUSSI GRANDE REDUCTION SUR NOUVEAUX PHONOGRAPHES

Régulier	réduit	régulier	réduit
$170.00	$89.00	$105.00	$59.00
165.00	89.00	98.00	45.00
135.00	79.00	95.00	42.00
115.00	65.00	90.00	40.00
2 Orthophonics peu usagés		200.00	85.00
		165.00	90.00

Anciens modèles à partir de $9.50 et plus.
A termes faciles si désiré. $1.00 comptant, balance $0.50 par semaine selon le modèle choisi.

PAQUIN & CIE
Radios — Phonographes — Pianos
935 MT-ROYAL EST Entre Mentana et St-André FRontenac 8585

Renseignez-vous sur

Les Deux Côtés

de la question électorale avec un NOUVEAU

RADIO VICTOR
AVEC ÉLECTROLA

Radio Victor Micro-Syncrone avec Electrola Re-45, complet avec lampes, $375.00.

Ne restez pas en arrière! Assistez à toutes les péripéties de la bataille — et ce dans votre propre foyer grâce au radio Victor avec Electrola.

Ecoutez non seulement les deux côtés de la question électorale—mais tout! La voix même de l'orateur—les applaudissements de ses partisans—les railleries des interrupteurs... tout ce qui se passe à une assemblée politique, reproduit avec une clarté merveilleuse dans l'atmosphère confortable de votre foyer.

Le radio Victor avec Electrola vous apportera tout cela mieux que tout autre radio parce que son réalisme n'a jamais été égalé. Venez au magasin et nous vous donnerons une démonstration de tous les divertissements que peut vous procurer ce radio tant en *émissions* radiophoniques qu'en reproductions de *disques* de phonographe.

Et nous vous allouons à présent $80 pour votre Vieux Victrola

FOISY FRÈRES Inc.
292 rue Ste-Catherine Est
(Angle Sanguinet)
Téléphone HArbour 4622
HIS MASTER'S VOICE

RADIOS

LES ELECTIONS GENERALES DANS DEUX SEMAINES SEULEMENT

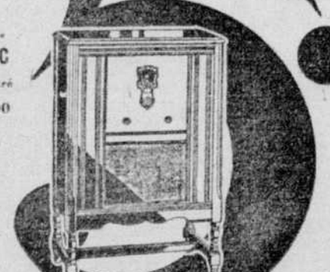
Ecoutez les discours des chefs de partis! — Soyez au courant des nouvelles mondiales par radio! — Profitez des magnifiques concerts qui vous sont donnés tous les soirs!

Achetez-vous un RADIO MAINTENANT! Nos termes sont les plus bas en ville.

$5

Placez un Radio dans votre demeure! $5.00 lors de la démonstration —balance par petits paiements pour convenir!

ROGERS-MAJESTIC tel qu'illustré $163.00 Moins les lampes



Ligne complète de Radios Rogers-Majestic et Atwater-Kent

Toutes nos lampes sont garanties pour une année entière! Seule garantie du genre à Montréal.

DEMONTRATION GRATUITE
Appelez simplement WI. 6115*
Dépt. du Radio

LOUEZ UN RADIO!
Louez un RADIO si vous le désirez. $2.50 par semaine. Seulement que 16 Radios à louer! Téléphonez aujourd'hui WI. 6115*. *Dépt. du Radio.*

La Liberté
3735 RUE NOTRE-DAME OUEST
Si bloc à l'ouest d'Atwater — UN MAGASIN SEULEMENT — En face rue Turgeon

En route vers le Nord

Le caporal Jacomb et les constables Derch et Margetts, de la police à cheval du Canada, qui discutent à la gare de Moncton leur mission de deux ans dans la région arctique, et qui se mettront en route pour Sydney Nord, Nouvelle-Ecosse, d'où ils partiront à bord du Boethie pour se rendre dans l'arctique. Ils précèdent douze de leurs confrères, de la police à cheval du Canada, qui auront à surveiller ce territoire. Le caporal Jacomb tient ses quartiers généraux à Pangnirtung, dans la région arctique.

S'étant tiré une balle à travers la tête un homme conserve sa connaissance

Voulant s'enlever la vie un homme s'est tiré une balle dans la tête vers 7 heures 30 ce matin. Le projectile lui est entré par la tempe pour aller sortir par la joue ayant voyagé à travers la cervelle et la bouche. Et, fait exceptionnel, non seulement cet homme n'est pas mort, mais il a encore sa pleine conscience des choses.

La victime est un nommé Maurice Delisle, 40 ans, 5411, 9e avenue, Rosemont, célibataire, qui tenait une petite épicerie à cette adresse et résidait à l'arrière du magasin. Il tenta d'expliquer aux représentants de la sûreté qu'il avait été tiré par un autre mais ses prétextes ne semblaient pas logiques.

Il fut transporté en toute hâte à l'hôpital Notre-Dame où il est sous la surveillance d'un constable. Une accusation de tentative de suicide sera portée contre lui s'il survit à sa blessure.

Délisle avait tenté de s'enlever la vie en 1927. Cette fois il s'était servi du gaz.

Beau don au Bien-Etre de la Jeunesse

M. Félix Berger remettant au nom des organisateurs du dernier carnaval de hockey, MM. Jack Fyon et Ross Vineberg, un chèque de $525 à M. Arthur Couture, administrateur de l'Association du Bien-Etre de la Jeunesse, comme la part revenant à cette institution des recettes du carnaval plus haut mentionné. Cette scène a été prise hier après-midi au cours du festival du Bien-Etre au parc Dominion. (Cliché Louis Poirier, boulevard St-Laurent).

Imposantes obsèques de M. Stanislas Dorais

(Spécial à la "Presse")

Feu M. S. DORAIS

Beauharnois. — Ces jours derniers, est décédé M. Stanislas Dorais, ancien contremaître chez J. W. Kilgour & Bros. Ltd. Il laisse pour pleurer sa perte son épouse née Albina Loiselle, trois fils, Oscar, Wenceslas et Gérard, ainsi que trois filles, Mlle Marie Blanche, Madame Raoul Leduc (Marie Anne), Madame Adjutor St-Denis (Lucille). Les funérailles ont eu lieu à Beauharnois, au milieu d'une nombreuse influence de parents et d'amis.

La levée du corps fut faite par le chanoine J.-N. Préville, curé de Beauharnois, et le service fut chanté par Mgr Jean de la Croix Dorais, P.A., vicaire général du diocèse de Valleyfield et frère du défunt. Il avait comme assistants les abbés A. Jeannotte, visiteur des écoles à Valleyfield, comme diacre, et G. Bonnier, vicaire à Beauharnois, comme sous-diacre.

La chorale, sous la direction de M. Aug. Dufault, maître-de-chapelle, exécuta la messe de Pérosi et une partie de la messe de Yon; les solistes furent les RR. frères Savignac, C.S.V., M. l'abbé Eug. Poirier, M. l'abbé M. McDonald, MM. M.-L. Durocher et J.-A. Laurin.

Dans le chœur on remarquait S. G. Mgr J.-A. Langlois, évêque de Valleyfield, M. l'abbé H. Julien, supérieur du séminaire de Valleyfield, Mgr J.-A. Allard, curé de Sainte-Martine, MM. les chanoines B. Lachapelle, E. Aubin, L.-U. Mousseau, J. Laframboise, O. Bissonnette, D. Fortier, MM. les abbés J.-A. Perreault, N. Bourbonnais, Rév. P. Desjardins, O.P., les abbés J.-E. Gauthier, A. Hébert, R.-D. McDonald, J. Lavac, V. Carrière, A. Paiement, D. Saint-Aubin, E. Poirier, R. Bissonnette, L. Poirier, S. Sauvé, D. Crête, R. Boissonneault, P. Grondin, G. Jeannotte, H. Hébert, M. Dulude, A. Laberge, A. Taillefer, G. Lefebvre, G. Bowie, E. Desjeaault, P. Leboeuf, P. Lariel, Euc. Théoret, Rév. frère Piedalue, directeur du collège de Beauharnois, ainsi que le personnel de ce collège.

Le deuil était conduit par ses trois fils: Oscar, Wenceslas et Gérard; ses trois filles, Mlle Marie Blanche, Mme R. Leduc, Mme A. Saint-Denis; ses frères, Joseph et Moïse; sa sœur, Mme Alp. Laberge; son beau-frère M. Alp. Laberge; sa belle-sœur, Mme Ant. Desgroseilliers; ses neveux, MM. P. Laberge, Adrien Dorais, Emile et Edward Desgroseilliers, F. Lemaire, L. Martel, Ls. Pigeon; ses gendres, MM. R. Leduc et A. Saint-Denis; ses nièces, Mme L. Martel, Mme Ls. Pigeon, Mme P. Lemaire, Mlles Jeanne Desgroseilliers, et Marguerite Dorais; ses bru, Mme Oscar Dorais, Mme Wenceslas Dorais; ses petits-enfants, Fernande, Jean, Anne-Marie, Cécile, Thérèse, Mathieu Dorais, Marie-Marthe et Léonide Leduc; sa belle-sœur, Mme Moïse Dorais.

Dans le cortège on remarquait MM. Maxime Raymond, M.-A. Deschamps, Sylvio Vervais, A. Beaudry, Art. Allard, J.-B. Laboeuf, Delv. Gendron, Alf. Morrisseau, Ant. Lapiante, Ovide Gagné, Alp. Allard, Pierre Laberge, Euclide Montpetit, Fabien Leduc, J.-N. Marchand, Arm. Thibert, Hervé Thibert, Edmour Thibert, Alb. Faubert, Nap. Primeau, Alf. Trottier, Art. Terreault, Raoul Pleau, F.-X. Leduc, F.-P. Collette, Edward Desgroseilliers, Xavier Valée, F. Côté, Edward Poirier, Elie Marchand, Louis Lalonde, Ant. Dalgneault, Chas Robert, Eustache Bergevin, P. Marchand, L. Bergeron, P. Tessier, D. Longtin, Art. Leduc, Constant, Adrien Eucher, Henri et Josaphat Huot, L. Pigeon, Art. Bergeron, Jos. Lauzon, Ad. Goyette, Z. Lauzon, Omer Primeau, A. Lepage, Jos. Primeau, Pat. Leboeuf, Dr. Ant. Duquette, Dr A. Desgroseilliers, Dr R. Roux, Dr J.-A. Boyer, Achille Bergevin, Hercule Dansereau, O. Bélanger, Nap. Laberge, maire, Jas. Wilson, Euc. Théoret, Ferdinand Leduc, Willard Kilgour, O. Dansereau, F. English, D.-A. Smith, Wilf. Bouchard, L. Martel, Henri Faubert, Nap. Rochon, Ulric Lapiante, J.-E.-T. Beffre, Jos. Gendron, Z. Duquette, Marcel et Wilf. Nareau, L.s. Marchand, Jos. Trottier, Lucien Lalliberté, Zénophile Gervais, E. Quenneville, Gus. Rousseau, Léo Maher, Wm Olivier, Chas Morrisseau, Ines Lapiante, Emery Poirier, Isaïe Charest, Alp. Schank, Jos. Hébert, E. Schank, Art. Allard, Roland Laberge, R. Allard, J.-B. Lefebvre, Jos. Laurin, Léo Allard, Lucien Allard, Lionel Gougeon, Pat. Lynch, La. Roussel, Jos. Viau, R. Deschambault, Ls. Maheu, Alf. Gendron, D.-B. Philibert, Nap. Primeau, Horm. Roy, Art. Faubert, Michel Leduc, T. Boyer, Jos. Deschambault, Jos. Roussel, Euc. Théoret, R.-W. Kilgour, Nap. Allard, J.-A. Cartier, B. Kadac, Osias Dupuis, Léo. Billette, notaire Léo. Lapiante, Elz. Deschamps, Willie Primeau, Jos. Grenier, Emery Trudel, Ad. Faubert, L.-E. et Art. Primeau, D. Duquette, Nap. Therrien, Geo. Trottier, E. Laframboise, D. Duquette, Dr Armand Clermont, J.-A. Prégent, Gontrand St-Onge, Alex. Lefebvre, Jos. Schank, G. Thibert, J. Lemieux, Jos. Tessier, L. Robert, Jos. Gendron, Art. Leduc, Art. Primeau, Eug. Lemieux, R. Renaud, Isaïe Laberge, Jos. Auger, Jos. Dorais, Alex. Patenaude, Al. Hébert, R. Hébert, Arm. Bissonnette, Aimé Leblanc, L. Deschamps, W. Fortier, Jos. Paquette, R. Huot, W. Faubert, C.-C. Nadon, J.-G. Léonard, Alp. Paquin, Ed. Lamoureux, Gus. Godin, Xavier Godin, R.-H. Willis, Willie Murphy, Jos. Huot, R. Parent, Jos. Allard, Jos. Trottier, Henri Primeau, Ad. Benault, Lévis Viau, N. Gauthier, Eug. Frappier, C. Hébert, J. Collette, J.-B. Péladeau, notaire, C. Trudeau, Art. Chevrefils, J.-B. Thibert, J.-B. Parent, J.-B. Marchand, P. Giroux, Ed. Allard, Léo. Morin, Nar. Dorais, Ls. Primeau, Ed. Laframboise, Geo. Dachst, T. Challes, Fred Faubert, Ed. Vallée, D. Duquette, R. Goulet, J.-N. Charbonneau, J.-A. Ostiguy, Emile Langlois, Geo. Trottier, J.-A. Laurin, Jos. Lafleur, René Cartier, L.-Jos. et G.-Henri Daigneault, Art. Primeau, Adrien Paquette, Roméo Loiselle, Wilf. Tisseur, J.-C. McComber, Léonide et Jos. Bourcier, et autres.

La famille a reçu de nombreuses offrandes de messes, bouquets spirituels, lettres de sympathies et télégrammes, ainsi que plusieurs offrandes de fleurs.

Les Kurdes ont passé aux Fourches Caudines

Stamboul, Turquie, 11. — On a appris aujourd'hui que des soldats turcs ont cerné un détachement de 1,000 rebelles Kurdes dans une vallée de la rivière Zeylan et les ont exterminés, n'accordant aucun quartier.

La bataille a duré trois jours et s'est produite dans la province de Van, près du mont Ararat où les Turcs entourent le principal corps de rebelles.

Feu M. F. Dupont

(Du correspondant de la PRESSE)

Trois-Rivières. — Récemment, ont eu lieu dans la paroisse St-Philippe, les funérailles de M. Ferdinand Dupont. La levée du corps fut faite par le chanoine L.-N. Denoncourt, curé de la paroisse. Le service fut chanté par l'abbé Henri Moreau, aumônier de la prison de Trois-Rivières, assisté de l'abbé Albert de Grandmont, vicaire en la paroisse du St-Sacrement, et de l'abbé C.-E. Bourgeois, vicaire à St-Philippe, comme diacre et sous-diacre. On remarquait dans le chœur le chanoine L.-N. Denoncourt, les abbés William Lesage, Léonce Panneton, M. Julien Maillot, séminariste.

Les porteurs étaient MM. C. Panneton, Henri Boisvert, Gédéon Ricard, Joseph Lacombe, Aristide Chevrette, Adolphe Goulet.

Le deuil était conduit par les petits-fils du défunt, MM. Marcel Duplessis, René Béland et Raoul Duplessis; son frère, Cyrian; ses gendres, MM. Philippe Ricard, Fadia Duplessis et J.-Paul-E. Béland; ses neveux, MM. Hervé Dupont, Arthur Duplessis, Joseph Dupont, Théodore Provencher, Wellie Dupont, Georges Dupont, Octave Lévesque; ses beaux-frères, MM. Edmond Provencher, J.-Wells de Kingsey, Louis Béland, S.-Fortunat; Adolphe Duplessis, Pointe-du-Lac; Z. Dupont et L. Chamberland; ses cousins, MM. Alexandre Bastarache, Maxime Chamberland, Jean-Baptiste Chamberland, Alfred Chamberland et Louis Dufresne.

On remarquait dans le cortège, MM. Wellie Turcotte, Alfred Turcotte, Philippe Juneau, J. Laporte, Montréal; Edgar Legault, Léopold Pinsonneault, Emile Lamy, Thomas Cooke, Rosaire Girard, Henri Lacerte, Pandy Maillhot, Séverè Rivard, J.-L. Lampron, Robert Ryan, J.-A. Boisjoli, L.-P. Mercier, N.-P. Ferdinand Chamberland, Arcade Poudrier, Théode Samson, Charles Marchand, François Lajoie, Séverè Livernoche, Léopold Lamy, Honoré Béland, J.-Eudore Lemire, Rodrigue Lemire, Georges Farley, Hercule Rose, Wellie Poisson, Ulric Lavoie, Llewellyn Dr J.-N. Bellemare, Victor Benoit, Onésime Pronovost, Johnny Martineille, Lucien Lamy, Aimé Trempe, J.-Armand Gauthier, Alcide Beaumier, Wilfrid Lamirande, Alphonse Lamy, N.P., Hector Bastarache, Frédéric Rocheleau, Gustave Laurin, Jos. Caron, Etienne Lamontagne, Rodrigue Laurin, François Cavon, J.-P. L'Heureux, Fadia Bastarache, C.-E. Houde, Alfred Besnaud, Raphaël Doucet, Arthur Guimont, J.-Alfred Pichette, Ernest Boisvert, Jacques Morency, Alide Samson, Philippe Lefebvre, Xavier Bisson, Philippe Gouin, Emile Vallière, Jos. Doyon, Ephrem Vallière, J. Beauchemin, Amédée Cadorette, Léopold Paquette, A. Boutin, Henri Nobert, C.-E. Robert, Hermégilde Abarle, Ernest Bouchard, Fred. Argall, Henri Balcer, Moïse Dubé, Albert Bastarache, Noël Beaumier, Dr J.-O. Bélisle, Edouard Desroberts, William Dangerfield, Edgar Bisaillon, J.-B. Villeneuve, Rodolphe Caminand, Donat Gauthier, Ephrem Benoit, Victorien DesRoberts, Jos. Bourassa, Nap. Carrier, J.-B. Carrier, Dr J.-C. Gélinas, Alcide Bourassa, Elphège Lemire, Alphonse Champoux, J.-A. Dubé, Poudenx, les officiers du club Rotary sont: Ad. Lapointe, Jos. Vallières, Théode Pothier, Séverè Descôteaux, Eddie Martin, Jos. Caminand, Jos. Abran, Wilbray Bourassa, Robert René, Adam Bellerive, Alfred Martin, Anarius Comeau, Willie Bisson, Hormisdas Bisson, Sylvio Carignan, Edgar Desbiens, J.-A. Therriault, Pierre Blais, Alide Dupont, Jos. Blanchette, Henri Bureau, F. Gagnon, Antoine Bruneau, Théode Dupont, Jos. Beaudreau, Arsène Maheu, J.-Narcisse Bourassa, Arthur Dupont, Elzéar Brière, Honoré DesRoberts, Wilfrid Ricard, Alphonse Dugré, Georges Dugré, P.-H. Marineau, Louis Paquin, Albert Gélinas, Rodolphe Maillette, Orphir Lavasseur, François Marchand, Jos. Cadotet, J.-M. Bolduc, F.-X. Michelin, etc.

Offrandes de fleurs et de messes: MM. Rodrigue Laurin, Maurice Laurin, Philippe Ricard, J.-Alfred Pichette, Gustave et Rodrigue Laurin, MM. et Mmes Fadia Duplessis, Ernest Boisvert, Mlle Edouardina Dupont, MM. Louis Bédard, S.-Fortunat; Edmond Provencher, S.-Félix de Kingsey; MM. et Mmes J.-P.-E. Béland, Montréal; Wellie Poisson, M. L.-P. Mercier, Mlle Antoinette Landry, E.G.M., M. Jacques Morency, et Mme Alide Samson, la famille Eudore Lemire, Mlle Jeanne Aubry, M. Chas-Edouard Pagé, M. et Mme Maurice-J. Bellefeuille, M. Alphonse Lamy, N.P., Mlle Gabrielle Terreault, M. François Caron, Mlle Marie Bellefeuille.

Bouquets spirituels de Terre-Sainte: Mlle Alice Beauchesne, MM. et Mmes Joseph Caron, Fardy Maillhot, Philippe Lefebvre, M. J.-Arthur Milette, M. et Mme J.-Armand Gauthier.

Bouquets spirituels: MM. et Mmes Philippe Gouin, F.-Xavier Bisson, la famille J.-B. Shelling, Mme Désiré Côté, Mlle Cécile Rocheleau, les familles Morin et Gagné, MM. et Mmes Aimé Trempe, Arthur Duplessis, Joseph Dupont, les familles Cyriac Dupont, Alexis Bastarache, M. et Mme Omer Trempe, la famille Acide Beaumier, Cap de la Madeleine, M. et Mme Albert Chamberland.

Les funérailles de M. Calixte Fréchette

Feu M. C. Fréchette.

Ces jours derniers, ont eu lieu en l'église Saint-Jean Berchmans, les funérailles de M. Calixte Fréchette, fils de M. Charles Fréchette et de Mathilda Charbonneau décédé à l'âge de 17 ans et un mois. Le service fut chanté par M. l'abbé Edouard Dagenais, vicaire. Le défunt laisse, pour pleurer sa perte, son père et sa mère, cinq frères: Donatien, Gérard, Florent, Conrad et Gaëtan; deux demi-frères, MM. René Fréchette et Joseph Nantel, deux demi-sœurs, Mmes Oscar et Adélard Grenier, (Pierrette et Laura); ses beaux-frères, MM. Oscar et Adélard Grenier; ses belles-sœurs, Mmes René Fréchette et Joseph Nantel.

Conduisaient le deuil, son père, ses frères, Gaëtan, Conrad, Florent, Gérard et Donatien, ses demi-frères, René Fréchette et Joseph Nantel, ses beaux-frères, MM. Oscar et Adélard, ses oncles, MM. Calixte Charbonneau, de St-Jérôme; Marcel Charbonneau, de Terrebonne; son cousin, M. S.-P. Riopel, de Chercley; ses grands-oncles, MM. Joseph Bouffard et François Bouffard.

Dans le cortège on remarquait: MM. Jules Trottier, Lucien Pruneau, Albert Beaulieu, F. Pépin, S. Sylvestre, A. Mathurin, J. Deschamps, J. Amesse, père, J. Amesse, fils, S. Turpin, M. Naran, M. Desjardins, Ed. Rouleau, S.-P. Hamin, J.-E. Dubreuil, O. Lavergne, D. Cooperberg, J.-C. Legris, J.-O. Dusseault, M. Martin.

Dans l'assistance: la mère du défunt, ses sœurs, Mmes Oscar et Adélard Grenier, ses tantes, Mmes Jos. Perreault, de Chercley, et Siméon Beaudoin; ses neveux et nièces, MM. Jean, Gaston, Fernand, André, Mlles Madeleine, Marie-Paule, Marie-Marthe, Marie-Claire, Bertheline, Solange, Thérèse, Françoise et Yolande Grenier, sa cousine, Mlle Lucienne Beaudoin, Mmes Moïse Rousseau, A. Beaulieu, D. Dion, S. Turpin, J. Descheene, Nadeau, Bonsette, D. Cooperberg, Mlles Olevine, Maria, Elisabeth, Rosiane, Cécile Charron, Berthe Rousseau, Idola Grouix, M. S. Campeaux, J. Martin et nombre d'autres.

Offrandes de messes: La Ligue du Christ-Roi, paroisse Saint-Jean Berchmans.

Offrandes de fleurs: M. et Mme Odilon Fortin, M. et Mme D. Cooperberg, Mme A. Beaulieu, Mme Moïse Rousseau, M. et Mme A. Mathurin, MM. Jos. Nantel, G. Fréchette, D. Fréchette.

Bouquets spirituels: famille Oscar Grenier, M. et Mme H. Pruneau, famille Adélard Grenier, les élèves de la 3e année de l'école Saint-Jean Berchmans, famille J. Charron, M. Jules Trottier, Mlle Idola Grouix, Florent Fréchette, Conrad Fréchette, Maurice Martin.

Sympathies: M. Urbain Landriault, Mlle Claire Drekens et autres.

Echos de Trois-Rivières

(Du correspondant de la PRESSE)

Trois-Rivières, 11. — Me Jean-Marie Bureau a été le conférencier à la dernière réunion du club Rotary. Il a parlé du scoutisme catholique. Les membres du club furent invités à assister à un souper en août prochain au camp des scouts à Sainte-Geneviève de Batiscan. Les officiers du club Rotary sont: MM. Emile Jean, président; W.-E. Roy, vice-président; Dr J.-Barlow Hébert, secrétaire et directeur; Norman Labelle, Dr Roch Hébert, J.-C. Boudreau et Ernest Denoncourt, directeurs.

—Trois accidents d'autos sont survenus dans notre région. Au coin des rues Notre-Dame et Des Forges, l'auto de M. Armand Levasseur vint en collision avec un auto du Garage Baptist. Les dommages furent légers. Au coin des rues S.-Denis et Des Forges, une motocyclette fut heurtée par un auto. Les deux occupants de la motocyclette reçurent des contusions graves. La troisième collision s'est produite sur la route de S.-Barthélemi. Un auto dans lequel était M. et Mme Jos. Gaudreau, 18 rue S.-Elizabeth, M. et Mme Beaumier, de Trois-Rivières, et Mlle Doucet, a heurté un autre auto se rendant à Maskinongé. Mme Gaudreau fut précipitée en dehors de l'auto et légèrement blessée.

—Les paroissiens de Notre-Dame ont célébré la fête patronale de leur curé le R.P. Théodoric Paré, c.s.m. Ils lui ont présenté un calice. Une adresse fut lue par M. Paul Gaudet. Les Compagnons de Notre-Dame rendirent avec succès "La Fronde pour rire".

—Les notaires J.-A. Trudel et L.-P. Mercier sont allés à Montréal assister aux assemblées de la Chambre des Notaires de la province de Québec.

—Il y a plus de quinze navires amarrés à nos quais. C'est un record pour la saison.

—M. l'abbé Philippe Garceau, récemment ordonné au séminaire S.-Joseph, fils de M. Philippe Garceau, a célébré sa première messe dans l'église de la Pointe-du-Lac. Il était assisté de M. l'abbé Poisson. Le sermon de circonstance fut donné par M. l'abbé Henri Garceau, du séminaire et frère du nouveau prêtre.

—Le 25 juillet prochain sera fête civique en notre ville à l'occasion du marathon Dawson. Il y aura réception par la ville.

—Une belle fête a eu lieu en l'honneur de M. l'abbé Lionel Boisseau, récemment ordonné prêtre. Cette fête eut lieu chez ses parents, première avenue, boulevard S.-Louis. Mgr Ross, évêque de Gaspé, a béni une statue de la Vierge. Les scouts, sous la direction du R.P. Vincent, escortent l'évêque de Gaspé. Parmi les assistants on remarquait les abbés Miville, de Gaspé, Donat Baril, curé, S.-Sacrement, A. de Grandmont, vicaire, H. Grenier et Julien Morrissette, M. et Mme L.-A. Boisseau, M. J.-E. Boisseau, son frère, ses sœurs, Mlles Laure et Gerthy Boisseau, Mme H.-L. Lord, M. et Mme A.-V. Gaudin, Mmes L.-P. Spénard, J. Guillemette, M. et Mme L.-H. Auger, Suzanne et Pierre Auger, M. et Mme J.-B. Badeaux, Mlles Madeleine et Gabrielle, Julien et Suzanne Giroux, M. E. Julien, Trois-Rivières, Mlle Annette Audet, Shawinigan, MM. A. Leblanc, G. Hurtubise, Montréal, Mme A.-M. Caron et M. O. Boucher.

Nouveaux notaires dans la province de Québec

Les quatorze candidats admis hier à l'examen écrit à la pratique du notariat, dont on trouvera la liste ailleurs, ont tous été admis ce matin, à l'oral.

L'examen a eu lieu à dix heures et demie ce matin, à la Chambre des notaires et a duré moins d'une heure.

Me A. Boyer accepte

Me Auguste Boyer a accepté de se porter candidat conservateur dans la division Saint-Henri. Lundi soir, à 8 h. 30, une grande assemblée d'électeurs et d'électrices de la division offrira officiellement la candidature à Me Boyer. Cette assemblée aura lieu à la salle du collège.

Echos de Lévis

(Du correspondant de la PRESSE)

Lévis. — Les commissaires d'écoles sortant de charge qui ont été réélus sont: à Lévis, M. le curé J.-E. Currier; à S.-David, M. Euclide Lemieux; à S.-Nicolas, M. Pierre Bégin; à Bienville, M. Wilfrid Thivierge. M. Adélard Samson a été élu par acclamation, à Bienville, en remplacement de M. Télesphore Langlais, sortant de charge.

—Mercredi matin, à 10 hrs 30, en l'église Notre-Dame de Lévis, a été célébré le mariage du Dr Charles Laflamme, fils de M. et Mme J.-A.-K. Laflamme, avec Mlle Jeannette Fortin, fille du Dr et de Mme Emile Fortin et petite-fille de l'hon. juge et Mme L.-N. Belleau, de Lévis. Mgr E.-C. Laflamme, P.-D., curé de Notre-Dame de Québec, oncle du marié, leur a donné la bénédiction nuptiale. La mariée portait une gerbe de lys, et était accompagnée de son père. M. Laflamme servait de témoin à son fils. Pendant la cérémonie, Mlle Charlotte Fortin chanta le "Noël du Mariage" de Chaudens, le "De Paul Radoux" de Lauzon, l'"Ave Maria" de Th. Dubois; M. Geo. Laflamme, le "Pater Noster", de Marietti et Mme (Dr) J.-A. Tardif, le "Sancta Maria", de Faure. M. Jules Payment, violoniste, joua une romance de Schubert et M. Christophe Gagnon, organiste de Notre-Dame, touchait l'orgue. La cérémonie nuptiale fut suivie d'une réception chez le Dr et Mme Fortin, puis les nouveaux époux se sont partis pour voyage. Ils s'embarqueront, le 1er août, pour l'Europe où ils passeront plusieurs mois.

—D'imposantes cérémonies ont marqué le début et la fin des Quarante-Heures, dimanche et mardi, à Notre-Dame de Lévis. Le prédicateur était le R. P. Migneault, O.P., de Québec. La grand'messe d'ouverture fut chantée par le R. P. Lucien Fournier, O.P., fils de Mme Vve Emile Fournier, de Lévis, qui fut ordonné prêtre le 1er mai à Ottawa, par le cardinal Rouleau. Il était assisté de son frère, M. l'abbé Ulric Fournier, de Rivière-du-Loup, et du R. P. Migneault. Mardi matin, la messe de clôture fut célébrée par un autre enfant de Lévis, le R. P. Jean-Marie Fournier, franciscain, fils de M. Jos. Fournier, ordonné prêtre récemment. Il était assisté des RR. PP. Jules et Romuald, O. F. M., comme diacre et sous-diacre.

L'abbé Beaudet...

SUITE DE LA PAGE 3

cordaire" (1911) "Eaux Fortes et Tailles Douces" (1913) "Le Mystère de l'Eucharistie" (1915) "Acadie" 3 tomes (de 1913 à 1921). Cet ouvrage mérita la médaille Richelieu, de l'Académie Française; "Les Grands Jours" (1920) "Nos Historiens" (1921) "Arabesques" (1923) "Louis Fréchette" (1924), ce dernier ouvrage a paru dans la collection Makers of Canadian Litterature.

Toutes ces oeuvres furent signées du pseudonyme Henri d'Arles.

Le défunt fut officié d'Académie, docteur-ès-lettres, membre de la corporation des publicistes chrétiens de Paris et du syndicat des écrivains français, lauréat de l'Académie Française. M. Henri d'Arles fut considéré comme un écrivain de race et son oeuvre considérable, ses qualités si françaises de style le mirent tout à fait hors pair parmi nos littérateurs. A Paris et en Amérique il fut regardé comme un véritable écrivain français.

Ces faits sont empruntés aux Biographies Canadiennes-françaises, publiées par Raphael Ouimet.

Santé chancelante

Le défunt laisse dans le deuil six soeurs: Mme E.-B. Goudrault, de Montréal; Soeur Anne-Madeleine, des Visitandines d'Ottawa; Soeur Marie-Alphonse de Liguori, des Dames de la Congrégation, provinciale avec résidence à Joliette; Soeur Marie S.-Monique, de la maison-mère de la Présentation de S.-Hyacinthe; Mme A.-B. Dunn et Mme A. Gariépy, de Montréal.

L'abbé Beaudet devait revenir sous peu au pays en raison de son mauvais état de santé.

L'exécution de...

SUITE DE LA PAGE 3

D., médecin de la prison commune du district de Montréal, certifie, par le présent que j'ai, ce jour, examiné le corps de Salvatore Laredallo, sur lequel sentence de mort a été, ce jourd'hui, exécutée dans ladite prison commune du district de Montréal, et que sur cet examen j'ai constaté que ledit Salvatore Laredallo était mort.

Daté à Montréal, ce onzième jour de juillet, A. D., 1930.

(Signé): Em.-P. Benoit,
Médecin de la prison.

Verdict

Nous, les jurés soussignés, après avoir entendu la preuve, déclarons:

"Que le cadavre sur lequel nous avons tenu enquête est bien celui de Salvatore Laredallo, condamné le 27 novembre, 1929, à être pendu, le 28 février, 1930, pour avoir tué et assassiné, à Montréal, Vincenzo Dantoni, le 28 juillet 1929. Il y a eu appel du jugement de la Cour du Banc du Roi (juridiction criminelle), daté du 27 novembre 1929. Par suite de cet appel, l'exécution de la sentence a été remise au 25 avril 1930, par la Cour du Banc du Roi (en appel) laquelle cour a, par jugement du 21 mars, 1930, confirmé le jugement du 27 novembre 1929, en renvoyant l'appel.

Il y a eu un autre sursis, accordé par Son Excellence le Gouverneur général, qui a renvoyé l'exécution de la sentence au 11 juillet 1930, afin de permettre l'examen de Salvatore Laredallo, sous la direction du ministre de la justice. Et Son Excellence le Gouverneur général a refusé d'intervenir davantage dans la sentence de mort, prononcée, le 27 novembre 1929. Déclarons, de plus, que ledit Salvatore Laredallo a été exécuté, ce matin à ladite prison commune du district de Montréal, tel qu'ordonné par lesdits jugements, savoir: "Qu'il a été pendu par le cou jusqu'à ce que la mort s'ensuivit.

(Signé): Armand Trépanier, M.D.
C.-E. Grignon, M.D.
Jean-Charles Doucet, M.D.
C.-L. Simard, M.D.
Alfred Desloges, M.D.
Paul Poirier, M.D.

Témoin:
(Signé) Lorenzo Prince, coroner.

M. Rinfret en tournée...

SUITE DE LA PAGE 8

laire) à Pont-Viau; samedi, 8 heures p.m., (heure solaire) à l'Abord-à-Plouffe, grande assemblée régionale. Orateurs: le candidat, plusieurs autres députés et des orateurs du comté; dimanche, 2 heures p.m., (heure solaire) à St-Benoit autre grande assemblée où l'honorable Fernand Rinfret, secrétaire d'Etat, sera présent.

Vaudreuil-Soulanges — Ce soir, à 7 heures 30 (heure solaire), à Saint-Lazare, le Dr Joseph Thauvette, candidat libéral, sera entouré de plusieurs orateurs de marque. Samedi soir, à 1 heure 30 (heure solaire), à Pointe-Fortune, assemblée du Dr J. Thauvette, accompagné de plusieurs orateurs.

Châteauguay-Huntingdon — Ce soir, à Hemingford, M. D.-J. O'Connell, candidat libéral, tiendra une assemblée. Il sera accompagné de plusieurs orateurs, notamment de M. E. Cameron et de M. F.-P. Brais.

Comité du Docteur Denis. — Le docteur Denis, candidat libéral dans S.-Denis, ouvrira ce soir son comité central au No 911 de la rue Beaubien Est. Le numéro de téléphone du comité est CRescent 3585.

Maisonneuve.—En faveur de M. Clément Robitaille, dimanche après la grand'messe, à Guybourg et au Parc Champlain, S.-Jean-Baptiste Vianney. Dimanche soir, à Saint-Léonard, près de la porte du couvent, et à Côte Saint-Michel, salle du conseil.

* * *

Maisonneuve—Une délégation de citoyens de Maisonneuve, dit-on, ira offrir, la semaine prochaine, la candidature à M. Deus Courchesne, marchand de fruits et légumes. On dit que celui-ci acceptera et se présenterait comme libéral.

Les manifestations populaires

SUITE DE LA PAGE 15

l'Association du Bien-Etre cette somme, sachant qu'elle serait employée pour récréer les garçonnets et fillettes et leur procurer des amusements variés et de premier choix.

"Nous connaissions depuis longtemps l'oeuvre du Bien-Etre, d'ajouter M. Berger, et il y a longtemps également que nous voulions faire quelque chose pour elle. L'occasion s'est présentée récemment et nous n'avons pas été lents à la saisir au bond. L'an prochain, nous essaierons de faire mieux encore."

Ces paroles ont été longuement applaudies. A son tour M. Louis Letourneau, qui présidait la journée d'hier, a dit combien il trouvait beau le but poursuivi par le Bien-Etre. Il est fier d'avoir collaboré avec M. Léo Dandurand à faire remettre ce chèque qui se métamorphosera pour les enfants en cadeaux et en douceurs de toutes sortes.

M. J.-Alonzo Savard, président du Bien-Etre, remercia sincèrement les donateurs et leur assura que cette somme de $525 serait employée pour le bien des enfants.

Cette partie du programme accomplie, on passa à une autre qui était attendue avec impatience par les garçonnets et fillettes: les courses. Les concurrents et concurrentes étaient légion et il fallut recourir à cinq éliminations avant de choisir les vainqueurs. Finalement, tout s'arrangea pour le mieux et les départs et les arrivées des coureurs furent très réussis.

Les starters étaient MM. Eugène Picard et Henri Beauchamp, de la "Presse", et M. Dave Major. Les juges à l'arrivée étaient MM. Louis Létourneau, Félix Berger et Roger Fontaine, de la "Presse".

Les vainqueurs

Voici dans quel ordre les garçonnets et fillettes se partagèrent les honneurs: fillettes, 6 à 8 ans, Colombe Bouchard, Rita Therrien; 8 à 10 ans, Fabienne Héroux, Ida Botta, Rita Lieras; 10 à 12 ans, M. Côté, Jeannette Gagnon, Lucille Gentil; 12 à 14 ans, Thérèse Perron, Lucille Delorme, Jeanne Beaudoin; spécial, Jeanne Beaupré, Simonne Lemieux et Gabrielle Boisvert.

Garçons de 6 à 8 ans, Elzéar Allard, Marcel Laporte, Henri Laverdure; 8 à 10 ans, Jacques Marchildon, Roland Brouillette, Maurice Lafrenière; 10 à 12 ans, Roland Desiauriers, Paul Cournoyer et Adrien Cadieux; 12 à 14 ans, Léopold Champigny, Pierre Marchildon et Arthur Roy. Spécial pour toutpetits: M. Dubois.

La balle Thormalen

La balle signée par Herb Thormalen, le fameux lanceur du Montréal, et offerte par M. Henri Beauchamp, de la "Presse", a été gagnée par M. Léopold Champigny, qui l'a acceptée avec joie.

M. J.-Emery LeMay

Inutile de dire que sous le rapport des distributions gratuites de bonbons et de gomme, les enfants ont été gâtés. M. J.-Emery LeMay, représentant la gomme Oh! Boy, s'est multiplié pour en distribuer des centaines et des centaines de bâtons. Ce geste de M. LeMay lui fait honneur et la compagnie qu'il représente a droit à de sincères remerciements.

En un mot, tout a marché comme sur des roulettes, et les jeunes visiteurs ont quitté à regret le parc Dominion en poussant des hourras en l'honneur de M. Letourneau, de M. Félix Berger, de M. Jack Fyon et de M. Vineberg, pour leurs dons généreux et leur beau geste.

Supplique et cortège...

SUITE DE LA PAGE 15

"Si une telle illusion existe, le plus tôt elle s'évanouira, le mieux ce sera, ajouta le premier ministre, car M. Stewart continuera, après les élections, à faire partie du cabinet, quelle que soit la réorganisation qui suivra."

L'hon. M. King affirma une fois de plus que les conservateurs s'étaient opposés autant qu'ils l'avaient pu à l'établissement du statut national du Canada.

Auditoire intéressé

Bien avant l'arrivée du premier ministre un auditoire patient avait rempli la salle de l'assemblée et écouta d'interminables morceaux d'orchestre dans une atmosphère étouffante.

L'hon. M. King monta sur l'estrade accompagné de l'honorable Ernest Lapointe, ministre de la Justice, et de l'honorable Charles Stewart, ministre de l'Intérieur.

Un parti national

"Je suis ce soir aux côtés du premier ministre, a déclaré l'hon. M. Lapointe, parce que je considère le parti libéral comme un parti national. Le gouvernement du Canada est aujourd'hui un gouvernement franchement national et l'hon. M. King a donné au pays le premier rang dans toutes les sphères d'activités.

"Il a enseigné à tous qu'à la base de l'existence d'une nation il faut placer la concorde dans les familles, la bonne entente entre les citoyens et la paix entre les diverses industries. Ce fut son but et il l'a atteint".

Une promesse de...

SUITE DE LA PAGE 15

fonds de $25,000,000 pour la construction de maisons à bon marché pour les travailleurs. Il a institué des bureaux de placement par tout le pays. Il a choisi son ministre du travail parmi les membres des unions ouvrières. C'est lui qui a le premier étud

Vous souvient-il?

On lisait dans la "Presse", le 12 juillet 1890, il y aura 40 ans demain :

On voit dans la Gazette Officielle qu'au 30 juin dernier la dette du Canada s'élevait à la somme de $233,375,641.28.

* * *

On mande de Washington que le président Harrison a signé hier, la loi en vertu de laquelle le territoire de Wyoming est admis au rang d'Etat constitutionnel de l'Union.

* * *

Un ingénieur français est l'auteur d'un projet qui permettrait à des navires jaugeant mille tonneaux d'arriver jusqu'à Paris sans rien changer à la profondeur actuelle de la Seine et sans exécuter de travaux de draguage compliqués et coûteux.

* * *

La "Presse" écrivait, le 12 juillet 1900, il y aura 30 ans demain :

Un ouragan terrible a passé sur la ville de Montréal, hier soir, vers 7 heures. Dans la partie est de la ville, les dommages sont considérables. La foudre est tombée sur plusieurs maisons. Des arbres ont été déracinés, des poteaux électriques brisés et la ville a été jetée dans l'obscurité. Plusieurs personnes ont aussi été blessées.

* * *

D'après des amendements à sa charte passés à la dernière session de la Législature, les élections municipales de la ville de Longueuil auront lieu au mois d'août, pour un terme de deux ans. La principale candidature jusqu'à aujourd'hui est celle du Dr Louis Trudeau pour la mairie, en opposition au maire actuel, M. Terreault.

* * *

La nouvelle Banque Provinciale ouvrira bientôt une succursale, sur la rue Saint-Valier, à Québec. M. H. Dion sera le gérant de cette succursale.

* * *

La "Presse" relatait, le 12 juillet 1910, il y aura 20 ans demain:

Les membres de la commission administrative de Montréal ont décidé, ce matin, de demander au conseil une somme de $5,000 pour les dépenses préliminaires en rapport avec la réception des délégués au Congrès eucharistique.

* * *

La ville de Campbellton, N.-B., a été entièrement détruite par un violent incendie, hier, et sa population de 5,000 âmes, est maintenant sans abri. Les dommages sont évalués à $2,500,000.

* * *

Comme il était prévu, le gouvernement conservateur, dirigé par l'honorable R. Roblin, a été de nouveau porté au pouvoir aux élections provinciales d'hier, au Manitoba. La législature compte 29 députés conservateurs et 13 libéraux.

* * *

On lisait dans la "Presse", le 12 juillet 1920, il y aura 10 ans demain:

M. le chanoine Emile Chartier, actuellement chargé des cours d'histoire du Canada à l'Institut catholique de Paris, vient d'être nommé vice-recteur de l'université de Montréal.

* * *

M. Scizaburo Shimizu vient d'être nommé consul général du Japon au Canada, avec résidence à Ottawa.

* * *

Eugénie de Monfijo, l'ex-impératrice des Français (1853-1870) et veuve de l'empereur Napoléon III, est décédée hier, en Espagne; son pays natal, à l'âge de 94 ans.

La ville veut savoir ce qu'elle a acquis

La ville a-t-elle acquis partie ou la totalité des bâtisses situées sur les terrains nécessaires à la construction du viaduc de la rue de Lorimier. La sentence arbitrale rendue par la commission des services publics ne dit rien à ce sujet.

C'est pourquoi la ville s'est adressée à l'honorable juge Desaulniers pour lui demander de renvoyer cette sentence devant la commission avec instructions de faire disparaître cette ambiguité. Elle voudrait aussi faire effectuer certaines corrections au sujet de certains numéros de lots, qui auraient été mal désignés.

Le juge a accordé la requête.

Un appel des échevins Lippens et Charbonneau

L'échevin Lippens, représentant du quartier Saint-Joseph, prie ses électeurs de bien vouloir se rendre à l'atelier photographique de la ville, au poste No 8, 516 rue des Seigneurs, afin de se faire photographier et d'obtenir leur carte d'identité. De son côté, l'échevin Charbonneau fait la même demande auprès des électeurs de Villeray. A cet endroit, l'atelier est situé au poste No 29, coin Jarry et St.-Hubert. Les ateliers sont ouverts entre 2 heures de l'après-midi et 10 heures du soir.

Vous pouvez acheter ce merveilleux breuvage à prix raisonnables

6 oz. Split 10c
12 oz. Chopine ... 15c
30 oz. Grand Format 25c

Plus dépôt pour les bouteilles
Prix quelque peu plus élevés en dehors de Montréal

Canada Dry Ginger Ale Limited fabrique aussi le ginger ale sec Adanac de prix populaire dans la grosse bouteille de famille contenant cinq grands verres.

"CANADA DRY"
Le Champagne des Ginger Ales
CANADA DRY GINGER ALE LIMITED
TORONTO, EDMONTON et MONTREAL

IL N'Y A PAS MEILLEURE QUALITE AU MONDE

TRANSACTIONS IMMOBILIERES

Quartier Saint-Paul

Rue de l'Eglise Nos 1401 à 1405, rue Drake No 119, lots Nos 3407-213-1, 3407-213-1, licence de bière incluse, Dame Vve Alph. Bouchard à Olivier Marsan, $70,000.00.—251328.

Quartier Saint-André

Rue McGill Collège Nos 1431, 1432, lot No 1393, Parker Realties Inc. à C. N. R., $67,000.00.—251321.

Quartier Saint-Georges

Rue St-Alexandre, vacant, lot No 1166, terrain 54 à 64 x 131 à 133 pds, Alexander Building Corp. à Nesbitt Thompson & Co. Ltd, $50,000.00.—251227.

Quartier Maisonneuve

Rue Orléans, Nos 1721 à 1731, rue Lafontaine Nos 3524 , etc., lots Nos 18-319, 320, Willie Bougie à Art. Dupré Ltée et al, $22,800.00.—251276.

Quartier Delorimier

Rue des Erables Nos 4193 à 4197, rue Rachel Nos 2150 à 2158, lot No 50-2, terrain 21 x 91 pds, Farnham Realties Ltd à Ant. Despatis, $17,200.00.—251299.

Cité de Lachine

Rue Broadway No 207, lots Nos 178-50, 51, terrain 6,733 pds, Art. Dupré Ltée à Willie Bougie, $12,500.00.—251274.

Quartier Villeray

Rue Casgrain Nos 7987 à 7991, lots Nos 2643-1348, pt 1347, terrain 35 x 110 pds, Hollando Papineau à Joseph Toupin, $10,325.00.—251220.

Quartier Notre-Dame de Grâce

Rue Kingston Nos 206, 208, lot No 155-188, 155-pt 187, Cie Générale de Placement Industrielle Ltée à Dame Alice Brousseau, $9,300.00.—251240.

Quartier Rosemont

Rue Dandurand Nos 3237 à 3241, lots Nos 173-pt 40, pt 39, terrain 25 x 94 pds, J.-Clovis Giroux à Willie Bougie, $9,000.00.—251276.

11ème Ave Nos 5542 à 5546, lot No 173-26, Dame J.-B. Dupré à Willie Bougie, $9,000.00.—251273.

Cité de Lachine

Rue Notre-Dame No 62, lot No 761-pt. G, 88, terrain 30 x 100 pds, Richard Hibbard à J. Schecter et al, $8,600.00. —251221.

Quartier Rosemont

Rue Molson No 6397, lot No 207-371, terrain 25 x 103 pds, Urgel Bertrand à Narcisse Caron, $7,500.00.—251326.

Quartier Notre-Dame de Grâce

Rue Colbrook Nos 15 et 17, lots Nos 62-pt. 16, 62-pt 17, terrain 3,148 pds, Conrad Manseau à Philias Paré, $7,500. —251319.

Rue Colbrook Nos 18 et 20, lot No 62-46, terrain 33 x 99 pds, Conrad Manseau à Philias Paré, $7,500.00.—251320.

Rue Colbrook Nos 11 et 13, lot No 62-pt 15, pt 16, terrain 3,155 pds, Conrad Manseau à Philias Paré, $7,500.00.— 251318.

Quarter Ahuntsic

Rue Laverdure Nos 10640 à 10644, lot No 257-122, Alp. Barbeau à Henri Rodrigue et al, $7,000.00.—251260.

Quartier Saint-Henri

Rue Green Nos 257, 259, lot No 2240, terrain 40 x 90 pds, J.-H. Payette à O.-E. Desrochers, $6,000.00.—251302.

Quartier Saint-Denis

Rue St-Hubert No 4538, 4540, lot No 326-30, terrain 24 x 72 pds, Francis Laurent à Dr A.-A. Gauthier, M.D., $5,700. —251330.

Quartier Rosemont

11ème ave, Nos 5659, 5661, lot No 176-112, terrain 25 x 75 pds, Joseph Beauparlant à Aimé Laporte, $5,500.— 251298.

Quartier Rosemont

11ème avenue Nos 5647, 5649, lot No 176-109, terrain 25 x 75 pds. Joseph Beauparlant à Eug. Beauchamp, $5,-500.00.—251297.

Cité de Verdun

Rue Richard, vacant, lots Nos 4680-290 à 294, terrain 18,600 pds. Succ. Alex. Cross et al. à Alb. Rolland, $4,-650.00.—251326.

Quartier Laurier

Blvd St-Laurent, bâtisses, lots Nos 11-1401, 1402, chaque lot 25 x 93 pds. Ch. Larin à Dame Césira Delmonté, $4,500.00.—251287.

Quartier Notre-Dame de Grâces

Blvd Décarie, vacant, lots Nos 50-168 à 172, terrain 100 x 99 pds. De Vve André Roy à J.-P. Tremblay, $3,600.00. —251267.

Quartier St-Gabriel

Rue Bourgeois, Nos 520, 522, lot No 3167-30, terrain 23 x 87 pds. John-F. Reddy ès-qual. à John Dolinsky, $3,-350.00.—251322.

Quartier Delorimier

Rue Marie-Anne, vacant, lots Nos 2-46, 47, terrain 50 x 98 pds. Donat Paré à J.-J. Asselin, $3,250.00.—251270.

Ville de Dorval

Rue Dorval, bâtisses, lot No 1-17, terrain 100 x 160 pds. James-H. Smith à De F. Valiquette, $3,000.00.—251234.

Quartier Rosemont

Rues Chabot et St-Jérôme, vacant, lot No 161-1201, terrain 36 x 69 pds. Alex. Robert à A.-Dagenais et al, $3,000.00.— 251283.

Quartier Ahuntsic

Rues Hamelin et Séguin, vacant, lots Nos 164-367 à 402, F.-H. Bédard à Commission Ecoles Catholiques de Montréal, $2,758.00.—251333.

Ville Montréal-Nord

Rue Brunet No 12302, lots Nos 21-42, 45, terrain 5,500 pds. De Vve L.-P. Venne à Art. Robert, $2,500.00.—251223.

Cité de Verdun

Rue St-Joseph, vacant, lots Nos 3401-723, 724, terrain: chaque lot 25 x 100 pds. T.-H. Lanouette à De Vve O. Adelin dit Ricard, $1,900.00.—251219.

Quartier Notre-Dame de Grâces

Rue Mayfair, lot No 149-pt. S.E. 37, Owen Roberts à De J.-Ogilvy Harris, $1,300.00.—251309.

Ville Montréal-Nord

Rues Loudon et Moncelet, bâtisses rue Moncelet No 3876, lots Nos 76-449 à 470, terrain chaque lot 25 x 87 pds. Joseph Brayton à Jos. Morin, $925.00.— 251286.

Quartier Ahuntsic

Rue DeLaroche, vacant, lots Nos 226-220, 221, 226a-65 et 66, Léonidas Roy à Eug. Campeau, $650.00.—251262.

Paroisse Rivière-des-Prairies

Vacant, lot No 134-911, terrain 10,540 pds. R. Destroismaisons à Paul-G. Majeau, $600.00.—251257.

Quartier Notre-Dame de Grâces

Rue Beaconsfield, vacant, lot No 165-102, terrain 25 x 91 pds. De Vve T.-J. O'Neill à John-H. Barbour et uxor, $525.00.—251256.

Paroisse Pointe-aux-Trembles

Vacant, lot No 52, terrain 4 arpents, De Vve Ls David à Siméon David, $400.00.—251229.

Quartier Mercier

Rue Omer, vacant, lot No 894-281, terrain 25 x 89 pds. De O. Masi à De A. Faraoni, $300.00.—251290.

Ville Montréal-Nord

Chemin public, vacant, lot No 35-11 terrain 25 x 95 pds. De E. Therrien à Mlle M.-A. Therrien, $150.00.—251351.

Quartier Hochelaga

Rue St-Germain, Nos 3530, 3532, lot No 50-291, terrain 25 x 90 pds. John Cartier à Eug. Lamontagne, $1.00. — 251277.

À 2100 pieds dans les airs je lui révélai ce secret de beauté du teint

Il n'y a pas très longtemps, je faisais ma première envolée—dans un Sikorsky amphibie.

Nous étions huit dans la cabine—tous étrangers.

Mais les envolées aériennes sont quelque chose de si nouveau encore, qu'en peu de temps la conversation s'engagea entre nous en vrais amis engagés dans la même grande aventure. Je conversai beaucoup (je devrais dire crier puisque les deux moteurs grondaient comme le tonnerre) avec la jeune fille assise près de moi de l'autre côté de l'allée.

Comme nous nous préparions à atterrir nous échangeâmes nos cartes et je fus à la fois grandement surprise et enchantée de découvrir que ma compagne me connaissait. Elle me dit: "Mlle Chase, j'aimerais à vous parler durant quelques minutes loin de ce bruit. J'ai grand besoin de vos conseils au sujet de mon teint."

En cours de route, après avoir quitté l'aéroport, elle m'en dit davantage. Elle me dit qu'elle souffrait de l'acné depuis plus d'un an. Je lui demandai ce qu'elle avait fait pour embellir son teint et elle me dit: "J'ai tout essayé, Mlle Chase". Je constatai que son "tout" signifiait toutes sortes de traitements, lotions, onguents — de fait tout, excepté ce dont son teint avait besoin.

Je lui dis alors que le seul soin dont une peau normalement saine avait besoin était un nettoyage complet avec un savon doux comme le Calay *et* que de plus, dans le traitement d'un état chronique comme le sien, un dermatologiste (un médecin se spécialisant dans le soin et le traitement de la peau) était la seule personne possédant les qualifications nécessires pour lui donner des conseils.

Cette jeune fille me manifesta une telle reconnaissance que je fixai pour elle un rendez-vous avec un des dermatologistes que j'avais consulté lorsque je commençai à écrire ces articles sur le teint.

Il y a quelques jours je recevais une missive d'une jeune fille me disant que grâce à un traitement médical son teint s'était embelli merveilleusement, *et* que, sur l'avis de son médecin, le seul traitement auquel elle avait recours était l'emploi du savon Calay doux et odoriférant que nous connaissons tous si bien aujourd'hui et à l'endroit duquel nous ne tarissons pas d'éloges.

Rappelez-vous donc bien ces deux choses. Primo, que le seul traitement dont a besoin une peau normalement saine est le nettoyage constant et parfait avec un savon doux. Et secundo, que le Calay a été éprouvé et approuvé par 73 des plus éminents dermatologistes pratiquant aujourd'hui et qui déclarent que ce savon est si doux qu'il convient même aux teints les plus délicats.

Et ne vous *fait-il pas* plaisir de savoir que le traitement que recommandent les plus grandes autorités est le plus exquis qui se puisse concevoir?

Helen Chase

CALAY (DENOMMEE CAMAY AUX ETATS-UNIS) EST FABRIQUE AU CANDA, 10c LE PAIN

Qu'est-ce qu'un dermatologiste ?

Le titre de dermatologiste n'appartient en propre qu'aux médecins enregistrés ayant le droit de pratiquer la médecine et qui se sont spécialisés dans la dermatologie (le soin de la peau).

Un médecin de réputation est la *seule* autorité susceptible de donner des avis scientifiques sur le soin et le traitement de la peau.

J'ai examiné moi-même les conclusions signés des 73 dermatologistes éminents, qui approuvent la composition et les vertus du savon Camay (qu'on dénomme Calay au Canada). Il me fait plaisir de reconnaître non seulement la haute compétence de ces médecins mais d'approuver leurs conclusions énoncées dans cette annonce.

(Les 73 dermatologistes éminents qui ont approuvé le savon Calay ont été choisis par le Dr Fusey qui fut durant 10 ans, le rédacteur du Journal officiel de la dermatologie américaine).

Calay a été éprouvé et approuvé par 73 dermatologistes éminents — aucun autre savon pour le teint n'a jamais été l'objet d'une telle approbation médicale.

FEUILLETON DE LA "PRESSE"

LE COFFRET D'ACIER

par

GEORGES PRADEL

(REPRODUCTION AUTORISÉE PAR LA SOCIÉTÉ DES GENS DE LETTRES)

82 (Suite)

A tout hasard, il se munit d'un revolver. Après un instant de réflexion, il le posa sur la tablette où il l'avait pris. Connaissant sa brutalité et sa violence, il se méfiait de lui-même; les conseils d'Henriette lui revenaient en mémoire.

Dans l'armoire à glace, il regarda avec satisfaction et confiance la largeur de ses épaules, la solidité de ses biceps, puis, après avoir chaussé des pantoufles, pour ne point produire de bruit criard sur le sable des allées, il sortit du château et s'engagea résolument dans le parc.

Il marchait avec lenteur, ouvrant les yeux, le cou tendu, prêtant l'oreille.

Nul bruit ne se faisait entendre. Tout était calme et endormi.

Un chevreuil, en s'ébrouant, bondit à côté de lui.

M. Desproges s'arrêta.

Le chevreuil avait sauté de droite à gauche et il était évidemment à l'effroi.

Or, à cette heure, dans un endroit du parc où personne ne devait se trouver à cet instant, la cause de sa frayeur n'était point difficile à deviner.

M. Desproges s'orientait donc et tâchait de plonger son regard à travers l'ombre des arbres, lorsque tout à coup une main formidable, un véritable étau le saisit par le cou avec une telle violence qu'il fut à demi-suffoqué.

Il fit un effort surhumain pour se dégager. Cet effort demeura inutile.

Bien plus! sa tentative d'évasion ne servit qu'à resserrer les griffes de l'étau qui l'étouffait.

Un nuage rouge passa devant ses yeux. Il battit l'air de ses bras, voulut étreindre un ennemi invisible, puis il se laissa aller, il cessa toute résistance...

Il était vaincu!...

A cet instant, une voix enrouée, une voix de rogomme se fit entendre en demi-teinte, et prononça cet ordre:

—Micamo, laisse respirer un brin monsieur!... Faut pas qu'il claque!...

Il nous faut revenir de quelques pas en arrière et expliquer au lecteur la présence de Bompard à cette heure dans le parc de Mon-Plaisir.

On se souvient que le directeur, après avoir été reçu par M. Desproges comme un chien dans un jeu de quilles, avait dit à sa femme:

—Occupe-toi de Moïna, j'ai mon idée.

Il avait effectivement son idée, ce brave directeur, et elle était des plus simples.

Il n'avait pu être reçu de bon gré par M. Desproges.

Il voulait avoir une conversation avec lui de vive force.

Pour en arriver à ses fins, la force seule lui manquait. Et encore, elle ne lui manquait que d'une façon relative, puisqu'il avait Micamo sous la main.

La grande question, la seule chose difficile, étant donné l'empire majeur de Bompard sur l'hercule, c'était de soustraire celui-ci à l'influence souveraine que Moïna exerçait sur lui.

Mme Bompard n'y alla point par quatre chemins. Elle se rendit tout droit chez le pharmacien le plus proche et lui dit:

—Monsieur, je vous en supplie, voilà quatre nuits que je ne dors pas avec mes douleurs de dents, donnez-moi donc de quoi me faire une infusion de têtes de pavot, pour me faire dormir.

Le pharmacien ne fit aucune difficulté pour livrer les pavots, et tous les pharmaciens de la terre eussent agi de la même façon. On ne saurait les en blâmer.

Pour son malheur, Moïna adorait le café noir. Plus encore elle prisait cette denrée coloniale qu'elle n'exécrait sa directrice.

C'est ce qui causa sa perte.

Avant la représentation du soir, Mme Bompard invita son premier et unique sujet féminin à venir savourer un gloria dans la cabane roulante.

Au lieu de se dire: "Timeo danaos et dona ferentes", ce qui lui eût été fort difficile, vu que Moïna ignorait le latin, elle se laissa tout doucement aller à savourer le gloria offert. Elle en prit deux, elle en prit trois, si bien qu'une heure après, Mme Bompard l'étendit dans son propre lit et revint dire à son seigneur et maître:

—Tu peux causer avec Micamo, Moïna plonge, tous les canons des Invalides ne la réveilleraient pas.

—Bon! répliqua Bompard, j'y vais.

—Je te ferai remarquer, lui dit sa femme, que tu fais rater la représentation... Je vais être obligée de poser la bande: "Relâche pour indisposition."

—Va toujours! fit son mari. Le coup que je vais tenter, s'il réussit, vaudra toutes les représentations de la terre.

—Mais, me diras-tu?...

—Tu pourras en juger, tu en seras.

La Bompard ne répliqua rien, elle s'en fut veiller un brin Moïna, qui ronflait comme un tuyau d'orgue.

Bompard s'approcha de la seconde voiture.

L'hercule n'y était pas; mais il l'entendit qui, au-dedans de l'arène, se faisait la main en jonglant avec des poids de quarante.

—Hé! Micamo, cria-t-il.

—Voilà, patron, voilà!...

—Viens-tu boire une goutte?...

—Voilà, patron, voilà!...

En même temps Micamo jetait autour de lui un regard circulaire.

Il cherchait Moïna pour savoir si elle lui octroierait la permission d'aller se rafraîchir avec le patron.

—Ne cherche pas ton épouse, lui dit Bompard, elle est avec la directrice. Moïna a une migraine carabinée. Et Mme Bompard qui est, tu le sais bien, la meilleure des femmes, te l'a collée dans son lit pour qu'elle puisse dormir son saoul; tu sais qu'il n'y a rien que le sommeil pour la migraine.

Si confiant qu'il pût être Micamo s'en fut ouvrir la porte de la cabane roulante.

Dans le fond, il aperçut sa bien-aimée dormant du sommeil de l'innocence. Bien plus, Moïna ronflait.

Rassuré par cette musique, l'hercule suivit son directeur, qui le conduisit dans un affreux cabaret borgne, où il se fit servir pour commencer, "un quart" dans deux verres.

Micamo n'était pas habitué à ces gracieusetés et à ces largesses.

Crainte d'erreur, il avala son quart d'un trait.

Bompard réitéra aussitôt.

—Un quart dans deux verres.

Et l'hercule se mit alors tout doucettement à siroter son fil-en-quatre.

Le directeur aborda franchement la question.

—Micamo, lui dit-il, ça se trouve bien que Moïna ait mal à la tête, car j'ai un service à te demander en particulier.

L'hercule ouvrit en riant une bouche énorme.

—Dame! patron, si ça se peut.

—Ça se peut tellement que toute l'affaire dépend de toi.

Et comme Micamo le regardait de ses yeux ahuris:

—Voilà la chose. J'ai reçu une danse ce matin.

—Oui, patron! même que j'ai été étonné que vous ne m'ayez pas désigné le particulier qui s'était permis de porter la main sur vous, vu que j'y aurais trempé une soupe avec plaisir; car l'homme qui abuse de sa force brutale est comme qui dirait un lâche; enfin, suffit.

—J'ai reçu une danse, Micamo, continua le patron sans s'émouvoir, et cela m'est d'autant plus cruel que c'est pour vous tous, pour la troupe que je l'ai reçue.

—Pour nous tous! patron!...

—Oui, pour vous tous! Vous savez bien que j'ai toujours été un père pour vous.

—Dame, patron, je ne sais pas si vous êtes un père, ce que je sais, c'est que je vous aime bien.

—Ne m'interrompe pas. Voici la vérité pure sur la danse. Je connais, depuis de longues années, un individu très riche que j'ai retrouvé dans ce pays-ci. Je l'ai connu au temps que j'étais dans l'opulence, car tu sais que je n'ai pas toujours été directeur. J'ai été mieux que cela.

Bompard, dans ses jours de soulographie, parlait toujours de sa fortune passée et de la haute position sociale qu'il avait occupée avant ses malheurs.

—Continuez, patron, fit Micamo, les deux coudes sur la table.

—Donc hier, poursuivit le directeur, j'ai rencontré mon susdit, même que c'est son aspect qui m'a fait rater mon discours.

—Ah! très bien! j'avais cru que vous aviez avalé votre "pastille".

—Bompard se payait parfois le luxe d'une chique.

—Non, c'était la vue du citoyen. Or, ce citoyen me doit des mille et des cents. Et tu comprends bien, n'est-ce pas, Micamo, que depuis le temps ces mille et ces cents ont dû faire des petits...enfin on ne sait pas; je me fais indiquer le château du particulier, car il a un château.

—Ah! il a un château.

—Oui, et un superlatif même; je me fais donc indiquer sa cambuse, et j'arrive!... Ah! bien oui! Des coups de fouet!... des coups de fourche!... des coups de trique! sans compter deux grands coquins de boule-dogues qui étaient attachés, non qui s'étaient détachés de l'établissement pour me houspiller un brin...

—Allons, patron! qu'est-ce que vous voulez faire?... Voulez-vous que j'aille trouver l'individu?

—Un instant, Micamo, si tu y vas tout droit, comme j'ai eu la bêtise d'y aller, tu seras reconduit comme ton patron. Oh! tu as beau secouer la tête; tu feras de la casse, tu en assommeras une demi-douzaine, une douzaine tout entière, mettons deux de plus pour faire quatorze. N'importe, ils finiront bien par t'assommer, avec leurs chiens... Et puis, ça ne nous rapporterait rien du tout; crois-moi, il y a bien mieux que tout cela à faire...

—Ça, patron, c'est votre affaire. Vous qui avez connu la haute, vous savez mieux que moi à quoi vous en tenir sur ce sujet. Je crois pourtant, voyez-vous, que quand un citoyen vous a fait des crasses, le meilleur c'est de lui secouer la peau solidement pour qu'y n'y revienne plus.

—Je te dis que ça ne servirait à rien.

—Vous n'avez pourtant pas l'intention de lui dire des douceurs?

—Veux-tu m'écouter, sempiternel bavard?

—Je ne fais que ça patron... et me rafraîchir.

—Es-tu un homme?...

—Oh! patron! si vous pouvez demander ça!... Un peu que je suis un homme... je m'en flatte, et pour de vrai!

—Nous allons voir ça tout à l'heure.

L'eau-de-vie animait un peu le colosse.

—Tenez, patron, rien qu'avec cette main-là, — et il étendait sur la table sa dextre large comme une éclanche de mouton — rien qu'avec cette main-là, je vous fais le pari de tenir par la peau du cou le paroissien le plus solide que vous pourrez rencontrer. Et il ne bougera pas plus qu'un lapin vidé.

—Ne fais pas le malin... Je te dis que nous verrons ça tout à l'heure.

—Je ne fais pas le malin... Tenez, patron, voulez-vous que je prenne ces deux premiers passants au hasard et que je vous les apporte, histoire de faire un tour de force. On ne dira pas que c'est préparé.

—Reste tranquille. Je te dis de ne pas faire le malin. Si tu continues, tu iras coucher au poste et tu verras comment Moïna t'arrangera lorsque son mal de tête sera passé.

Cette menace de Moïna eut le don de calmer l'hercule.

—Je vous écoute, patron, et me voilà muet comme un poisson.

Bompard fit une pause.

Malgré la naïveté de Micamo, il craignait que le morceau ne fût un peu gros à avaler.

—Sais-tu ce que nous devrions faire! finit-il par dire.

—Pas encore, patron.

—Eh bien! nous devrions entrer la nuit dans le parc du citoyen...

—Hum!

Micamo se plongea dans une réflexion profonde.

—Tu cannes déjà?

(à suivre)

Une idée que ridiculise Me J.-A. Sullivan

"Nous avons des hommes, dans notre parti, capables de nous représenter à Londres," dit-il.

Le chômage

"Si l'on veut réellement se rendre compte que nous sommes loin d'être prospère, a dit Me John-A. Sullivan, candidat conservateur dans la division Sainte-Anne, hier soir, à l'école Lorne, rue Coleraine, Pointe Saint-Charles, mettons la main dans notre poche. Je ne crois pas que nous en tirions beaucoup de dollars". Me Sullivan a fait remarquer que sir Wilfrid Laurier avait employé le même argument en 1896, "et quoique le point de vue de Laurier et le nôtre différerait quelque peu l'argument n'en est pas moins juste", a dit Me Sullivan.

"L'une des promesses de Mackenzie-King, en 1921, a dit Me Sullivan, était que nos ouvriers ne souffriraient plus du chômage, que le son argentin de notre monnaie résonnerait au fond de leur poche. A-t-il tenu ses promesses? C'est à vous de donner la réponse et je la vois sur vos figures. Vous répondez, non! non!"

Le candidat conservateur a également attaqué vivement le budget Dunning surtout en ce qui concerne la clause de la préférence britannique. "Cette idée incongrue du ministre des finances est certainement faite pour finir de nous ruiner complètement, a dit M. Sullivan, car M. Dunning ne s'est pas assuré des avantages mutuels pour nos industries. Nous nous trouverons dans une "agréable" situation, surtout les immigrants venus de l'Angleterre, de l'Ecosse et de l'Irlande. Ceux-ci ont immigré pour se trouver du travail. Avec la clause du budget, ils constateront que leur compatriotes, demeurés en Europe, auront maintenant du travail grâce à l'argent canadien tandis qu'eux, devenus citoyens canadiens, chômeront", a-t-il ajouté.

Une idée ridicule

M. Sullivan a ridiculisé l'idée que l'hon. R.-B. Bennett ne pourrait pas trouver d'hommes assez qualifiés dans son parti pour nous représenter à la prochaine conférence inter-impériale. "MM. Bennett, Arthur Sauvé, C.-H. Cahan, le sénateur Thomas Chapais et combien d'autres sont aussi qualifiés que MM. King, Lapointe, Ralston et autres", a dit Me Sullivan.

Les orateurs suivants ont également parlé: le brigadier général C.-A. Smart, M.P.P.; MM. Harold Tansey, H.-C. McCallum et William-J. Bell.

"Ruine nerveuse, constipée, terribles maux de tête. Maintenant bien portante"

Dit que sa vie fut sauvée par "Fruit-a-tives".

Pendant des années je fus une ruine nerveuse et endurai les tourments de la constipation," écrit Mme J. F. Rutkowska, Tolstoi, Man. "J'éprouvais de grandes douleurs dans les membres et de si cruels maux de tête que je craignais d'en devenir folle. Je n'avais pas d'appétit, pouvant à peine manger quoi que ce fut sans éprouver des malaises d'estomac. Et aucun remède ne paraissait me faire de bien.

"Finalement, ayant lu une annonce au sujet de "Fruit-a-tives", je m'en procurai. En peu de temps je fus entièrement libérée de toute nervosité, douleur, souffrances et constipation. Je crois vraiment que "Fruit-a-tives" m'a sauvé la vie."

Telle est l'opinion que des milliers de personnes ont de "Fruit-a-tives". Elles disent que cette préparation met fin en une nuit à des années de constipation et de maladie du foie. Maux d'estomac, excès de bile, indigestion, cardialgie, gaz, maux de tête disparaissent en 24 heures. Désordres des reins et de la vessie, douleurs dans le dos s'évanouissent comme par enchantement. Apaisement des nerfs et du coeur, sommeil profond s'acquièrent immédiatement. Rhumatisme, névalgie, névrite disparaissent en toute hâte. Le teint s'éclaircit en un rien de temps.

Dix des plus efficaces remèdes de la nature se combinent en ces commodes petites pastilles, une merveilleuse découverte d'un fameux médecin canadien. La rapidité des résultats étonne tout le monde.

Procurez-vous des "Fruit-a-tives" à la pharmacie dès aujourd'hui et vous recouvrerez bientôt la santé et la joie de vivre. En une nuit vous serez transformé.

un marteau est une mort certaine pour une Coquerelle ou une Mouche

LA POUDRE Sapho est une mort certaine pour des millions

Agit comme une attaque au gaz. Facile à manier. Inoffensive pour les humains ou les animaux.

En vente partout

Soufflet Sapho, 15c

Kennedy Manufacturing Company, Montréal.

Le reporter Brundidge donne idée des questions que le grand jury pourra inclure dans son enquête

Les journaux de Chicago sont très désireux de maintenir la confiance du public; ils font des enquêtes dans leurs rédactions et demandent qu'on interroge Brundidge.

QUESTIONS SENSATIONNELLES

(Service de la "United Press", spécial à la "Presse")

Chicago, 11. — (Par Earl-J. Johnson) — L'attitude des éditeurs de journaux de Chicago envers les accusations de corruption parmi leurs reporters peut se résumer dans les trois déclarations suivantes: 1.—les journaux n'ont rien à cacher ; 2.—on vérifie toute rumeur d'alliance entre reporters et "gangsters"; 3.—le pays fera bien de s'abstenir de juger les journalistes de Chicago avant de connaître les faits.

Les personnes interviewées par l'United Press sont les éditeurs du "Daily Times", du "Chicago Tribune", du "Daily News", de l'"Evening American", de l'Evening Post", du "Herald Examiner". Chacun de ces éditeurs administre une propriété d'au moins un million de dollars et la plupart des journaux représentent des placements de plusieurs millions. Avec de pareilles fonctions administratives, il serait étrange que les éditeurs fussent au courant des affaires privées de leurs reporters de police et autres rédacteurs.

Le colonel R.-R. McCormick, éditeur du "Chicago Tribune" ignorait la malhonnêteté de Lingle jusqu'à ce que l'enquête sur sa mort eut amené des rumeurs et ensuite des témoignages plus autorisés.

Enquêtes de journaux

Entre temps, l'atmosphère de rude concurrence du journalisme de Chicago se trouve remplie de rumeurs à l'effet que d'autres reporters se servissent de leurs positions pour faire des gains illicites. Les éditeurs commencèrent des enquêtes privées, engagèrent des détectives pour vérifier les activités de reporters dont les noms étaient mentionnés dans les rumeurs et questionnèrent leurs chefs de département sur leurs reporters. Dans quelques bureaux, ils donnèrent l'ordre d'examiner les finances privées de certains suspects.

Mais, comme Homer Guck, du "Herald-Examiner" l'a exprimé: "Le père est souvent le dernier à connaître les méfaits de son enfant". Walter Strong, du "Daily News", dit que l'état de choses amené par les révélations sur Lingle met en danger la confiance du public dans les journaux. "Dans les conditions actuelles, les journaux sont à peu près tout ce qui reste au public. Il faut conserver la confiance du public." Herman Black, du "American" dit qu'il est inutile de s'attendre que les reporters chargés de renseigner sur le monde interlope évite tout contact avec les "gangsters". Il leur faut gagner la confiance d'au moins un "gangster" pour obtenir des informations.

L'affaire Brundidge

Le colonel McCormick a offert de comparaître devant le grand jury pour faire connaître ce qu'il sait du meurtre de Lingle. Hier, les journaux "Evening Post" et "Evening American" demandaient éditorialement que Harry-T. Brundidge, auteur d'attaques contre les journalistes locaux, soit amené devant le grand jury à ses propres conditions.

Brundidge est un reporter très connu du "St. Louis Star". Il a passé plusieurs jours ici faisant une enquête sur le meurtre de Lingle pour son journal et écrivant des articles sur les "reporters aux paumes "chatouilleuses" de Chicago". Il va proposer au grand jury de faire enquête sur les questions suivantes: "quel reporter est connu comme le maire non officiel de Chicago?"; "pourquoi un reporter reçoit-il 5 sous pour chaque sac de ciment vendu à Chicago?"; "pourquoi un rédacteur possède dans le "loop" un bureau distinct de son bureau du journal"; "est-il vrai qu'un reporter de police contrôle l'exploitation illicite des obligations?"

Le procureur de l'Etat John-A. Swanson voudrait interroger Brundidge privément avant de le faire comparaître devant le grand jury.

Mais Frank-W. Taylor, éditeur-gérant du "St. Louis Star" ne veut pas prendre le risque que le procureur écoute l'histoire du reporter, la déclare extravagante et l'empêche ensuite de comparaître devant le grand jury. Les journaux de Chicago demandent au procureur de mettre la procédure légale de côté et d'entendre Brundidge à ses propres conditions.

LA NAVIGATION

Lecteurs de journaux en pèlerinage

Cent-cinquante catholiques se rendent en Europe visiter les sanctuaires religieux.

AUDIENCE PAPALE

Un groupe de cent-cinquante lecteurs de cinq journaux catholiques, dont quatre des Etats-Unis et un de la métropole: le "Catholic Union and Pines, Buffalo", The Michigan Catholic", Détroit; l'"Indiana Catholic", Indianapolis; "The Tribune" Dubuque, Iowa, et "The Montreal Beacon", partira, demain matin, à bord du "Doric", White Star, pour se rendre en Angleterre et de là en Europe visiter tous les sanctuaires religieux.

Ce matin, tous ces catholiques ont visité l'oratoire Saint-Joseph, et demain, le "Doric" fera escale à Québec pour leur permettre de visiter le sanctuaire de Sainte-Anne de Beaupré.

L'itinéraire comporte la France, la Belgique, la Hollande, l'Allemagne, l'Autriche, l'Italie et la Suisse.

Plusieurs prêtres accompagnent les excursionnistes. Le but du voyage est de se rendre compte du sentiment religieux dans les pays européens. Les voyageurs seront reçus en audience par le pape.

Lancement d'un destroyer

Southampton, 11—Un destroyer canadien, le "Saguenay", a été lancé des chantiers Thorncroft, aujourd'hui, en présence d'une foule immense. Mmes Desbarats, femme du sous-ministre de la défense nationale du Canada, a présidé la cérémonie du baptême.

Un autre, du même genre, le "Skeena", sera lancé en septembre prochain. Ces deux destroyers seront mis au service du Canada. Ils jaugent 1,330 tonnes, mesurent 310 pieds de longueur et ont une vitesse de 35 noeuds.

Ces deux destroyers remplaceront ceux que la marine royale a prêtés au Canada pour fins de patrouille.

Le "Prince Henry"

Vancouver, 11—Le "Prince Henry", Canadian National Pacific Coast Steamship, est revenu hier, à Vancouver, après avoir établi un record pour son premier voyage entre Prince Rupert et Vancouver en couvrant la distance en 24 heures exactement. Durant ce voyage le navire a maintenu une vitesse de 20 noeuds et demi. A son prochain voyage en Alaska le "Prince Henry" aura à son bord une étoile du cinéma, Vera Reynolds, qui fera la croisière jusqu'à Skagway, Alaska.

Le "Prince David"

Londres, (par câble spécial), 11. —Le "Prince David", l'un des nouveaux navires de la Canadian National Steamships, affecté à son service à la côte du Pacifique, est parti à 4½ hier pour les Açores et le canal de Panama en route pour Vancouver, son port d'attache. Le capitaine du nouveau navire est le commandant H.-E. Nedden.

Pour aider les chômeurs

Le Club des marins catholiques vient d'entreprendre certains travaux à son immeuble. Malgré la possibilité de retarder de telles améliorations, on a considéré l'opportunité d'aider quelques-uns des chômeurs qui se présentent quotidiennement en quête de travail. Le Dr W.-H. Atherton, gérant de l'institution a déclaré, hier après-midi, que le nombre des sans-travail qui se présentaient pour se procurer de l'emploi et de la nourriture était aussi considérable qu'en hiver.

L'assurance maritime

L'assurance maritime est un important événement d'opération auquel les propriétaires doivent attacher une grande considération. Le contrat le plus récent a été signé par la ligne White Star. Ils ont assuré le nouveau paquebot, le "Britannic" pour la somme globale de $6,000,000. Le "Britannic" est donc passé dans la classe exclusive des navires à moteur assurés pour $5,000,000 on plus, ce qui est la limite actuelle pour 25 de ces navires.

Ces entrepôts

Port Colborne, Ont., 11 — Les entrepôts à grain à Port Colborne sont encore remplis à pleine capacité. Le "Home Smith" avec une cargaison de 300,000 boisseaux et le "Greneaglee" avec 430,000 boisseaux attendent de l'espace pour décharger. Aucun bateau de canal n'a encore fait son apparition pour venir aider à la décongestion, et l'on n'en attend pas encore avant plusieurs jours. On dit que d'autres navires sont en route également vers Port Corborne avec des cargaisons.

MOUVEMENTS DES NAVIRES

L'"Albertic", White Star, de Liverpool, le 4, à Montréal, dimanche; l'"Andania", ligne Cunard, de Liverpool, le 4, à Montréal, dimanche; l'"Aurania", ligne Cunard, de Southampton, le 5, à Montréal, lundi; le "Duchess of Atholl", Pacifique Canadien, de Liverpool, le 4, à Montréal, demain soir; l'"Empress of France", Pacifique Canadien, de Southampton, le 5, à Québec, demain; le "Minnedosa", Pacifique Canadien, de Glasgow, le 4, à Montréal, demain; le "Montrose", Pacifique Canadien, d'Anvers, le 2, à Montréal, aujourd'hui; l'"Antonia", ligne Cunard, de Montréal, le 4, à Liverpool, dimanche; l'"Alaunia", ligne Cunard, de Montréal, le 4, à Plymouth, demain, et le "Duchess of Bedford", Pacifique Canadien, de Montréal, le 4, à Liverpool, aujourd'hui.

MINISTERE DE LA MARINE
RAPPORT MARITIME
Montréal, 11 juillet 1930.
10.30 A.M.

MONTREAL à QUEBEC

NOTE: La drague No 3 a été placée le 10 juillet, en haut du cours du Cap Madeleine, du côté nord vis-à-vis du quai du Cap Madeleine pour travailler dans la moitié nord du chenal jour et nuit.

Longue Pointe 5. — Montant 2.05 a.m. "Barge 47", 3.30 a.m. "Rose Helene", 4.20 a.m. "Lord Strathcona", 5.40 a.m. "Ainderby", 6.35 a.m. "St. Lawrence", 7.45 a.m. "Safeguarder", 7.50 a.m. "Taboussac". Hier 6.40 p.m. "Batiscan", 6.50 p.m. "S. Chipman", 9.20 p.m. "Rival et Barge".

Cap St-Michel 14. — Montant 8.05 a.m. "Spica". Descendant 8.25 a.m. "Panaghis M. Adoulis".

Bellmouth 29. — Montant 8.50 a.m. "J.B. Foote". Descendant 8.25 a.m. "Beaverhill", 8.45 a.m. "Aequitas".

Sorel 39. — Descendant 8.15 a.m. "Cathcart".

Trois-Rivières 71. — Montant 7.05 a.m. "Gaspe Trader". Arrivé 12.55 a.m. "Ingola", 1.45 a.m. "Geduron". Descendant 7.45 a.m. "Cap Gaspé". Arrivé 7.45 a.m. "Winnipeg". Parti 7.05 a.m. "Berthier".

Pointe Citrouille 84. — Montant 8.35 a.m. "Araguaya". Descendant 8.05 a.m. Goélette, 8.35 a.m. Goélette.

St-Jean 94. — Montant 8.35 a.m. "P. T. Dodge".

Grondines 98. — Légère pluie Sud Ouest. Montant 5.25 a.m. "Keybar", 8.30 a.m. "Wanstad".

Portneuf 108. — Montant 9.05 a.m. "Mont Louis". Descendant 7.50 a.m. "Felicia et aBrge".

Pont 133. — Descendant 8.05 a.m. "Valcerusa".

Québec 139. — Montant 6.20 a.m. "Swiftwater", 7.50 a.m. "Roxby". Descendant 12.15 a.m. "Manchester Commerce", 12.20 a.m. "W. Schupp", 5.50 a.m. "Odgadoc", 6.45 a.m. "Blackheath", 7 a.m. "Victrolite", 7.35 a.m. "Daghild", 8.25 a.m. "Portvale". Arrivé 6.30 a.m. "Richelieu". Parti 7.15 a.m. "Quebec". Hier, arrivé 10.20 p.m. "Beech Bay". Parti 5.10 p.m. "Megantic". Passé 8.10 p.m. "Damia".

GOLFE

Ile aux Grues, 31. — Descendant 1.15 a.m., "Manchester Commerce" ; 11 p.m. hier, "Damia".

Cap Saumon, 82. — Montant 9 a.m., "Hedrum". Descendant 7.30 p.m. hier, "New Northland".

Pointe Noire, — Montant 9 p.m. hier, "Saguenay". Descendant 12.30 p.m., "Mont Louis".

Pointe au Père, 158. — Montant 3 a.m., "Glitra" ; 4 a.m., "Wearwood" ; 6 a.m., "Milpool" et "Farandoc" ; 12.05 a.m., "Hedrum" ; 9 a.m., "Finchley". Descendant 1 a.m., "Senington Court" ; 3 a.m., "Megantic" ; 3.30 p.m. hier, "Mondoc" ; 11.30 p.m., "Twickenham".

Port Alfred. — Parti 5.45 p.m. hier, descendant, "R. Gilchrist".

Riv. à la Martre, 363. — Montant 5.30 p.m. hier, "Gaspesia" ; 6 p.m., "Bulkarier".

Pointe Renommée, 330. — Montant 7 a.m., 242 milles à l'est, "Duchess of Atholl" ; 7.45 a.m., 180 milles à l'est, "Minnedosa" ; 8.40 a.m., 110 milles à l'est, "Canadian Challenger". Descendant, 8.45 p.m. hier, "Rose Castle" et "Kamouraska" ; 9.30 p.m., "Elmsworth Manor".

Sainte-Anne des Monts. — Arrivé 8 a.m., "New Northland".

Longue-Pointe Mingan. — Arrivé 8.30 a.m., "Sable I".

Shelter Bay. — Arrivé 2.15 p.m. hier, "Keyport" ; 8.50 p.m. le 9 juillet "Keyvive".

Bersimis. — "C. G. S. Nova" au quai.

North Sydney. — Montant 1.15 a.m., "Mexicano".

Belle Ile, 739. — Montant 2.30 a.m., "Andania" ; 7 a.m., 70 milles à l'est, "Willoupool" ; 4.30 p.m. hier, "Cairngien" ; 5 p.m., "Albertic" ; 6.45 p.m., "Empress of France" ; 8 p.m., 240 milles à l'est, "Goodwood" ; 10 p.m., "Brant County" ; 10.10 p.m., "Aurania", 328 milles à l'est ; 11.50 a.m., 170 milles à l'est, "Beaverford". Descendant 2.30 p.m., "Ausonia".

MONTREAL EN MONTANT

Montréal, 11 juillet 1930. — 10.30 a.m.

Ecluse No 2. — Descendant 1.30 a.m., "Benmapie" ; 3.35 a.m., "Aube".

Lachine, 8. — Descendant 6 a.m., "J. Kenefick" ; 8.15 a.m., "Sioux" ; 9 a.m., "Westcliffe Hall" ; 9 p.m. hier, "Canadian" ; 9.30 p.m., "Sarnolite" ; 11 p.m., "Benmapie". Montant 6.20 a.m., "Aycliffe Hall".

L'hon. Lucien Cannon répond aux questions posées par la foule

Trois-Rivières, 11. — "Notre production de beurre n'est pas suffisante pour notre consommation et si le beurre de la Nouvelle-Zélande n'était pas venu au pays, c'eût été un autre", a déclaré l'hon. Lucien Cannon, solliciteur général dans le cabinet Mackenzie-King, au cours d'une assemblée tenue, hier soir, en faveur du candidat libéral officiel, M. Arthur-L. Desaulniers, à Grand'-Mère.

M. Cannon a expliqué la cause de la dépression agricole en disant qu'elle était une répercussion de la guerre. Il traita aussi de la conscription, disant qu'il le faisait parce que les conservateurs eux-mêmes avaient ramené le sujet sur le tapis.

Le solliciteur général répondit à plusieurs questions posées par des interrupteurs. Ceux-ci, à certains moments, étaient passablement turbulents. A un moment deux partisans en vinrent aux coups et cet incident attira la foule de ce côté, malgré les appels de l'orateur.

Le candidat Desaulniers fut particulièrement l'objet des interruptions quand il mentionna la construction du bureau de poste de Grand'Mère. Des auditeurs criaient qu'on les avait fait travailler pour 15 cents de l'heure. Le candidat lut les termes du contrat signé par l'entrepreneur et invita ceux qui n'avaient pas été payés d'après l'échelle de salaires qu'on y mentionne de lui écrire, disant qu'il se chargeait de leur faire rembourser la différence.

AMherst 2684
SERVICE PROFESSIONNEL JOUR ET NUIT
HOPITAL MONT-ROYAL
PRIVE
Pension de vieillards, cas de maternité. Pension d'enfants si désirée.
1302 rue Mont-Royal Est
MONTREAL

Sourire tragique des mineurs tués à Neurode, Silésie

(Service de la Presse Associée.)

Neurode, Allemagne, 11.—La liste des pertes de vie dans l'explosion qui a enfermé mercredi la plupart des travailleurs de la mine Wenceslaus continue d'augmenter aujourd'hui.

De nouveaux estimés portent à 162 le nombre des morts. Quatre-vingt douze cadavres ont été retirés des galeries.

On croyait d'abord que la plupart des cadavres avaient été défigurés par l'explosion mais on s'aperçut ensuite qu'ils avaient le visage recouvert de suie et de boue. Lorsqu'on leur eut lavé la figure, on vit que ces hommes presque sans exception avaient la figure singulièrement paisible, quelques-uns même semblaient sourire.

Un vol audacieux dans un magasin, rue Mont-Royal

Lucien Lachapelle, alias Frigon, alias Armand Lemieux, alias Charles Delisle, arrêté dernièrement par les sergents-détectives Brooks et Pelletier, a comparu ce matin en Cour de police, devant le magistrat Lemay, de Sherbrooke, sous l'accusation d'être entré avec effraction dans le magasin de M. Aldéric Bleau, 1042 rue Mont-Royal et d'y avoir volé 230 paires de chaussures, 6 paires de bottes en caoutchouc et d'autres marchandises, d'une valeur totale de $1,025. Il a plaidé non coupable. On lui a refusé un cautionnement et il devra passer trois jours à la Sûreté, en attendant de subir son procès, le 15 de ce mois.

Soyez certain que vos salades seront *Spécialement* délicieuses

INUTILE de vous inquiéter une deuxième fois de la salade si vous employez la Hellmann. Vous savez qu'elle sera parfaite. Vous savourerez aussi le "Sandwich Spread" et le "Thousand Island Dressing" de Hellmann.

Dans des récipients de 8½ onces et d'une chopine

H2F-30

HELLMANN'S
BLUE RIBBON
MAYONNAISE

Annoncez dans La 'Presse'

Les jardins de l'Orient sont évoqués par chaque tasse de THÉ CHASE & SANBORN . . .

Regardez ce liquide ambré et limpide qui fume dans votre tasse . . . humez-en le délicat arome oriental . . . et imaginez le charme indéfinissable des jardins de Ceylan et de l'Inde. Dégustez lentement ce breuvage délicieux.

Vous comprendrez ensuite pourquoi le Thé Chase & Sanborn est préféré par les Canadiens, partout.

Commandez du Chase & Sanborn pour le souper ce soir.

Le Thé Chase & Sanborn est présenté en paquets de 1 livre, ½ livre et ¼ de livre, cachetés hermétiquement et inodores. Grâce au système de livraison quotidienne de la Standard Brands Limited, les épiciers le reçoivent deux fois par semaine, aussi frais que la Levure Fleischmann et le Café Daté Chase & Sanborn.

VOTRE THÉ NE SAURAIT ÊTRE MEILLEUR

HARRY GLASBERG

1001 — STE-CATHERINE EST — 1001

Coin St-Timothée - - - - - En face du théâtre Amherst

1432—BOULEVARD ST-LAURENT—1432

GRANDE VENTE DE

BALANCE de SOIE d'ÉTÉ

NE MANQUEZ PAS NOS SPECIAUX

de samedi et lundi, les 12 et 14 juillet à 9 heures

SOIE RAYON IMPRIMEE

800 verges de soie rayon imprimés dans les plus nouveaux patrons. Garantie lavable. Toujours vendue 59c. En vente

29c

VOILE SUISSE

Très belle qualité. Choix de patrons et couleurs. Toujours vendu 48c. En vente

29c

VOILE CELANESE IMPRIME

650 verges de Voile Celanese Imprimé ; dans les plus nouveaux dessins. Toujours vendu 98c. En vente

59c

SOIE FUJI

Tout soie dans toutes les couleurs pâles et foncées. Toujours vendue 69c. En vente

29c

CREPE HABANA IMPRIME

950 verges seulement. Venez de bonne heure. Grand choix de couleurs et patrons. Toujours vendu $3.29. En vente

$1.59

EXTRA

CRÊPE BOMBAY

40 pouces de largeur, grand assortiment de couleurs pâles et foncées, qualité très pesante pour robes et costumes. Toujours vendu $2.95. Pour cette vente seulement . . .

98c

EXTRA

RADIO

VICTOR

AVEC ÉLECTROLA

CERTAINEMENT ÉLU

Venez au nouveau magasin dans la nouvelle bâtisse University Tower

Radio Victor Micro-Synchrone avec Electrola Re-45 complet avec lampes $375.

$25 vous assure la livraison de ce Victor combiné complètement installé.

$3.50 par semaine est tout ce que nous vous demandons pour acquitter le solde.

Venez assister à une démonstration et vous comprendrez pourquoi au point de vue de la reproduction radiophonique et des disques, le radio Victor avec Electrola est sans égal. C'est là un avancé catégorique—C'est pourquoi nous aimerions à ce que vous veniez en constater vous-même la véracité aujourd'hui.

GRATIS
LIVRAISON
SERVICE
INSTALLATION
GARANTIE ECRITE

Mettez ce coupon à la poste

POUR AVOIR RENSEIGNEMENTS GRATUITS SUR LES VALEURS D'ECHANGE

Veuillez m'envoyer des renseignements complets sur votre merveilleuse offre d'échange. Ceci ne m'oblige aucunement en rien.

Nom . . . . . .

Adresse . . . . . .

Envoyez par la poste à Ross-Hall, 662 rue Sainte-Catherine ouest ou tél. MArq. 5673 pour avoir des renseignements immédiats.

ROSS-HALL

IMMEUBLE UNIVERSITY TOWER

662, rue Ste-Catherine Ouest

PLATEAU 5151 PLATEAU 5151

FAITES VOS ACHATS DE BONNE HEURE—MAGASINS FERMÉS À 6 HEURES SAMEDI

Vente à Rabais de Juillet chez Dupuis

600 ROBES DE CRAYSHENE

Pour FILLETTES

Ages 7 à 14 ans. Prix ord. 3.98, demain **1.98**

Cinq modèles illustrés ici

Ce crayshene est de très belle qualité et se présente dans les jolies nuances de rouge, copenhague, sable, bleu poudre, et autres. Modèles d'allure très jeune. Encolures garnies de col demi-cape; fantaisies, etc. Quelques-unes avec ceinture. Le crayshene est lavable comme le coton et conserve son lustre.

Dupuis Frères—au deuxième

GRANDS CHAPEAUX

pour dames et jeunes filles

Le nombre en est limité à 150. Grands chapeaux de dentelle, de forme gracieuse et jeune. Le bord se termine par de gros plis sur la nuque ou d'une façon égale tout le tour. Teintes nouvelles et noir. Prix ordinaire 5.00. TRES SPECIAL SAMEDI SEULEMENT . **1.98**

CHAPEAUX de SOIE PIQUEE

Modèles sportifs pour compléter l'ensemble de toile ou la robe demi-sportive. Plusieurs nuances et tout blanc. Prix ord. 3.98. — SPECIAL . . **1.98**

Dupuis Frères—au deuxième

COLS-PARURES de COU

Col de jolie dentelle guipure qui donne une note très féminine à la robe légère ou d'étoffe. Plusieurs séries de col et manchettes. SPECIAL . . **.25**

COLS DE FANTAISIE

Pour dames et jeunes filles. Aussi cols de crêpe de Chine et autres tissus formant de jolies séries de col et manchettes. Prix ord. .98. — SPECIAL . **.49**

ECHARPES DE CREPE DE CHINE

Formes nouvelles et teintes vives pour l'été. SPECIAL — chacune **.98**

SACOCHES de CUIR

Le cuir est d'un grain mi-fin et fini de teintes discrètes; les unes ornées d'une nuance opposée. — Aussi sacoches perlées de teintes pâles avec monture fantaisie et poignée chaînette — CHACUNE **2.95**

Dupuis Frères—au rez-de-chaussée

Spéciaux du Matin

HORLOGES

Jolis modèles, genre "coucou". Bon mouvement. — Spécial . **.84**

POUR GARÇONS

BLOUSES KAKI — Toile (duck) de bonne qualité. Encolures: 11 et 11½. — Prix ord. .59. — CHACUNE . . **.29**

JERSEYS EN BALBRIGGAN. — Teintes unies ou chinées. Tailles: 22 à 32. Prix ord. .43. — SPECIAL, chacun . . . . **.29**

—au rez-de-chaussée

L'ATTRACTION DU JOUR

200 ROBES DE CRÊPE CANTON HYACINTHE

PURE SOIE LAVABLE **3.75**

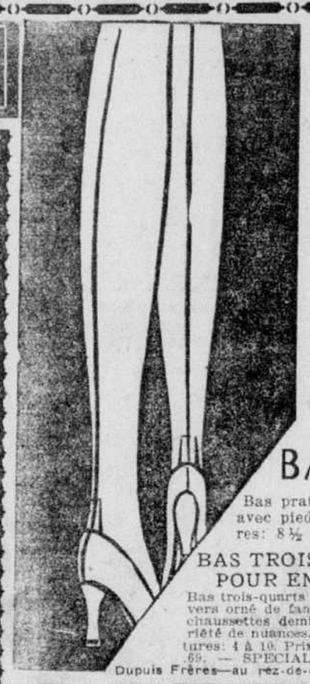
Tailles 14 à 20

Tissu épais, résistant. Dans les nuances gaies: rose opale, bleu monet, vert nymphe, pêche, jaune serin, etc., modèles sans manches ou avec large volant couvrant le haut du bras jusqu'au coude. Col demi-cape, jupe plissée sur le devant ainsi que jupes en forme, ceinture, fantaisiess, etc. Aussi pointillés et dessins fleuris.

MANTEAUX-JAQUETTE

Pour porter avec la robe pâle. En tissu gabardine fantaisie, à dessins de couleur sur fond blanc. Tailles 14 à 20. SPECIAL, chacun **2.95**

Dupuis Frères—au deuxième



BAS "MERCURY"

PARFAITS — PURE SOIE

ENTIEREMENT FAÇONNES

POUR DAMES

PRIX ORDINAIRE 1.50

Voici l'occasion d'acheter 4 ou 5 paires de bas de bonne qualité, épaisseur "demi-service", en soie jusqu'à l'ourlet, qui est renforcé de fil de Lille ainsi que le pied. Choix de rose nude, sable, Lido, rendez-vous, allure, nu français, chair, mirage, matin brumeux, métal, tawny, blanc et noir. Pointures: 8½ à 10.

1$

BAS DE RAYON POUR DAMES

Bas pratiques, en fin tricot de rayon, parfaits, avec pied renforcé. Nuances en vogue. Pointures: 8½ à 10 — La paire — **.39—3 pour 1.10**

BAS TROIS-QUARTS POUR ENFANTS

Bas trois-quarts avec haut à revers orné de fantaisie. — Aussi chaussettes demi-longueur. Variété de nuances. Pointures: 4 à 10. Prix ord. .69. — SPECIAL . . **.25**

BAS DE CHIFFON FAÇONNES

Chiffon de soie jusqu'au haut; quelques-uns finis pointillé de couleur. Parfaits et imparfaits. Teinte en vogue. Pointures: 8½ à 10. Prix ord. 1.50 et 1.95. SPECIAL, la paire **1.00**

BAS "SPORT" POUR DAMES

Unis ou avec baguette à jours. Tricot de fil chiffon. Aussi tricot de filet très en vogue pour l'après-midi et le sport. Pointes pâles — 8½ à 10 — La paire **1.00**

Dupuis Frères—au rez-de-chaussée

CIGARES

EN BOITES DE 50

50 cigares Lord Milford
50 cigares Barry Lyndon avec bande
50 cigares De Salaberry, bte métal

1.69 LA BOITE

NOUVEAUX CENDRIERS

Jolis modèles importés d'Europe. — A partir de . . . . . **.50**

Dupuis Frères—au rez-de-chaussée

1170 PAIRES DE BEAUX SOULIERS

POUR DAMES ET JEUNES FILLES

Ce groupe très spécial comprend des échantillons de "MacFARLANE" — "DAOUST & LALONDE", "STRIDER" et autres; ce sont donc des marques avantageusement connues qu'on obtient rarement à un prix aussi modique. Souliers de rue à courroies; aussi modèles "gore" et escarpin. Choix de talons cubains ou hauts ainsi que le talon plat.

Cuir verni, veau, suède, en brun, noir, argenté, bleu et blanc dans le lot.

Dupuis Frères—au deuxième

1.98

Pointures: 2½ à 7 dans le lot.

LINGERIE POUR DAMES

CAMISOLES et BOUFFANTS de rayon. — Camisole "opéra", — bouffant ordinaire ou "bobette". Toutes les tailles. — Chaque article . **.98**

GILETS DE LAINE — Modèle ouvert en fin tricot de laine. Encolure, poches et manchettes de teinte opposée. Plusieurs nuances. Tailles: 34 à 42. Prix ord. 5.00. SPECIAL . **3.98**

JUPONS-FOURREAU — En rayon souple. Dentelle dans le haut et le bas du jupon. En blanc, rose, pêche. Toutes les tailles. Prix ord. 1.49. — SPEIAL . **.98**

—au deuxième

CORSETS NON LACES

Attache en avant. Tissu de broché de soie rose, très résistant — 4 jarretelles. Tailles: 24 à 32. — SPECIAL . **2.98**

Brassières-Jarretelles.

Avantageant surtout les personnes de taille forte. Tailles: 32 à 42. Prix ord. 3.00. SPECIAL . **1.98**

Dupuis Frères—au deuxième

SOUS-VÊTEMENTS D'ÉTÉ

POUR HOMMES ET JEUNES GENS

COMBINAISONS de BALBRIGGAN

Un lot remarquable de bonnes combinaisons de diverses marques et de modèles variés. Teinte naturelle seulement. Choix de manches courtes ou longues et de jambes longues — Tailles : 38 à 44. Très spécial, chac. **.79**

GILETS DE JERSEY

Genre athlétique pour porter avec le caleçon court (shorts). Légères imperfections. Tailles: 34 à 44. — TANT QUE LE LOT DURERA, chacun . **.25**

PAS DE COMMANDES TELEPHONIQUES

Combinaisons de rayon

Un lot spécial de belles combinaisons se vendant ordinairement 2.50. — SPECIAL, chacune **1.95**

COMBINAISONS DE CELANESE

de rayon. Tout blanc. — Tailles: 36 à 42; chacune . **2.50**

CALEÇONS COURTS

Coton égyptien; bande élastique à la taille. Blanc ou dessins divers. Tailles: 28 à 40. Prix ord. 3.25. SPECIAL . . . . **.75**

Gilets en jersey de rayon

Pour appareiller ces caleçons. Tailles: 34 à 42; chac. **.75**

Dupuis Frères—au rez-de-chaussée

BONS SOULIERS POUR HOMMES

Souliers pratiques pour l'usage quotidien; de fabrication solide et bien finis. Cuir brun ou noir, semelles souples et résistantes. Pointures: 5½ à 10 dans le lot . . . **2.94**

SPECIAL ! **1.94**

100 PAIRES DE SOULIERS POUR HOMMES; légèrement défraîchis. Pointures: 6 à 10 dans le lot AU DEBUT DE LA VENTE. Prix ord. jusqu'à 5.00. — SPECIAL, la paire

Dupuis Frères—au rez-de-chaussée

SOLDE DE DISQUES "VICTOR"

SE VENDANT D'ORDINAIRE .65 chacun

Choix de plusieurs disques très en vogue: Valse: "When Love comes Stealing"; Fox-Trots: "Mean to Me" — "Lonesome Road" — "True Blue Lou" — Aussi disques français "Sally de mes rêves" — "Pourquoi me faire pleurer" — "C'est votre mère" et nombre d'autres mélodies en vogue.

.39

3 pour 1.00

Dupuis Frères—au deuxième

MESSIEURS! TOUT CE QUI NOUS RESTE DE

CHAPEAUX DE PAILLE

Nous offrons demain, en deux lots remarquables, tous nos chapeaux de paille de vogue. Forme "canotier" ou panama.

PREMIER LOT Prix ord. jusqu'à 2.50 Spécial, chacun **1.00**

DEUXIEME LOT Prix ord. jusqu'à 4.95 Spécial, chacun **1.49**

Dupuis Frères—au rez-de-chaussée

AU SOUS-SOL D'ÉCONOMIES

Pas de commandes téléphoniques ni C.O.D.

550 robes "Dolly Dimple"

POUR FILLETTES DE 2 À 14 ANS

Prix ordinaires jusqu'à 1.25

.59

12 modèles dont 6 illustrés ici

Vous serez étonnée, à cause de leur prix, de la qualité de ces petites robes, dont les nuances sont garanties inaltérables. Modèles à effet ensemble; à manches courtes, longues ou sans manches; jupes par plis, à godets ou unies — plusieurs avec bouffant à même.

Le nombre est limité à 550 robes — pas plus que six à chaque client.

CES ROBES PEUVENT SE PORTER TARD DANS L'AUTOMNE SOUS UN MANTEAU.

Venez faire votre choix de bonne heure

Dupuis Frères

J.-N. Dupuis, *prés. honoraire.* Albert Dupuis, *président.*
A.-J. Dupuis, *v.-p. et dir.-gér.* Armand Dupuis, *sec.-trés.*

COMPLETS DE SERGE

2 PANTALONS

POUR HOMMES ET JEUNES GENS

Fine serge "botany", bleu-indigo; coupe élégante et masculine; doublure de simili-soie. Tailles: 34 à 44. — SPECIAL **22.75**

CULOTTES DE "GOLF" POUR HOMMES

Tweed de bonne qualité. Confection soignée et coupe impeccable. SPECIAL SAMEDI . **3.95**

Dupuis Frères—au rez-de-chaussée

COMPLETS 4 PIÈCES

POUR GARCONS DE 5 A 15 ANS

Un complet de cette qualité de tweed, gris ou brun, acheté maintenant, sera très pratique pour l'école en septembre. Veston droit ou croisé, gilet, 1 culotte et 1 pantalon. Chacun **7.94**

AUTRES MODELES à 2 pantalons dont le tissu est de très haute qualité — AGES: 13 à 19 ANS. Veston, gilet et 2 pantalons. — Prix ord. 11.74 et 14.94. — SPECIAL . **9.94**

PANTALONS KAKI

AGES: 7 à 18 ANS. — Ils sont pratiques et permettent au jeune garçon de jouer tout à son aise. Prix variant selon la qualité du coutil **.79 1.25 1.74**

Dupuis Frères—au rez-de-chaussée

Blouses "Sport"

POUR GARÇONS

En broadcloth résistant, inaltérable au blanchissage. Coupe ample avec emmanchement double. Encolure: 11 à 13. Prix ordinaire .89. — Spécial, chac. **.49**

Dupuis Frères—au rez-de-chaussée

PLAT À CRÈME À LA GLACE

EN VERRE TAILLE

Verre clair taillé de motifs "étoile" ou de rosaces. Forme ovale. Prix ord. 5.00. SPECIAL, chacun demain **3.69**

Dupuis Frères—au rez-de-chaussée